

Оссолінські колекції.

CD – диск виконано в рамках угоди укладеної з квітня 2004 р. між Львівською науковою бібліотекою НАН України у Львові і Національним Закладом ім. Оссолінських у Вроцлаві.

Lwowska Naukowa Biblioteka im. W. Stefanyka NAN Ukrainy. Oddział Rękopisów.

Zespół (fond) 4.

Zbiór rękopisów Biblioteki Baworowskich

Dział (opys) 1

631. Słownik persko-turecki.

STRONY NIEZAPISANE NIE ZOSTAŁY ZDIGITALIZOWANE

Львівська бібліотека
АН УРСР

ВІДДІЛ РУКОПИСІВ

Бав. 631/II



№ 631.

IV. A. 9

Handwritten text, possibly a signature or date, oriented upside down.

2046

وزنته یوز پارسی ددکله جانور که یرتجیلر دندره عربیه هند درلر و صحرای و استمک
 موشا دخی کلور که پارسیک ضعیفد یوزبان پارسی تمامد معتایونغ بیوندرو که اوکوزک
 بوننه کجور بچفت سورر و قاکلیه و عربیه قوشارلر یوکا دی رحم زهدن
 معناسنه اصح بودر که باء عربی یابندن اوله یون مذدین معتایونغه یوه یومول
 ددکله قوشی کیرتی در و قره کوز لودر و دلوجه درلو یطیدن یوق و بوزوق
مستطاب ۶۶ ۶۷ ۶۸ ۶۹ ۷۰ ۷۱ ۷۲ ۷۳ ۷۴ ۷۵ ۷۶ ۷۷ ۷۸ ۷۹ ۸۰ ۸۱ ۸۲ ۸۳ ۸۴ ۸۵ ۸۶ ۸۷ ۸۸ ۸۹ ۹۰ ۹۱ ۹۲ ۹۳ ۹۴ ۹۵ ۹۶ ۹۷ ۹۸ ۹۹ ۱۰۰
 من توید هذا الكتاب على يد العبد الضعيف الخيف محمله الى عمرة ربه الفتن الطيف قليل الاضارة غير العصفية الغمر يوسف
 بن علي بن محمد غفر الله له ولو الرية واستاده واحسن اليهما واليه ما ج في بحر الفرائغ يوم يك تشبذ وف الظهر
 احدى عشر من يوم من شهر المبارك رمضان المعظم ۹۳۶ هـ في تاريخه

يه
 بوق صو

الصلوات



با و عربی با بنده دخی و ایت اولندی اصح بود که یا با بنده در که آخر حرف تهمی در پام اول
قاصد که علی السبیل حیز و بقی القوم شد که زمانه اولایی در لر ایلا روزمانده هر مترله آنلر و قتر لر
صقلوردی اول آنلر یام آنلری در لر دی یا وریا و ری میسین و ناصر مقتیا و وری یا ورم
عون و نصرت مقتیا یا ره کردن ییور مک کم کردن مقتیا صح آوردک ای صح یوزی بولعت
با و عربی دخی روایت اولندی اصح دخی اولدی صح بوز پنج طو لو که هوادنی یغاری بحال
و بخندان بوز لوق یزدان شکر نقالی و تقدس بن غند تری و دکلی اوت که تخمی سقا
اولو یزک شول بروه و آواره اولن کمنه که نه یه کدر سک کو کک کبی و یه بیله کیده
یغیب یشم طاشی که معروفه یزک آذو یغنه سو ری دیش ناب مقتیا یشم معروف یشمه یار
نذاق یغی خام دری که توی اولر لر و اولر تر نشه اید ب نشه دکور لر و کونله یشتی راسته
بشقیل سزا وید لر یفتیح بر نوء بیوک قره یلاندر یواش بعضی بر لوده اکا اگتک در لر
محبوبلرک زلفنی اکا تشیه اید لر یغی خاقان شاهنک آیدر یغی غایتده پیر اولن عربده
و عجمده مستعلده یلک بی یکان یکان بر بر احاد مقتیا یکانه او که هنر ده و کمالده عص
ایچنده بر دانه اوله نظیری اولیه و حید و فرید مقتیا یکان یکان بر بر یکبار کی بر کزدن
یکسی بر کزدنک اولو یچکندی بر ذوقت دنک اولو یکران قوله آت یکسان دو پدن
بعم طیلری اعصاب مفردیه اندامهای یکسان در لر یغی افکی کلک اسمی جزء اطلاق اولنده ات که
سگر کی سکوک کی هر پاره سنه دخی ات و سگر و سکوک در لر یکسو بر یکا یکسون و یکون و
یکونه دپدن یکسان معنا سنه یکشبه بر یکجه که یلها در دلاور مقتیا یله جیه یلدا کوک
اخر نده غی کیم که ارتسی کون دون یلمه طولیه قفتان یلنجوج عود اعاجی یله صالمه دنک
اولو یله کون صالمه ایله تسبب مقتیا یلی آمدن اینک فر و آمدن مقتیا یخوز و یخون
ایت سکاکی ینتون در یاس و دکلی اوت که طیلر قشده معروفده ینجیدن کویینک کوسمک
یخسون قشخلق مستبلا شده و او بر نه الف و یا کلو یخساید و یخسایند در لر و پار ملوق
و قائلق نیک عادت یوربه ارزو مندلق معیار جمالیده اولن اولوب او زدنن اکلنوب
که با و عربی با بنده اوله و بعضی صحیح کتابلرده اولی اخر حرف تهمی در و آخر تا فی حرف تهمی ایله کوبه

البناء

دند اولو هیون بیوک دوه که سرک در لر و لعللم یاد
 یاء ساکن که کلمه نکل آخره لاحق اولو اوج معنایه کلور اول مصدریه ایچون که اکایا مصدریه
 در لر حالت اضافه و حالت توصیفه کسره حرکت ویر لر خوبی دوست و دنوازی دوست
 بی غایت بی وزابطه است و اند مثلدر لر ده لاحق اولد قده جایز در که اصلی و زنه ساکن
 قویا لر و جایز در که فتحه حرکت ویر لر ثانیاً خطا بل ایچون لاحق اولو ثالثاً توحید
 ایچون فعلک آخره ایکی معنایه لاحق اولو برسی و لکه ضمیر خطا بد، ندی اور دک زنی
 اوراسی میزنی اور رسین و علی هذا ایچی اوی معنیاً سابقاً بحالتک کینونیتیه دلالت
 اتمک ایچون لاحق اولو فعل ماضی آخره الحاق اولوندر حکایت حال ماضیه قصد اولونور و بعضی
 ر وابط و ادوات اخر لرینه الحاق اولونور یا متعلق لرینک حالتیه انصاف قصد اولونور
 و یا متعلق لرینه متعلق اولانک حالتیه انصاف قصد اولونور یا عربی دنده حرف ندی در
 گاه اولور که فارسیده دخی استعمال اولونور و فارسیده حرف عطفه اوق معنیاً یاد اکن معنیاً
 اسم مصدر در که عربجه تذکره در لر یاد کار تبرک یار و یارای طاقت و مجال یار
 صیغه مضارع اثناناً و نفیاً استعمال اولونور نقی نون یا بنده بیارست لفظندن سره
 اولونور اثباتی اثبات قدرت ایچون کلور زمان حالده و یا استقبالده یاره اوج معنایه کلور
 اولو ایارج دد کلور داروی مرکب که تنقیه دماغ ایچون در لودر لو ترکیب دن اتمشدر در
 ثانیاً قول باغی که بلازک که عورتلر قول لرینه کچور لرر ثالثاً رشوت معنیاً یاری ایلیتیه یعنی ایکی
 قرنداشک عورتلری که بر بر نه ایلیتی در لر یاز قولارج و یازیدن لفظندن اسم مصدر و امر
 و وصف یا زان یازیدن لفظندن صیغه مبالغه فاعله یازده اون بر احد عشر معنیاً
 یازیدن کمرنک تمطی معنیاً و میل اتمک یا سمن بر نوء معروف چچکده نارون و زنده
 استعمال اولونور عربی یا سمن در نازین و زنده یافتن بولمق مستقبلا تندر قایایه قلب
 اولونور یابد و یا بنده دینلور یافه بر امر سوزن یا کند یا قوت بولفت باء عجمی یا بنده دخی
 روایت اولونور و کافک فتحه و ضمه سے جایز در یال بیون کردن معنایه یال و یال نسبی معنیاً
 سندن عبارتدر یالغ بویونوزدن دوزلمش قد حد که انگله شراب ایچون بولفت

اور تاو شريك معناه با بنده دخی ها با بنده دخی مستعمله هنجار بنا اپنی که انکل دیواری
 راست اور در شمشیری معیار بجاییده یول معناه نقل ایلدی هندام یولوی برنجی دمک اولور
 بولفطدن تعویب ایدب بر ننه بر لو بر بجه تعدیل و تسویه آنکه هندم در لر هند و قول
 عبد معناه هندوانه قار پوز هنک او ص عقل معناه وقوت کلور و قصد معناه کلور کویا که
 اهنک لفظدن تخفیف اولمشدر حکام وقت حکامه معروف هکفت صق بیز و قالک
 بیز ضم کاف ایله حفت و نهفت قافیه سنه استعمال اولنور هو ایرک و چرک که یاره دن آقا
 جو و مو قافیه سنه استعمال اولنور هو آری ناکاه دمک اولور هو اسیدن تیسر مک مشاط
 طوق ویش هو کونش آفتاب معناه هو ژره چوک دکلر قوشجغز هو نش اوج معنایه کلور
 اول او ص تانیا جان نالشا هله ک معناه هو شانزه صوصاق اولن دوه که صوا یچوب قانمز
 همان معناه هول قور قورخرف معناه هولناک قور قولو خوف معناه هو یید دوه هو دی که
 عریجه هو ییه در لر ایچی اوله طولور ارقاسنه قور لر هو یید آشکارا کشید او زر نه و
 ضم هایله سو یید او زتنه هید بیاکه انکل صمان صا و در لر دانه سن آیر تلمایغون هیدخ
 بوز آت هیس بد اولکه بچوسیلر آتش خانه لر نده کیجه و کونده قولو ایدر تو بچوسیلر ناک
 امر نه مطیع اولور انلرک ارا سنه قطع خصومت و قاضیلوق اول ایدر هیسر سگسون و آنکه
 قفا معناه جمبو ارا سنه حایل سلیح اولمشدر ختنه نصاب صیبا نده قفاجیره دیو اول قطعده وقع
 اولمشدر هیچ بر نجه کور مدم الا حایله یا زلش کوردم حق بودر که بو غلط ازرنه اتفاق
 قبیلند زینر که فار سیده حا اولمز مکر که عرییدن و یا عرییدن منقول اوله هیسر اصلده
 تمام طاسنه در لر دی صکر محتشلق ایدن او غله نه شایع اولدی هیسر اودون چیش
 صبان که انجیلر اکلله بیز صوردر لر هیشتن قوم مندا الدن قوم یا یله دخی لهندر فرس
 شاعر لر ینک شعر لر نده واقع اولمشدر اگر چه فصیح و شایع یا سزدر هیسط قفقفه که ایکی
 کتیه بر بر یله سکوشب و اید شور لر هیکل اوج معنایه کلور اوله هو جسمک قابلی تانیا او
 غلجتملر بازوسنه و بوغان نه با غلقلری نالشا بیخانه ایدر همه اودون هیسر معنانه
 هیسر کش او دخی هیسر ایکی معنایه کلور اوله سیل معناه تانیا حرف تنیه در شده آگاه اولر

قنده غله شاعیه د مکر معروفه هزا ریخانه شیردن که بشورجک کبادر لر هزا دست
 بیلل هنراک ابله و نادان اولن کنه و ریون و مغرور معنانه دخی کلور هترده اون
 سکرتان عشر متتاجیم عربله و ذابعی ایله دخی لحد، هترمان هر زمان لفظندن تخفیف او
 لمتند، هنر براد سلان عربده و فارسیه مستعمله هتریر ایو ییک متتا هزینه خرج
 و نفقه متتا هست و ان دمک اولور هتی و اولون و وجود و ذات متتا کلور هتر
 بوزیح متتا هتر او ص عقل متتا هتر سکرتمان متتا هتر سکرتمان سکرتان ثمانون متتا
 هتر کون اغرن او تده مک هشتم سکرخی ثامن متتا هتر قوی موق مثلا اللذنا قوی
 هتر ویش خسه مترقه بک در دخی کون هترید نا اغرن او تده مک هتر کون متتا
 هتریار و هتریار اولور هتر یدی سبعم متتا هتراد بتمشی سبعمون متتا هتراد
 هتر یک آتیه که عاشور آتیه دخی در لر هتر هتر و هتره اون یدی سبعم عشر متتا آخرنده کی
 ها اصلی در کاه اولور که ها علامت کی تلفظدن دوشه هتر هتر هر کز لفظندن تخفیف
 اولمتند هتر هتر و بر نوع او تده یا جنسندن هتریاک کتک ترف متتا هلیون
 ما دچوپه ددکلری او کتک عاتة تحریف ایدب من لحد لر هتر هتر همیشه همواره لفظندن تخفیف
 اولمتند، جمال بگدش مانند متتا مال لفظندن تخفیف اولمتند، هتر نا ما معنانه در فوق
 بود که هتر نا تخفیف یقینده، هتر نا متتا هتر ایون قتل و فرخنده و فرخ متتا هتر
 بگدش هتردان ایله هترین بویاله هتر و هتر کی متتا هتر یار یار کسید، هتر دوست
 دوست کسید، هتر استان قناعلو هتر مصاحب هتر سرداش هتر هتر و هتر یو لاش
 هتر ف دشتی قام دورن طوار که یا شکی کامل اولور، هتراد ایگز گویم متتا و بیل طوغن و ن
 متتا هتر قوشکی هتر با شداش هتر ایت بودنی ددکلری هتر هتر ایگز که بوقرن
 بیل طوغن هتران آتله بل ییان یورین هتر پینه اسکیلر دکلر معیار هتر مطلقا
 ادوک و باشمانه دکلر کون هترام اداش هترین یله او تورن کاه اولور که او رتا
 دخی نونی حذف ایدب هترین در لر هموار و وز مک در اکثر اشیا مک صفتی واقع اولور
 همواره همیشه هتر و دستف افاجی هم قوی هتر و نشویک دمک اولور هتریار

هفتور بک
 ییک قات کوک
 دیکله

او زون یا زلود و سعادتی که گاه اولی که هاء غلغله مت محاذاتند و زن ضرورتند
 بر حرف ساکنه احتیاج اولی اول وقت دخی صریح ها تلفظ ایلیک قیج در افصح بود که فتح
 میرک تلفظ ایلیه لر شویله که نه صریح ها تلفظ اولنه و نه الف تلفظ اولنه ها
 انجو دوزلش اپلک سخط معتا جا ژا پیم متحیر قلون کمنه حال ایرام معتا هاله آی
 اغلی ها مال بگدش مانند معتا ها موی یا زی صرا معتا هبا قوز غبار معتا هبا ک
 دپه آدمک اولسون و طاعتک اولسون بیج علم کی و سلو کی برزند و دوسدو غری بو
 قار و دیک شمر غری معیار جمالیده ای و بیج قافیه بنده کتور دی معلی مد که اندک اعتقائ
 فتح هایلده در اما بو کینه بعضی بر لوده ضم هایلده تصحیح اولمش بولدم و هند و شاه نجوانی
 صحاح الفرس اولو کتابنده بکسر الهاء دیبو تصحیح ایدیدر هجده اون سکر ثانیه عشر
 معناسنه هده حق هر کل افرادی معناسنه هر طوماق تاریخ معتا هر اس قورقو
 یم معتا هر اسان قورقو صیغه میالفده هر سه کس هایلده او یو و که آکینه و پیش
 اغا جلرنیه ایدر لر هر ایدن فتح هایلده قورقو تر سیدن معتا هر اس قورقو معتا
 اسم مصدر در هر اس ضم هایلده دو شکون افتاده معتا ها با بنده و خاء معی با بنده
 دخی کلور هر اینه البته ولابد معتا هر ایچ ایل حدی و سنوری هر اس اغوز فله معتا
 هر کاره هوانی قرغان که ایچند آتش بشور لوما میدانی تقلنده هر کاره طخره در و
 پانله اولد که عریجه هیطله در لر هر مشتری یلدری بر جیسی معتا و اعلم م جالده
 هر وانه ایکی معنایه کلور اولاشکنجه که بر حوص چلویه ایدر لر ثانیایما رستان که عریجه
 دار الشفا در لر حق بود که یماق رشان معتا بر سبیل امتعاره در عقوبت معتا دخی استوال
 اولور هر عورتک او دیری هزار ایل معنایه کلور اولاید که عدد معنی الف معتا
 ثانیایلیل دکلری خوشش آواز لوقوش هزار اوچ و جهله استوال اولور بری اولکه
 او الفظ توضیح مراد ایچون الحاق اولور همان نفس بیلر قصد اولور ایچنجه اولکه تشبیه
 ایچون الحاق اولور یعنی بیلر صدالو و چنجی اولکه او اهزار لفظنک میزنی اوله یعنی بیک
 صد هزار تورق بایر که عریجه حفته و قبه در لر هزار چشم اولد فرنج که طیلر

ایرام

بیل اسم هبوب معناه و متا تفسیر صحن ابراهیم علیه السلام و سناد چوق بیاد معناه و سنی ایک
 عورت که بوکشند نگاه شده در ترکیب او کپی سنه الکی و صکر غنه قوم در لوفار سبجه هبوت
 احرى به نسبت و سنی در لوفار و بنا بجه در لوفار و شی اداة تشبیه در که مشبه به اولانکه آخر نه لاهوع
 اولود مهوشی و حق رشید و شی کی و مشرود چانکک و بن کنه و سناد ثین معنی ایلر و سناد
 معناه در بین مهمل ایله و شنه آت کنه می صهییل معناه اکثر بود که و او ی حذف ایدر
 شنه در لوفار که ذکر اولود و شنه اول پس در که طیلر قنده و بشوق دمکله معروفه
 انک تعریس و شنی قرله سره معناه شینک تخفیف جایز و تضعیف جایز و غیش غلبه و ابویه
 معناه ترکیب چوق و کورد مک اولور و فره بقی و کد که که انکله چوال طوقور لوفار و قوا
 و اقواق لفظدن تخفیف و لشد و قیم اقیه لفظدن تخفیف و لشد و میدان اولور
 و نده کردم دد کلر اوت و نیک دکلوک بودتی بری که طور مادی یا شی کلور و نیشه
 کنکر ساقری که طیلر قنده کنکر دزد مکله مشهور در و هشت حنه متره تک فیشی کونه
 خاء معنی ایله و هاید دخی لغتدر دهنک حلقه وی ضمیر غایبدر او معناه و یذو ویدیا
 یقو که کم معنانه و یریا دکه اسم مصدر در برنده الحق معناه و یرا کا و یتره خالونه
 قوشماش ناب معنانه و اسدی خاصه معنانه روایت ایلدی و یشه صار ماشوق
 و یل فتح و اوله و ای سنی دمک اولور و یل کسر و اوله بکین که ظفر معنانه و یل
 و یل فتح و اوله و ای دمک اولور و یل کسر و اوله ظفر معناه یا دب الهاء

کلمه تک آخر نه ایکی در لوفار کلور برسی هاء اصلی که جمیع حالانده هاء تلفظ اولور برک
 لوفار و لوفار همزه و کمره کی انجسی هاء عله مت که تلفظده دخلی یوقده هان ما فیکند فتح
 سن محافظه اعلی ایچون الحاق اولمشده بنده و کریه و مشه کی حالت تو صیفده و حالت
 اضافده ینه هاصورتنه یا زلور یا او قنور و او زرنه برهنه یا زلور شهزاده چو
 بنخت و نوب او و باغ مکر مت کی الف و نوب جمع اولنه و یا مصدریه الحاق اولنه کاف
 بحر ایلر اولور شهزادگان و همگی کی و عرب لغتده آخر نه هاء تائیت اولن اسملر قان
 نقل اولدقده صکره بو قیلدی اولور غنه و حمره کی و یا حوند تاء اصلی کی تلفظ اولور

توسل

در انظاراد
دوش

مترقه مک بشخی کوزه و خشور پیغمبر و راداة نیت در لو معتنا پیشه و صنفلو مایه
 و رمایه لو و هم و او عاطفه ارفظنه داخل اولسه که اداه بشرط و کرد در لو و دخی اگر معتنا
 کل و و را اکا و ار و دما و ای الهما قلیضک آدید و در تاج ام کو بجی د دکتری اوت
 که طیلر قشده خباری دکله معروفه و ریج بلدر چین د دکتری قوشی سمانه معنانه
 و برح رونق فر معتنا و برح فختیلد اکیر دکتری اوت که اکثر بود که او تار بندن دانی
 تخفیفاید بوج در لر و جیم برینه بای عجمی دخی جایز در و رجه اگر چه معتنا ما قبله م
 معطوفه و رخامتن او و وطی رموع قیام معتنا مستقبلا تنه و رخیز دو و رخیز نه در لر
 خاکک فتح سی کسریه و الف یا به و سینی زایه ابدال اولنور و در داشتن کو تو رمک
 مستقبلا تنه شین زایه قلیا و لنور و ار دار و در ارنه در لر و ده کو کر چین یو ای
 اسدی کبیر با ز لری کو کر چین او ر کو دجک اغاجید دیو نقل ایله دی و در اکی کشت
 معتنا و زر و ده ما و آء الهما قلیمی و ار و در لر و زر و در لر و در نشی برایش
 عادت اید نمک معتنا اسم مصدر در و زر کار و و زر کو و و زری اکی حارث معنانه
 و زیدق اکی اکی و بر ننه عاده اید نمک و زری بر سی معتنا در یعنی یو اشد اغاجی که
 بیطار لر یوز بد فعلو اتلریک بودنته او در لر و در ستاد و ظیفه و ریج او ک سقق
 آسمانه معتنا و در نشی و ریخ آرق که بر بیوک ارما قدن بند بغلیوب چقاد لر اکتیلر
 و با غلر و بتان لر صوار لر و در کر منلر یبار لر اول صو کر جک ارغه و ریخ در لر و
 اول سه که بیوک ارما ایچنده بغلر لر بند و ریخ در لر و ریغان و در نشی پاغره معتنا
 طوسی عبارتی در و ر قان شفیع و رکاب بر بلده اکی کر تیشن یش و سبزه و اوت که عرجه
 خلفه در لر و رکاک سیمیا بخلر د دکتری قوش که چیلوق دخی در لر و رکودن او یانده
 سو و رکوشی قولان سلمی که جنک و جلیب غی در لر شنف معتنا و ر نا کو کجه کو کر چین
 و رندا و رم جک عنکبوت معتنا و رنگ یا و کوزه و و راه چار داغ و ره همین
 اول امک ار په او تیله بغدادی او نندن قار شق او در لر و ریپ اگری و زک بزک و بزغ
 معنانه و رنگ یا و کوزه و او مهلا ایله دخی و زایه معجمه ایله دخی و ایت اولندی و رنگ

هذان تحین لفظ ایچون کلو، وهم و الفظ اسم جنس، جمیع اشکله اطلاق اولنور، عو
واو سحاق و او بلغور، و او اشکنه و ایجه و اداة مصاحبت و مقارنت دخی اولور
بامعنا و اوله با اراسنه تبادل و تواخی وارد و ایسی صوکه فلان هرته ده هتار
اولنور، مثلا رجال خلف سلفدن صکر و جماعت مامدن صکره و نخش که صکر برنده قلو
و ایسین در لر و ایکیدن اغز آتمق استغاف معنا و انخ رستلق و در سئلک هرته
صفت اولور و معیار جمالیده شول کمان که یقین اوله و اخیدن بموق ددمک و اشکن
کرو و دوغ و ازیج دکله اوزم یقین وار اده تشبیه در که مشبه به اولانک
اخر نه لاحق اولور و اردل و ره که انگیلر خیره صچار لر بولشما سون دیو و قابله معنا
دخی کلو، واردین یا ما قابله معنا و اردن و واربخ در سکر مرفق معنا و کی لغت
دانک فتحه سیله استعمال اولنور دامن قافیه سنه اکی لغت دانک کربیله استعمال اولنور
برنج قافیه سنه و اروا و سنجک و ارون یخن و ارونه ترس و مقلوب دممک
اولور، باشکونه معنا و اریدن یوتماق آواریدن معنانه و ازع خرما پیه و اشام
دلبند دستار معنانه و اشه قراغو و اقواق بر اغاج آدیده هندوستان خیره
لرنده اولور، یوز ذراع مقداری بوی اولور، قلطان کی یستی زنگاری پیرانی اولور
یپر اقلر تک آدم باشی کی باشی اولور و کوز لری و بورنه و قولقلری و ارچان بیلاسه
بود اقلری اکلور، بالدرنه اینرواق و اق او ازی قوپار و کوردن اچمور ککر او بیکه
لازمه و ال بر نوز بیوک بالقد کیمیلر یوده و الا مقدارده و عقده یوبه اولن
بزرگوار و بلند معنا و الاد قور که با پی جیلر دلنده استعمال اولنور بر قور ایکی
قور در لر و ام بویج قرض و دین معنا و افکر کور کی پوتتین دوز معنا بعضلر
لغه تایلر تصیح ایلدرا صی بود که نونله ده و اها آشلر جمع صیفه سی ده و ام آمدن
در ملک و بود ملک انقباض معنا و ام جسته کرو سنه قور، لشی قیللر و صفنده مفتول
معنا و قولی و صفنده قفعا معنا و طوطی و صفنده قالمه و مشتمه معنا و بوح ایگر
د دکلری او تک طیلر قشده مع و فده و چر کر معنه که فتوی و پر و غشت خسته

دخی در نیاں کس فونله مخالف سوز و یلان وعده و اینسان معناسه ذکر اولندی
 نیاں رومر تا یخنده بر آیک آید، آبریل و آبریس د مکله مشهور ده کونش آکن اون
 ایکنی کونذ ثور بورجنه انتقال ایلمر عالمک رونق کلور نیست یوق ویوق در و دکل
 معنای دخی کلور نستان سارو و قش نیستو نیشتر نیشرا یکی معنایه کلور اولانیشتر
 ثانیاهر صوتی جانورک دکنی ارونکی و عقرب که نیشسه سپسی و دلور دود و دنیطل
 ناطل معنای نیشه ایچ کلونذ آغی که ایکی پاچه سنک اراسنه دکر لرو او غلجقلره د
 کمنلر اچوق قورلر تعریب ایذب نینق در لر نیک و نیکو ایوجتد معنای نیل ایامعینا
 کلور اولامصر ارماعن که معروفده ثانیاجوید که الخله کولر کلر بویرلر حقیقته
 انک او تنک ادیدر طیلر قنده جت نیل در لر کولر چچکلور صر ماشق تخمی مراد در مسهلده
 نیلوفر معروف و مشهور بر صا رو چچکلر، صو کولر لنده بتر تخفیف ایلمر نوفر دخی
 در لر نیم یارم و یار و نصف معنای نیم چهره بر نفع مخلوقدر، یارم یوزلو و بر کور
 لو و بر اللو و ابرایا قلو ار کللی صاع و دشسی صول ایکی بریره بر برینه متصل کلب
 طور، سالر همان بر آدم صور، تنده اولور لر نیم سوخته کوسکو که بر یانی یاغش
 او دونه در لر نیم ملک قربان که ایچنه یای قویار لر نیم یارم و یارو نیم معنای
 بنو بهادر دلاور، معناسنه بنوش و بنوشه قولاق او رمی معنای اسم مصدر و
 جوشب انچقیری انچقیری اغله مق و بنوش صیفه و وصف کیم در بنوشیدن قولاق
 اور مق و اشتمک و انچقیری و انچقیری اغلامق یا د
الواو
 و او مفتوح که عرب دلدنه حرف عطفده فارسیده دخی استعمال اولور، افصح بود که
 ما قبلنده کلن کلمه نک آخرده مضموم تلفظ ایلمر و او تلفظ اولنیه مکر که الفذن و یادن
 صکره و اوضه ایله تلفظ اولنه و گاه اولور که ما قبلنده کی کلمه نک آخرنی اشباع
 ضم ایله تلفظ ایلمر لوزن ضرورتیچون و هر و او مضموم که کلمه نک آخرنده کلور لنده
 صکره بر یادخی الحاق اتمک جایزده، آهو و اهوی و دوردوی کبی و اکثر و باز معنای
 و اگر دن کیر و ایلمک یعنی اجموع و واداشتی کرو طوتی یعنی منع ایلمک گاه اولور که

و بر سبیل استعاره قوی مک و سوزک و هر سنه تک مقتدا الی اوله اطلاق اولو در نهال فیر که
دگر لر فدان در لر و قلم که استلار لر و شاعر لر ایجه و نازک طال مقتدا اطلاق ایدر لر مجبو
بلرک بوینی اکا تشیه ایدر لر نهاله کومله که صیادلر ایچنده کر لفر تا صیدانی کوربک و کیه
نهان کن لر ینهان مقتان نهان خان و نهان فدان کلر که عریجه مجباً در لر نهپرا ولدرا که هر بر چی
طقور طفقور قست ایدر لر و هر بر قسی بر یلده تعین ایدر لر نهپیر طولا شوق بیج مقتدا
نهره یا یوق که الکله بو غردی یا یوب یاغ چقار در نهفت اور تلونفته مقتدا و علم
موسیتیده بر معروف مقام اذیدر اهلنه معلومده و نهفتن لفظندن صیغه ماضی و
مصدر مقامنده دخی استعمال اولنور متقبلنده نهپند و نهپنده در لر نته کم سفتن
لفظندن سیند و سیند در لر نهپار حد سر بویولک اولن ننه و چوق مقتدا دخی کلور
نهپن قیاق نهپیدن قایلومع و کز مک و اور تک نهفتن لفظندن تصرف اولنمده
نهپین کس بایله و اندن صکره یا یله تر جین و زبته نهپین مقتدا فتح بایله یا سوپس
دن و زبته نهپک شاح د دکلی جانور که نیل ار ماغده چوق اولور نهپ قورقو
نهپ و خوف مقتدا فی فحله قش قصب مقتدا و ددک چلار لر فی اماله کس حرف نقی
در نیبا دده جدمقتدا نیبا به نوبت نیبا و صیغه فعل مضارع نقی قدر بچون
استعمال اولنور زمان حاله و زمان استقباله هر فعل که اندن قدرت نقی اولنور انک
مصدر تک یا قایم مقام مصدر تک او زرنه ادخال اولنور نیبا دستندن و نیبا در بر
کجه ایمایه و النمایه و التمایه یعنی الماعنه و التمه که قدر نقی یوقدر دمک اولور زمان
ماضیه نیبا رست کردن و نیبا رست ساخت کجه ارمدی و دوزمدی یعنی قدر نقی اولور
اعگه و دز مکه دمک اولور نیبا ز حاجت نیبا قین و صپان طونقی مقوم مقتدا نیبا یش
دعا نیب سبب لفظندن صکره اتباع و مزاجه طریقله ذکر اولنور نیبا مال تبیت ولا
تیند بر یرک ایدر که مشکوک ایوسئنده بولنور فیدل و یندلون اغر لوق که ایقوده
بصار کا بوس مقتدا بفضل یندلون سبسی دیونقل ایلدی ینس نخ و ینس تک حیلده ینس و
قوت ینس و مند قوت تلون ینس حرف عطفده دخی مقتدا ینس سکوک جدا و شبدا و گونده

اولسون سازلر کربنی اولسون نوزده اون طقوز سعه عشر متتا نوشتی کس
 و اوله اکلک نالیدن متتا نوسه اکلک صغول قوس قرح متتا نوشتن ایچمک متتا
 اسم مصدر در و صیغه امر و وصف ترکیبی و بال و شکر و طبلو و شرابلردخی مراد اولو
 و چام اغاجنه دخی در لر نوژ لفظندن ابدال اولمشدر، نوشتن کسر و اوله یازمق
 نوشتن متتا و اوله با اراسنده تبادل و تواخی وارد در متقبلده نویسد و نو
 یسنده در لر سین ممله ایله نوشتن فتح و اوله اراق کتمک نوشتن ایچمک شرب متتا
 نوق نینقوکه طاعدن کلور صدام متتا نو فیدن نینقولغق و صدامتک نونک یلما ن
 یعنی قلمک و یچاغک و سکونک سوری اوجی و کس یری نو کرده تورون نینه متتا
 نو کفاله یکشاق یعنی چوق سوبلکان قول اغز چوره سه نون شمده اکنون متتا اند
 تخفیف اولمشدر، نو ندضم نونله و فتح و اوله یوزنه آت و پیک نونده تین نملوکه
 زیرک در لر نوی قرآن بی متتا و اوله با اراسنده تبادل و تواخی وارد نویسد
 متعلق بشارت متتا و دتریحی و ارغاجی نوان و لرزان کی و نواله متتا دخی کلور و
 بعضی بشارت ایلیحی متتا نقل ایلدی و نو فیدن لفظندن صیغه ماضی در مصدر مقامنده
 دخی استعمال اولنور، نو فیدن امر غائق نفا س متتا و یرنزه طور ب حرکت اتمک ارغیق
 و دترمک کی و مطلقا دخی نقل اولندی نو بین و نو بین شهزاده فتح و ضمله مروی لغتدا
 نویه بکله جفتش تانه چیق کطن که عریجه سرء در لر و سرء عرع در لر نه یوقا حرف
 نون در آخرنده غی هاء علامت در باب اولده شرح اولندی نه ضم نونله و هاء اصلیل
 طقوز سعه متتا نهاد اصل بنیاد بدن که ترکیب و بنیه در لر و نهادن لفظندن
 صیغه ماضی در مصدر مقامنده دخی استعمال اولنور، نهاد کی کشیک قفتان که صقلار
 لرگاه کاه بیرا ملرده و جمعه لرده و اولولرفتنه واردده کیر لر نهادن قومق و صنع
 متتا متقبلده الف حذف اولنور، نهاد و فهند دینلور، نهاد عریجه کوند، دمک
 اولور، فارسجه نقصان متتا در نهادی صفر لوق د دکبری آزیمک که قرن تام طویس
 نهادیدن قورموق ترسیدن متتا نهاد اریچ که سورینک اوکی صره قول و اولور

یبرلده اكا ايرم در لر نك طوز نكذ ان طوز لوق نكزار طوز له نكسود قروات
قدید معنای نمودار مثال او ورنك و كور نك نمودن كتر مك مستقبله تده او
یرینه الف و یا کور نماید و نماید دینلور نمونه او ورنك و فاسد و هیچ
وزشت معنای دخی کلور نوق یکی جدید معنای کلور فتح نونله شاید و ضح
نونله دخی لغتدر نوا بش معنایه کلور اولار رونق حال و غنیلق و یرا قلوبق
نا نیا چری معنای ثالثا بر نوع ساز در رابعا بر مقام آدیدر علم موسیقی اهلی
بلور خاما طو تو کور و معنای و پندار خاطر ددی که بو مقامده کلن نوازندان
معنایه نواجته ییکله دکلمش باغ نواختن او خشامق و ایونغه لر ایله سا زی
چالمق مستقبله تده خا زایه قلب و لنور نوازده و نوازنده دینلور نوا ده
تور و ن نیره معنای نوار اورك و اورغان و چادر ك بیولری او زرنه
دك كلری صیغه امر در نواختن و نوازیدن لفظندن و اسم مصدر و وصف تیرکی
نواز نواختن معنای در اندن تصرف تخفیف و لغتدر نواشته کرمج و کرمت که
بر بری ازرنه قتر قتر یغلمشدر نوان نوزیدن لفظندن صیغه مبالغه فاعله
امر غابجی دمك اولور نوا آیین ییکله تورین ننه بدیع معنای نوا باره و نوبرت
وانده توخیدن اکلمک خمیدن معنای اسدی بو وجهله نقل ایلدی نوزدخی اكا اتباع
ایذب بواراده نقل ایلدك اگر چه بزوم اعتقاد مرده بو لفظ ما قبلتک صفتدر
خیدن لفظ خمیدن لفظندن تخفیف و لغتدر نته کم خا یا بنده نقل اولندی نود
طقسان تسفون معنای نوزاران و نوزارانه نوا کردانه نودر اعلام رجالد
نوزده و نوزده اولوزاده نوزد لایق و جله هرك کور در دکلری آت که بیزی
طوقد قجه ارزنه سر لر و تور دیدن لفظندن صیغه امر و وصف تور دیدن
در مک مستقبله تده تخفیف قصد ایذب او کی دالی یا یله حذف ایدر لر نوزد
و نوزنده در لر نوزده نوزده دمك اولور نوزد آخر نوزده زاء عی ایله جام غابجی نواز
معنای نوزان تور قبح او از حق بود که اول تور قبح او از ای دنك صفتدر جانو

یا ذیلرده و درک بر تیه لرده دخ استعمال اولنور ویر بسیل استعاره فکر اولنان محملرده دخ
استعمال اولنور نعل فتحینله چوقور بیر و این که قویون یا تور و یولجی قونار لغتغ بر یوش
غلر اولچک منور و زدر که بر یسی درت یوک اولور ماو راو الیهرده مستعملدر بولفت
هم تایلده هم نوله روایت اولندی لغت خواص ناخواه لفظندن تحریف اولمشدر
لغو شای لغت شاک بر مذهبدر کافر لرمذهبدرندن لغول در ییک دمک اولور
نعل مشتقا اوله دخ و او سز دخ لغتدر فغاع قفا سکوکی آهیا نه مشتقا بولفت شایع
اولدوغی بر لرده بوزدن ساغر لر دذر لر شرایا یجر بو سیدن لغاع لفظی شاعر لر
ساغر مشتقا استعمال ادر لر بولفت هم تایلده هم نوله روایت اولندی اصح بودر که نوله
در نظام یوز قر لغتدن و طو نقلو غندن و توز لول لغتدن عبارتدر یعنی نیشل سنا
و قتده یوز قر اسی دیبو تعبیر ایدر یغ او لکه سویلر کن اغرنندن تو کرکی صاچلور
نقرین قار تش لغت مشتقا نقرین کردن نقریدن قارش ویر مک لغت اتک معنانه
نقیب او لکه یواکتندن قاز لر قلعه لرده و اولور بر ایلرده یول بولوب کور لر عامه تحریف
ایدوب لاعتمدر لر نگار بهل که دستوانه دخ در لر نگار نقش مشتقا اسم مصدردر و حاصل
فعل و صیغه امر و وصف ترکیبی نگاریدن و نگارشتن و نکلون و نکلن ایلک مستقبل تنده
نگارده و نگارنده در لر نگار هیان کورب کوزدجی رقیب مشتقا نگاه داشتن صغلیق
حفظ و صیانت مشتقا نگاه کردنا و نگارشتن استقامت و نظرمشتقا انجی مصدرک م
مستقبل تنده سین حذف اولنور نکرده و نکر نده دینلور نکس او لکد ایشست و کاهل
د بر نه کسر نوله و سکون کاف عریله استعمال اولنور نکس ضم نوله و سکون کاف اولور
نک که صیر و صفالده و غندن صکره ینه اولور نکو ایونکون و نکون سار بانئی اشفا
نکو میدن ذم ایلک کلمه یان نکره یان لفظندن تخفیف اولمشدر نکر کرون نگاه کردن
لفظندن تخفیف اولمشدر نکین یوزوک قاشته نلک طاعار وکی اواجقا
کنجه اروان اولور طکوزار وکی در لر نم و نجه چه کس عرجم ندی در لر نمک یمشان که
آلوج انواع غندن در نمک کچه نمک زین تککتو و ایرک قو ملر تیه دخ در لر که بعضی

نستره او که جدلده وجدالده هرگز یوز چو، میه نسرا لاحق نسرم اول یر که قوز اوله
کونش آن طوقنه یا هرگز طوقنیه نسراین بر معروف چکدر، نسک مرجهک عدس مقناو
هم کافر کما نیک جزیده، نته کم قرآن سوره سوره تجزیه اولمشدر، کافر لک کتابی دخی
نسک نسک تجزیه اولمشدر، نسناس اسدی روایت ایدر، هندو ستانده سر ندیب
قاتنده بر یوجه طغ و ارد، ذات اهوام در لر نسناس اول طاعنده جوق اولور، بر نوز
مخلوقده، بویلری یوجه و کوف دلیری قلولو و رنگری کورک و قیللری قزیل و باشلر نیک
ایکی یا ننده یوزی و کوزلوی و ار هر بری هم ار کک و هم د نشیدر، هر بری سی طوعنور
ایکسی بر فیل طوتار لر بر لر هنوز، طوم یاز لر بغایت یو کرک اولور لر نسوطا یبجق نشا حقا
د کحک و بر کتمک نشاستی او تور تمق اجلاس و افعاد مقنا قیاس بویدی که نشتن
لفظنک تقدیه سنده نشا یندن د نلیدی ککن نشاستن ایشلدی نشاندن اغاج و
طاش د کحک و بر کتمک برایش ایچیق نصب ایلمک و او تور تمق اجلاس و افعاد مقنا
نشیل اولتا که انکله بالی طوتار لر نشخور کوش کطوا راغز نده چینر جایز و اوسمی
اوله سر و تر قافیه سنده استعلا اولنور، و جایز که استخوان و اوی کبی الف یا زله
والف او قنه یا روزار قافیه سنده استعلا اولنور نشتن او تور تمق جلوس و
قعود مقنا مستقبدنده سین مهم حذف اولنوب انک بولنده یا ونون کلور نشیند
و نشینده دینلور، و گاه اولور که اولندن نون حذف اولنوب نشید دینلور، نشک
چام اغاجی صنوبر مقنا فتح نونله اشک و رشک قافیه سنده نشکرده بچقو که بشما یز
لجیلر و سر اجلا نکلر سختیان و قایش کسر لر نشکچ چمدک تجمل مقنا نشل بر ننه دن
اصلوق مقنا اسم مصدرده، و صیغه امر و وصف ترکیبی نشیندن بر ننه دن اصلوق مصدر
در نشواد اعلم رجالدند، نشی بر نوع او زون قوی کرپی در نون یا بنده دخی
روایت اولندی نشیب ایش گاه اولور که اولندن نون حذف اولنوب نشیب در لر
نشین کوشک او ترا جق یری که او ترا ق در لر و یوه مقنا دخی کلور و سایر جانور
لرک یا غنه دخی در لر لغز ایو و لطیف نغل ضمتیل در یک دمک اولور، صور درده و

قلب و لغوی و رایره بر یا زیاده اولور نوبید و نویسنده دینلور بنهره اقمه نکر و هر
 شکر تک کوشی و کجری ناسره معتنا نبی ضم نوله قرآن آ دیده بنید هر ما سو جسی که غوثان
 ایوب اکثر در لفظ غریبدر فارسیده مطلقا سو جی معتنا استقال اولور نبیره تورون
 نجم و بحیل ایرق ددکری اوت مخ ابلک تلی وزلی که او یوزنه دو بشر لرحالیایک معنایه
 بل فح نوله در اما عین القضاة همدانی قدس ستره زیده آدلو کما تبده ضم نونه ایشارته ایلک
 مخاس سز و که بشمعیله کونله پشتی راستده دکولو مخج بر نوء آری اوتدر که فرسو
 لایند آو سپوردر لری یقار لری مخجد د مور بو ق خبث الحدید معتنا واری طاشکر که بر
 شنه سوردر پیلر کویک طاشی و آیق طاشی کی و طار و انگنه دخی در لری برسبل استقال
 مخجل حمدک که ایک بر ماغله محکم طو تا در لری مخجیر او شکار معتنا مخجیر و ان او جی مینا معتنا
 مخراز ارجکها زمعتنا سخت اول مخسن او لکی مخشیدن باش بار موی مخکون و
 مخکله چتک قوز نجم نکر چین لریک نشار اولناتی هواده طو تجاؤ التری بوسویکن
 معتنا و بوسویری کین کاه معتنا ند غنبرینه نرونه ارکک مذکوم معتنا نرد برا و
 یون آ دیده معروف و اغا جک او زدگنه دخی در لری که چرکه نرم یومشاق نرموده
 صلججاؤ نزه ارک التی کین معتنا و هر جانورک الله اطلاق اولور نبیرکان دلجیل
 نراسده نژاد اصل و نسب نژاد آروق نژدقات عند معنانه نردیک یاقین
 قریب معنانه نرغده شول مفضل که آغزی دن دیر نرد در که تشیح اعضا دن
 عبار تدر اصل بودر که زانک و غینک فتحه ییل تلفظ اولنه زایر معجمه با بنده و عکس مخی
 جایز دال مهمله با بنده نرم طوماق یای فضلنده یوهمه طاغله ده وصولویر لرده او
 نور عریجم ضباب در لری نونک کسره سی و زانک سکونی ایلر استعمال اولور نژد اولک
 حال متغیر اولش اولکبرک صوماغله اولسون کرک قیفویله کرک عاجز قالماعله کرک
 غبیل که هیتیلوا اولور نژد مخج یدک که پاد شاهلرک و اولولورک او کجیدر لری عریجمه
 در لری مع ایوب جنایب در لری فارسیده دخی عزیزی سی شایعده نسی آغز چوره سی
 نسبو طایفحق و پای حد فایدب نسو دخی در لری نژد و نژدین کل نژدین نژتوه

وصف امر و وصف ترکیبی نازیدن ناریک ناسر یکجز آنچه و هر نسه نك بجزی
ناشنا هنوز قاری آج اولن کنه ناخلف پشمینه حلوانا ناطل اوزان دن یدی در هک
بعضل قنده ایک استار در بعضل قنده ایک وقیه در ناغشت فلغل سودان آدر ننده
که بر پرده هر فی در لر فلغل برینه استعمال اید لر ناغوش باشن صویر طالدر هفت ناف
کویک نافر جا و عبث ایش ناک اداة نسبتدر غنناک و درد ناک کبی و بغر کویکندن
دن لک مغشوش نك ناکاه اکثرین ناکزیر ناچار یعنی ضروری ناکوار و ناکوار در آخر
داله و دالسر دخی تخم علقی ناکوالیدن اکین واوت صررمت و تیسر مک و بز مک و صوا
موق صوق اور ماقدن و یا استی اور مقدن و یا صویر لغدن شویله که ایرق اور میه
عریچ کره در لر ناکهان اکثرین ناکاه متقانال بر نوز ایچی طولی صا و قنده و د
دلو که قلم ایچنده که انچه جک بیلدر در نالاق اکلدر و لو تله اکلدر و نالیدن اکل نام آد
نامدار آدلوکش نامردار لک سر و کشلک سر نامزاد نشا نلو دمک نامور
آدلو نامدار متقانامیدن آدق صغ و بر که نك آدن دمک و بر نسه آدمق نانی
اتمک نانی چینی تور دن اتمک چقار هج آت که عریچ ملفط در لر ناخواه بر مروق
دار و در و اور سمید الف نابتدر راه ماه قافیه سنه استعمال اولنور نانی خوش قفق
نانولی انکی خباز متقانان اولوق مثلاً دکر منک و طاملرک ناور د اجنک
ناوک قوغغنی اوقی حقتقنده اول اولوق کبی نسه نك آیدر که انک ایچندن اول
اوقه اتر لر و اول آتلن اوقه تیر ناوک در لر اما نشایعاً اوقه دخی ناوک در لر ناوه
هر نسه که ایچی اویلتی اول اسم عامدر اولوغه اطلاق اولنور ناور دان متقان و تکینه
اطلاق اولنور لاک متقان و بونک امثال ایچندن ایچی قوق نسه رده و اکثر بوور که
با چوق نکه سنه در لر ناویدن اغاجک ایچی اویرب ناوه ایک ناهار هنوز قرغ
آج اولن کنه ناشنا متقاناهید زهره یلدری نای ددک که چلار لر و کونکلو حلقوم
متقانای زن ددکی نایشه اوت بالدری نایاب بولنماز نسه نبارش او نکو نبرد
جنگ و معر که نبرده بها در نشتی یاز مو کتابت متقان مستقلاً ندره باواوه و شین سینه

النون

او برخ خانه و مان معنای است اعلم یا باد
 نون ساکن که کلمه نک آخره لاحق اولدر علامت مصدر در شنیدن و شناختن کی و نون
 مفتوحه حرف نفی در کلمه لک اولدر نینه داخل اولدر نفی حکم قصد اولنا نیر لدره متصل
 یا ز لدره مثلاً فعل لدره و مصدر در لدره و اسم فاعل و اسم مفعول صیغه لدره ندانت
 و نداند و نداند و نند و نند و نند و ندانت کی و نفی ذوات و لغوت و سلب صفات متعلقه
 قصد اولند و قد و منفصل یا ز لور آخر نده هاء علامت ایله مثلاً جواب داده و اسم او مصا
 درده و اسم زمان و اسم مکان و لغوت و مبالغه صیغه سی و اسم فاعل که مفعول متعلق
 در الیک نفی و سلبی قصد اولند قد و نفس علی هذا انا اذات نفی در بو کلمه سابق از
 سنده فرق بود که سابقه نفی تو سیف و بو کلمه توصیف نفی قصد اولنور بو سیدن
 در که اسماء مصادری صفات قلور یا مصدریه لاحق اولمغه قابل اولور نا استوان
 خایبی کشی نایب صرف و مخالفی معنی غیر نشه قار شماش و دخ سوری دیشی معنی کلور
 نایب و اسر اسم معنای کلور نایبگار منفرد ناچار ضروری دمک اولور لایدر
 معنای نایب معروف و یقین در مر نلو سگو ذمور نه دخی در لور نا جو و ساغر که انظار
 شراب ایچر لور نا خذاه لیچیلر اولور سی که مجموعنه حکم ایدر عریجه ریاد در لور نا خوش
 یرا مان نا خوشی منشی کوکل بو لیشی نا خوشی طر ناق ناخه کوزده طفره علقی که پکار
 ندنا یکادن پوده بتر اگر علقه ایدر کدر مر لور سه آر تار یکی بود کور ایلر اگر چپ
 چوره هر یکادن بتر سه سبل در لور نادان جاهل نار پستان اجمک ذکر می سی و اول
 قر که اجمک نار کی بنوز قانتش اوله نا هید معنی نار خو جلنا دد کلری دارو که طیلر قشده
 معروف نار دکنه قراط معنای بر فضیله اوج سکون ایله تلفظ اولنور نار دین سبل
 دد کلری دارو که شرع اولندی بعضی قشده نار دین که مطلق ذکر اولنور حضور صید
 سبل رومی مراد اولنور نار مشک بر معروف دارو نک اسید که طیلر قشده شری
 در نار نک نار یخ نارون قره اغاجک بر نوعید که غایت او زار قره اغاج طیلر
 در دازو شجره البق در لور نار قیان دلی که در ناز القیان در لور ناز قش اسم مصدر

تختی مہراجہ ایوبی ہدی مہربان شفق تلو مہرکان مہرہ بوجحق اولکد انکلہ کاغذہ وینرہ صیتل
اور رال مہر ماہکا ون التجر کونی کہ فرس عاد تیجہ مہر پشت او کورغم سکوی ک پشت مہرہ
مقتا مہرک سکل بالومتقا مہمان اسطرح نوق مہربان اعلام رجا لدندہ یی سبحی می کسر مہرہ مضا
سرع اولندہ کلور حال اولور می داند و می شناسد کبی ماضی و آندہ کلور حکایت حال ماضی
اولور می دانت و می شناخت کبی یعنی بلور دی و اکلا ردی و امر و آندہ کلور میانی ییل
و اور تہ میانہ ایلی نہ تک اور تاس و وسط مقتا فتح سیلہ میانہ بند قوشق میترم اعلام
رجالد ندر میتی اولہ بوز دغان چوماق کہ پیر قلدی تاخج کبہ سر تیز اولہ میتی اول کو
لنک کہ انکلہ طاش کسار و قازمہ کہ انکلہ پیر فر رال سبحی دن قرواق لس مقتا متبلد
تندہ وای برینہ الف ویاکتو رال سبحی و میجا ایندہ در لیر میر بک امیر لفظندن تخفیف
اولنشدہ و مردن لفظندن صیغہ امر و وصف میرہ دو زلک اتفاق مقتا کلور امیر قو
نوق مہمان مقتا و صیغہ امر در میر بدن لفظندن ایشہ دمک یعنی بقول ایلہ و بعضی قس
کیلردہ صفت دخی استوال اولور میں بان قونوق آلی مینف مقتا میں د اول مجلک
اندہ شادلق و عشرت اولہ اسد طوسی و ہندو شاہ بخوانی نقلندہ یا نک حرکتی و
معیار جمالیدہ یا نک سکونی ایلر دن لفظندن صیغہ بحالہ موافق میں بدن اشک بتول
مقتا پیش قیون ضانی مقتا میثباتی ما ططق دد کلری اوت کہ طیلر قندہ عصای الراہ
د مکہ معروفہ ثیانک عصای اولدوش ساق اولدوش سیدن دکلدہ بلکہ اجلقند
چوق بدکی سیدن در میثنہ جہود معنی مینع بلوت سحاب مقتا و طوماق
مقتا دخی کلور میکلہ میخانہ میلادہ و شاکردانہ میناکوک اسمان مقتا و اول لاجو
دی نہ کہ قیو مجیلر کوشیون نہ اور لیر مینو او چاق بہشت مفاہنہ میو د کل
چبوغنی تاکہ مقتا بلکہ ہر چبق آندہ یشی بتیر لیر میثنہ میوہ در لیر چبوغنہ میوہ در لیر میثنہ
انچون میوہ در لو کہ چبوقلر و طاللد او جندہ بتیر میوہ یشی شمر مفاہنہ میوین قروا و
زوم میوین اول طارو کہ طیلر تعریب آیدب میوین ج در لیر و زبیب الجبل دخی در لیر میثی
آخرنہ زاء عجیلہ صرما شق لبلای مقتا مہمان قونوق یا ایلہ دخی و یا ستر دخی لختدہ مہربان

۶
پیرام ایہ رلر تو بیلہ
مہر جان در لیر

صفتی اوله منس همت و طبیعت و اولولق منس کنتم کوکل دو نمک منک قار منکوا
اعلام رحابد ندر معنای اصلیس قار باز دیک اولور منکیدن طودلدنق و فکر نوق
و کو منک ر محره و عدمه و زمزمه معنای قیل مو بد کو نش طیان کافر لک
اولودا نشمندلری و هرا ملتک اولودا نشمندنه دخی اطلاق اولور مو تاب و مو
تا و مو تافی زمان غزال معنای مو چینه و مو یچینه منقاش مو و مورچه قریحه
مور د مرین اغاجی ک طیل قنده آنس د ملکه مشهوره مورثی بو نجی موری پو
غرنک کنک دخی در لر مو زان نوزکی چکی بر نیل استعاره کوزه دخی اطلاق اولور
مو زه ادوک موزه دونرا دوکی یعنی ادوک دکی مو پیچ مری به بکزر بر نوع
قوشدر مو سیتقار آلت غنادن غنادن عبارتدر قیوز و طنبور و عود و قانون کبی
موسیقی موسیقار منسوب اولن صناعتک آدیدر مو ش سجان فاره معنای موغ اوده
طیان کافر و اوی حذف ایدب مغزدر لر مو قلیون و مو قلیون اکلل الملك د دکلر اوق
مول ویناش معنای مولیدن لفظندن اسم مصدر و صیغه امر و وصف مو ش اکلش
در نک معنای مولیدن اکلنک در نک کردن معنای قیل مو یقن قروا وزم مو یه
اغلق معنای اسم مصدر در مه ای ماه لفظندن تخفیف اولمشدر مه کس میله اولوسید
معنای مهار یولور مهر اولورق صیغه تفضیل در مه متقب که دو کز لر آللر نندله
حد و زنه استعال اولور مهر درت معنای کلور اولا سو کو و محت و شفتت معنای
تا نیا کوش آفتاب معنای ثا ثا نای نای فرس قد میدن و تاریخ جلدیدن برایک آدیدر
تاریخ جلدیده متعین اول یای آی در تاریخ فرسده کیه اعتبار اولمخدغی اجلدن
ایلد و و کیر و دو و اید را بعافس آیلر نیک اون الشجی کونی که مهر ماهده بیرام
ایلد لر مهر ضم میله اکل معنای کلور اولا معروف و شرف اولکد کیه لوده و قاپولرده
اور لر تا نیا طایک آتک کینجه در لر عنی صحیده مهر اب اعلام رحابد ندر مهر اب علم
رحابد ندر جلشدن برسی هندوستان پادشاه که ضحاک نه مانده قر دانسه او غلی بهوا
اکا مخالفت ایلدی تختی لندن الله ضحاک شایب جهانگیری کوندرب و اردی بهوایی طویدی

اول یلد که بریده حج اولوب طلومالورجی بود که اسم عامده لک مقتا آدمک کورد سنده
بیورطو مالور عیلول ایلر مغنزه در لره نه دن کورسه اولسون ملک قصابجی سکو که صیدک
ار دنجه اتا لر اوردر مطر قه در لر مکر اداه استندا در الامتتا وهم کردیدن لفظندا
صیغه نه در اصل مکر دکور اما فرس شاعر لر یک شعر لرنده دلدنینه تابع اولوب دالی تحفین
ایلد لرنه کم تبریزجا عنک عوماعا دتلرندن مکر سکک ذباب مقتا مکت شکت تابع
در اتباع و مزاجه طریقه سنجه استعمال اولور صنقلو دمک اولور کج مرق و رخ متاب
مقتا و متعدی دخی استقال اولور اتمه و بیانه امیل آیدر مه و یولدن چقارمه مقتا میکس
کاس لفظنک اماله سیده محابا مقتا قار سیده شاید مکیدن اممک مل سوچی ملازه
دلچک که بوغازده کورنور ایچاق ایچک اوچی کنی ملاطه او رو بالچنی که صمان سیر ایلر انکه
کپیج و طائش اوردر و بوآد اورلد کورن صکر کب بچیل طائش ارا سنده غی بالچنف اطلاق
اولور بعضلد در که ملاطه اولدر که قبل شلیان در لر بالچنی کوی طم قرشدر خلطه او رو
اراسنه دو کورنور میچکور که ملغفه قاشق لفظ عیدر فار سیدر دخی شاید و اوزاند
دخی استقال اولور اولدوز ننده بر شقال مراد اولور و معاجین امثالی ننه لوده دت
شقال مراد اولور ملک اولد اعلی که طرفاق دنده ظاهرا اولور کسر میله ملک و سلاک قایمینه
ستولدر ملک ضم میله عرب لغتده پاد شاهلق مقتا در فار سیده تحت و سلام مقتا در بو
چق دانه سنده دخی در لر که کشته دخی در لر من بن ضیض متکلم در انا مقتا و کنی دد کلری که
بواد نایغ و تمان مقتا که عریجه وزن مخصوصک اسمد عریجه من در لر تئیه سنده
منوان در لر هر اقلیمه بر در لو صایلو متا و وختن ولایتند بر شهر آیدر مقتا
سبل روی منج اروز بنور مقتا منجیک شعیده که مشعل لرایدر لو تا کم بر پاره دمو
و بر یوزوکی اچی صویله طلوطائس ایچنده قور لر یوقار و اتلو منجی مرجک عدین
منجی ق علم باشی منجیر مشبک که عامه تحریف ایدر مشابق در لر مند اداه نسبتدر لو
دیک اولور در د مند عزلو مستند نکایلو اندوه مند مقتا مند دل دایره که چپ چوه
چند لر ایچنه کور لر غرایم او قور لر مندور قیغلو منده شول بردق و سکک که بی نی

مزد اجرت و ثواب مختار در کاف بشارت مشرک کانی متعلق مختار اسم مصدر تصرف
 اولو، مشرک داده و مزده کردن در لزم دور کراچی و اجرت الوب ایش ایشلیچی
 اجیر مختار کان کر بکلر صیغه جمع در گاه اولو، وحدت مقامنده دخی استعمال اولو
 مشرک زاء عربیله و زاء عجمیله کر بک و تغییر صیغه سی از نه مشرک دخی در لرها جکر
 معناسی قصد اولو در لدرده شایع اولان زاء عجمیله در زاء عربیله دخی روایت اولدی
 مزه فتحله و ضمه و زاء عربیله داد چائنه مختار بیدن طامق زبوا که مزه لفظندن تحیف
 اولمشنده و هم بر ننه آقر له صور مق مختار دخی کلور مثلا اوغلیچقرا ایچی و عجمیله نینه
 مشرید صرامانا دد کلری او یون مس باقر مت استرک سکران مختار مت ضم میله
 شکایت مته قومش او یونی که قوشه ید و رر لر و اکثر قوشی و ندر لر متی شکایت
 اتمک مختار اسم مصدر در اگر مت شکایتلو مختار صفت اولنا یدر آخر نه یای مصدر
 اولوردی اما ایشد مادی مطار سو جینک یگسی و آتشی مکه کره یاغی که عربجه زبده
 در لدر مشاره اولک و قارق مت یومرق و اوج مختار دخی کلور مختار سنک و مت
 سنک القیاسی که اتر لر مشخته بر نوء صاه حلوادر عربجه مشاش در لدر متک فتحله
 تولم متک ضم میله معروف و مشهور اما در لدر لو اولو، عربجه کسر میله و سین مهله
 ایلد میک در لدر متک بید سور خون چکی که عرقن چقار در لدر متک زمین توپان
 دد کلری اوت که عربجه سعدر لر طیلر قتنده بود مکه معروف قدر مشکره بلغاری
 کونی متک حرامی رهنن مختار مشکوی اول خوش بوی و نفیس دو شکل و نهالی
 لر که کوشکاری و تخلری اکثر بزرگ و شمس فخری معیار جاییده بر بتخانه در دیو نقل
 ایلدی و خسر و نیشین خلوت سراینه دخی مشکوی در لدر دی معلومده که اسم جنسی
 افرادندن بر نه اطلاق اتمک قیلنددر مع اوده طبان کافر مغاک چقور مقرر باشه
 کی پینی دماغ مختار مغاک در ویش و حقیق معتقد دشنید در که سکوک صد و غندن
 صکره بتروا و دد کلری علقده که ادمک کود سندن طومالو، چقار کوندن گونه بیور
 قارپوز قدر اولو، دخی زیاده اولو، طیلر قتنده سله د مکه معروف قدر و ددر که

دیوانه و نشید اشتقاقی صیغه نهی در مد مشتاقا هادان ابدال اولمقد فر به و فر بی کمی مر
ایکی معنایه کلور اول صاعش شمار مشتاقا نیا چون دمک اولو لهم جازه معنایه مرید
زید ایچون مر بکا مر ج سنو اقلیمه استعال اولنور و بتان اولک لرنده استعال
اولنور مرجو مرجک عد کن مشتاقا من خسه نجس مر دار ر جل مشتاقا مر داد تاریخ
فرس قدیمه و تاریخ جلایده بر آیک آدید تاریخ جلایده متعین اور ته بای آی در
و فرس قدیمه کیسه اعتبار اولمذ و بنی سیدن ایلار و و کس و دور ایدر وهم فرس ایلر
ینک بد بخ کونی که مر داد آئیده اول کونی بیرام ایدر لور مر دار معروف مر دار خوار
چلا یلاق د کلری قوش مر دار فکن و مر دار آوزن اراقدر جی بهادر مشتاقا مر دی
خالی مردم آدم اوغله فی و کوزک بیکی نته کم انسان بو ایکی معناده مشترکده مر دن
اولک مستقبلنده فضیح بود که میم مکسور ما بعدنده بر یاز یاده ایدب میرد و میرنده
در لور گاه اولور که وزن ضرورتدن اوترو یاسن استعال ایدر لور مر ده اولو مت
مشتاقا مر سنور که اقلیمه و بتان اولک لرنده استعال اولور و دکل قر غلرنده استعال
اولنور اما میدانی نقلنده و ابانه شرحنده شویله اکلنور ایکی قارغک اراسنده یوی
یره در لور زبان اصل ترکیب مقتضای سنور بکلا بجی دمک اولور اما اطلاقا
تده مر داد اولنور اول باد شاه در که بر طرف مملکتی طوبی کمنه دخل اکلنور قوش میرد
نر عن مقبره و مر غزن دخی در لور مر س اود طیان کافر لک بر سنک آیدر مر غ
مر غول مشتاقا کلور و دخی شول بر که انده در لور لور مر غول لر یله مفتون ایدر لور مر
قوش طیر مشتاقا مر غابی اور دک د کلری قوش مر غرا رچین که انده چوق قوش لور اول
اما اصله ترکیب مقتضای سجه قوش چوق اولن بر دمک اولور مر غرن مقبره
گاه زای غین اوزرنه گاه غینی زا اوزرنه تقدیم ایدر لور مر غا بر انز فال مر غول
قور جوق صایج مرک اولوم مر و نیشل د کلری اوت که طیلر قنده معروفده مر و
ایو فال مر وارید انجی مر و ش صیغه نهی حاضر در آکه و میل ایله و میل ایدنه
دمک اولور مر حساب و قیاس مشتاقا مر شر اوزرنه اتفاق ایدر کواکل بر کتمک

بگز که دمک اولور همان و همانا معنانه دخی کلور مانند قالمق مستقبلا تده نونه فتحه
 حرکت ورلور مانند و مانند دیلور مانند بگز ملک مستقبلا تده سین حذف اولور
 ماند و مانند در لر التباس مقاسنده معلوم اولور مانند و مانند بگذش مایندن مانند
 معنای و مافتن مقناده دخی کلور ماه اوچ معنایه کلور اولای آی که دنیا کو کند معروف
 یلدرک آدیدر تا تیا یریلک اون ایکی بخشندن برینسه در لر نته کم تیرکی دخی بو
 ایکی معناده مشترکدر مثلا سنه قمریه ده . محرم . صفره ربیع الاوله ربیع الآخره
 جمادی الاوکه جمادی الآخره ربیع شعبان رمضان شوال ذوالقعدہ ذوالحجه .
 سنه شمسیه ده تاریخ روم اعتبار یله تشرین اوله تشرین آخره کانون اوله کانون آخره
 شباط . اذاره نیسایه . ایار . خیران . تموز . آب . ایلول . تاریخ وین قدیمه
 و جلای اعتبار یله . فروردین . اردبهشت . خرداد . تیر . مرداد . شهریور . مهر . آبان
 آذر . دی . بهمن . اسفندارمند . ثالثا فوس ایلرینک اون اکنجی کونیه ماه پروین جدار
 ددکلری معتبر دارو که تر یا قلدردند اغلوری دفع ایدر بیش آدلو اغویله بله بتس
 ماهتاب آی آیدنه ماه بودانه جل لملوک ددکلری دارو که مسهلدر ماهه متقب که دکلر
 لر اکثرندند ماه بالقی ماه دینه خمسی بالقی ماه کول سازان بالقی ماهیا بو ماهیا
 و ماهی آوه بالقی پنجسی که طوزله کوننده ایدر لو مای اولیر که آنده جاذولق جوق اولق
 مثلا بابل و لاییتی کنی متاره معروفه متنجوشه سنبل رومی ددکلری دژمه آلت که خا
 قونلر نهانی استعمال ایلدر مجراک سخره ایش که اجر تسوز ایشلر لر بشاکار معنانه
 چمیدن قار و مونس مشتخ ^{اید} اعر او یان که یاوز آتدره اوردرلر مخاط سبستان ددکلری
 دارو که طیلر قنده معروفده مخمل قطیفه مخند هر بوجک که حرکت ایدر عریجه ماه
 در لر جم ایدب هوام در لر مخیدن دپر ملک مثلا ار غلنق و دترمک و او پرمک
 و قوی پومق که بونلر قاما ازاجوق حرکتد عبارتده و شمس فخری معیار جمالیده باشلق
 معنای نقل ایلدری مخیده یا یله مخنده معنانه در نوله ایکی وجهه روایت اولندی مد تیل
 که دمور دن وغیریدن چکر لر صاغنه مدکش در لر مد نک کلیدک پری مد هوش

قریباً یذب مار ماهیچ در لر ما رین و مارینه بری آرو بری عورت در هندوتنا
 نده شنکونه جزیره سنده ایکسی یا لکر بر حصار و بر کبند یا پشرد در حصارک هر طاشنی
 و کبند هر در کئی یوز کئی یرنده دپره دمن در لر که اول اراده دعا مقبول اولور
 ماری دپلشن مقبول معنی ماز شکن میا رجالیده شکاف معنی ماز به بوداق اکثر
 باغباندر کسوب دکد کلرینه در لر ماز یا نه بر نوع حلوا در صاف عریجه مشاش در لر
 ماس الماس دد کلری قیمتی طاشنی جیب معدنیانی صیر قورشون انی صیر ماسقت یوغرت
 ماسه سین ممله ایله بعضی قیلده دلنده ماشه در لر شین مجعه ایله ماسنی فیک کی بر
 بلبلو دانه در جنوب حبسندن مانشوا لک و قابور ماشه قصاب معنانه کلور
 جلا هلاک او کرد کلری اوت که کوکندن صارجق آلتلرینه در لر و کورک معنی
 دخی کلور که انکله بالحق کوردر لر ماغ در رینک ایچ بوزی ترک لنده دخی بشایح در و
 قره بتاق دد کلری قره قوش که صوبه باتار ایچنده بالخی طوتر یودار قره بولاق دخی
 در لر ماکوب ملک که جلا هلاک آلتلر ندرند، ماکول ییاکن کئی بسیار خور معنی ماسنی
 قری معیار جالیده بولغتی ارباب لغت کلوننده دیو تفسیر ایلد کلری سبیدن بوینه
 بغلنان ایپ معنی حمل ایلدی نته کم رسن لفظه اکاحل اتمشدری معلومدر که کلوننده
 بوغازی قوی دمک اولور چوقی ییجیلرک صفتی در که کیمجه کوندنر بوغازنه تعلق
 ایلر مایکان تا وی دجابه معنی مالا مال ططو مالوس نیشل کرته کله ماله او کله انکله
 صور لر بنالرک آلتلر ندرند، و جلا هلاک اوت که اپلاک صیر جق لرینه دخی در لر
 انلر اکس در لر مالیدن او مق داک و فرک معنی مام انا نادر معنی مان ضمیر
 متکلم مع الغیر در حالت جرده بر اسمک مضاق الیه اسی اولوق اعتبار یله و حالت
 نصیده بر نعلک مفعولی اولوق اعتبار یله و او برنج معنی که خاغان در لر گاه اولور که
 یا لکر خان در لر نته کم ذکر اولندی و گاه اولور که یا لکر مان در لر و ماندق لفظندن
 صیغه امر در قال دمک اولور و هم مانستن لفظندن امر در بکن دمک اولور و بو
 ایک معنایه نظر بعضی ترکیبلر ده صفت دخل استعمال اولنور دور مان و خور مان کی مانا

مانت
 ۹

د مكله معروفه، ثانيا برحيمك آديد، يونان حكلمرندن فسطا آدلو مشهور حكيم
 انك او غلبد، لولو و او اصلي ايله قراچيلر كوزلا كه بغياجي اولور، وقت بشارتده
 لولو ديوسدا اتدكلري سويدن لولو در لوجع ايدب لوليان در لر و هر كوزل كه فتنه
 كرو بغياجي اوله برسيل استعاره اكا دخي اطلاق اولنور، و او مقلوبله لفظ عربيد،
 انجو دمك اولور جمع لائي كلور، فارسي شورلرده چوق استعمال اولنور، لوله معروف
 چشمه لوله سي و بدرك كه عوزلرا كر لر لوند او كه بجه گرگشه يوريه نفسي
 آرزوسنه تابع اوله لويد بويك قراچيلر معننا لويته يوانا اغاجي كه ياوزالرك
 لغلبد لر بورلته اور لر لها دلجوك ملاذله معننا لهبله احمق و بون اولن كنه پندار
 فاجر منتخبده لام با بنده نقل ايلدي و معيار جماليده مصنفك خطيله كافله يازيش
 بولندي ليان لام و با فضلده ذكر اولنان لغتده لام و ياييله دخي روايتده ليا
 شردن ليدن يلامق و بونزند، كه چناق يلايجي اكدويه كاسه ليس در لر ليف خريا
 اپي و هر نه كه تيل تيل اوله ليمه جرك شوخ معننا ليو لئك كش قرت معننا ليو

الميم بعد از لام ميم معنوه
 او به اولن يغي اوصاف اولن كنه يا ب
 كه فعل لراقولنه ادخال اولنور، علامت نهي در مدان و مرسان كني و ميم ساكن كه كالمند
 آخرنه الحاق اولنور ضمير متكلم در فاعليت معننا دانتم و دانم كني كاه اولور كه مفعولت
 معننا لاحق اولور يتر لحن معننا ضمير متكلم مع الغير در ماتم يا س ماچ و ماچان قنجق
 ايت قياس بويدي كه ماچان لفظي جمع اولايدي اما مفرد مقامند استعمال اولنور، شر
 كاف كني ماخ علتلو قلب كوش كه كچنر بونزند، كه ايكي يوز لور و همت سر اولن كنه يه
 ماخ در ماچي تركي آت كه عرجه بردون بر كير در لر ما در آنا ما ذر اند، او كي
 آنا ماده ديشه انثي معننا ما ذيان و ما ذيانه قصر لئكه يوند دخي در لر ما ريلان
 ما را بره ضمير متكلم مع الغير علامت مفعولله تركيب اولنور، ما سفند فرس اولر لئك
 يكر مي طفوز بچي كوني ما را فساي يلايجي پار چوپه مر لچود دكلر اوت كطيلر
 قنده هليون د مكله معروفه، ماردى قزل سرخ معننا ما را مهي يلان بالغى

انکه ابرشیم بویرلو و بچی صابنی و قیل قبضه به انکه بر کدرلو و احمق مشتادخی کلور بولغه
قح اصغهان فی معیار جمالیده ضم لامله روایت ایلدی لك و بک میب یو پور مق مشتاق و متاع
البت منانه دخی کلور اکر بائیه لامیه اوزرینه تقدیم ایدب بک و لك دیسه لرغالی
و بی هنر لك مراد اولور لك یومری که انجده و آدمده ظاهر او لور بجره مشتاق بو نذر که
دیله علتنه لك درلو و آدمه ر قاسنده یومر لنان کوزه دخی لك درلو لکا بو پانغی
قر کون دارش مشتاق لکا و او یان تعریب ایدب لجا درلو لکا نه بغرسق طولدرسی
که بسوق درلو بو نذر که برسیل استعاره ارك آلتنه استعمال اولور لکنا بو
یل آشی لکد دیچوک لکن شعوران کلین آجلق جوع مشتاقمتر و لمطر اولکه هیچ ننه دن
قیرمایه لا ابانی اوله لنبه ضم لامله سخر فربه مشتاقی ضم لامله آوردن طشره یانی
و مطلقا آوردن مشتاقی کلور لچ و لجا فتح لامله او یان لکام مشتاق لجه صالقم خرام
مشتاق مجولده بسوق استعمال اولور لچیدن کسر لامله چکوب چقارمق مثلا قلی
قتندن و قیل و بچاق چکمک برننه به انجنوب لند ارك آتی لک اقاق ارج
معنا سنه لک کسر لامله پالدر ساق مشتاق لکال برامز سوز لککیدن اقسمان عرج
مشتاقو قاب و عامشتاقو ییا بو کور لجه ددکلری دانه جوب جنشدند لوچ حصیر
اوتی دوخ مشتاقو اولدر که سوزلش ییز صوینه سو دو یا یوغرت قتب قینا
در لر عیجه کریس درلو لور ره سیل یولیکه لچوک در لر سیلاب کند درلو لوس داد
چاشنی مشتاق و الدافع او لن کسنه جابلوس مشتاقو ساقه دکو جک لك جابلوی
مشتاقو لوس زن داد جی چنکیر مشتاقو لوش بالچق طوار تیور قالور در لر که لغه
یغی اول سیل صوکنه بولانق صولردن یغلب قلان عریجه تر نوق در لر و اغزی
اکری کشیه دخی در لر لوغ صغق حلب مشتاق اسم مصدر ده و صیغه امر و وصف
کلور لوغیدن صغق مصدر ده دو شیدن مشتاقو لوف براوت آیدر طیلر
قتنده معروفده تر کیمه یلان یصدوغی و آیی پانجاری و قو لجا قچوکی و قورت
قولوغی در لر لوف ا یکی سفایه کلور ا قلابا قروغی ددکلری اوت که طیلر قنده علم

در لر بغایت مذموم و صفتلر دندرج دپك كلد معنا سنه هندو شاه نجوانی بولغتی
صحاح الفری آد لو کتا بند کس لامله تصحیح ایلدی اتا معیار جمالیده اولن او سلو بدن
اکلنور که کسریله اولیازیرا که غایب لفظی بونک امثال لندن اوز ایلدی کس رایله
معارج قاقیه سنه ایراد ایلدی لجب و زنته اواز و صوت مشتالچک انا کک
قراکی نقشلو و صفتلو درایه که عورتلر کیر لر لجم و لجن اوز لوقره بالچوق که یوللرده و
کویلرده طوارا یاغیله دلوک دلوک و باره باره اولور لخصیرا و تی دغ و دوح مشتالحت
چو ماق مفاسنه کلور و باره مشتاکلور کاه اولور که آخر نه های علامت الحاق ایدن لخته
در لر لجن قری بو یا بولفت هم کاف بابنده روایت اولندی و هم لام بابنده لخلیه خوشی
قو قو لو ادی به دن ترکیب اولغتی سنه که صوق اولور نیش لر ایچنده صفتلر لر و
چلقایب قو قو لر لر و ساچنولر و در تنور لر نخیس مور چچکری خیری کوزده دتره مشا
اسم مصدر در و اول غلتک آدیدر رعد مشتال کزیدن دتر مک لره انگش و پیا
باره اولغش لرح نیل کشی که ناشی دخی در لر لژن اوز لوقره بالچوق بولفت هم جیم
عمیله هم زاک عمی ایله روایت اولندی اتا اصح زاک عمیله در است حکم و قوی اولن سنه
لشکر چری سپاه مشتال لشکر پزوه جاسوس لاش طایبق لعبت صیغه مبالغه مفعولدر
اوینچاق مشتال فرس شاعر لر شعر لر نده شولقد استعمال ایلر که فارسی لغت کیه اولدی
و اول کوزک مشتال کوه کلد اکا الدنور مفتون اولور لکل معروف بر قمتلو طاشند
قیمتده ممدوح و مرغوب خاصته ده مذموم در زیرا که بعضی عریز لر ددر که ملوک تبا بع
اندن امتناع ادر لودی مور ت عجب و بکت اولدوغی سیدن شاعر لر محبوبلرک طو
داغ اکا تشیه ایدر شولقد استعمال ایدر تشیه کنایه طریقه بنجه مشبه ذکر اولغ
سزین دوداق مراد اولور لکل کون بر نواع کلد که عروس برده در لر لغزیدت
طایبق زلت و زلال مشتال لغم او یان لکام لفظندن تحریف اولغش لخل قالک طو داق
و برکتی که غضبه کله قافیه در لر که لخل غوز و هنت لفسلفه لک لک ددکلری قوش که
جمع قوشلرک لشیخی در شیخ لایطور در لر لک قح لامله اولکه عامته تحریف ایدر لک در لر

اول او تک او زر نه یغار لاک پشت قبلو بغه سنک پشت معنای لاجه و لاکنه تو عالج
آش و ددر که او باح آشی که تعریب ایدب لاجشه در لر لال ایکه معنای کلور اولادلسر
کش آخربین معناسنه ثانیاً لعل معناسنه لاک با شوق کفش معنای لاله بر نوع قرال چکده
معروف و مشهور در محبوبیلرک یکاغی اکا تشبیه ادر لر سیر اقلرینک دبی قرا اولور
عاشقک بغری قورردو غندن انکله استعاره ایدر لر لامه بزک زیور و آرایش معنای
شمس فخری معیار جمالیده بویله نقل ایلدی حق بودر که لامه و لامه اوکده دلبند لرزه
لام لغی عقد ایدر لر ترک دلنده طیلسان در لر عرب و فرس دلنده اولدر که شرم
اولنده لامانی یلتاق معنای اسم مصدر در و شعور او قیوب ارماق که حقیقتده
بودخی محبوبله یلتاق معنای و تعلق انکده لامه لام معنای لادن و لاینده
دپر تمک جنبیا بندن معنای لانه ایکه معنای کلور اولو بو و او بیکار اولن کنه ثانیاً
یو آتشیانه معناسنه لایش هندو متنان جزیره لرندن بر طاعتک آیدر که توافق
اغاجر انده بتر لای قره بالجتی حواء معنای لای بر نوع قصابتی بکری طراجق کو
ککک در عریجه حمازه و مدرسه در لر لب طوطوق و طرف معنای دخی استعمال اولور
لیان پاره پاره ایشادیجی نشه قلع و آینه و بوکاکبزر نه و اریسه صیغه و استهاد
اولن بیت بوکا دلالت ایدر اوکده شعله معنای نقل اولندی ضعیفده بولغت
اصح بودر که لامه و یا فضلندن در التده ایکی نقطه ایله لیج بر نوع اغاجده چناه
بکزر سعید ایلنده بتر ددر که اول فرس و لایینه بتردی اغولردن ایدی چونکه
مصر و لایینه و سعید ایلنه ایلتر دکر دیر اغولغی کندی خرماکیشته اولور بیر لر
اناکرا هیتدن خپلا دکله لبنی میعه سایلده ددکلری معروف و مشهور دارو
نک آیدر لت لحت لفظدن تخفیف اولتمده چوماق معناسنه و دو کک معنای اسم
مصدر تصرف اولور لت کردن در لر و پاره معناسنه قمر صفهانی ایدر قیونک بتر
قنادنه لت در لر مصراع معنای قره پاره اولش اسکن ننه لستیر قبل کتیش
سومر هان یغور نه یرده لوت سینر دسه انده حاصر اولور سومسک واکدی

آدیده که کیلان در جمع ایدب اقلیمه علم بج اولنده نسبتلرنده کیل در لر تعرب ایدب
جیلی و جیلان در لر کیل دارو اتر لتو دد کلری اوت که طیلر قشده سرخسی دمکله
مشهورده کیل کزوا سک سپر که که پیراغی قلماشده بلکه یلغون اغاجی در ساسلر
بفقد قلدی سپر که و مناسبتده شاهد صادقده کیلو اولکه صور کنارنده ییار لر
استخا اتک ایچون و دخی حاجت ایچون بزیر نخ و جیلوه معناسنه کیخت صغری کاشک
وقا ترو آت و قولان صغری سندن ایدر لر کیمیا حیدر که عقلمه قرشمش اوله کین کس
کاف عجمیله اداة نسبتده عکین کبی اکثر بودر که انجق یا یله نون کتور لر زرتین و سمن
کے کین و کینه کسر کاف عریله بللو صفتده طیطلو اولور سن خصمکدن انتقام آتق استر
کیو اولو بک کی معناسنه کیوان رخل دد کلری یلدر که یدخی کوکده در کیوسا کر
کرمختا کیتده مصطکی صقفر محمود هر وی معنی آدلو کتا بنده نوله دخی یا یله دخی نقل ایلدی
کیهان جیفا کیمه بوکر تلن دد کلری دکن که طیلر قشده علق دمکله معروفده اکثر
بودر که یمشده اطلاق اولنور واته اعلم بالمشاب یا اللامر
بر لا بر نفع حلوا در که کولایخ دخی در لر عامته تحریف ایدب کلاج در لر که سابقا شمر
اولندی بعضر ددر که خاکج حلوا در لا به اسم مصدر در یلوار مق معنایا به کردن
ولاییدن یلوار مق مصدر در لا و ایکی معنایه کلور اولامهره دیوار نانی و آله دد کلری
قاش که غایتده یوفقه اولور لادن معروف هواردن پوق او تنک ازرنه یغاریچی
اوتلرکن توینه بولا شور اندن جمع ایدر لر ددر که او تنک کند و سندن حاصل
اولور و ددر که کچنک در سندن حاصل اولور اولکی اصمده لا روره بلد چن
دد کلری قوش لا ژورد لاجورد لاش و لاشده او که عامته تحریف ایدب ایلش
دش در لر لاغر آروق لاغیه سودلوکن دد کلری اوت لاف او کنک معناسنه
اسم مصدر در و وصف ترکیبی لاف زدن و لافیدن او کنک مصدر در لاک ایک
معنایه کلور اولانکنه که ایچنده کیم یور لر و بالیق طاشر لر نانی لاک دد کلری
سنه که اخله قزل بویه بویر لر هند و ستانده کلور ددر که براوتک پسی در و ددر که

در آخر الذاء الکی فارسیده دخی نشایح در ثالثا تجان معناه وقتدن سئوالده کی که یو
نده استعمال اولنور و ز ضرورتندن او ترواویج وجهله بله کیا بر مملکت پادشاهنه
در اول مملکتی دشمنان قور روز بان معنانه و عناصر اربم معنانه دخی کلور کیا
که کاف عجمله اوت نبات معنانه سمش فخری میار جمالید خرب و شیرین سوز که بر
مطیع انگیون سویل بر دیو نقل اولدی کیا خن آه متنا کیا و کاهلکن فی کیا در لر یغی
نشاطل سونو سونو آرنغی سزین و کاهل لمتک سزین سوز سویل کیا ذار او تلو یغی
اولیر که انده او تلقی چوق اوله کیا ن اوچ معنانه کلور او لا کور در لر و بریته
عد بلرینک او لری که قره کچیله طو تر لر تا نیا که لفظنک جمیدر یغی بیوک پادشاهلر
ثالثا طبایع معنانه کیا ن نا در لر کیا ناطبایع کیا اوت نبات معنانه کاه اولور که
های حذوق ایدر لر حقتدن او تر ته کم ذکر اولندی کیا او که لاجن طولدر لر بر بخل
و قیما یله بشور لر کیو کلونک دد کلری قوش که اسکتی دخی در لر کیسه جاملر
نیشه بی که اکلله قان صور لر عریجه بجه در لر کیسه بو جهان یغی بو دنیا کیج احق که
کدوی بکنور و او کو کیرا رت آت ذکر معنا کیر و دار بر لفظده که صواش کونده
سویلنور با طوت طوت دیمک اولور کیز چام اغاچی صنوبر معنانه کیست کیمده لفظ
مر کیده که ایله است لفظندن ذوی العقولدر سئوال در لر غیر ذوی العقولدر اولور
جیت در لر کیستان متکنه دد کلری آت که اکلله شیر و صقر لر چرخت معنانه کیسته صر
چان ایلک هنوز ایگدن چقان یوماغنه در لر کیسو یولور یغی صاچ که یوز ارزنه
صر قد در لر کیسه معروف کیسی ایله معنایه کلور اولور دیده معنانه تا نیا صدق که ایچنه
اوق طولدر لر کیغی چپاق که کوردن چقاز کر بکلر دینه جمع اولور کیغی جزا و مکا
فات که بر کسک اتدی ایش متابله عننه اولنور اما یرامن مکا فاده استعمال اولنور
کیغی بر نفع تغا در لر که ایچنده یوغزت او یو در لر بعضلر بو لغتی جزا معنا کلور
لغته مترادف عدا یلر لر فتح کاف عریله کیک فتح کاف عریله بو بر بوغوث معنانه
کیک اماله کاف عریله ییک انسان العین معنانه کیکو اشته بو بره اوتی کیل بر طایفه

او لچك قيفر معنانه كوشى يا يوق كه افكه يو غرتدن ياغ چقاردر كويه
 طوار يتاغى كه فتح كاف عربيله صمان كاه لفظندن تخفيف اولمشدر و هاء اصليله
 كه فتح كاف عجيلد و هاء اصليله وقت و تحت و قيو مجيلر بوته سى و اداة اسم زمان
 و اسم مكانه كاه لفظندن تخفيف اولمشدر كه ضم كاف عابيد و هاء اصليله طماع
 جيل معنانه كوه لفظندن تخفيف اولمشدر كه ضم كاف عجيلد و هاء اصليله بوق كوه
 لفظندن تخفيف اولمشدر غايط معنانه كه كسر كاف عابيد و هاء رسيله اسم استمال
 اولنو، و اداة استمال اولنو، اسم استمال اولنوقده ذوى العقولدن اولانك ذاته
 دلالت ادر كم معنانه نته كم چه ذوى العقولدن اولميانه دلالت ايدر نه معنانه اداة
 استمال اولنوقده ايكنه ارا منده ارباط ايچوره كلود يا صفت ايله مو صوف ادا
 سنده مز ن كه تاب ندام كيه و يا غايتله معيار ارا سنده بگوش تاكه برسه بونك امثالا
 نه و اريسه كه بو امر ك بر امره تعلق اولسه اكنك ارا سنده تو سئل اولنو، كقم كه
 چوز و بگوش كه برسى كيه كه اماله و كسر كاف عربيله و هاء اصليله كچي دمك اولور
 صغير معنانه كههد بيمار كه تعرب ايدب جهيد در لر كهتر كچرك صيفه قيفلدا
 اصغر معنانه كهس يا كاهر بالفظندن تخفيف اولمشدر كهس كوه لفظندن تخفيف اولمشدر
 كهس كوه لفظندن تخفيف اولمشدر كهس كوه لفظندن تخفيف اولمشدر
 اولمشدر كهسار و كهستان كو هسار و كوهستان لفظندن تخفيف اولمشدر كهكشان
 كو كده حاجيلر يو كاه كشال لفظندن تخفيف اولمشدر كهكل صمانلو بالجو كه كاه كل
 معنانه اذن تخفيف اولمشدر كهمن و كهنه اسكى وضيع بودر كه اولكى لفظده ها
 مضموم و صكره غنده ساكن تلفظ اولينه كهخ الوج كو هج لفظندن تخفيف اولمشدر
 كهوار بشك نهد معنانه كهيا نا ايوكل دد كلر اوت كه طيلر قنده ما و اينا
 و عيد الصليب دمكله مشودر كهيله بون اولن كند ايله معنانه بولغت لام بايند
 دخى روايت اولنور او چي حزنه يايله كه ثانى حروف تهجيدر كهين هر تنه نك كچه
 صيفه نسبتدر كى اوچ معنانه كلور اولو بو بوك بك ثانيا داغ معنانه لفظ عربيه

بویله نقل اولندی قیاس بویدی که کوشاب کوشاب تحفیف اولوب ات صو
 ینه دیه لردی کوشاد جنطیانه اونی که معتبرا دویده دند، کوف ات لحم
 معنا سنه کوشت آوه کوفته لوقیمه لوشور واکوشت آهچ یخنی کش ددکلی
 د مردن چکل که عریجه منقل درلر کوشخیه قولانه کرن بوجک کوش بری
 اولکه نه اشدرسه یخنی فهم ایلر کوش او اجق یلان باشی ددکلی آغجه بوخج
 که کاریلر بالان آتلیک یونلرینه وقوسقونلرینه دوزر لر وکلب حلقه سنه
 دزر لر کوشوار وکوشواره کوبه که قولانه کج رلر کوشه بچاق وقابرجاق
 قولی کوشیدن دور شک کوع یلک پرمقتا کوف اوکوددکلی بویک یرنجی قوش
 که کبچ اوچر عریجه هامه درلر وبقوشی دخی درلر کوفتن دو تک قرع مشتا متبلا
 تند فابایه قلب اولنور کوبد وکوبنده دینلور کوفجانی برطایفه آیدر که عریجه
 قفسی درلر کرمان طاغرنده اولور لر کوشانه جلازه کولک مردلر ددکلی اوت
 که بستاندره اگر لر ویرلر کوشنا رخشخاش و برنوع اغاجک آیدر کول فقیله
 اغز یوریشلو قالك ات کوردن مقتا قالك قیون درسی کول اماله ضم کاف عجمله بو
 ابکه مقتا کول ضم کاف عریله ارقه پشت مقتا و صونک صبغی یری یعنی یوفتجق
 کولان حضضی ددکلی عصاره که طیلر قشده معروفده معترا دویده دند کولاج
 بر نوع حلواد که شکر و بادم ایچی ایله قشدر لر شسته دن یوفتجق و ر
 قلد ایدر لانی قات قات دوشدر اراسنه شکر و بادمی قور لر بویر لوده کولاج
 در لر فونش کولنج قولنج علتی که معروفده کوم چمن و سبزه که صولر کنارنده بتر
 معیار جمالیده بو معنایه کاف و زاء معجه فضلنده نقل اولندی نته کم ذکر اولندی
 کاف ایله وا و فضلنده صورلشی ویلمش بیلر ده قورین او قدر دیونقل ایلدی کوش
 یر قازج یعنی معدنلر و قیولرو او غل قازجی کون دُبر کون ضم کاف عجمله
 لود مک اولور کونه مقتا در دیکدن عبارتده کونده برسیدر که اوتدن و
 چبق دن او در لر انظره صمان طائر لر کوشته او تراجق یرده کی قالك ات دن عبار

کونه

کور نور عریجه سراب در لور کوران لشکر جمع اولدوغی وقت دو تدوغی بیرنه مقدار آب
چوقلو عننه و آزلغنه کوره کرنک معشا کور کندم صغیر منتری که نخود مقداری
و دخی بیوجک دانه جگری وارد، انچه روق صارولغنه مایل طبراقدن پیدا اولور
باله قنار لر مسکورا اولور اون مقدارنی کم بر رطل باله قنار لر عثیان کتور لر
قوصدر را ما جماعه قوت ویرد و سمرید، باله اوچ بال قدر استی صوقا تماق کرک
چوق قرشدر ب چایق کرک بر ساعت که اوزرنی اوربت قویار لر زکال نبید
اولور سوچی کبی طوتر بو سیدن بو که اندیس ولایتند تربه العسل در لر و بعض
یر لر ده شجره اولور در لر طب کتابلر نده تعریب ایدب جو چندم در لر کور موش
کوز سر کوستک دد کلری جانور که بیر البته اولور ییری یقار و دور تر سوبک
سوبک ایلر کوره بازار لوکوی و چوق کوی کوری عشرت و نشاط معشاکم کور لفظلر
شرح اولندی کوز آخر نده ذاب عجمله ایکی معنایه کلور اولور کوز کردکان معشا ثابیا
او حرق تیز معشا کوز ضم کاف عجمله ایکی معنایه کلور اولور کوز که کردکان معشا
ثابیا او حرق تیز معشا کوز د طوگر لان قوردی که طوقنجه مژدار قور عریجه خنفا
در لر کوز کانی سختیان کوز ن صغیر کیک کوز بک اعلام رجاله ندر کوزوره بوینی
اوزون ایچی بوش نشینه که قاقوز و قاروز در لر کوزه بارداق کوزه کور برداقی
کوزه اولدر که تعریب ایدب جوز هر در لر فلک القمرک مثلندن عبارتدر کوزینه قوز
لوحلو کوس کوست آسب معشا و کوس معروف و مشهور بر بیوک کوب کی سازدر که حکم
و قتلر نده چلار لر بویر لر دوه دوه لر اوزر نده بر کدر لر قوناجق و کوچاچک وقت
دوه جیلر چلار لر کوساله بز اغو کوسند قیون وچی جنی کوست و کوستو کوسته
حنطل اوقی وایت خیار ی و ابو جهل قریوزی کست و کستو و کسته معشا و اوله باار
سنه تبادل و توانی وارد کوسند قیون وچی جنی هر قنقی کر که اولسون اکثر
بودر که خصوصیله قیون مراد اولور کوشن قمر لاق و فرس ایلر نیک اون در دخی
کوز و اکثر بودر که تعریب ایدب جوش در لر کوشاب بکمز دوشاب معشا معیار عالیله

کوبه لفظ و دکلی مشهور استی اوت کوبل بابا دیه د دکلی اوت که طیلر قنده بابونه
 و بانوچ دمکه معروف در بعضی بر لوده قیون کوزی دمی در لر کوبله صلا و زرنده
 قبار حق که یعنی یغار کن اولو، حباب متقا شعرا دره عربیسی چوق کلور کوبه د بلکه
 که چلا لر کوبه آخر نده با و عجمید شیشه که حجاملر انکه قان صور لر عجمی بجه در لر
 کوبین او لکه حصیر او تندن دس دکرمی او ر لر بزر خانه لوده دو کلن حبوبی انک
 او زرند قور لر اذن صکره تنکه او ر لر یاغ اذن تر شیخ ایدب جفا، تقیلی کچر فضل
 ددر که کازر تو قا عید، کوتاه قصه قصیر متقا کوتلان دوه جوی تنگی که انکه
 دوه یو کنی اکر لر کو توال کوتاه لفظندن تخفیف اولمشده، کونه قلم بکی کویح ایکی
 معنایه کلور، اولو حرامی راه زن متقا نیا بیقوش د دکلی قوش بوم متقا کوجلد
 اماله ضم کاف عجمی و اذن صکره اوچ حرف ساکن ات دمک اولو، بعضی طایفه گوشت د
 بیکه یرده کوجد در لر بو غیر فصیح لفظ بیان ایتد کزدن مراد بودر که بعضی فارسی
 ایلد ترجمه اولمشی لغت کتابلر نده واقع اولو، کورن کش متخیر قلمون دیو بیان اولو
 کویچک کچی صغیر متقا کویچ صوقاق با زار متقا کویچک او زوم چبغی که عربی حصله
 در لر کویچک بر بیان التمه شمش دانده برغ که تعریب ایدب جو ذاب در لر معیار
 جمالیده بکندر دیو نقل ایلدی دو شاب متقا کویچک بان حطب اغاجی کویچک او
 جقا او ردک کویچکی او غلان صبی متقا کویچک اغر یوریشلی قالد پالان آتی بوندن
 استعاره ایدب کویچک نملو اولنره کویچک در لر کویچک یان و کویچک و کویچک بیوک تو
 قاق و بیوک چیک کویچک کاف عجمی کبر متقا اصلده او ده طپان کافر لک اسمد صکره
 مطلقا کافر متقا استعمال اولندی کور ضم کاف عربیله معروف الحند کور مین کوزه
 در لر ترکیده و فارسیده مستعمل در کور ضم کاف عجمیله اوچ معنایه کلور اولو عشرت
 و نشاط متقا اکثر بودر که آخر نده یا کتور ب کوری در لر نیا قولان د دکلی جانور که
 بیان اشکی در لر نیا سیند قبر متقا کور اب الغم صلغم یعنی او که طرف نارده کور نور
 یعنی صباح و انعام وقتده عجمی آل در لر او که او یله وقتده یانی استی لر نده صوکی

کورتور

پاره پاره ای در قویا در رکن کوندر کتب معتقا بایله و او را سده تبا دل وارد کنوران
و کنورانه کنور تخمی شهدانه معتقا کنور او که پالچقدین و طوار ترسندن او رز کنور
غله قویا در تایلله و نونله دخی روایت اولدی زیرا که کنور لفظندن تخفیف الیثنا
کنونی شدی اکنون لفظندن تخفیف و لغتند کتبه کس کاف عربیله و تشدید نونله آخر
هائ علیه مت ایله مصطکی صفر کنه ضم کاف عجیده و هاء اصلی ایله کنه لفظندن تخفیف و
لغته کنهان بر کچرک اغاجدر پیرانی صقر لواء اغاجی پیرانغه بغیر قوتوه توتون
قوتوسنه بکوز کنهان و کنهان در لر کینز و کینرک قزلوق که قرانش دمطله مشهور در
کینه جهود لر طلساسی کوفت کاف عربیله هاء در معتقا کال لفظندن تخفیف و لغته کوفتم
کاف عربیله قنی دمک اولو کوفت کاف عجیده حقیقه بره در لر کوا مال سز ضم کاف بعجیلله
اویچ معنایه کلوا اولاطوب که جو کانه جلد لر و هرتنه که یومری اوله طوب کی اکادجی
در لر قانیا کفتن لفظندن صیغه امر ثالثا وصف ترکیبی کوا مال ایله ضم کاف عربیله محله معنی
کوا جو کوا وجه صالحا که اغلب نقل اوینار لر کوارش و کوارش آخرنه نونله و نونز
دخراول معجونه در لر معیدیه قوت و بیر تقریب یدب جوارش و جوارش در لر اصل یوسری
نونز اولدی زیرا که کوا یدن اسم مصدره نوندن نقل اولنده نونله عربیده نوار
سید شایح اولنده غلط اولدنه اتفاقا ائنگ قیلنددر کاه اولور که شگری قوام
کنور لر معیدیه قوت و یون ادویه دن اکا قرشددر لر بو کاد دخی کوارش در لر
جوارش طیبیر قنده ریخته و ریخته در لر کوار و کوار سبد که انظار یثنی طائر لر کوار
سش مک هضم معتقا بوندن صیغه امر کوار کلور بعضی کیدر ده صفت دخی استعمال اولور
کواز الده صغر سورجک اغاج کواز و کوازه آخری زاء عجیده طینه معتقا کوازه آخری
زای معجم ایله صوق شمس یمده که تقریب یدب جوارش در لر کوا یدن قر نون اندوختن
معتقا کواه طانق نشاهد معتقا کوب ضم صریحه ابوی لفظ عربیده که قران مجید اچنده
ذکر اولنده با کوا و با بار یی جمعده ابار یی در لر و کوفتن لفظندن صیغه امر و ص
قیبسی زر کوب کی کوباره سور کوبال کوتاک و چوماق کوبی اولور کنه عزیز معتقا

مزار تو یک انا دن بیل طوغرغنب مستقا کند اضم کاف عربیله عالم وفیلون مستقا کند آب اسکی
 قلعه کهن دیزن تخفیف اولمشدر کند سواغ قو نوز دد کلری اوت که طیلر قینه معوی ^{قله}
 کندش کله که بیوعی اند قدن صکره حلاجی را ایدر کند بیج اول ایاغ که حلاجی را نکه کله
 ایدر لر عریکه ملتفه در لر کند لاش ییدن دد کلری اوت و ییدن یمرده یید دخی در لر حقیقنده
 قوشن تیر لاشه در لر کندم بغدادی کندمه سکل که بعد کوردده جقر عریجه شو لول در لر
 جمع ایدب نالیل در لر کندنا معروف بر اوتدر عریجه کرات در لر کندو قوان که آری انک
 ایچنه بال پس کند و اله قوت و محکم او غلان کندور و کندوری و کندوله او لکه بال چغله
 و تدر سله او در لر کوپ کی پیک در لر ایچنه غله و کیک طولدر لر و هم کندور و کندوری
 و کندرک دد کلری سغره که اترک طایفه سنده چوق اولور کند کله که طو تا قلدک الیرنه
 و ایا قلینه او در لر کند ضمه کاف عجمیله کله که حلاجی را در لر کند ییدن نیمک یغن مردار
 قوشن کوزن نو تک فتحه بی و سکون ایله ملتغ چوبی کانا زوکار مستقا کتر عالم وفیلون مستقا
 انک ما بقی دال دخی و زال دخی روایت اولندی اصح بودر که زاء معجم ایله در کنش اش مستقا
 چوقا کلور اگر چه اصلده کردن مستقا اسم مصدر در زیر که هر امر معنی داک آخره شین لاجون
 اولسه اسم مصدر اولور دانش ویشی و خواهر کشتت جهودر کلیسا پی کنش اوندورور
 دد کلری یشی که عریجه محلب در لر و چوغانه دخی در لر کنفاله و کنفاله جانش مستقا یغن او لکه
 او غی لاین آوین و دو سیتن کوزه در معیار جمالیده و بی مستقا دخی نقل اولندی کنگ
 فتح کاف عربیله و سکون نوند ترکستان ده بر معظم تجانه آیدر و بر شهر آیدر و بر جزیره کنگ
 آیدر هندوستانده برود خانه آیدر و ییل بو کله سنه دخی در لر کنگ کس کاف
 عربیله قارت او غلان کنگ ضم کاف عربیله دلسوز و پوغرنگه مستقا دخی کلور کنگ حاج طاشق
 مشورت مستقا کنگ فتح کافینده اولکی عربی صکره عجمی بر اوت آیدر خرنشق در کنگر ضم
 کافینده اولکی عربی صکره غی عجمی ایله معنایه کلور اولادیکلی ثابنا ییقوش دد کلری قوشن کنگر ان
 چو دار دد کلری اوت دانه ک آیدر بغدادی ایچنده اولور کنگر زو کنگر سغری کنگره
 بدن که بارو او زرنده پیادلر کنند بر نوع ییلدر او جی ایکی چتال اولور اکلر اکتیلر بی پی

کما یندن ظن امک کتر اکسک صیغه تفضیل را تفضیلا تفریق متنا کترین و کترینه اکسکو حالو کمنه
 کما یکی معنایه کلوا اولاً قوشاق ثانیاً قیا لکه یومری و یوک اوله طاعدن یوالتمن اوله کما
 قیون آغلی و صغر آخری و هریرکه انده طواریتور و چارطاق معنایه کلوا کما و کمره آزعون
 طاعنی معنایه کما ساز توقه کنت چمت متنا در ک ذکر اولدی کما شدن تیمک کما کردن ایک
 ایملک مکی تنوره که در و شلر بللرینه بغلدر کمندا و خروق ترکیده و فاسیده شایع در
 کما بصو کینر سدک بول متنا کینر قارشق اوت و کیر و طوره آت که یلسی و قوی پروغی قره اوله
 کینر بوضو و اکسک کینر گاه و کینر که بوضویری کینر اکسکو کینر اسم در ک بر متنا
 و کردن لفظندن صیغه امر در و وصف ترکیب در کما رضم کاف بریله سده یعنی کما رو
 کما ر فتح کاف عربیله قرک طرف متنا و کما وصالنده و قوجوم معنایه سندف دخی کتابت او
 لنور اگرچی اوقی معنایه کما جزئیاتده در کما رنگ صاحب طرف اولی الجفرق بک که بر مملکت
 حکم ایله زمانده اولن بویک پادشاه اطاعت ایله کما از صلتم چوپنی کما فی ضم کاف عجمیله این
 و ایلیک کما یرتجیل یلا غنه در لر و اوتلوق متنا دخی کلور کینر کینر کینر حید و میگر کینر
 اولور که بر کینر نک درت یا نه دولاشور و انی اولدر کینر فتح کاف عجمیله سورف کتر متنا
 کینر ضم کاف عجمیله بوجی کوشه متنا کینر ضم کاف عجمیله کوزدمک اولور که کونر ایچر و کینر
 آرمه طشره طومالور آرقیه صفت اولور و اهلنه صفت اولور کینر و کینر کونر
 دد کلره کما صوصامک کینر و هر بننه نک صقب یاغق آلور کینر آیز روت دکلر
 داروکه ادویه دندر کینر کینر کینر عصفور متنا و اول مقدارده اولن قوشلرک
 مجموعنه اطلاق اولنور کینر خزینه کینر هیکه که ایچنه ننه قویار لر طواره بوکلر کینر
 متنا و چکه شکل ال شمشی اولن اشک کینر صوصام دد کلر اوت که شرفن یعنی
 اندک تخمدن چقر کینر صغق یعنی بر ننه بر ننه نک ایچنه کینر خزینه کینر کینر کینر
 اوچم متنا در مطلقاً و اول انما جدر کما طو تساق لک اللرینه و ایاق لرینه او در لر و چونک
 متنا دخی کلور که قلیجک و بچا غک کینرینه در لر و بر سیل استعاره کودن طبیعت اولنور
 دخی اطلاق اولنور کینر و کینر فتح کاف عجمیله مردار قوقولوشنه ویشش مردار قوقولوشنه

بوصو

مشتادخی نقل اولندی که الحظستانه خیاراوتن آیرتلا در کلندره قوی و محکم مشت کلنده
 اولجک کلندک طور نادد کلری قوش کلوی بوغز حلقو مشتاکلوتده اولکه تورک عوز قوی
 یونلرینه و با شلرینه صرر لر و یا شده نذکب مشتادخی نقل اولندی کلویج کردوش
 انکد که تنور دن کوله دو کولر کلویج کسک مدد مشتاکلوشده یاره زخم مشتاکلول بود
 که جنوری جنسند ندر کشفه دخی در لر هم فارسیده وهم ترکیده استعمال اولنور کلوله
 یومق و یوملق که یا پله اتر لر کلونه اولکه بر یوردن بریره کشیدک کوندر لر کل هاء
 اصل اید بورک کلاه لفظندن تخفیف اولتمده کس کاف عربیده و تشدید لامله پرد مشت
 کله کس کاف عجمیده و تخفیف لامله نکایت مشتاکله فتح کاف عجمیده و لامک تضعیف و تخفیف
 جایزده سوری ریمه مشتاکلید اغاج حلقه کلید اختر مفتاح مشتاکر چه ترکیده قفل
 مشتاد کلیدان و کلیدانه کلیدک توانی کلیده طاغیث بریشان مشتاکلیبا و کلیسه مرث
 و ریح ایکی و همد استعمال اولنور کلیدک شیل که شاش دخی در لر احوال مشتاکری کوزک صغیده
 صاحب دخی اطلاق اولنور کم فتح کاف عربیده اسک دمک اولنور ناقص مشتاکم ضم کاف عجمیده
 بتورک ضالته مشتاکم کس کاف عربیده ترکی دلوه مقام توصیفده و مقام تعلیلده استعمال
 اولنور فرس دلوه گاه توصیفده و گاه تعلیلده مر اللفظک میخندن ننه کم تر اللفظک تا
 سید ترکیب اید بکت در لر کما منتس کما کاریدن وهم کاشتن لفظندن صیغه امر در
 و بعض ترکیب لوده صفت دخی استعمال اولنور کما دیدن صریح کما س بر نوع یقنی بردا
 قدر انجندن و یا استسیدن قولتقدده کتور در لر یا توق در لر کما شتی قوسق یعنی قوی و یرمک
 و دخی طیشور مو مستقبلانده شین رایه قبل و لنور کما رد و کما رنده در لر کما شیر بر
 نوع صغیده چاوشیره بزر هندی و ستانده کلور بعید کل چاوشیره هندی اوله کمان یا ی که
 انکل اوق اتر لر و کوه کی قوس برچی ثما فاض کاف عجمیده ظن مشتاکسم مصدر در و کمانیدن
 لفظندن صیغه امر و بعض ترکیب لوده صفت دخی استعمال اولنور کما پنجه و کمانه فتح کاف
 عربیده اقلق چلار لر چغانه مشتاکان رسم و کمان سام الک صغال قوس قزح مشتاکمان
 کروهه و کمان کلوله اول یای که انکله یوالق اتر لر کمانه میر قزح یعنی معدن لر و قوی لر

تعبیر ایدر مثل آن جق سیر که اندک تعب اولیه کل کشت در بر و از جق بی جکر که خرم
و راسته اوله کل زمین در لر کلاب کل صوبه کلابه کل پیچه که او زرنه ابلک صر لر
و کل پیچه او زرنه صادرین ابلک دخی در لر او زرنه ایلکن جفر دقدن صکره بوندند
که تحریف ایدب کلبه در لر کلات و کلاته بیل او زرنه اولن قلعه شین اولسون
و بعضل در لر که با زار لو کویه در لر و بعضل در لر که طشره او لور در سواد کبی
کلا ره سقغان دید کلری قوش عقیق معشا کلاتن کوف و پاس کلاغ قوزغون
کلا دبه اسم عام در طاع دبه سند و آدم دبه سند استعمال او نور کلا له کل
دسته سی و کاکل کلان قبا و بیوک اولن ننه کلاه بورک کلبه دکان کله اول جان کوه
جوق یا شمش و آو دن قالمش و معیار جمالیده قویرونی کسک اشک معشا نقل اولندی
کلیج کره سپدی که حمایله انکه کره طائر لر کلیج کاف عجمیله شکن معشا بولفت هم غین
مجه با بند نقل اولندی و هم کاف عجمیله عجمی با بند نقل اولندی زیرا که اکسنگ راسته
تبادل وارد کلج و شق دد کلری جانور کلیج طوکره که کوده ده حاصل اولور یعنی کیر
کلیج جق غلغله و دغدغه معشا کلزار و کلاتن کل کلک لامک سکونیدر سینک فتم سید
و لامک کسره ایله سکونی ایکی دخی جانور در موارد استعماله و زرنه تابع اولور هر
قنقی وجه او زرنه راست کلور سه ایله اوتوق کرک کلنج اوز بویلی کلشن کلزار و کلاتن
معشا کلنت قوش بورنی منقار معشا کلنتشک و کلنتشک اولوقدن اشفا طو کوب
صوم اولن بوز کلک اصلده قالمش ایچون وضع اولنشد صکره قلم معشا استعمال اولندی
کلک دیش که شافه دخی در لر احوال معشا کوزک صفتی ولور و صاحبک صفتی اولور
لامله اسغال اولور و هم قیاسده بودر زیرا که یا یله دخی لغتده کلک در لر و کلک
در لر و شمش قوی معیار جمالیده ضم لامله نقل ایلدی کلکونه کلر کلور دمکا ولور و عقیق
یوز لینه سورد کلری قرله دخی در لر که بعضی لر ده فکر در لر کلکوی کویلا ایچنده
و محله لر صوقا غنده قره بالچق که طوار یا غیله اوزلنتش در کلنا کر سورد کلری
یش کلند و کلند کاجخه که انقل بستانجیل صوغا نک و پوعک اوتن ایرتلا در لر و کل

و یاد لو کندن چکر کشش چکر دکنز واجق قره او زوم کشن تک و هر جانور که از
 لکنده استعمال اولو، ضم کاف عریله نشیند ضم بی و سکون جایز در کشن فتح کاف عجمیده
 چوق مشتاکلور شینک لکونه و فتح سی ایلد و کرس ایلد تحریکی دخی جایز در کشن و کشنی
 بور چاق بر نزه دانه در جنوب جنسند کثیر کشنج ددکاری اوت کشن کردن
 ار کلکلا تک کشودن اچحق کشن مشتاق متقبلانده و او یایه قلبا و لنور کشاید
 و کشاینده در لر کشور اقلیم کشوف کشفتن و کشوقتن لفظندن اسم مصدر در وصفه
 امر و وصف ترکیبی کشونکی دلنجی کلامشا و چکواپی که طوارک بلند چکر لر و یوک
 او زردن چکر لر و خط مشتاق دخی کلور یعنی او زادی کنه چکلش چری کشیدن چکلک
 مد مشتاقف ایه و کو پک کف قلیق و ریج که بر کشید اریشر گفته گفته که چاتلمش مشتاق
 کلور و میغده ماضی و مصدر معانده استعمال اولو، گفت کس کاف عریله یعنی گفتار
 ضم کاف عجمیده کلجی که سولر لر کشتن اتمک و سولیک قول مشتاق متقبلانده خای و او
 قلب ایدن ما بعدنند بر یا زیاده ادر لر کوید و کوینده دیر لر گفتن فتح کاف عریله
 کافتن لفظندن تخفیف و تشدید گفت و گوی سوز سا و که خلق ادا سنده سولینور
 کجلین و کجلین ایت بالقی عریجه دغوص در لر و چو مچه که آتن قوتار لر و قوشدر لر
 مغزفه مشتاق کلجور که بچک که ایرک یصدون ایچنه بو مشق لق قور لر کفر ایچکد قبجونی
 تلوسه مشتاق عریجه کاف عریله کفر ادر لر و جیم ایلد جنرا در لر کشن باشموت کفشر باشموت
 جی کفشر لهم که آنکله تشبیه باشد لر کفک کو پک تخفیف ایدب کف دخی در لر فته کم ذکر
 اولندی کفکوک اسکش بورک کف کسول که خرین سوکنه قلبو حقیقتنده اکین بالدرنگ
 بوغندریده قاتلفندن یکیم یوشر تیز صمان اولمز صکره یه قالور مطلقا آنکله بوغندرینه و او تک
 دخی در لر کفیدن چاتلمش کل فتح کاف عریله معروف و مشهور بر علتند که باشد اولور
 و اول علتک صاحب دخی در لر عارضه و معروضه اطلاق اولور، کل کف کاف عجمیده بلنجی
 طین مشتاق کل ضم کاف عجمیده معروف و مشهور بر نوع چکلک و هر چکلک دخی اطلاق اولور
 کل سربن و کل فاصری دخی در لر و آزه جوق بیر و آزه جوق مرغوب نشیند کل دیو

تعبیر

صیغه امر و وصف ترکیبی از دهاکش کجی کشادنا اجماع مستقبلا تده یا زیاده ایدب کشاید
 و کشا ینده در کشاکش چکنی مشتاکش و زرا یکی برزگر مشتاکش ضم کاف عربیله
 مشت قافیه سنده صیغه ماضی در که مصدر مقامنده دخی استعمال اولنور با یکشت
 اولدر مک کرک و یوکور مشتادخی کلور عریجه خاصه در لرگاه اولور که آخرندن یانی
 حذف ایدب کشی در لرنته کم بیان اولدی کشت کس کاف عربیله ذشت قافیه سنده صیغه
 ماضی در مصدر مقامنده استعمال اولنور خواهد کشت اکین اکس کرک و اکین مشتادخی
 اسم شایعه کشت بر کشت بر او تدر ابلک کی بر بود و لا شور او از انور کدر کشت
 زار اکنک مزراعه مشتاکش کس کاف عربیله اکک زراعت مشتاستقبلا تده شین
 رایه قلب اولنور ما قبلند بر الف زیاده اولنور ناچار کافک فتحه شی کسه یا بدال
 ایدر لرکار د و کار نده و کار نده در لر کشتن ضم کاف عربیله د پلک قتل مشتاستقبلا
 کند و کشند در لر کشتن فتح کاف عجمیله دو مک عودت مشتاملا کیدر کما دو مک و بر
 حالدن بر حاله دو مک انقلاب مشتا و بوندند که اولی مشتا استعمال اولنور صیرت
 مشتا که بر حالدن بر حاله استعمال انک دن عبادتد کینرنت مشتا استعمال اولنور کشت کس
 کاف عربیله اسم مفعول اولنور اکلتی مشتا و ققم دخی در لر که الهه و ارمود قورسی در کشتی فتح
 کاف عجمیله کی سفینه معناسنه کشتی یان کجی ملوح مشتاکش ضم کاف عربیله کورشی که یکی
 کش بر بریل کور شور عریجه مصارعه مشتاکش کیر کور شیعی مصارع مشتاکش بر نوع
 اواق منتر در بود لروده مریه در لر کشان کدی که غیر تشر لرک باشیده عریجه دیوت
 در لر کشتن اوزمک و اوزمک لازم و متعدی کلور مستقبلا تده کشید و
 کشینده دینورنته کم کینختن لفظندن بیان اولندی کشف قابلوبه سلخفات در لر بعضی
 بار دق کشتن طاغتمق پراکنده کردن مشتاستقبلا تده یا زیاده ایدب کشوفد و
 کشوفند در لر کشک سفغان دد کلری قوش عقوق مشتاکش انک و زنده
 کش اقط مشتاکش کاب ارپه صوبی که صبر و یه بشور لر جواب در لر کشک کجیر بر الله
 که یای چیکمه هوس ایدن لر اغر طاشلری زنجیر لره بر کدر لر بریره حکم بکتمن اغا جک چالند

نه چتا

طبلر قنده غدبه دمکه مشهور در تعریب ایدب کرمازح دخی در لر گزند زبمان کزنکییا و
 کزننو کز بی که هواد ن بلوط اغاجی او ز رینه یغار کزننه اصراغان دکنی ددکری اوت که
 طبلر قنده اجزه دمکه معروفه کزننه نرائ عجیله کز کن ددکری قوش صرد معتا کزوان
 بر نوع اوتده قوقوسی و دادی ترخ کبی در کزنه بر نوع طاسندر سرکه دن و در لکه
 مهر لردن در بر یانی یضی ولور اول یضی یا ننده خطری اولر کزیت خراج جزیه لفظندن
 تعجم اولتمده و یا جز لفظی بوندن تعریب اولتمده اصح اولکی در زیراکه معتا استفاد
 لیلدر وضع اولا کزیدن فتح کاف عجیله اصرمق عض معتا کزیدن ضم کاف عجیله او رندو
 ملک مستقبلا تده نون زیاده اولنور کزیند و کزینتند دینلور کزنو کزیره سالار کزیر
 ضم کاف عجیله چاره معتا در نا کزیر ناچار دمکه اولور لایده معتا کزین او رندو یعنی
 هر ننه تک ایوسی و صیفه امر و وصف ترکیبی کس که کس عورتک فرجی کس ترکیبی
 قبیح معتا دست و دست قایفه سنده استعمال اولنور کس ترون و کس تریدن دوشمکه تمهید
 معتا کستی کوننه طبان کاف لولک قوشاند و غی قوشا قدر که تعریب ایدب کستیج در لر
 شمر قری معیار جمالیده بولقتی نین معجه ایله بیان ایلدی کسل امر صیفه سی در کسختن لفظندن
 او زوا و زول دمکه اولور و بعضی قری کسلر ده صفت دخی استعمال اولنور جان کسل کی کس
 کاسنی لفظندن تخفیف اولتمده کونیک چمکی اویتدر کسختن او زمکه و او ز ملک لازم
 و متعدی کلور مستقبلا تده خالامه قبل و لنور کسلدره دینلور گاه اولور که یا دخی حذف
 اولنور کسلد و کسلند در لر و امر و نئی صیفه سنده حذف اولتماسی لازم در بکسل و مکسل
 دینلور کسلد بر اغاج آیدر قورت بغرنه بکرز بعضی قورت قورت بغری در لو کسلد
 کویچیلدر در لر که قرغیه یدور لر او چامز و غیره سنده کسلد بر اغاج آیدر ۵۵۵
 که آق سلیماد مکه معروفه دیو بیان اتش کس کاف عریله کسیدن لفظندن صیفه
 امر و وصف ترکیبی آبکش و بارکش و کینه کش که وهم قولتق بغل معتا دخی کلور کس
 ضم کاف عجیله نازک دمکه اولور کس ضم کاف عریله خط معتا مثلا قانه کس سرخ در لر
 صفرا یه کس زرد در لر و بغم کس سپید در لر سودا یه کس سیاه در لر و هم کس لفظندن

بابی حذف ایدر لری در رتبه کم ذکر اولندی بولفل تقریباً یوب جریب در لری کرینیا نایقا
کریج بر پاره که مندر بر سنه دن کسر لقاون دلی کبی ویقا اویندوسی که گاه اولور که یانی
حذف ایدب کریج در رتبه کم ذکر اولندی واودن بولمه طراجق کچک اور تیه دخی در لری
یکال معتنا کر یختن قاجمی فرا معتنا مستقبلا تنده خا زاید قلب اولور کریز دو کریزنده
دینلور کریز کر یختن لفظندن اسم مصدر در وصفه امر و وصف ترکیبی کرینن آغلق
بکاء معتنا مستقبلا تنده بین اولور راساکن قلنور کرید و کریند دینلور کریغ کریز
معتنا اسم مصدر در کریونا در کو علقی پر یون معتنا طیلر قشده معروفه کر یوه
یلک و کرش که بر آر قوری طاعدن عبارتدر کر یه مصدر در اغلق معتنا کر فتح کاف
عربله و زاء عربله عجیده اگری کر فتح کاف عجیده و زاء عربله اوج معنایه کلور اولایفون
اناجی طرفا معتنا ثانیاً ارشونکما نظر در زایلر نیز اولچر لرتا لثا چتال رابعاً کریدن
لفظندن صیغه امر و وصف ترکیبی کر فتح کاف عجیده و زاء عجیده ابو شیم قر لفظندن تعجیم
اولمندی و یا قر لفظن تقریب و لغت کرا به مهاده که سفره کدجک طواره یوکلدر ایچنه
عورتلر و اولغلا بختلر بر لرترا ز ضم کاف عربله و زاء عجیده آخری راجه مهمل ایلد قور
صق حوصله معتنا کور کر اردن لفظندن اسم مصدر و صیغه امر و وصف ترکیبی کر اردن
او دمک ادا معتنا کور ریش خراج اصل ترکیب اسم مصدر او دیش دمک اولور کر اف و
کر افه بهوده سوز و باطل و عیبش ایش کر کند چوقال بولغت هم قاق بایند نقل
اولندی وهم کاف عجی بایند کر اوه کرا به معتنا در و اوله بار اسنده تبادل و ادر
کر اییدن زیان ایرشدر مک و نقصان کور مک کر یا بر نوع او تدر اشخو ق چنندن
بولغت هم کاف بایند و زاء مهمل بایند نقل اولندی وهم کاف و زاء معجمه بایند نقل
اولندی آخرنده کی الفک ما قبل هم بایلد روایت اولندی ثانی حروف تعجیده وهم
بایلد که آخر حروف تعجیده کتدم عقرب کز کشور تعریب ایدب جزد در لری کنغ و شق
د دکلری پس که ادویه دند طیلر قشده معروفه کز صولر و حوصلر کنارند
بتن چمن و سبزه کر موقره موق د دکلری پیش و کونم کز مازک و کز مازو یلفون تو زغی

کرکاف قره یونجه رد کلری اوت حند قوت معتتا کرکین او یوز اولمش کرم فتح کاف عریله
 دکک رد معتتا عریله لغتد، فارسی شعر لوده چوق استعمال اولنور، کرم کرکاف عریله قورت
 جفر و بوجک کاسم حامد، خشرات ارضک قیاسنه اطلاق اولنور، عریجه دور در لر جمعی دیدان
 کلور، کرم ایلی صوحتام معتتا کرم خیر چانک دپرنزه کرم دانه قورت بغری دکلری انفا
 جک یشی که عریجه متنان در لر کرمه تیز ایریشن یشی کرمه بر یجق دانک دلد کر که ایلی
 دانک در کرمه بیر هواسی غایتده استی اولن یبر کرمج چورک اوتی شو نیز معتتا و بی
 معتتا دخی کلور زیر اکه کاف عجمی ارا سنده نواخی و تبادل واردر، بنجشک و کنجشک کبی کرمج
 اغراق که او یخوده بصار کاپوس معتتا کر نک لشکرک جمع اولدونی وقت طو تدونی بره دل
 جوزه معتتا که د قوق دیشی سر و قافیه سنده استعمال اولنور، کرم کاف عجمیله و ایلی
 و دانک فتح سی ایله اولد اوچ که ایلی کتسه بر نسنه او زر نه قورلدخی دعوا ایدر لر ثابنا
 طو تور هن معتتا کروتته بر نوبه رکند، دوه بیر کرم و ز عشرت آخری زاء عریله و عجمی ایله
 جایزدر، کرم کر تکرکی تقایلا و تقدس کروه فتح کاف عریله و سکونی رابله کات هندپی
 دکلری داروددر که طبلر طبیعتنی صوقدر در لر تبرید ایچونه استعمال ایدر، کروه ضم کاف عجمیله
 بلوک نفر معتتا کاه اولور که شعر لوده و اوی یخودق ایدر کرمه در لر کرمه و هیوانلق کایا یله اترلو
 اول یایه کمان کرمه در لر و یوماق و نک بوک بکر و وارسه کرم و یدن کر جککک یعنی نانق
 و تقدیق ایلیله کرمه فتحینله و تخفیف راید پاس و کوف کدر مرده و ایلکه اولور، کرمه
 فتحینله و تضعیف ایدر دولت معتتا کرمه ضم کاف عریله دانک تشدیدک و تخفیف ایله آتده و
 اشکدن کچ اولن قولون و قوق معتتا کرمه ضم کاف عریله و تخفیف رایدله طوب کوی
 معتتا عریله صحیحله، فارسیده دخی استعمال اولنور، کرمه کاف عجمیله و کرمه داعمه ایله
 و هانک اصلی ایله دو کرم عقده معتتا کرمه تن تتررد کلری بوجک که خشرات ارضد
 ندر، کرمی او کله کتجیلر لر لای بی بولوک بولوک ایدر لر دو نوم دیر لر کرمیا براوت ایدر
 ریواسی خسنند ندر، بعضلر نونله روایت ایلدی کرمیا ن کر یستق لفظندن صیغه مبنا
 در اغلفن دمک اولور، کرمیل و کله کتجیلر بولوک بولوک ایدر لر کاه اولور که آخرندن

کریاس

دیوان خانه

سید
الکامل

بر بیوک تا جک آید که تحت او زنده التون زنجیر ایلد اصلند، پادشاه اولن تخته جیب
او تور دقه گاه گاه باشنه او نوردی کرزه بیوک چوماق کرز معشا وارک آتندن
کایتا اولور ذکر معشا کرزه اصراغان جانوز کر سب کرفی دد کلری اوق که معدوس اولد
انواعند، کرستون بیوک قبان فرستون معشا کر سنکی آجلیق جوب معشا کر سنه آج
اکنده بله رانک سکون و سینک فتح سی و عکسی کسی دخی فیصد، مستعمل لغتد کر سید
دور شک جدل معشا فتح رایلد مستعملد کر شده کوزا و جیلد بمق و ناز و قش ایلک کرف
قره سقر زفت معشا و بعضی ددر که قیو مجید ک کو مننه ورد کلری صواد در کافله هم
اید و رانک سکون ایلد استعمال اولور کرفت کرفتن لفظندن صیغه ماضی در و مصدا
معشا دخی کلور مثلا باید کرفت طوق کرک و سوج معشا دخی طور کرفت طوق کرک
طوق فیصیح اولد که مستقبله تنده یا زاده اید، لور کیرد و کیرنده در لور و فرس شاعر لور
شونده یا سزد دخی کلور و ز ضرورتی دن او تو و کرفس بر معروف او قدر و بعد
نوس دخی انک انواعند در کرف فتح کاف عربیلد و سکون رایلد کر کدن دد کلری جانور
در هندوستان جزیره لر زده اولور ۲ د به سنده بر بوینزی اولور دیر لور که پیللی بوینی
اید او در د به سنده کو تو در پیلک یاغی کو قرفش او دیر کوز لرینه اینر کور دیلور رخ
در لور بر بیوک قوش اولور ایلکنی بله کو تو در یواسنه التور و العمدة علی اروی و
چو قال معشا دخی کلور کرک فتحینله وهم سکون رایلد بر آید بر تجیل دنده ارسلدن
بنجم سی کی پیج سی اولور و صغر بوینزی کی د به سنده بوینزی اولور عیج اکا حریقی در لور
و لغیب ایدب کر کدان در لور تضعیف نونله کرک ضم کاف عربیلد و سکون رایلد قوش دیر
معشا کرک ضمینله کلک اولن تا و ق که او ازی بوز لور و قانک قولری یولنور بومر
ده بصریاوری چقر مو ایچون کر کدن مشهور و معروف بر جانور آیدر که وصف
اولندی و هم بر بقی بر قوشد د به سنده بوینزی اولور سیدن کرک و کر کدن در لور
کر کو تنک تعایا و تقدس کار کلفظندن تخفیف اولمده کر کسی بر معروف قوشد
در لور که چوق یشارد کر که قوش قوزد کر که ضمینله زرده چوب که مشهور ادویه دندر

دخی کلور کر ضم کاف عجیله بها در دلاور معتا کر ضم کاف عربیله بر معروف طایفه در
 کر فتح کاف عربیله صیغه ماضی در ایلدی و اشکلی دمک اولور کر دکر کاف عربیله
 اش معتا در کردار لفظندی تخفیفاً و لغتند شعرا دره استعمال اولور کر دا دو تکلی
 کر دیدن لفظندن صیغه مبالغه در کر اب ضم کاف عجیله اعلام رجال دنده کر آب
 کس کاف عجیله چو لک که صوجو رتن یرده در لکر کر دکر د چپ چوره کر دار اینی عا
 دت ایدیب اشترین کر و ان کر دیدن لفظندن صیغه مبالغه فاعله دو تکلی
 دمک اولور چرخ کر دان کی و هو کر دانیدن لفظندن صیغه امر در ایله دمک اولور
 بعضی ترکیلر ده صفت دخی استعمال اولور کر دانیدن دو ندمک و ایلمک معتا کر
 باد قصر غه باد کر دو دوله معتا کر در صحرا و اسدی نقلنده پشته پشته اولور
 و شمس فخری نقلنده صحرا و طایغ انکی کر دکار تنگی تعالی و تقدس کر دکار بلیتا قلب
 الدراجی جابلوس معتا کر دکان قوز کر و ان اشک و ایلمک متقبه تنده رانونه قلب
 اولور کند و کتند در لکر کر دن فتح کاف عجیله بیون رقبه معتا و قفا معتا کر دنای اولور
 شیش انکه اتی و قوشی او دا و زنده کباب ایدر لر و بعضی یر لرد ه اکا صوغلو در لر او
 غلا بخقلا بیون انکه کلری جعفر که انکه یورمک او کر در لر عریجه حال و در اجه در لر
 و پر لایعنه که او غله بخقلا انکه او نیز لر پر پر دو نر و قو بو زک و قانو نک بور عنو
 لرینه دخی در لر ملوی معتا کر دنای کس کاف عجیله دیزک آغر شاغی و هر ننه که انکه
 یومری اوله کر دن فلک بیغ کورک دور مادن و نر و قانکل کر دیدن دو نکل
 جمیع ماصد قلرنده معتبر استعمال اولور مثلا بر یا ننده بر یا ننه دو نکل و بر حالدن
 بر حاله دو نکل و کورکن دو نکل عودت معتا کر ز بو یوک چوماق کر زرش ظلمدن
 اکلک تظلم معتا کر زمان کورک آسمان معتا و بعضی دیدر که حضو صیلد عرشک آیدر
 اول رای مهله ایلر مفتوح ایله صکره زای معجمه ساکن ایله نکر دان و زرنه اما شمس فخری معتا
 جالیله زعفران و زرنه نقل ایلدی کر زره بر نفع نادم مرضع تاجدر التواندن طوقمش
 بیزا و زرنه جواهر بر کد بیجم بکری تخلرنیه او تور دقلری حینده باشلرنیه او نور لر و دکر

ایدجی و قان الی کرا ذبش معنایه کلور اولا او لک طوکرتا نیا بر مخصوص بیلده که انجیل
ایب بغلیوب سیر یا روب او کوز چکر لثالثا بر نوع حرارتده اکثر عورتلرده او غلان ده
طغور دکن اولور رابعاً اغزی طراجی بر نوع برد اقد، مافز لک کو تورد لر عامه تحریف
ایدب کوز در رخا ماصالتمق کرا زیدن لفظندن که اسم مصدر در وصفه امر و وصف
دخی استعمال اولور کرا زیدن نازله صالنه صالنه صالنه کرا زیدن قوش پارلموخ ذک
عجیله کراسه دفتر کرا شنیدن آشفتن معنایه کرا شنیده آشفته معنایه کرا شنیده قرعوه که اتاجه
دمکله مشهوره کرا ک جلق قوشی ددکری قوشی و معیار جمالیده یوند قوشی که یه
صعوه در لک کرا می اولور حرمتلو اولن کنه و قیمتلو اولن سنه کرا ن و کرا نه فتح کاف
عربیده قرع دمک اولور کرا ن کسر کاف عجیله ایکی معنایه کلور اولا آخر دمک اولور
ثقیل معنایه ثانیاً قینا اولن سنه غامی معنایه کرا غایه آخر بها اولور کرا و یا
ادویه دن بر معروف دارو در کرا هون اعلام رجاله ندر کرا یه بیرون پوران د
دکری قوشی که عریجه اخیل در ل بندک بکری اولور و غیجی فکرا میدن میل ایلیک
و بر سنه صاللق معنایه کرا باسی خام بیز کرا باسو کرا باسه کرا کله کرا ن اول کرا ک طار
اوله بانک ضمه سی و کسه سی جایز در و شمس فخری معیار جمالیده تیرک معنایه در
ددی کرا پیش و کرا پیشه بر نوع فصاجی یلاندا و معیار جمالیده کرا کله کرا باسو معنایه
کرا به چتکه که کدی دخی در ل کرا تک توقفا کرا کله کرا کله قفتان که قرطه دخی در ل کرا
ایدب قرطی ددر و بر نوع دکندر طوار سیر کرا تینه اورو مجکای شیرازی لغتک
کرا ک بر پاره که بر سنه دن کرا ک عریجه قواره در ل مثل قاون دلمنه کرا ک خربزه در ل
ویقا او نید و سنه کرا ک کرا ک عریجه قواره در ل راه مهله ایله استعمال اولور کرا ک جغو یلوه کرا ک
قوش و بعضی ددر که جغو و کرا جغو با یقوش خشنده کرا ک معروف و مشهور بر ملک
آیدله قطباله و لیامعروف کرا ک رحمة الله علیه اکا منسوبده طن ایدرم که اصل لغتده شول
بره در لکه جمیع دینتار ایله وار اینلر ایله اراسته اوله کرا ک کاف عجیله توز غبار
معنایه دخی کلور کرا ک کرا ک کاف عجیله دکر می مدور معنایه و جوز معنایه دخی کلور و جم معنایه

بچکی اولور دو کونی چچی در لرت تختدر که هندوستان بکوی انک اوزنده او تور
 کافک فتح سی و کرسی جایز در کتار حربه هند و لغتد کسل طاع الماسی کمتو ختلمت
 دغدغه متناکتور او کله با بچقدن و طوان ترسدن بویک کوب کی او رل ایچنه بغدادی
 و کیک طولور الیخ کربج نوره متناکجا قند کجد نسفان د دکله قوشی قافلہ دخی کاف
 عجیلہ دخی لغتد کجول دخی اورر کی او جاسنی اوینا متق بویر زده جور جی دمکله مشهور
 بچی انک او علم بچقلر او بزر لرخ اولدر که او غلخقلر قررتقا بچون چیل و قور قنج صو تلر
 دوز لر عریجه فاروغ در بر لرخ قر بویا زاج متنا کدای دلخی کذاختن و کزاریدن ار
 تک اذابه متنا کزار آخری راء مهله ایلد کجک و او تالمک متنا اسم مصدر در و صبغه
 امر و وصف ترکیبی و کذاختن لفظدن صبغه امر کذاختن صلی و رمک دها کردن متنا
 و کجک متنا دخی کلور مستقیلا تندی شین زایه قبل و لنور کزار د و کزارندن در لرت کد ام قنقی
 کرا و کرخدا او استی کد امین قنقی کد با نوه او ده کتخد اولن عورت عام تحریف
 ایدب کیونی در لرت کد کاد اغاجی که طیلر قنده مشهور در کدر کجک متنا اسم مصدر در
 و صبغه امر و وصف ترکیبی کدر نامه مکتوب جواز که بولدره انی کو ستر ب کدر کدرستن
 کجک مر و معننا مستقیلا تندی شین زایه قبل و لنور کزرد و و کزرنده در لرت کد و قبا
 قرع معننا کد و خ حتام کده دلجک که امجک او جی کی بو غزده آغری آچیجی کور نور
 ملک زه معننا شمی فخی معیار جبالید کام معننا نقل ایلدی و امجک او جنه دخی در لرت
 مفتاحک دنداننه دخی در لرت و کلیدک دندان لرینه دخی در لرت که کلید دانه کجیک
 کلید لنور وینه انجیلین انجه کلید دانه کجیک قبو بغلنور کزین و کزیننه بیوک تو
 قاق که واریه در لرت و کاذر تو قاعنه دخی در لرت کدیور دوتر کار معننا کلور و کتخد
 معننا دخی کلور یعنی اول کسنه که اوی برخی اوله کمر مراد معننا کلور و قولای صاعتر
 اولن کسنه کرف عجمی اوج معنایه کلور اوله او یوز علی جرب معننا نایا اداة قا
 علدر که اسمک اخر زده اولشور انک فا علیه تنه دلالت ایدر کوزه کور و حقه کور نقشی
 کتر کی نالفا اداة شرطله اگر لفظندن تخفینا و لئند شعورده چوق کلور کز اجامت

که بتا نلر ده اکر لرو و یولر عریجه خسل در لر صلاحه اغا جنه دخی در لر خبانه معشا کا هو
 بشک که ایچنده اوغله ن یتور لر اکثر بودر که الفی حذف ایدب کوهاره در لر کا هیدن
 اکسک نقص معشا کاینه کوز چنه معشا در لر که کاینه بدو در لر یعنی کوزک اکادوت
 اندن آیرمه کا ییدن جاء انک کادن معشا کب لاف اورموا و او کفک معشا اسم مصدر
 و آور دك ایچ کوزی که انک ایچنده ایکی یا نیدر کبا سپر و که اودن سپور لر یبانه
 دو کر لر و عود اغا جی که بخور در لر عرب لغتک اولکی معناده الف مقصوره در صکرخی معناده
 مدود در بولغت فارسیده استعمال اولندن عاریت در کبابه بر معروف دارو در
 هندوستان دن کلور کبان قیان اصل فارسی یدی صکره تعریب اولنشد کبان بال
 ا روسی کج کجک اشک و بوغاز نک آتی شمش طوار فته کاف و سکون بایله استعمال اولنور
 کج کبر کافله و بایله آیر و آیر و دمک اولور تفاریق معشا هندو شاه بخوانی بو جهله
 تصحیح ایلدی اما بعضی بایله تصحیح ایلدی که آخر حرف تهی در هیچ و بیچ قایده سنده کبد
 لهم وطی تقال که انکله ننه یا پشدر لر کبر فتح کاف عجمیه و سکون بایله ایکی معنای کلور
 اولور اوده طیان کافر و مطلقا کافر معناده استعمال اولنور تا نیا چو فال که صواش کونند
 کبر لر کبر فتحیند و کاف عریله براوت آدیدر که تر کجه کبره در لر و عریجه اصف
 در کبست و کبت و کبسته خنطل اوتی که ابو جهل قرپوزی در لر آجی اغود روایت
 خیانه دخدر لر زیرا که بودخی انک بدلی در بلکه اندن آر توقدر کبش توپه کبک
 کلک کبوتر کو کرجین کبود کولر نک کبود بر نوع بو جکده اصولرده دور
 انی بالقی بیر شمر فخری معیار جمالیله بر نوع اور دکدر ددی کبوده صور قون اغا جی که
 عریجه خلاف در لر چکنه منک بید در لر کبک کلک دد کلری بر قوشده اسد طوی
 روایت ایدر کبک بر قوشده کند و جنسندن چفتی اولماز آبروق قوشدن یاوری
 حاصل ایدر کبه بانک تشدید ایله و تحقیقی ایله حجات ایدجک آت محجه معشا
 کپی میون دد کلری جانور که حمدونه معشا کبیتا باطن پشمینه دد کلری حلو اکیله
 کوردن جمع ایدوب بیله آخزنده آر تور دقلری کون کیچ و کیکه اول اوتدر که صاف

اولننده
 در

بون احمق متقا و کرکته متقا دخی کلور کام کاف عربیله مراد متقا کام کاف عجمیله ایکی معایه کلور اوله
 آدم خطو متقا ناینا چک و اغزک اوستی یا نده طوی ددکلر دیس کامران مراد سوچی کامکار
 مادنی اشلیعی کامه هر ننه که اشکدر لر و هر ننه که اکنیله برورده اوله تعربل یدب کا مخ
 در لر اخر نه خا معی ایله قیاس بو ایدن که کا مخ دیه لر دی جیمله و مراد متقا دخی کلور و بعضی تر
 کیسیرده صفت دخی استوال اولور کامیاب مراد بولچی کان معدن کتان کاف عجمیله جماع متقا
 کانا ابله اولن کمنه کانا زصلتورک ری کانون عرب لغتده دمردن و یا بقردوز لوز او و دینا
 جویس و روم نارینده ایکی آیلک آیدر کانون اول الک قیش آئی درکش اند او ن او چینی
 کوز جدی بر جنبه انتقال ایلر کانونی ثانی اورته قیش آئی درکش اند او ن الکی کوز دلو بر جنبه انتقال
 ایلر کاو کاف عربیله بحث متقا اسم معدن استعمال اولور و بها در و کا ویدن لفظند صیغه امر و
 بعضی ترکیسده صفت دخی استعمال اولور کاو کاف عجمیله صغره کطلونبای دخی در لر کاو اک هر ننه که
 کفوک و قور غوز و یینجک و متخلف اوله و محوق اوله کاو چشم او کوز کوزی ددکلر او
 و چچک که طیلر قنده بهار دمله مشهور در کاو دم بر نوع بو ایدر کاو دوش کولک که اندا چینه
 صغره لر کاو دین طارو کاو زیان و کاو زوان بو معروف او ندر که عربجه لسان النور کا
 و شنگ او کنده که اکنیلر آتله نذند انکله او کوزی سور لر و دور تر لر یورهن دیر عین معجمه ایله
 و کاف عجمیله روی لغتده کاو نجک شتخیا خیار بادر نک متقا کاویدن قازمو یری و اغاجی و
 طائنه و محبت اندک که بر شکل یری طبیعت کلنکی و ذهن قازماس ایله قازمقدر کاوین کاوین متقا
 و اوله با ارا سنده تبادل وارده کاو کاف عجمیله درت مغایر کلور اوله وقت متقا شایع و مشهور
 در ناینا تحت و مستد متقا ثالثا قوبو بجیلرک بویه سه که ایچنده التون و کوش ایدر لر و غل
 و فشدن پاک ادر لر رابعا اسم زمان و اسم مکان و مناط فعل در کربو کاو و تحت کاو و دشتگاه
 کب کاو معنی بن آکن که قلیل بچلد و کزن صکره یرنده قلان صایه در لر و اول تریله دخی در لر بحانه
 مرسل طریقجه کاو ربای بر نوع پسدر که صمان قباد در لر که قور اغاجنک پسدر که عربجه جوز
 در لر دگوشه یقین یرده دگینه دوشن روز کاره طلعه دو که دو که کربا راولور کاو کشان
 کورده حاجیلر بونی ددکلر که عربجه مجره در لر کاو اولور که راد کهنکان در لر کاو مارول

اکتیدر لر

متخلف

اکثر

مشتا کافور برنوبه دروی معروفه هندوستان کور انجمن مترشح اولور اول که چقارار
کون اولور کوچک اولور ماء کافور در لر کن کجی بر نجه در لو اولور اولاسی قیصو ریدر که
سرندیب ناحیه سنده اولور بر پره منسوبه ایچنده قرانغه ملع اولور و بر در لو دخی کافور
رباخی در لر رباح اولور بر شهر منسوبه غایت آقا اولور بعضی در لر که اقل بولن بونی
رباح اولور بر پادشاه ایدی انجمن رباخی در لر بر در لوسی دخی غلیظ و قرار اولور
و بر در لوسی دخی اغاجل قارشق اولور بونلر مساعد اولنوب رباخی اولر مساعد اول
لانکه اولوسی اولور که انده چوق صفایح اولور بعضی در لر که رباخی قیصو ریتک مساعد
کافور سیم غیران دکله اوت که رکنی اغ اولور طیلر قنده معروفه کاکر ماوراء
النهر لغتند ار دمک اولور مرد مشتا و کوزک بیه کنه دخی در لر نته کم عرب دندو انسا
لفظی و فارسید مردم لفظی بوا یکی معناده مشترک و یکسما دکله اتمک کاکل براتی
آدید عربجه قلم در لر کاکه و کاکنه قبیل اوتی که ایت اورو مینک انواعندن در نارخی
کولر اولور انجیلر انکه آتش بویار لر یا علو و جرب کور نو یر لوده اکا قبیل در لر اول
قبیل دکله که طیلر قبیل طایفی در لر بوچک ایچنده قرانجه دانه جکری اولور طیلر آتی
استعمال ایدر لر کاکیان عصیر قحی کال خام پیش و عسک منوب قحی هزیمت مشتا کالید
لفظندن اسم مسددر و صیغه امر و وصف در کالاقماش و اوده طوتلن قاب تجاوا
و اور تو دوشک و بالته کس و بونلره بکزر نه و اریه متاع الیت مشتا کالید آدم قابله
کالفته اشغه مشتا در کالک دوکلک قانک خامنه در لر اکثر ارباب لغت بویله نقل
ایلد لر حق بودر که قانک کوتسنه و طسوز نه در لر نکلور در لر کالم ار کور مش عورت
ثیبه مشتا معیار جمالیده اول عورت کوری اولمش براره دخی وارمش اوله کالک نعلندر
طینی یونا جوق آندری کالوج صرجه بومق خضر مشتا کالوسی ابله اولن کنده کاله اوج
معنایه کلور اولاکالامشا ثابتا نه کم ذکر اولندی ثابتا قانک خامی بکد کوی سکلور مشتا
کویاک کالوک بونک تصغیر ایدر نالشا بدر وک که عورت لر اکثر لر کالیدن جری صنب قحی
هزیمت مشتا و صابج قارشق موش اولور مشتا و بوذر ماو ژو لیدن مشتا کالیو و کالیوه

کارزنی این بیورجی کا دیکر تو لوس کارو حربا ددکاری جانور که میرد اسی اغور دنده
 کارو کرد این کوی کارینزاوغون قنایه معتا کا ز صندو که التون و کومش و دمر و بین کسر
 و چنال معتا دخی کلور ترکیجه گز در لرفا ریجه کا ز در لر و طاعن درده و بیا فلر ده اولن
 ایندره در لر که قیون قشدر و کاروان صفور کا ز آخرنده نزا و عجیده نیل که ناشی دخی
 در لر احوال معتا کا زه کومله که بتا بخیلر و میاد انا جدن چتا لر اوستی و نله و پرافله
 او تر لر ایچنه کر لر او تور در لر و کورد لر که الا جو عته دخی در لر و استعاره طریقی
 الجاؤ یا بلش کویجه اوه دخی در لر و معیار جمالیده سایبان معتا و دخی شور افاجیل
 که دو زاغنه قریشوا یدر لر تا سیدان دن او رکوب دوناغنه دوشه کا ز یوه هیلکچورک
 ددکاری کچرک قزغابخی که باوقیق دخی در لر کا ز یوه ذاء عجیده عصفور ددکاری اوت
 که بتا بخیلر بتا ندره اگر لر کاس طوک ز خوک معتا کاستن اکسک نقص معتا مستقیلا تنده
 سین هایه قلب اولنور کا هدو و کا هنده در لر کا سکینه اروقوشی در لر جوق بودر که بو
 یون بوران ددکاری قوشند که عریجه اخیل در لر بنگ بنگ بوکاری اولدوغی سیدن
 کاسوی طوکوز قلی که ترکیجه و چه در لر کاسنی معروف و مشهور بر نوع او تدر بتا ندره
 اگر لر و یر لر و یر بسنه کینک در لر چچی اولور کوشنه قوشو دو ترکیچک چکی در لر کاسو
 پاردیج که تنود تمام قزد و غندن صکره صوصچار لر اذن صکره اتمک بشور در لر کاسم
 چنق قصه معتا اسم عامده بیوکنه و کوچکنه و بقودن و سقدن و غیر یون اولانه اطلاق
 اولنور کاسه بند چنق صنوعی مرات ایدر عریجه شعاب در لر و چناقچی به دخی اطلاق
 اولنور کاشی کاشی دمک اولور کاشانه حجره ددکاری او تا بخانه معتا کاشتن کافی
 عربیله اتمک حرانت معتا مستقیلا تنده شین رایه قلب اولنور کارد و کارنده در لر کاشتن
 کا عجیده ندر مک معتا کاشم برا و تهره ت آیدر طیلر قشده معروف در بزم و لایتارده
 ترکیجه مندک در لر کاشو قوشون کاغنه اله کلوک ددکاری بوجک که اغور دنده
 قوموز ظلینه یدور در لر ایو کلور عریجه در لوح در لر جمع ایدر ذرایج در لر کافی یا
 رق کاف معتا و هم کافتن لقلندن صیغه امر و وصف ترکیبی کافتن یا رمی شکافتن

برچگرد که در در لکه بر شعیر اکثر چکر د ک مراد اولنو، قیسوس بمو قلو و ت که انکا وزنی
یعن جه کچنک توینه بولشور انده جمع اولور قیسوم قوان چچی قیسیا ایکی در لوطیا
عک آدیدر بر در لوسی آغ اولور و بر در لوسی قز لفظ مایل اولور اندی مملکت دن کلور و
آرمن و لایتند کلور و الله اعلم یا الکاف

کاف عربی که اسمک آخرنه اولشور اذاه تصغیر در مثلاً جوانک یکنجک و پسرک او غلبه
و خوبک کوز لچک و کاف مفرد ذوی العقول دن سوال در کم دمک اولور آخرنده هاء علة
بزر لفظ اولور کاه اولور که و ضرورت دن کسره اشباع ایوب یا و تلفظ ایدر لکاه
اولور که ما بعد نده کی کلنک اقلن اسکان ایوب بونی اکا اولشور ری تلفظ ایدر ل
کابلج صرچ بر ما ق خنصر معنی کاینه کوز جنم مشافح بایله که ثانی حروف تهجی در بعضی
کسر بایله روایت ایدر که آخر حروف تهجی در کابوسی اغریق که او بقوده بصر کابوک
قولنک که تاوی و کو کجین انده یمرد ل و استعاره طریقه سنجه جمیع قوشل یواسنه
اطلاق اولور کاب کبه کابیله هوان که طیلرا یچنده و اذوید و کور کابین سورفا
کات ما و راه الف را قلمند بر شکر آدیدر و بردار و نک آدیدر تیرید ایچون استوار
اولشور کات هندی در ل کاتوره باش اغرسی صداع معنی کاج کاشکی دمک اولور
کاج آخری جیم عمیده سکه که بر آدمک یوزنه او در لر تا دیب ایچون فخر اصغرهانی لوی
لغته بو بایده نقل ایلدی جیم عربی ایلده و هم اغاج آدیدر معروف ددی کاجال قوماش
واو ایچنده طوقن قای و قجاق و او رتود و شک متاع البیت معنانه کاجی بولج آشی
کاخ کوشک کاخول لاجه صغری که چکر که ایلده جنک ایلر قرار کادی جماع انک متعبلا
دال یا به قلب اولشور کایدو و کاینده در ل کاج ایش فعل معنی کار کاف عمیده اذاه
مبالغه در صیغه ما ضینک آخرنه لاحق اولور مبالغه فاعل معنی پروردگار کی رت معنی
آفرین کار خلایق معنی و کاه اولور که امر صیغه آخرنه لاحق اولور اموز کار کی غفوا
معنی و غفار معنی و اموز کار کی کثیر التعم معنی کار تنه بوی که حبیب حسندندر حبه
معنی کار دجاق سکتی معنی کار دان و کیل کار زار صواثر جنک معنی کار سازانه دوجی

قصص آدم اولده زنی نه اولده مک عرب لغتده اما فارسیده دخی مستعمله قصب عرب
 لغتده قش در فارسیده قصبه ددکلری که عورتلر باشلرینه او رتور لعصابه لفظندن تحریف
 اولغند، قطری بر نوع اقمه در عریجه عطری قفا آگه قفل کلید که انکه قبولغنونور قف
 باغیل زنبلی که عریجه قفغه در لغتده عا آورده و قابله مشتاق قفل و ققنوس و
 قوقس و قوقنوس درت وجهل دخی استمال اولغور بر قوشده که بیک یشر هندوستان
 نده شکونه جزیره سنده اولور بودنک الی مقدار دلوکلری اولور کلری اولور هر دو
 کنده قویبروغنه یول واردر عمری اخر اولیجای اودون یغرا و سته جعفر او ترو و بر
 هر بودلوکندن بر در لو او از جعفر قافا تلمزه اولقد، صرکری سیلندن او دظاهر اولور اول
 اودن یغرا اول قوش ایچنده بله نیار کول اولور انک کولندن براغیلا یق قوش دخی خلوا
 اولغور، فلاچو صوفاق ویلا ق فلاسک صپان و صپان طائت قلای قلقدیسی
 قره بویک صروس قلیقت و قلیقت قره بویا نک کوک قلی سک صپان قنا پری ارمیل خبرک
 ددکلری اوت قنبار زنجفر قندز بر معروف جانور در که صورده اولور در سنی کلا
 هلرک ککازنه و نهالیلره دکر لر قره اولور قلیقلوا اولور اکثر بویر لر قندس اغو قندوس
 ددکلری اوت که بوجه ییلا قلده بتربطیلر قندر کندس دکلر مشوردر قنطار یوز
 یکر می دطل در قنک اول قور تجعفر که یشده و اوتلارده دور خرابایلر او زو یغنه بوغنی
 بوغنی اولور و کورک اولور و صار و اولور بو لغتده هندو شاه نجیانی صحاح الفریس اولور
 اولور کماننده قاف باینده نقل ایلدی و اکثر ارباب لغتک تصحیح کلر فایعجیلده در و او
 مایل قنوج هندوستان مملکتد بر بیوک مملکت آید که نخکاه در قینه صراح عرب
 دلنده اولک نونک تشدی که ایله در فارسیده تخفیفیله در قوانوس بر بوجوت وقتیه
 قوطیل یش ایکی مثقال قمرمان بویروغنی یرینه ایلبتی قستان طاعلق و مینه لک و او
 رمان مشتاق کوهستان لفظندن مأخوذ در قی عرب لغتده مهموز الام در قوصمق مشتاق
 فارسیده هنر سترشاید، قیر عوام دلنده قار لفظنده اماله اولغند، اطبا نک محقق
 بویله صحیح اولغندر، اما ارباب لغت قره صفر مشتاق نقل ایلدی قیراط بوجوفا دانکد بر

تمت لغت نو اولده ایله کله
 برابر باوشه قوشه
 تیز رنگ ایضی در کاه جلا کلر
 و یازیلما زمت بو یازار
 بیگ ریشید زخالم
 مظلوم حقنی ویر کل
 کراوز که سوزک بول
 تمت اشیکه قشکل
 بویلیتی یازوب هر لوب
 کوندر ریح اوار حق
 بوکلده اولور یحیی

یونانی لغتده کف العقارب دمک اولور بر او تدر او اجق مرین پیراغی کی اولور
بعضی سنک پیراغی زیتون پیراغته بکر را یکی صنف اولور بر صنفک دپه سنده کچک
انما قدره باشی اولور، نخود کی کچک قز لجه دلو کلی میثی اولور و بر صنفک قز لجه ^{جود}
قدر اولور سو کو با بنده مشهور اولنده، مجربده رسو دکنک آدنی و آنه سی آدنی
یاد ایدب ایچر لر اعتقادله محبت حاصل اولور و دیر لکه قبلوبغه دشینه دکو
رر لر فرمان اولور قافلله مشهور ادویه دنده، ایکی در لو اولور قافلله بر او تدر
چوغانه بکر چوغانندن یا شلی ارتوقده بود اقلری اولور پیراغی اولمز عریجه
قلام در لصرار و سه روز مهمل در طوبتی تخفیف ایلر قالونه روم لغتجه ایو دمک اولور
و علم شخص و هندوستان جزیره لر دنه بر جزیره نک ایدر، انده سکار سیامک یا
تور حقت جو شدن بر قلعه یا پشته ایچنه که کرسه اولمز ایچنده براغاج تمشد،
اوز دکی یا شیل و بود قلی قره و پیر قلی صرور قلقان کی بویک بیوک آینه کی ایچنده
یوز کور نور قبا کی میثی اولور قان که قزل شکر که طلور دنیا ده اول بتن اغاج اولد ^{در}
قامت بوی بالاشمقا اوکی آچوق قناد قورویونجه کون ددکری دکنلواوت
قد بوی قامت متقا قراسیا و قراسیا کراسی سنله و صادله روایت اولندی قرانیا ز غل
بعضر در لکه اوز ددکری میشد، قردهمانا کیک صراجه ددکری اوت قرط تکاله قفشا
کر ته ددکری تعریل ایدب قرط در لر قرقسیا و قرقسیون کباب مشهور ادویه دنده
قرمان مقل ایچنده بولنان اغاج پاره جقلری قریه قرشک چکر کی لفظ عریده بحر الزرا
بیده مذکور اولدوغیچون ذکر اولندی قر ابرشیم قر اکنده چوقال قر لسته سفان ^{کل}
قوش عقق متقا قریل توت قرین ابرشیم جنی هرنه و ارسه قسط کس قافلله اولوش
ضیب متقا و ضم قافلله داروی معروفدر طیلر و عطار لوقتنه معلومدر قسط بر حکیمک
آیدر، بعلبکده قویدی مأمون خلیفه زما ننده ایدی هم عرب لغتی و هم یونان لغتی
ایو بلور دی یونان دلندن نیجه حکمت کتابلر عربیه نقل ایلدی جمله سندن برسی مجسطله
اقلیدس ارا سنده متوسطات قسوس اولصر متق که نجسول اورغانی در لر قشهر کندی

قورصه ایدب اورتا یین دلورلرا نجیر یی اغانه صر لر بر بر ننگ ایچنه قور لر و کو
 لکه ده قور لو متعفن اولیچنه انذن صکره قور و در لر فر رکاح و نور دیان انا
 ما همک ایزنده بنی کوندر تعریب ایدب فر دجان در لر و منجملر اصطلاحنده خمه مسترته
 در لر اول بش کونک هر برینه بر آد و بر لر لرا شوتون تیجه اهنودا شنوده اسفند
 مداهشتوتی و وخت و فر غلبه فرطه اولکه حاملده بله دو تر لر فوکان فقاع
 فوه قزبل بویه دکلر اوت که طیلر قنده قوه الصبح در لر قمرست قانون واصل
 معتقاد عربیه آخر ندکی تای حذف ایدب نوس در لر جمعنده فهارینی در لر قهر
 منک از جک طاشن فه کور لکه انکلر کی بود در لر گاه اولور که آخر دن هاء علامت
 حذف اولنوب فه در لر فیار و فیار و اشغل فیال اول بلع لغتیده فیجی شراب در
 کلر اوت که طیلر قنده معروف مشهور ادویه دندر عربی در اما فاسیده دخی شراب اولور
 فیدوم سرخت دکلر ننه که اوویه دنده فیرون مفند فیلک یقتی دمر نلو یوس
 اوق که سحر در لر و کسه در لر ایکی جنبل دمر نلو اوقه دخی در لر اسدطوسی نظنده فتح
 یایله و شر فخری نظنده سکون یایله فینک کچک طاشن که طیلر قنده بحر قیشو در مکله

الفاف قاف ساکن اخر کلده اداة تعریب در اسم

عجی که که اخر نده هاء علامت اوله تعریب اولنه اکثر بودر که جیم ساکن کتور لر
 نته کم ذکر اولندی گاه اولور که قاف ساکن کتور ب بودر و مهرق و میدق در لر
 قاب آشوق قابله هم پیشکانه متقا قابول طره و دیوار اوزرنده یغور
 دن صقلامو ایچون ییدقلر قار اولکه قره صاقر کی پکار لر دن چقر صوق
 اولور قار سیال در لر بعضی سی قاة اولور قار خشک در لر و قار یاس در لر گاه او
 لور که سیال طیر اغله قینا در لر قیولر و قاتر صقلغ و استعمال انکه آسان اولور
 قره صاقر ربکی که طبریته دکن ندن چقر و یاخوه انک ساحلنده قزدر چقادر لر
 فقر الیهود در لر قار دن اعلم رجال دنده قاز معروف قاش و قاش او پر صاقر کوه
 موعه و طر طغان دمک اولور اتباع و مزاجه قیلندند قاطانقی سوکواونی اصل

فج ضم فایله بت معشا در محبوبه اطلاق اول نور فعاك ابلد و حرامزاده و قلباً
و یگر بنی فغان چقلوق فخذ صجر موع معشا اسم مصدر در فغواره اولکه متحیر
اولوب صاحت اوله هرگز آواز و حرکت کلیده سد واقع اولمقدن و یا بخلدن
و یا صجر تدن اوله ترکیب اصلی سی بت دمک اولورنده کم بت اسم طور رسوبلن بو
دخی اول حالتدن انگ کبی اولور فغیا ز نشا کردانه فکانه اول اوغلق که آنه قر
که یعنی طوغا دن اوله فکندن برقوق طره معشا فلاته بسدل فراته در لر فلاته
در لر رایله و لامله ایکی دخی لغتده فلاحق صبان که آنکه طاش اتر لر فلاته
و فلاته بیکورده سوز فلج کلیدکه انکه قیوبلر لر بولغت هم عین معجه با بنده هم
فا با بنده روایت اولندی فلج ابتدا معشا سکون لامله بلج و تلج قافیه سنده انا معیا
جمالیده فتح لامله روایت اولندی فلجم و فلجمه حلاج چکی فلجمیدن و فلجمیدن و
فلجودن بوق دن چکدی و کوردن قلی آیر تلامو فجمیدن معشا و فلجود لفظ
نونر صیغه ماضیه مصدر معشا دخی اسمال اول نور و معیار جمالیده بوق چکر
دکی معشا نقل اولندی فلرز و فلرز نک دو کم و جقی که برپاره بزه بدننه دو کولو
فلعند دیوار پرچینی فلر آغوز که هر دخی طوغا جوع اولرند اجمکدن کلور
لامک تشدی و تحفیفی جایترده فتح خاقون فج ضم فایله دبه دمک اولور خله
یک صفتی ولور فنجاکر نک علتلر دن عدا اول نور طیلر قنده مطوار در لو اسم
مصدر در فنجیدن کر نک مصدر در بازیدن معشا عریجه تطل معشا قندیلان
کذب معشا قندک سنطل ددکلی اغایه که قیوار دنه براغور لر محکم بولنور و کادار
توخا جنه دخی در لر فتو مغرور اولمش الدنش دمک اولور و بوندن مصدر
فعللر تصرف اولور غزه اولو و الدنق معشا فنودن کدرکت و یا سکر دور کوب
لنظه طور موع قنه فنک ددکلی کورک فنه فیک ددکلی قرجه دانه جکلر که جوی
جستند فوده ~~آبکام~~ آبکام نک مایه سکی قریب ایدب فوج در لر بوزای
اونونی و یار په اونونی اسی صوبله قاص قتی یوغور لر طوز لر و خیر مایه سنر

وگاه رای تَضَعِیف ایدر لرفرنج و فرهنک ادب و عقل و هتَر فیهیخین هادن مکن
 یا یله و یا سزدخی مروی لغتد، رادیلک و وحشی و توسن اولاندی او کرمک معت
 فری افرین و تحین دمک اولور فریاید مدد دمک اولور فریاید مدده ایرشجی
 فریب فریفتن لفظندن اسم مصدر در وصفه امر و وصف ترکیبی استعمال اولور فرین
 و فریس آیرا ددکلری اوت فریفتن الوامع خداع معنای مستقبلا تنه فایرنه یا کلور
 فریب و فرینده در لرفریه لغت دمک اولور و در لکه مطلقا قارش و رمک و سو
 مکن معنای فتر و فزاکن چیل بلشت و فرنج معنای فزون لفظندن صیغه امر
 اسم مصدر در وصف ترکیبی فزایش آرتش فزاکن ددکلری اوجی اوت که یو
 رک اغریین کیده در فرغند بر نفع صر مشق در ترکیجه اکلج در بیانی و کوی اولور
 انجله طولور و قورود در لوطیلر قنده اکشوت دمکله مشهور در بولفت رای مهمل
 و زاء مجله ایلدخی روایت اولندی فتم قیغو و کول طارینی بولفت رای مهمل و
 زاء مجله روایت اولندی فزون آرتش افزودن معنای مستقبلا تنه و او
 یزینه الف و یا کلور قزاید و قزاینده در لرفزون و ییدن یلمک و قدر معنای تحریض
 معنای فزون آرتش افزودن معنای چیل ها و اصلایله کره و زرنه و زنده
 استعمال اولور فیاضی تخته بتی که انجلرده و تخته لرده در یلور مردار قور و
 کچه لرده آدم اولشور اصر و رانجه و اسم صوتده فیلد و معنای او غریب سینه
 فام طورده فانی یلکوطاشی افسان معنای فسانه فتمه و حکایت فزون طوگوت
 جمود معنای فسیوف بر زقطون افسوس طناز فسون او سون که خسته او زرنه
 او قرلوفیبا نیدن بدمک فیله سوری رمه معنای فتن اداة تشبیه در که اسمک
 اخر نه اولشور ماه فتر در لرو ماه و نی در لرو اوله فاراسنده تبا دل و تو انجوار
 در فشانده ن سلکک شلایش انجمن و صاور معنای فتر کلور و صبیح معنای کلور
 فتر دن صتیق عصر معنای مستقبلا تنه گاه اولور که الف ز یاده ایدب فشارد و فشارده
 در لرو گاه اولور که الف فتر و فترنده در لرفزیدن یتمک فضا او زوع چکر دکی

فرویدن بیوسمق متقبلانده و اویرنه الف و یا کلور فرماید و فرما نیده
در لر فرناس امر غشی و او یقو کلس اغزلش کنه بو نکل غافل معنا سندن کنایت
اول نور بعضلر دولر که بوناش فرتوت معتا و معیار جمالیده غافل و نادان
معتا در دیونقل اولندی بزخ آغز چورسی مخ قافیه سنده استقال اول نور و نکل
آغزلق که او یقوده بصر کابوس معتا فرو آشفه بوندند که بو طمع معتا فرو و نکل
در لر و صویه طلوع معتا فرو رفتن در لر فرو و ریای اوی که او زرنده بیوک با
اوله و معیار جمالیده قش اوی فرو و ر سقغ اغلری که عیجه راوند در لر فرو
بر دنایوتما و بلع معتا فرو رفتن طلوع مثلا صویه و فکله فرو مانده عاجز قالمش
فرومایه اصلی کوی کوشی فرو و نکل تواضع ایدن کنه فرو و نکل تواضع فرو و نکل
بیع معتا متقبلانده خاشینه ابدال اول نور فرو و نکل فرو و نکل در لر قیاس بی
یدیکه زایه ابدال اولنه ایدی لیکن یقوب بندر مو معنا سک متقبلانده
فرو و نکل فرو و نکل دنلور بو التباسدن تجوب شینه ابدال ایلدر شیشه زارا
سنده خوف تواخی و تبادل و اردر ایکسی پله حرف صغیر در فرو و نکل آشفه فرو و نکل
د بوردیلی که مفیدان اسر فرو و نکل تاریخ فرس قدیمدا و تاریخ جلایدن بر ایک
آدیدر تاریخ جله لیدن متعین الیک بها رآئی در تاریخ و نکل کیه اعتبار اولند و نکل
ایلر و و کردور ایدر و هم تاریخ فرس ایلر یک اون طقوز بی کوی که فرو و نکل ماهنده
اول کونذیرام ایدر لوی آیله کون آدی جمع اولند غندن او تر و کاه اولور که تحفیف
قصدا ایدر فرو و نکل دلر حذف راعی ثانیله و فرو و نکل در لر حذف راعی اولله فرو و نکل
تو تروق که انکله او دینقر فرو و نکل اتق شغل معتا فرو و نکل عاقل و ذرک فره فضل
که ادر توفیق دن عبارتدر فر کایج اول دنگ که یا تور لر کو کلنور کسر لو بر ایکن ایکن اولور
فر حقیقن بالیاد و بدونها اد پلک و وحشی و نوسن اولنری او کرمک فرست سحر و جازو
فر همدان و صلور و فاضل و کمال اهل مند لفظ ادا ت نسبتدر ترکیب اولنوب اسم واحد قلذن
اصل بودر که راسکوره و هاسکن تلفظ اولنه کاه اولور دینی ساکن های مفتوح تلفظ ایدر

۱ فر دانه اول که حکیم و عارف و ذوقنون اوله فر زد برصو لو برده نیشل چمن که
 دایم تازه دوره صولیه فر زرد اوغل و قر و ولد معشا اکثر بود که استعمال او نخل
 مراد اول نور فر سب هنر او زرنه قونلن انجکه فر و از انک ازرنه قونلن
 صکره سقفا نک او زرنه یا بلور اسب قافیه سنه استعمال اول نور و بعضا بیاتند
 رانک سکونیله و سینک فتحه سی ایله دخی کلور فر ستادن و ربمک ارسال معشا
 فر ستاده و فرسته الجی رسول معشا فر سدن فر سودن لفظندن تحقین اولمده آشئوق
 و آشنده مع معشا فر سده آئمش دمک اولور و صولنی متغیر اولن معشا دخی کلور
 فر سطون بیوک تپان که انکله بو کلر طر تر لر فر سنک فر سخ معشا فر سنکسار اول
 میلده که بر فر سنک یرده علامت اولما غیون ایدر لر فر سودن آشئوق و آشنده معشا
 لازم و متعدی کلور متقبلا تنده اصل بود که و او یرنه الف و یا کتور لر فر ساید
 و فر ساینده در لر گاه اولور که و اوی حدفا ایدب فر سد و فر سنده در لر نته کم
 مصدر نده و او حدفا ایدب فر سده ددر فر شکا و زوم دانه سی خشک و مشک
 قافیه سنه استعمال اول نور فر صاد قوت لفظ عر بیدر فار سیده دخی شایع اولمده فر غج
 صلومش فر غر آرقا ر مقدن ایروب چقار لر فر غنده مردار قوقولوسنه
 و صار مشق معشا دخی روایت اولندی حق بود که صار مشق معشا زاء عجیلده کا
 فر غو قور قو معشا خایله و غنیلله روایتده فر غول ایشی تأخیر ایلمک فر غیش
 اسکی کور کونک دلو کندن چقان قلدر که اشفا صار قار و یرده سور نور فر فر کونک
 کاب و فر فر بر لاقوج فر ترن چیلر دکلی قوش تیهو معشا فر فین و فر فر بر پیم
 دکلی اوت فر فر یون فر بیون معشا فر کن آرق صوی فر کنده صویون کر که
 آدم او غنلری قز سونلر کر که صو کنده سی قار سون و فر کندن لفظندن صیغه ما
 صیده و فر کندیدن لفظندن صیغه امر و وصف ترکیبی فر کندن و فر کندیدن آرقا
 ایلمک و بر کمنه شول یره و بر زخمته اولمده مع هر کنه کور ممشدر فرم قیغور و کول
 طار لغی فرمان بویون فرمان بردار مطیع فرمانده بویون بر پویو بی آمر معشا

صیغه مبالغه فاعله و اول علت ظاهرا و لن کینه دخدر لوفراشتی بوجمله افزاشتی
معنا فراشیدن او ریب سکتمک و تو پر موع فزاعه عریجه مشهور فراغت معنا فارسیه
صوق ییل که اسر فراشتی و فراموشی او نفع معنا اسم مصدر در فراموشی و فراموشی او
نومقلوب معنا مصدر در اسم اعتباریله اصله همان اسم مصدر قیلند در فراموشی کردن
او نفع فراوان چوق و فرمعا فراوین پرواز که فارسیه پرواز در لغت فراموشی
جمع معنا فعل و مصدر لرا و لدرینه داخل اول فاعله لریک و یا مفعول لریک جمع اولایی
قصد اولوز، مثله فراموشی او در لرتور لن مفعول لری بر آرایه جمع امک معنا فریه
و فریه سوز فریونی بردکنوا غجد، سود لوجش و لایتند چقا و لوز دینه قوتی لرینی
قور لرو اغاجی اراقدن باره لور لور سودی روان اولوز اول قوته آخر آلور لورستلار
ال دن اله التوب صتر لرب کتا بلرنده فریون در لرهان بوسود مراد اولور فرست
بیرک ارشنه در لکه چرمسی در و اور میچک آغنه دخی در لور فر نوت بونامشی خرف
معنا فرجام آخر و فایده معنا دخی کلور فرخ قتل و خخته مبارک معنا خاند کتانه
بر شهرک آیدر و هم بر تیخانه تک آیدر که آنده کوزی جاریه لریجه و کوندر طوب
اول بوتله خدمت اول لرایه تمشدن اکک اول لور لری چوبلقده بی نظیر برز تغییر
بولوقده بر ایوسین دخی بولور لودی بر که کله اول بوتله سجده ایله و بوجاریه
لرک هر قفسنه التفات ایله و الحال اول جاریه خلوتنه وارردی انک مرادنی یرنه
کتورردی ثوابی اول بوتله عطا ایدر لودی و هم بت معنا دخی کلور فرخ چار و فرخال
آخرنده رایله دخی لامله صار قورق صاچه در لکه قورجوا ایلیا فرخ چیل دمک
اولوز بکشت معنا رانگ فته سی و خانگ سکونی و آخرنده جیم عیله فرخته یراوز
رنده او زادی کنه تیور سوزندی فرخسته قطایف فرخیدن پوقی چقر مو یغ چکنر
پوقی چکندن آیرتله مقگاه اولور که رای خذف ایذب فحیدن در لور فرخنده قتلو مبارک
معنا فرخودکک بودامو خسرو قایه سنده استعمال اولوز فر دایارن فر زاده زلاله
فزاع لایقو فرزنان حکمت و معروف و بیلوکه حکیم و عارف و دانشمند اولوز و صفند

بود معنی و ام در لری بولد خود و اوله فاراسند تبادل و توانی وارد بوسیدنی قام دخی
 در لرفانه جوی که اغاجک یا روغنه قاقارلر یا رمق ایچون و دیرک الکنه قولر یوجلمک
 ایچون فابند یا فید لفظندن قیوم و لمتد معناسی با با بنده ذکر اولندی فو اینا اول تو
 که قزل قزل کوللری اولور طاعلرده و قوری یولرده چوقا اولور آیوه کلی در لری طیب کتابلر
 بوند کوی مراد در قاسم آمدن یوزلمک تقبض معنی قنادن و دوشک انقادن معنی قنایون
 برننه قویا رب برتوی مثلا ایچدن یشی و پیرانی فتراک قنجغا ترکومعنی بجای فاجام
 معنی فخم اولور که برپا ره بزنی اغاجله یوقرود و تولر تاکه صاحب قدری اچیه و
 شکری و قروا وزج هواده ایلکن دوتار فچیدن کوده دن قل و بپقدن چکت آیر تلامی
 فذالک اصل و قانون معنی استقال اولور اصلده لغت عربیده فاء بسببه واسم اشارت
 و علامت خطا بدن مرکبده عجم اسم مفرد کی استقال اولور عرفا عام قبیلندنده کاه اولور
 تخفیف قصد اولور لغی رسیدن حذف اتدکلی که تلفظندن دخی حذف ایدر لرو ذالی
 ساکن تلفظ ایدر لرفذام یا شماق فذرنک قاپو طرقوسی و کاذر لک تو قاجی فذالک
 سکون ذالله فذالک لفظندن تخفیف اولور لمتد نته کم شرع اولندی فدم عاقبت ایکی ضم
 ایله جرم و زنده استعمال اولور قدر رونق فوا افعال و مصادر اولور نیه داخل
 اولور تحین لفظ ایچون فرانه ببدل که کوفتس دخی در لرفراخ کیک واسع معنی فراخا
 و فراخی کیککک و سفت معنی فراختی یوجلمک فراختی معنی فی اخیر آمدن ایگ ملک نشانی
 اوغله ن جوفرا رونق و اوق دوک خرده یلدر لر که کوی یوزنده طرطغان کور نور لور
 بربری اودی صره سیر ایدر لرو هر ننه که بربری اودی صره یولدر لراکر صله اوز
 زینه یور لوسه فرارون در لرو و الا فریون و فیردن در لرفرازدت و جا اوزرنه
 استعمال اولور اولا افعال و مصادر اولور ننده تحین لفظ ایچون کلور نشیده ذکر اولور
 اصل معنایه خلل کلیمز ثانیاً یوقش معنی ثالثاً یوقر و معنی رابعاً اوزر فوق معنی
 فراستک و فراستوک قر لغویج ددکلی قوشخغز پرستک معنی فراشا اور بر و ب
 سلکک و قوی برتو عریجه قشعر پیر در لرو عطلردن عدا و لمتد و هم فراشیدن لفظندن

یورلر شورب صیوخی طوز لولغی کده غوطه صویه طالمو بو طایلی عادتلیغیه اوقور
لرگاه اولور که تایلده دخی یز لر غولک قور یغنه غول حیدوس که شفوت و خر
تلبوز دخی در لر وقیون آغلینه دخی در لر غولیدن کشکور میک غولیی کپا چک غولپه
یا یوق که انکه یوغورتدن یاغ چقار لر غولپه زدن یا یوق یا یوق غیبه بلکه که
اوزرنه در لو در لو تشرادر لر غیر کوقی اوزرنه سورنک غیته بر او تدر حصیر
اوتی کبی اندن جواللر ایدر لر صمان طاشلر و اول جواله دخی غیته در لر عیشیدن
امرنگ غیبه دشق قراکنده بولنان بولت که سنکر در لر غولپه آواز و کورلد و عین
مهد و معجه ایله ایکی دخی صروی لغتده **باب** **الفاء**

فایه تعقیبه معتاکلور اکثر بودر که و او ابدال اولور فاجام خرما در لر دکندن صکر
اغاجه باقی قلان فاخته او کیک ددکلر قوش فاز و فازه آخره زاء عیله اسنک شو
معتا اسم مصدر در فازیدن اسنک مصدر در تناؤب معتا فاشی اشکاره فاشرا
ار نظر ددکلر اوت که صر ماشوق انوا عندددر کر مه البیضا در لر فاشر شین بر
نوع صر مشق در قز لجه یشی اولور و سلم سلم کونکک طاشی قره ایچی قزل اولور طیلر
کر مه السودا در لر فاط کوجله ددکلر که قرنایه یدور لر بی مجاه اولور او چاخ
طوتر لر قاعده اغزی اچو ددکلر دارو که مشهور در هندوستان و جیش و لیتنه
اولور و اندن کلور نخود کبی بریانی یاروق دانه جکلر واردر ایچده قره جه دکر می
حتی اولور فایر حصیر اوتی فالاد بیهوده سوز فالیحقت بر او تدر که بر
دن اوچ بالدر بقو چقر کچر جک پیرا قلدی قرجه نخلدی اولور نسوسن چکلر که اغجه
چکلر اولور اما اندن کچرک اولور قراکنده آزجو دلوکلر اولور یچی د کوی او
لور قور یارلدغی وقت رنگی صارورق ولور صکره قور بجاق آق اولور نام بر
لفظ در که دظره دلالت ایدر لغت لر آخرنده کتور لر اول رنگه ارتوق میل اولور
دلالت ایلمه کبوه نام شول سنیه در لوکه کوکر کک اوله اما قوی کون اولما یه
وقس علی هذا و دخی بوریج معتاکلور که عربیده رین و قرض در لر شایع بودر که

و پرکار قافیه سنده استعمال اولنور و جاین در که الفتر ایتر و سرور قافیه سنده استعمال
اولنه غمزه کوز قاقق و کر یک معتادخی طور عربده و بجهه مستعمل در اصل عربی در بنا
عدد صیفی در عکسار او کور این معنی عکساری و کور که آنست معتاد غلین آنک اولی
و قنایری ددکلای اوت غمناک و عمدت غیفولوغنی یاغ حقا رجوع عصار لریک تنکی
غنج فتح غینله و ضم غیلله جوال و ناز معتادخی طور غنج کس غینله اوجه سرو ن معتاد اکثر
بود که سنج لفظندن صکر اتباع و مزاجه طریقه سنجه ایراد اولنور غنجا و غنجا ره
اکلیک ددکلای اوت که کوننی تازه ایکن کورد عورتلری یوز لوینه سور لری قوز در لری
و فکر دکلای اوت که قزل بقام اغاجی ایله نازک دلبند پاره لرین بو یور خاقون لر یوز
لرینه سور لر غنجال اکتی پیشی غنجه بچک طومرجنی که ترکیجه بر بولوک در لر غنجه
کردن یوغور، مو عینی معتاد غند در لری مجموع معتاد غند بر اول آلت که انکله باغ بود لر
ده در لر غنده او رنجک تده معتاد غنشیل ن هرزه سو لیک غنک عصار لریک یاغ چقار
جق تنکی غور معتاد غنودن و غنودن از غنق نفاس معتاد مستقبلا تده و او برینه الف
یا کور غناید و غناید در لر غوا ون و آواز و کور گد و عین مهله ایله و بجهه ایله مروی
لغته غور آیینی اوت و یینیک کته که شلف در لر او ی حذف ایدی غت دخی در لر
غور صرف اغزی غوره قورن معیار جمالیله بولفظ مشترک دیبو نقل اولندی بوق
قوزاغنه دخی در لر اما مشهور و مسموع اولی اولده که بو معناده زاء عجمیل استعمال اولنور
غوره باو غوره و قور و آتشی غوزه قوز کر که بوق قوزاغی اولسون کر که چام اغاجی
قوزاغی اولسون غوش قاین اغاجی که اندن اوق دوز لر و شا زنده لر زخمه در لر
غنوشا دطوار یا جویر آخو اولسون و آغیل اولسون غوشای تزک که صحا لرده قوش
صغ تر سنده در لر بعضی در لر یبانه دو کلنی بغدادی وار په باشی که فقیر لوانه دیوشور
ترکیم باشی در لر غوشت بالنجق برهنه معتاد غوشت قبا صبا بیان اوتنه در لر طوار یوز
منفعت برار غوشنه بر نفع طوز لودق منتدر که قرو دقه صناسن بر کچرک چنانی
اوزرینه قوشلدر یوز الوره یوشاق طوقنور طوز لولغندن اوترو انکله طون

اید ایک و جهده بله مروی لغتند غش مشک را مک دد کلری دارو که طیبتر قند معروفه سابقا
را با بنده شره اولندی غف قور جو صاچ جعد مشت غف ایو قیل غف و غف و غف غف غف غف
قور بر که آندره صوار کلور ابکله مشت با یله فا ارا سنده تمام تبادل و توانی وارد در غف صو
صاچ که بظا در ده کلن کچی صوا یچک ایچون دوزر لر و یوقه اتمکن یو کر را نکل
سور با یچک ایچون و یوغرت یک ایچون اکادخی در لر و حامله ده طو تثن اغاجنا
و یقر دفا صود و کجک طاسه دخی در لر و سپاهیل یا ننده بی یولغا ریدن دکلی صو
کاغه دخی در لر غف قوزی در بی کور کی که قوی قور جو اوله غل باغ لفظ عربی
جمعنده اغلال در لر فارسینه جو و استعمال اولور غلاله زره آتند کید کلری قصبه
کو کلاک غله م قول و اغلان لفظ عربی جمعده غلمان و غله در لر انا فارسیه جوق
استوار اولور غلامپاره اول فاسد مزاج و بد کوه اولر کسه که کجه کونوز او غلان
سو دانده اولور شریقه و حکمه مخالف حرکت لر ایلیکبات دینویه و عقوبات عقب
بته صغی اولور تکباتک جمله سندن بری انقطاع توالد و تاسلله قوه جاز به او
لادغی اجلدن نطفه نطفه مجاریده باغ قلوب خراب و متعفن اولور اندن صکره که شریعت
امر نجح کارنده حراقت قصدا یله خراب و لث تخدن زنبه و صاغی دخی انداختلا طیل
خراب اولور غلیک و غلیکین مشیک قیو و در یچه که ایچرودغی طشره دغی کور دغیر
العکس غلبه الاقناع و معیار جمابیده سفغان غلیح قه غین ایلم کلید که قیوی باغلو
غلیح کس غینله دو گرم کره مشت غلط نیدن یو الما دخرجه مشت غلطیدن یو التما تدخرجه
مشتا یو طالی تا او قور لر بلکه بعضی پروده تاینر لر غلغل و غلغل غوغا و غلبه غلیح
و غلیحیه قیجی دغدغه مشت غلیح صا رو آری که اشک آروسی در لر غلو مباله میک
اولور غلیحین یا رپود دکلری اوت بوزینه مشت طیبتر قند قویج دکله معروفه
غلیش ن صولر و چرمکلر ایچنده کی قرا بالحق غلیو اچ و غلیو از دولیکه که جایلو دغی
در لر غم قینوعر بده و عجبه مشمل لغتند عربیه جمعی غوم کلر پارسیده غما کلور از اولور
که الف قولله جم ایدر لر غمان در لر غم ار قیور جی و اورسیده جایند در که الفله یازوو

و مغاریه دخی در ل غار ح ارته وقتند ایچلن شراب صُبوح مَقتا غار حی اول کمنه که شراب
صبوحی ایچر واکامباشراولور غار آخرنده زای مجیله اغزی یک کثیه در ل غار غار
طارطوان تار مار مَقتا غار ح قر ل که عور تلر یوز لرینه سور لر بعضی بر لرده اکا فکر
در لرو هم اکلن دد کلر کت کوکنه دخی در لکه حلوا جیلر و مو مجیلر استعمال ایدر لر
هوا جوئ در لرو کورد عور تلر تا زه سین یوز لرینه سور لر تر لر قر ار در غار عایتد
خالص و مخلص و هوا دار اولن کمنه عال این که طاعنلرده ویا نلرده اولور ایچنه
قویون طولدر لر و هم اوله کمنه که بد ننه نک چورده سنی طولا نور محبتد و
عداوتله و غالیدن لغظندن امر و وصف ترکیبی غالوک هه نشه که یوس یوس یوس
اوله و دس دکوی اوله خیر زواله سی و لولون و کمان که یوالقلری اولسون و او
غلجقلرا نکه اولسون غالیدن دو شتک و یا دشمنیک چورده سن طولنوب غالیه
خوش قوقولو ترکیب مطبوعده غاوش و غاوشوی و غاوش تخم ایچون قونش
و صر من فیار غاوشنک اوکندره که انکله اوکون سوردر غبار توز غبار
آخر از ایچیک عریلر یوندرق که اوکوزک بوننه قوشلر بعضلدر لکه صباندر غنج
و غنجی و غنشی جو قوریر که آنده صوار کلور ابکی مَقتا غنقب عریده و عجره معمل
در عریده اکثر بودر که صغیرک بوغازی آکنده صرقان دری مَقتا استعمال اولور عجره
محبوبلرک اکلن آکنده اولن یوسری مَقتا استعمال اولور که کوزلرک محتا تندنه ترکیب
صَقَق و نَم در لغت ضم غینله ابله مَقتا غنقره عجمی دمک اولور غدد اولرک دالک
فتح سیه جود و زتنه فارس لغتد بَدَمک اولور غلیظ خلطدن یوشو و ضعیفا
اولن یولرده قصیقه منعقد اولور اما دالک فتحه سی ابله عریده لغتد غده نک جمیعد
تنه کم سده نک جمعده سَدَد در لرو بسید فادر که کورری ضم دالله شد و مد قایفه
سنه استعمال اولور و گاه اولور که فتح دالله رد و زد قایفه سنه استعمال اولور غدد
ایله و کوبدوبی اندام اولن کمنه غروبسی و حیر اغلی غضم غینی ابله دبه اولور طغنه
در لغت ایشیدن قاتق غنقب مَقتا غرا ما او ز آدن بر یچو دانکه در لرو که ایکی دالک

طورک

قال علی کرم الله وجهه من حل الطلق استغنى عن الخلق **طورک** بزرك و سترك قايضه
 اعلم رجالدند طوطک طوطی طیر خشم مقتا طیره شدن قاقوا غضب مقتا طیزیدن
 او صور مع تیزیدن مقتا بولفت دخی تا بل نقل اولندی ننه کم باینده ذکر اولندی طیلست
 اولکه عربک ساداتی دلبند لری اوز رندن اشتعا بور نور لره و الله اعلم بالکتاب
بأ العین حق بود که فارسیده عین ممله

کلز و اولکه استعلا اولور غیر دلدن منقولده و یا تحریفات عوام قیلند ندلیک بعضی الفاظ
 فارسیده عین ممله ایله شایع اولدیه و اجب اولدیکه نقل اولنوب بیان اولنوب عاج
 فیل سکوی **عجک** خایکینه معثا که عامه تحریف ایدب قایغنه در لر عد به یلغون قوزغی که
 طیلر قنده معروف و مشهور در عربی سر و جیلی که بعضی ولایتده آرد و ج اعاجی در
 عربی کلک عربی پرده بر نفع کلد که لعل کون در لر عربی دو کن عطران
 خروسی عربی لغت کتا بلرنه عتران تا یله تصحیح و تشد اهل و نر جمیع طای تا او قون
 اکثر تا یزکن بولقل طایله تصحیح ایلدیلر اگر چه او قونیه رنده یالده او قوز لر عکه
 سفغان دد کبری قونو عقمو معثا علفدان قوشک قور سان حوصله معثا عکک
 صف هر بجه که سه اولسون اما مطلق ذکر اولنه مصدکی مراد اولور و زوی لفظله
 صفتلنه زوی دنله مصدکی متعین اولور عمده سال که انکه صوچکر لر آغاج لری بر
 بر نه بغل لر بر کدر لر اوز رنه او تور لر میک فتح سی و سکون جاینده عان جلیور
 او یانک الده طو تدق لری قایتی که آتی مقصود اولن بره قول و ز لر عله کر تکله دکل
 جانفد که خشرات ارضندند عواون آوار و کورلدی که صواشی کوننده آفاق و تر
 عورت عربی لغتده اعصاب نر اولنایه و اجب ولن بر مثلاً ارکشک کو بکندن
 در تک آتیه دکل دشی تک یوزنده و الندن و ایعتدن عیزی بری و جاریه لر
 اکتی کبی در الا ار قاری و قار ندری عوزند فارسیده و ترکیده خاتون کتیه دکل لور

عویج سبحان دکنه عیوان او از عومثا باو العین عثا

فاسد و اکشی سوز و آرتب قالب اکشین آشی غار دافغ اغاجی میشته حیة الغار در لر

شیل چو غان صوینه با تور لر و اکثر طبیلر ددر که باقی تو بالی صو سد کی ایله شیل
چو غان صو بیله و سحی اولغنی مرجانله اصله در قو قو و حدث قوی حاصل او
لور و اندن صکره باقی بو صفلو تو پالده لر جاع ایدن کنه طالقون اولور
طالیغر قالك فبقدره هندوستان کور تازنه ایکن قزیل ساعو اولور اسکیک
قرار رجاع ایدن کنه اغنده دوتنه انزالی منع ایدر بونک حقیقته اختلاف ^{قد} چو
اصح بودر که نقل اولندی طباشیر بر معروف داروی هندی در قره فلفل اولدی
یر لرده اولور اما حقیقته اختلاف واردر بعضی ددر که اسکی قاشق ایچنده
بولنده ایوب بوغنی قنده اولق در بعضی ایدر که قامک یا نشیدر که بیلسد
کجه بر پرنه طوقمقدن طوقشور یا نر طباشیر اولور طباشیر خون بر قزل رنگو
انجدر که عامه تجرین ایدر طبغور در لر معیار جمالیده قزیل سکوتدر که بیدر طباشیر
در لر دیر نقل ایلدی طبردا اول محکم مکرر شکر در که بالته او غلو در تبر زلفظندن
نخیم اولغندر طبه قالی طبه لفظندن تخفیف اولغندر طبل طول که چلار لر دهل
مشتا طبلبا ز طولنبا ز طبلکک د بیک طبل معروف طبلیدن طبلننه کم قوش بوغور
لند و غندن صکره طراز قفتان او موز لر نه طلی ایله ایلد کبری علم و طراز یزن
لفظندن امر و وصف ترکیبی و اسم مصدر و کاه اولور که پرا شقو زیبا مشتاکور
طلز زیدن زرد و زرد لر در لوی پرا شقو ننده لر دمک و مطلقا دمک مشتادخی کلور
طرب شادنی طرح اول چو قور و آچاغور یوردر طاغرد بنده و در لرده له آند صو
اکلنور عریجه مأجلدر لر طریغ بر نوع او اجو بالقدره قوردر لر الدن اله التریلر صتر
لر طریلر جولان تصیر عنی صیغه لر او زرنه طسوح تسو لفظندن تجرین ^{التمت}
طشت کتخ که ایچنده قفتان یوردر طغرای پادشاهلر ننا طغری زاعتوس در
کلر قوش که پادشاه لر و بکلر اولادر لر طلاله التون اکثر بودر که اماله ایدر طل
در لر طبیلر قنده یا قو که یوقه در تر طلالیه قز اول طلبیدن طلب تک طلوس
بر نوع صعیبی طاشدر بزاوقتی آغ اولور و قرار و اولور کوب الارض در لر

مراد بحد سقوطی جزیره سنده کلور صبر سقوطی در لرغایت اجی اولدوغی اجلدن صبر در لر
 فارسیه و عربیه متعل لغتده عربیه بانگ کسه سی و سکونی جایزده فارسیه سکونله
 استواء اولغور صد یوزمانه مقنا فارسی صحیحده انا اصله سینله ایدی وهم سینله لغتده
 تلفظ اولغور و یازلور صد پای چیان ددکلری بوجک خشرات ارضندنه چوق ایاق
 اولدوغی اجلدن صد یای در لر صد برك بر نفع کلد چوق پیرانی وارد اول سبیدن
 صد برك در لر صد ف مشهور انجو قابنده در لر حقیقتده انک امانی نه و اراسه مهره و
 مرجان قوله بی کبی مجموعنه صدن در لر صد ف اوزانندنه سکرجه کبیره مقدری ده
 طقوز و قیته مراد در صیره کیه مقنا عربی صغیر کویا کواونی و ککله ددکلری اوق سینله
 و صادله ایکی دخ لغتده صغیر اول بهاد که صفیر تار و طاعنه لفظ مر کیده اسم واحد
 قلند صغیر نوح روی مقنا صغیر اغون بلدر جن ددکلری کچرک قوشمچرک صر و لغه
 مایله دستاندرده دیوار لر چالو بسنده چوق اولور اصله صغیر کون ایدی صیل مار قهقهه
 ددکلری یلان که دکر می یوزلو اولور یوزن کوزن و اوزن ایشدن یوزی اوزرنه
 دوش پیهوش اولور اکثر بودر که مصر نواحینده چوق اولور صلا و صلا یه ارزنده
 مشک ازجک طاش صمغ پس که اغاجدن چقر صنوبر جام اغاجی صوطل چکندر که
 بازو انواغند ندر باد الطاء حرف ط اخذ صفت

اطباق و صفت استعلایی جامع اولدوغی سیدن غلظندن خالی دکله بوسیدن خربراهله
 هر طایی تا اوقولر انا یاز مقده اکثر طایز لر حتمه غیر دله و قرآنده واقع اولن لغتلی دخ
 بویله ایدر لر طارم قره اوکه عامه تحریف ایدب درهم اوکدر لر و هر کسه که انا بکنه
 برسیل تشبیه اطلاق اولغور طاق مضد ره متما کله و قات متما کله و یک طاق
 و دو طاق در لر و تک متما که عربیه فر ددر لر طالعون بر نوع اغولوبقرد که
 اندن منقاش دوزلر انا کله قیل یولار لر کیچ نبر و آینه دوزلر لر تقوه اولن
 کنه قراکوا و ایچنده مداومت ایدب اول آینه بقرسه خله صی بولور بعضل در لر که
 جعلی دکله معدنه شویله ظاهر اولور بعضل در لر که باقری قرن دور بر پنجه کره

لا صولجاء
 بعضی چوکافه

و بلفم سورر بعض طیبیلر تلخ هندی در لر و بعضی حریرا هندی در لر شیر خشک او لکه هرات
و لایتند سکوت اغاجنه یغار عمانه تحریف ایدب شیر خشت در لر شیرین طستلو
شیرین کار حلواجی وهم ندیم لک ایدب شیرین حرکات ایدنه و شیون سوز سوبینه
در لر شیرین براغا جدر هندوستان ندن کلور اندن ایو یا یلر دور زر لر و اندن دوز لر نیا به
دخی اطلاقا اولنور شیرین کتیری تقایا شیرین قیاسه نک ذبلی درود در لر که سدک
درود در لر که سودیدر زیراکه یراسه نک قولانی واردر کُل اذون و لود و کُل
صمغ بیوضی شیطان اولد لور که کاز رو یا صچان کتیر شیطان شیطان سدکله
در کلای اوت که تعریب ایدب شیطان در لر شیفتن متغیر و قرین مورش اولمق
حالك و عقلاک و اکثر اشیا نک صفتی واقع اولمدر شیطان یاد شاهلر سماطی شیخ
و تسلیم دلوجه که بغدادی دن آزر شیله کیا برغ آتی نیم ایت بالفی که صوتنده اغچ
اغچه نقطه لر او لور شیرین بسی و دلورد و دک شیوانش و آشف و آلت شیطان
یا یله و او ارا سنده تام تبادل و توانخی واردر شیوان بان فصیح کتیر شیوان افغان
شیوه ظریفه و محبوب لک کر شده سی عثوه مشتاق شیله آت کتیره سهیل معتقا باب
الصَاد حرف صادده صفت اطباق و استعلا و صغیر جمع اولد و شی سیدن غلظندن
خالی دکله قیاسی بود که بوملاحت و لطافت او زر نه وضع اولتمق دلره هیچ کلیمه پس
او لکه صادله کلیمه اکثر بود که غیری دلردن منقولدر و او لکه قاری صمد
اصلده بین ایدی صکره عرب لفظه الفت دو تملر تعلیظ ایدب صادله تلفظ ایدر لر
و صادله یازدر لتبع السنه مختلفه ایتیلری و شیوان بان اولنری ینه سینله
تلفظ ایدر لر و سینله یازدر لر بلکه غیری دلدن منقول اولنری دخی نته کم طایب تا او
قوله لوصاف صاف لفظندن تخفیف اولتمدر فارسیده جو استعمال اولنور صاغ
صغرف سینله و صادله استعمال اولنور صابون جمیع السنه مشترکدر صابون
آلچو و کج و کوکن صبار تمر هندی صباغ انک قاتنی بونک فارسی سینله در
ننه کم باینده ذکر اولنری صبر بر او تدر انک عصاره بین دو تر لر عند الاطلا و عصاره

وضمه سی جاین در فارسیده فتح شینله مشهور در شهدانه شاهدانه لفظدن تخفیف
 اولمشد، ایکه معناسنده بله مشهور در شهد یوار بوجه حولی دیواری که شاهراک و
 بکلک و اولوراک سرایلری چوره مسنده بوجه اورر لاحتی اولورکه اندن ایچی و سی
 هان اولسرای اهلنه مخصوصده، غیریلر دستورسز کر مک اولمز شهره فارسیده مشهور مقتا
 در شهریار سلطان شهریر و شهریر یور تاریخ جلد لیده مقیم اورتیه یای آئی تاریخ
 فرسده کیسه اعتبار اولمخدوغی اجلدن الا روکیرو دور ایدر و غیرسرایلریک در دخی
 کونی شهر یور آینه اول کونی بیرام ایدر لوشهوار اینجک آریسی و ایوسی شیارنطی
 بعضی بر لوده هرک در لر نیسان قوی دانسی قه دد کلای اوت و هم جزا مقتا دخ کلوشیاور
 فتح شینله خسته قاروژی نشیب قچینک آته جلد قلی تاصیحه سی عم بیده و فارسیده
 مستعمل لغتده که صریحله انشی که یوقوشی مقابله سنده استعمال اولنور نشیب لفظندن
 تخفیف اولمشد، نون حرف خلق اولد و عیچون حذف اولمشد، و آشفه و آلت مقتا دخ
 کلور، زیرو فر و کی و یا شی چور نین سرکته مقتا دخ کلور، تیب لفظنی آباء و مزاجه
 طریقه بنجه اکا عطف ایدر لر شیت طور و اوتی بکی مقتا دخ استعمال اولنور، سنی نواعند
 شید کونشی آفتاب مقتا و کونشک برادی دخ خورد، بولفظنی ترکیب ادب ایکه ابرم
 قلوب کونته اطلاق اولنور خورد شید ددر لر شید اولو دیواز مقتا شیراب اعلام
 رجالدند، برسی نشید ایب بن نور بن جمشید در کز اولستانده شاه اولری شیر
 که صریحله سدین مقتا شیر اماله ایله ارسلان اسد مقتا شیر اچوان کونته شیراز
 مشهور بر نثر آدیور و سوزلمشی یوغرت و بفضل ددر که بیراز طورقا اوتی در
 عم بیده و فارسیده مستعمل، شیر امله اولد، طیلر تعویب ایدر سبرامچ در لر اولامچ
 در که سود ایچنده اصلمش اوله قیض زایل اولسون دیوشیر اولون ارسلان اقدیچی
 بهلوان شیر بخت شیروغنی صومع یا عینده عامه فرس شیر بخت شیروغنی و شیر بختی برکو
 کدر که هندوستاندن کلور ایچی وطاشی قاروا اولور، صار و لغه مایل سودا و بلغو

جایز در آت کشته سنده در لر صهیل مختا شنیدن اشک شوردن مختا اکسک دخی مستقبلا تده
شکفتن مستقبلا تی که تصرف اولور شواظ طوی د دکلی قوش حباری مختا شوخ کیر دس
مختا و مطبوع و یا حوم اولان کسینه در لر ترکیجه اسحاق قنلود مکا اولور شوخید فاکر
اولی و یا حوم اولور شوردن اولور شدن مختا شور طوز لو و او ز کوه یا غی بسپدن
ایل بر یونکه قار شور و شوریدن لفظندن اسم مصدر ده و صیغه امر و وصف ترکیبی کلور شو
معروف شور جو رقی که انده اکتین و ایواوت اولماز شور کز آجی بلغنی که عریج اثل
در لر شوریدن و رشوم و قرشدر سو و بولان شور صیغه که چاپق دخی در لر شور
کشتی دگک چبقری که کوچک در لر شو شک یوک یا پ دمک اولور و درت قللو طنبو
شو شیر قاقله صغیره طیلر قشده معروفده شو شته سبیکه که التو ندن و کومندن
اوزون چبق کی دو کر لو و اغاجده دخی شایع اولمشدر که دو لکر لر یوکلو یر لره ییتمجه
اوزون چبق قور لر شو شته در لر شوغ او که ایاق قاننده و بالته صاپندن و یوکدن وقتی
سنه طو تمدن اعماده یونیر کی قه اولور بشقه در لر شوغ در لر اکثر الکرده اولوبیل
طو تمدن شوغ و شوغاه و شوکا و شوگاه آغیل اصلده شبگاه ایدی و اوله بارا
سنده و کاف عجیل غین ادا سنه فرس دلنده تام تو اخی و تبادل وارد شو کمران بالران
د دکلی اوت شو ککره بوز آت شوله بتا تجیرک و حما جیلرک زبیل قورد جو ییری شولیدن
در لودر لوا ندیشه ره دوشب متغیر و قادش مورش اولور شو میر خطی که بعضی یر لره
هر که در لر و بعضی یر لره و لهتن در لر شون پیک که لو کله قول توغنه دکر لر خشک و شنج
مختا شوندر چکنده که پازی اصافند در شوهر و شوی عورتک اری زوج مختا شوی
خشیل که جلا هلر ابلکه دور تر لر شوی و شویر شبت مختا شو یلاقان چکن
اغاجی بر نجاسف مختا شو نیز چور دک لشمه اولو سلطان و شطرنج اولوسی و کویا کوناه
لفظندن تخفیف اولمشدر شپس قنات یلکرییک اوزونی که قوش انکله ایل اوچر شهبسه قاری
عورت بجز مختا شهبلو ط کستانه شهب کونخ بالی بوه و عجمده مستول لغته شینک فتوسی

آدم که مردار قوت و دخی شول عورت که او دیری قوتراوله شمن بوته طبا ان کافر که شمه
 اول سود که امجدنا باه قلوب صاعلد و غندنا صکره عریجه سنی در لرین ممل ایله اجوف
 و هموز الوم در شمیدن کوف کوف صولع صوت لعدن و انلمقدن و فغان انک مقنا
 دخی کلور بر میدن کی و بی هوش او لوع مقنا کلور شمید صیغه ماضه در شمیدن لفظندن
 بعضی ترکیب ده مصدره مقانده استوال اولور و اسم مفعول مقنا دخی کلور شمید و شمیده
 در لر شق تا ریح و یغاشنا صوده یوزمک مقنا اسم مصدره در و صیغه امر و وصف
 ترکیبی در شنا یوزمک ده شناختن اکلوع مستقلا تنده خاسینه ابرال اولور شناسد
 و شنا سنده در لر شنا و شنا و آخرنده رایله و وایله مروی لغتده صوده یوزمک مقنا
 اسم مصدره در شنا و دیوزمک شنا و کردن و شنا و یوزمک شنا و شنا و مقنا آخرنده
 ها و ملفوظه ایله شنیلید سورخانی چیک در بر نیچا نوع در چکدم دخی جمله انواعند
 شنیلله بوی حلبه مقنا که حبوب جنسند در شیخ مهره که انکله کاغذ مهره لر شیخ
 فتح شنید شیخ لفظندن تخفیف اولتمند نظن مقنا که بعضی پر لوده هرک در لر شیخ که شنیلله
 اوجه سرون مقنا بولغت هم سین ممله و هم معیه ایله نقل اولندی شنجار اکلید دکلری
 اوت که کوکی قزلدر قان کی حلواجیل و موجیل اند کوکن استعمال ایدر لر هو اجواد در شمیدن
 انجمنک شند قوش بونی شند فطیل شنگ خرطوم مقنا که بیلک بورنده در لر و شاهد
 مطبوع و شیرین حرکات و شونه مقنا دخی کلور و بو کوکی قه اغاجدر اصلایشی اولمز عریج
 عر و در لر شنگ و شنگ او عریلر آیدر شکار و شکار اکلید شنجار مقنا شنگ ف دجغ
 شکل زجغره شاهد مطبوع و شیرین حرکات مقنا کلور و حرامی و راه زن مقنا کلور شنگونه
 بر جزیره نک آیدر هندوستان جزیره لرندن انده مارین و مارینه آدلو برار و بر عورت
 ایکس یا لکز بر حصار و بر نیچه کو شکر و چاردا اقلر یا پیلدر که هر بر طاشنه بر یوت کمی یه قو
 سار غرق ایلردی شکیته قو قاج که کلر لر انکله بیز یور لر و مندا ل که قیوار دنه برا
 غور لر حکم بغلا نور آچما ز شوا اشتد کن سیمع مقنا که صیغه مبالغه در شتوون اشتک
 لازم شنوا شنیدن اشتد مک متعدی شنوشه اغر معا عطسه مقنا شنه ییا که انجیلر که
 آلتدند در انکله صمان صور لر که کوهستان لغتده در شنه که شنیلله و نو تک تشدیددی و تخفیف

وضع اولمتی اوله الف لغندن اوله زاید اولیه و الله اعلم بحقیقه الحال شکوفه چک شکوه
 و شکه حشمت و یراشوق شکو میدن اولونقو شکیب صبر اسم مصدر در شکفتی لفظندن
 صیغه امر و وصف ترکیبی در شکیبا صیغه مبالغه در صبور معنی شکیبیدن صبر اتمک گفتن
 معنی شکیل یکی معنایه کلور اولاطونقو که آت ایاغنه کچوردر تکال لفظنک اماله سیدر جلیل
 قایفه سده استعمال اولنوب باشقه بر لغت اولنده تا ینا اشکلک دد کلای مثلا اولکه چادک
 تا جمرنی قبه سنه انکه بر کدر لر و طوشاغی آتک ایاغنه انکه بغلور شلحه شلیوی
 ایاق تا پلدرسی که اینسید لر شلحه بیا که انجیلرک آتک ندر انکه صمان انار لوصا
 و رر لر شکه چوکل ازماق دخی در لر شلم اغاج پیسی صمغ معنی شکو کسرتینله اندام
 و عضو معنی لفظ عاید، بحر الغرایده و دواوین عجمه کلدوکی سیده ابراد اولدی
 شلوار ابح طوفی شله تخفیف لامله یوستا بخیلرک و حاکم بخیلرک زبیل قور، تدقیر یو
 شله تشدید لامله عورتک او دیری کسی و فوج معنی شلوح دم دکن که طبلر قتنده
 حسک دملکه معروفدر شلم خارق که انجیلر خام کوندن دیک ایاقلرینه کیر لر شمر قری بو
 بخیلر با یوچی دیو نقل ایلدی و هم نفرت و بعد معنی کلور شما سترجم ضمیر خطابده شمار
 صفی عدد معنی و شمر دن لفظندن صیغه امر و وصف ترکیبی و قیامت کوننه روز
 شمار در لر یوم الحساب معنی شمار سن شماریدن صایق شماره بیلیع مشترکد شمار
 فغان ایوب انجیری انجقدی اغلین کنه شمر فتح شینه کول که صویله طبلر اوله شمر دن
 صایق مستقبلنده جایز که الف زیاده ایوب شمار دو شمارنده دیه لر و جایز که الف سز
 شمر دو شمارنده شماریدن لفظندن مشتق، بزدر که شماریدن لفظ تغییر اوزر
 بنا اولنان مصدر، قبیلندند، بازیدن و ساریدن و آوردن کی شمشار و شمار اول اغایه
 عامه تحریف ایوب حمیر اسد طوب ایدر بر قه اغاجدر اندن آتک دوزر لر کارز توفیغی
 که دیو نقل ایلدی نته کم بزوم بر لرده صفرا لغا اغاجندن دوزر لر و شمر قری معیار بحالیده
 شمشار اغای دیو نقل اولندن شمر کسرتینله عامه تحریف ایوب فتح شینه فصحا دنده قلیع
 شمشیر ضم شینه قاقله صغیره دد کلای رود که طبلر قتنده معروفدر شمعدن چیل و پوسا

شمارا

بر لو برنده ذکر اولندی **شکردن** آملق یعنی صید ایملک **شکردن** قوی و یخچه و حشمتلو و ابو
 حالو اولن کنه **شکرفیدن** قوی اولمق و در یک اولمق **شکره** آوه او کر تدکاری جانور
 قوش اولسون ایت اولسون نه کر که اولسون **شکستن** صفا کر مقنا مستقبلا تده بین
 نف نه قلب اولنور شکندم و شکندم در لر آخر ندکی فن حذف اولنور ماضی اولور
 و بعضی ترکیلده مصدره مقامنده استقال اولنور باید شکست و اسم مفعول مقنا
 دخی کلور شکسته مقنا گاه اولور که شکست لفظن اکا تابع قلوب اتباع و مزاوجه طریفه
 سجه شکست در لر **شکفت** کسر شینله عجب مقنا اسم مصدره در و صیغه ماضی در بعضی
 ترکیلده مصدره مقامنده استقال اولنور باید شکفت **شکفتن** عجب مقنا مستقبلا تده
 ثانی یایه قلب ایدب ما قبلند بر یا زیاده ایدر لر **شکید** و شکینده در لر **شکفتن** ضم کا
 فله اجلق تفتح مقنا مستقبلا تده و او زیاده ایدب شکوفد و شکوفده در لر **شکفینده**
 اجلق شکفتن مقنا **شکل** بر پاره که بر نسندن کسر لر مثلا شکند دخر بزه در لر قاون دلنه
 و شکله کریبان در لر بته او یوند و سنه **شکلیدن** یرتمق و یرتمق لازم و مقدی
 استقال اولنور محذندن معلوم اولور **شکم** قارین بطن مقنا **شکم** درد قارن آغریسه
شکم مقنا در اصل لغت بودر فاعده مترده از رینه فن ساکن با دن او کدین سیم
 ابدال اولنور تلفظندن تابع اولوب کتابده دخی ایله یا زلدی کثرة استوالله تخفیف قصد
 اولنوب آخر نه سیم حذف اولندی باشقه بر لغت اولدی خفتندن او تری شولقد
 شایع اولدی که اصل اولن دلردن و کتابدن مبحورا ولدی کلن الآفرس شاعر لر نیک
 شعرنده **شکن** و **شکنیه** بو کلمه **شکنه** آئی دمری که دو کر لر آتلتلر ندند **شکنیه** مو
شکنه و **اشکنه** آتش **شکوخیدن** سورج بسوملمک شوپله که یره دو شیمه بولفظندن
 او کدین گاه اولور که بر الف ممدوده ایراد اولنور نته کم صدر کتابده مثالی ایراد
 اولندی شکوخیدن ثابت اولدوغی دلالت ایدر که الف ممدوده زاید اوله تنبیه
 ایچون ادخال اولمشی اوله نته کم الف غیر ممدوده ادخال اولنور تنبیه ایچون خصو
 صیله بولفظندن و مم شاعرک شلر نده الف ایله کلد و کندن اکلنور که لغت بو یله

التي يرافقي اوله شتر خنج تيل كه او غلجقل او يياركن وكوشه انظامعا تركيب معا بناله
قلله كوكل خوش اولن كمنه شفت التمش سينله وصادله مستعمل لغدد شغ صغر بونيري
مغ قافيه سنده استعمال اولنور شفا تركش كه ايچنه او واولدر لر شفا به پور سورا
دكاري جانور شغال وشكال چقال ابن او امعا شغره وشغوره پور سورا شغان
معنا شغوردن ال ايو قاتلمق مثلا بالته وبيل طومقدن وايا قابندن شغه
الده ايقده بوينز كه قته اولن يركه بالته وبيل طومقدن وايا قابندن اولور شغيدن
مشغوردن معنا در شفا در حال و جاح دمك اولور شفا به بر فوع قوشدر در لركه طور
غاي درو معيار جماليد، جايلىقدن بويك بريجه رنظري اولور ديونقل ايلدي شفتال
وشفتالور بر معرفايش در عريجه خوچ در لر شفا به قيو عجيله تيل چكك
دلوكلر آلدي كه هنديه در لر هاديه در لر غلط در شغور ك بر فوع شفتالور در
آت و قولو اولور شفا به عريجه بيوك بچاق و باشعجيله بچقس و قلمك اغزي و
قبده كرك بتي ير لر بو مجموع معالده فتح شيندا استعمال اولنور قارسيد هم فتحلم وهم
ضله بيوك بچاق ومجلد لك دري يوناجقلى ك ترك دلدردخى شايعدر شفا به
كس شينله پامو چار بچاق چيو شفا به ضم شينله شوشه ديمك اولور دو لكر لر تخته
ارالرنده بيوكلن ير لره قوردر شفا به كوت كنه كه ومعد و طغان اوله وهرننه كوت
سنة واسكيشنه وخراب اولشنه در لر معيار جماليد فانك سكوني ايله روايت اولندي
شغيدن مقلق ورمك شغورد حرام شفا تركش كه او قويا لر شفا لاله
شفا يوق معنا بوير لره كلنجك چچكي در لر شك دلبوك ددكاري كه بچان او قى دكلا مشهور
شفا كاف عجيله تركش شفا وشفا معنا شكار آو صيد معنا شفا يروا وذكافتن لفظه
صيفه امر ووصف تركيبى مو شفا كه وپهره لمتى ابر شيم شكا فتن يار مع شكا فتن
يار لمتى ننه وحقه معنا دخي كلور شكا فنه زخمه كه مطربلر الكله ساز لرى ني چلار لر شكال
طوشقا كه آت ايا غنه كچور لر شك كاف عجيله او زون تولو بر نوع كرى در اووا
سين مهله ايله وئين معيه واو رتاس غيبي معيه ايله وكاف عجيله روايت اولندي

شمار کلکه که بعضی او تری تیار لر اندن حاصل اولور و قلیه که گاز لر لر انکله بیز یور لر
 شخت الون توالی شختی فتح خایله بر قوش آریده شختی سکون خایله هر ننه که اسکی
 اوله اکاد لر کهنه معنی و شختیدن لفظندن صیغه امر و وصف ترکیبی و اسم مصدر در
 شختیدن سو ملکه که یکی در لو اعتبار اولور یا بودر که ایاعنه طاش طوقنقدن
 و طینمقدن سو مله و یا بودر که مرتبه سندن یوجه مرتبه سو مله شخودن طر ملوع
 متقبلا تده و او یرنه الف و یا کلود شخاید و شخا ینده در لر شخولیدن چاغ مو و کور
 کور ملک خر و شیدن معنی و صقلو صیغه معنی شختیدن طینمق نتر کم سو مله کده صکر بر نینه
 طیا نوا فالقا شوق طبل شد کار نظاس یعنی یر لرده و لغ در لر شیار معنی شدن
 اولو صیرو رة معنی انتقال معنی لنده استقال اولور ننه کم بودن کینونت معنی استقال او
 لنور گاه اولور که بر بر ینک مقامند استقال اولور ننه کم کان و صا ر عرب لغتده بر بر ینک
 یرنه استقال اولور و گاه اولور که شدن کیمک معنی استقال اولور متقبله تده و او زیاده
 ایدب سود و شونده در لر شران صیغه مبالغه فاعله شریدن لفظندن یغ شول صوو یا
 یغور که شور لر شریین قطران اغاجی که سرو اصنافندند یعنی انک یشنه بکر بر ز
 کچرک بر در لو دخی سر بین دکلو اولور یعنی آرد و جیشی که اولور شریین اغاجی حمید الونده
 چوق اولور شرفه غصبه کلوب دشن صرتدر ن یر تخی شسطه موافق روز کار باد معنی
 شرف شرفه شرفه صرب یول شرفا ایان تا بولدومی شرم او دجاء معنی اسم مصدر
 در شرمیدن لفظندن و صیغه امر و وصف ترکیبی در شرمار او تانی و او دچکن کنه شرمیدن
 او تانغ شرتک حنظل شربینه او غلا بخله با شده چنان سغه معنی دانک تخفیف و تندی
 دخی مروی لغتده شرمیدن صوو یغور شور لغت شست درت معنایه کلور او لا اولته
 که انکله بالو اولور شعرا محبوبک زلفن اکا شئیبه ایدر نا نیا بویوک بر مقده کرنش قویا
 جن یرک آریده که او و انجق دوتا لر ثالثا انچه و لطیف و ترا و لن شتر رابعاً التی شون
 معنی شستن یومق غل معنی متقبلا تده بین یرنه و او و یا زیاده ادر لر شوید و شوینده
 در شش التی ست معنی شش ضم او یکن ریکه معنی شش یر بو ز دغان ددکلای چوماق که

سكون و صمه سی چاند در شیشت اولکه قو رقیح و کریه اللقا اوله کورن انی سومیه
اور که شیشه غله بتی و عینک و ادویه تک قوردی کم دلوک ادو ک ادو شیک ایچی قزل منت
شیکاه آغیل که ایچند قویون یا تور شیکور اولکه کیجه لور میه کوزی کوندز کورع عشا
مختار روح باصر سی غلیظ اولمقدند و یا کوزک ایچر و سی رطب اولوب بیضه سی غلیظ
اولمقدند شبکیه چرغد دکلری قره جه بوجک که اسک حاملرده و او جا قلرده چوق
اولور ایرتیه دک اوتر و هر که که اختامدن اتر تیا دک و ایما یه کیجه دیری طونه
شبکیه در لر شبنم چه که یاز کونلر نده ایاز اولدوقده اولر اوزر نه دوشر شیبور
شوط اکلنوس بالیق شنه اوج معنایه کلور اولاصرو برنج بقوله تویای سر ازنی دن
دوز لر التون رنگنده صار اولور اکا ماثا به اولدوغندن اوتر و شنه در لر معدنی سی
اولور آخرنده کی ها اصلی در هاء علامت دکلا اما کثرة استوائدن هاء علامت کیه او
لشدر تا نیا بردکنو اغاجدر اوج ذراع مقداری بویی اولور قتی یرلرده بتر بودقلری
قته اولور مرین پیراغی کبی یا شل صار و لغه مایل قره لجه چچکی اولور کندر تخی کب تخی
اولور صفاون ایچنده یلشک رطوبت چقر ثالثا کیجه لک اولور یکنبیه بر کیجهک دوشنبه
ایکی کیجه لک دمک اولور شهنکام کیجه وقتنده دمک اولور شی در یکه کیوب بله
یتور لر شینه کیجه کی دمک اولور شتاب او مک معنی اسم مصدر در و صیغه امر و وصف
ترکیب استوائ اولور باد شتاب و آهوشتاب کبی شتابان او کن دمک اولور صیغه
مبالغه فاعله شتابن او مک مستقبلا تنه فایرنه یا کلور شتابد و شتابنده در لر
شتابنک بالدر ساق معنی شتر دوه شتر بان دوچی شتر غاز بر نوع اوت آیدنه
خراساند و نخجوانده و موصل طاغلر نده و اذر بچانده چوق اولور دوه طباتی در شتر کا
ویلیک زرافه دکلری جافور که عامه تحریف اییب زرنادر لر شتر مرغ دوه قوشه
شتر تک شطرنج شجام قتی صوف که انجلی قورودر شیخو دن قتی صوف اولور
و صوقدن طوکون مستقبلا تنه و او یرینه الف و یا کلور شجاید و شجایند در لر شخ بایر
اولن یر شینا شخو دن لفظندن اسم مصدر در طر مایش معنی امر و وصف ترکیب

اروك در لرد شامول يا پوترا زوسى **شايان** مباح معناه حقيقتده شاستن لفظند
 صيغه مبالغه فاعله شاستن يرامق مستقبه تنه سين حذف اولور شايدين و شايدينه
 در لرد شايگان اصلده شاه كان ايدى يعنى پادشاه لره لايون ننه بو معنای کلی مقتضا بجه
 در لودر لومقاملرده در لودر لومعنا لرحاصل اولور و هم شاعر لرك قايته شايگانى
 در لربو معنایه نسبت اولنور و هم سخن ايش شاه كار معنادخى كلور شايورد آى
 اغلى شادور معنای شاييدن لايون اولوا شاستن معنای شب كجه و بر معروف معنای
 طاشده كه قينا در لرد و زرد لربنبا ط روم تار يخنده بر آيد روملر فلوارسى
 در لرد تركلر كجوك در لركوش انك اون برنجى كوز حوت بوجنه انتقال ايلر شبان چوان
 دمك در شبان روزى و شبانه روزى و شبا روزى كجه كوند زدمك اولور كه دوام
 معنای و در لركه بر كجه و بر كوتلك دمك اولور شبا همك ارته يلدزى كه كار وان قران در
 عريجه طاروق در لر غايت اضافت شده و شرفندن اوتر و مقسم به حضرت آلى واقع الير
 حقيقتده اول شوى در ويا زهره در كتشك او كنه كجه او كجه طوعنا آدى ارته يلدزى
 اولور شاعر لربج بورك ديشلرغ يلدز لره شبه ايدر لراضا تى بسندن يلدز لرايچنده
 پروين دن كجه شعوى دن و زهره دن نوردو يلدز يوقده بونده ظاهر اولن اولور
 اوكلر اوله شب پوره يراسه خفاش معنای شب پوش يورغان لحاقه معنای شبوى
 بر چچك آيدر ريا حين جنسندن در كجلا روه خوش قوقر كندز ايكند قوقر بعضر ددر لركه
 خيرى چچكى دواسدى روايتده خير كى بر چچكد ريا حين جنسندن در بويك صارو
 چچكى اولور عريجه منشور در لرشيت طورى اوقى شبتاب يلدز قوردى ددكلرى
 بوجك كه كجه لرد ه اشلا ر شيد يوقر اوقى كوك آت شهرم بر نوع اوتدر سوردو كنى
 انواعندن بر ذراع مقدارى يقارى قالقار چوق بوغونلرى واردر او اجى پير اقرى
 اولور چام پرنه بقر روياط خون پير اغنه بقر روق مري چچكى اولور مرمجك كه آتج روق
 و صاروروق تحى اولور يوعون كوكنى اولور شهر نك بوز روق قره آت شبنان
 تابخانه كه قيش اونده در لرشيت بت كه آدمك در نندن و كرنندن حاصل اولور بانك

شایند ن لفظند تخفیف اولند، طرامق معنی شانه طراق نیجه طراق کرکه
اولشون وهم طالومعش کلور و مطلقا یغری معنی دخی استمال اولور، شاندا ن
طراقتی شانه دست دمور طراق انکه کتان و یوک طرار لر شانه هید بیا که انجیل
انکه صمان اتار لر شایند ن طرامق شاونغر بر ولایت آیدر، ما و راء الهم طراقده
اول ولایتک اورتاسی قوم و بریه در قومک اورتاسی دار الحرب و کافر اقلیری در
ساوغده ایونیز لرد و قورل شاونی قونداق که کنج اوغلا نجقاری صر لر شانه
اولوبک و شطربخ اولوس و کویا کوشاه انجیر بر نوع انجیر در او اجوا ایچنده هر کس
تخی اولر غایتد طلور در شاهباغ و شاهباغک بر نوع انجیر مصر ولایتده چوق اولور
بر نوف در لر و غیر یی لرد ه دخی اولور بویک نار اغاجی مغداری اولور بود قلری چوقا
اولور آ لوح پیرانی کیم پیرانی اولور الا اندن بوزرق اولور و کولورک اولور و قوتوق
تیز اولور و صلقم صلقم چکی اولور چکلک اورتاسنده صر و رقوان چکی که رعش اولور
بعضر در که جمقوم در که اصفهان طانغر تده چوق اولور او تنک شکی در لودر لو اولکه
بوجه طانغر بائنده بتی طور اف اوقی نطنده اولور اولکه دره لرد و کولکلی یی لرد ه
بتی پیرانی صر شق پیرانی کیم اولور و کچرک خطمی پیرانی کیم اولور انجه رقا و قر لجه چکی اولور
شاهپس قنادک او زون یلکی شاه بلوط کتانه شاه بوی عنبر و عنبرک قوقینه ده در
شاه نره مشهور و معروف او تدر که تعریب ایدب شاه ترح در لر شاهد کوزل و محبوب
عربیده و قار سیده استمال اولور شاهدانه ایکی معنایه کلور اولا خودک ایوسی و ایرسی
ثانیا کوندر تخی که تعریب ایدب شاهدانغ در لر و شاهدانغ دخی در لر شاه راه اولور
یول شاه سپرم و شاه سفرم فلکن که ریحان دمکله معروفدر حقیقتده ریحان اسم عامده
ه قوقولوا تده دنلو رجم ایدب ریحان در لر شاه چینی بر عصاره در قرا و جامد و
صفایچی از رنده مهر لری وارد یا زوبکی هند و چین ولایتلر دن کلور بر صوق او تنک
عصاره سیدر چین ولایتنده چوق اولور بعضر در لکه انده بتی خندان د زر لرسر که
ایله یوغرب قر و در لر شاهلورک بر در لوصار وارک در ایری اولور بوی لرد ه طونول

اهلی اول اواز سیرناس در لوظاهر بودر که بو تصنیفی اول قوشی او لماغچن دن مشرد
 تا که اول آوزای ایشده کند و نوعندن صانوب کله اوله یالر سیرنک بصرع سیرن و کپی
 خار پشت معتا سیرین صرما قوسین ده او ن اوچ ثلثه عشر معتا سیرین بر اولده
 خوش قوقولو و سعه در لر بعضلر عام در لر متاخرین بویلر دینلری تحطیه ایدیلر سیغول
 بر نوع قاش در اطللس جنسند ندر سیکب اکش اکش تخفیف ایدوب سکا دخی در لر حذق
 یایله سیکب سوچی خرمعنا حقیقتده مثلثک آدیرر استوالده مطلق سوچی مراد اولور
 سیلاب کند سیرن بچو کله سوره رمه معتا سیریلی سله که او غلج قله و پی اد
 بلرک یوز لرینه او رر لر سیم کومش فخته معتا سیراب سندک زیوه معتا سیرینه کوکوز
 صدر معتا سیریه قره سیاه لفظندن تخفیف اولمخدر سیاه پوش قره لر کین و بر شهر مملکت
 وارد که مجموع اولور و عورتلر قره کیم لر سیاه یوشان در لر شیخ نظامی قدس سره هفت
 پیکر نده بر طرفه طرز عقلمدن خارج حکایت ایلدی و العده علی اروی و الله اعلم
 یا **الثین** شین ساکن کله تک اخر نده ایکی معنایه استمال اولور
 اولاصیر غایبده اسمک اخر نه اولشور مضاف ایله معتا جانن انک جانی سرش انک باش
 و فعلک اخر نه اولشور و منفعلیت معتا دیدش آنی کوردی دید مشراننی انی کوردم
 بیشترانی کوره و ادوایه و روابط اخر لرینه دخی اولشور بوقیلدنده بوشینک ماقبلن
 بعضی طایفه فتحه ایله تلفظ ایلدیلر و بعضی طایفه کسرایله تلفظ ایلدیلر کاه اولور که
 و زن ضرورتندن او تزو ساکن تلفظ ایلدیلر و حرف مددن وهاء عله متدن صکر
 بو تک احکامی کیدر و بوضعی الف و نونله جمع ایدر لر جانن و سرشان در لر
 ثانیاً علامت اسم مصدر در که امر مجردک اخر نه اولشور مصدری معتا دانش
 و بیش و پر و شکی بوشینک ماقبلی مکسور تلفظ اولمخ مقررده **شبا** باش تخمین دیک
 اولور **شبا** تک شاه با تک لفظندن تخفیف اولمخدر ان شاء الله شرح اولنه
شبا بوران و **شبا** بورقانی بر نوع قاتی دمردر بولادکی صوی کندیه چکر شکر شا
 بیش ک قروندن دکله او تدر که طیبیلر قنده لعاح دکله مشورده شاخ بو نیر

مشران
 در

صیرجله تلفظ اولتر بکه کردن صکره اما له ایله تلفظ اولنور حته اکثر برلده اشباع اولنوب
 یا یله تلفظ اولنور سه پای و سه پایه ساج ایان سه در طوقور چین او یونی
 سه عربیده اوقه دیر لر و نصیب معنادخی کلور و اوه چکلن او و مقنا و فاسیده
 قور قو و بیت مقنا کلور سه کس و سه کین قور قوج اولن ننه سه ناک قور قولو
 سهی طغ و سرور و صفنده استعمال اولنور سهی کما صحیحله و یا و ملفوظله او تونلن
 مقنا سیام بر طاع آدیدر ما و راء الفجر طرفنده که مقنع خراسانی سهریله اند نا ای کوسر
 دی سیاه قره عارضه و معروضه اطلاق اولنور سیاه چرده قره یا غزیاه دوز
 قره کونلو دیک اولور سیاه کاسه بخیل دن کنایت در که ترکیجه ارغادونا کی دیکله مشهور
 در سیب الله سیبیا مرکب بالقی که ایچند نا مرکب کی ننه چقره ز بد البحر دکلری کوز
 او و یه لر نده مشهور اولن دار و بو یالغ سکولر نند، سیچیدن یر اقلما یعنی
 مهتا ایلمک و ییچیدن مقنا ذکر اولندی سیخ فارسیده هر شش که بر ننه صنجانر لر اغاجدن
 اولسون دمردن اولسون مجموعنه اطلاق اولنور و او جاق او زر نده کباب چور
 دکلری صوغلیله در لر و پالان دوز لوك دمورینه دخی سیخ در لر ترکیده اغرار اغرنه
 صنجد کلری اوچی سوری اغاجده شایع اولمده سیدره طوقور جن او یینی سدره
 و سه دره و سی دره اوج و جمله مرویدر تته کم یر لوی بر نده ذکر اولندی سیر اما که سر
 کسه صحیحله صر مساق سیر اما له ایله طوق دمک اولور شعبان مقنا شیرش بورنجه
 که عورتلر باشلرینه طولر لر و باشلرین او تر لر سیریش در لر سیریش ایکی و جمله مرویدر
 تته کم یر لوی بر نده ذکر اولندی سیر کوبه صر مساق دو بجهک آلت که ایچنده صر مساق
 دو کور سیر تاسی بر قوش در یجری او زون بورنی وار در بر ننده مختلف دکلری
 وار در در لودر لونغر بر له آواز ایله شو یله ایشیدی حیران اولور کیدکن دور
 در لکه اهل افریقیه دو دکئی آندن المشر در و بعضی قومدن روایت اولندی که بر
 جزیره ده کیدکن بر خوش آواز اشدیلر طلب ایدیلر کور، دیلمه که دیوار لویا پلش
 و انده دو کلمه دوزلمتی چونکدیلر طوقنه بر وجهلر او از لر ظاهر اولور و اول جزیره

مشتا وهم سودن لفظند صیغه ما صیدر گاه اولور که مصدر، مقامنده استعمال اولنور.
می باید سودوی تواند سودکی سودن اربک حروف مشتادال یوتوق لمس مشتاد و دیک
تظلیه مشتا متقبلا تنده و او الفه قلب اولنور ساید و ساینده در لرسورد و کون و
قونقلوق و شاذلوق که دیرلوب عشرت ایدر لر و عریجه با و و مشتاکلور که بر شهر چپ
چوره احاطه ایدر لر و اول که ارتوقا مشتا استعمال اولنور و اوی همزادن دوشند
سور انخ دلوک سوری بر نفع قول کول و هم بویا تک قر لنه دخی سوری در لرسوز
سوختن لفظند مشتقد اسم مصدر و صیغه امر و وصف ترکیبی اولور سوز صیغه
مبالغه فاعله آجتغان دیک اولور و معنی لازم نسبت ایدب ریش سوز در لر غایده
آجسی و سنجوسی چوق یاریه و کونیدر مه ددکلری چبان که کوده ده چقر عریجه حرفه
در لر فارسیجه سوز ادر لر سوز نش کونیش سوختن و سوز بیدن لفظند اسم مصدر
در سوزن اگنه ابره مشتا سوزده سفر که چا پوق دخی در لر سوس اوج معنای کلور
اقلا طبیعت ثانیامیشی و ادویه دلوک دلوک ایدن قورد جغرتا لثا بویان ددکلری اوت
که دینی طیبیلر کولزم ضلر نده و مغلی لر نده استعمال ایدر لر عرفا السوس و اصل السوس
در لر قینا در لر صوبینی قواسمه کتور لر رجب السوس در لر سورسار کلر صیت مشتا سوس
بر اوتد معروف چچی کوك اولور و آغ اولور کوك چچکلو سنه آسمان کون در لر تعبیر
ایدب سوس آسمان چون در لر و بونک کونکه ایرسا در لر سوقا و سوقال او و
کزنه در لر و اکنه نک و چوالد نرک یورد سنه در لر سو فجه سبو که یعنی التوندن و کندن
دو کلش چبوق سوك یاسن و مصیبت مشتا کلور و بغداد یک و اربا یک باشی خوشه مشت
و کوسه اولن کتیه سوك رش در لر سو کند آند قسم مشتا سول دوه تک طبیبی که عریجه
قد سن در لر و عیزی جانور در ده دخی استعمال اولنور سوسی صبان که اظه انجیلیر سور لر
سوم اوجنی ثالث مشتا سومان چین و لایتنده بر یرک آدیدر سونش ایگه او انی برا
ده مشتا سوه ایگه و دور پی سفن مشتا سوه و سوهش و سومه ایگه او انی و برا
ده مشتا سه اوج نلک مشتا آخر ندکی ها و علامت فتحه در تلفظ اولنور و هم سین فتحه

اصلا همچنان کوی پروغی اولماز درستی کورک ادرا کورکنه دخی سنجاب در لرسنج اکره
 ددکلری اغاج غیر معتتا اکثر بودر که یمشنه اطلاق اولنور سنجاب لوی بر نوع کلدر سنجاب
 کترکانی عناب سینه ننه طریقی آت سنجیدن طریقی وزن معتتا سید کسر سینه بیج
 اوعلان حمام زاده معتتا و براقلیم آیدر معروفه سندان او رس که معروفه در
 جیرک و قز انجیلرک و جمیع او دانی اشلیندرک آتله نوندره عربجه علاه در لرسند
 کهر باک بر پس در الاکهر بادن یو مشقندن در دادنده آجیلغی واردر طبیقده حار و یا
 سبدن یبو سنده کهر با بو نطله برابر در اما حرارتده اکسده بلکه کهر با بعض اطیبا قتنده
 بادری و یابدر عجب در که بری برینک بد لنده اسقال ایدر بلکه اکثر طیلر قوا ایلر
 سندن بیج حرامزاده معتتا سندن با شمع کفش معتتا سنده یوغون اولن وقع غایطه
 سندیانه بلوط اغاجی سنک طاشی سنک پست قبلو بغه طلوکه هوا دن یغارتکرک
 معتتا سنکجه قبلو بغه سندن قوشک چکرکی قایصه معتتا قورسقی سنکسار طاشده
 جم ایلمک سنکویه او زوم چکر دکندن بو یکک آنچه دانه چکلور طیلر قتنده مع
 وفه ادویه دن در سرکه ایله اصله لر در کوییه و چغنده و بهقه علاج ایدر
 اعین السلاطین در لر و در لر که کورودک کوزیده سنک لاج طاشو بیغ طاش چو و
 اولان بر سنک چرغند ددکلری قوه چکر کجک او جقلرده واسکی حماملرده اریته دک
 او ترشیکیر دخی در لر سنکور فقا عیلر سله سی سنکه او زون نق لو کپی در تسی و
 سغری و شکر دخی در لر سنه بر نوعه قتی در دن صوی کندیه چکر سین و تافضلنده
 شره اولندی سنه فتح سینه که عربجه ییل د مکر سال معتتا و فار بیجه لعنت د مکر
 سو جهت طرف معتتا ترکیجه بگا در لر آن سوا اول یگانین سو بو یکا و نور معتتا سوار
 آتلو سواره قنطره ددکلری اوت سو تام آرننه کچی جک معتتا و آن معتتا اذن د مکر
 اولور سو ختن کوی سید و کوینده مک لازم و متعدی اسقال اولنور متقبله ننده
 خازایه قلب اولنور سوز دو سوزنه در لر سو ختر اسم مفعول صیغه سی در وهم
 قاوکه بیزی کوینده در لر دخی الکه ازرنه چقاو چقوب او د یقیر لر سو اصتی برح معتتا

استعمال اول نور سبکبا اکتی اش تعریب ایدب سبکباچ در بر سبکبا یا القطندن تخفیف اولغندرمم
سبکبا دخی در بر بایله خیا رنکلو بر اوت پی در که او تکد منفعی طب کبا بلر نده منقول
دکلدر اما پی ملطف و مقلد و متخج در طب ده جوو در لودر لو منفعتاری وار در تعریب
ایدب سبکباچ در لر سبکبا کاف عجیلد بر نوع اوزون کپی در عین معیه ایله دخی کاف عجی بد
لذو منقول و مروی لغتده سبکباچ طوار سورجک عثور منقلا سبکبا معروف کچرک
چناقدن عبارتده تعریب ایدب سبکباچ در لر و اوزا نده دخواستعمال اول نور سبکباچ صیفه
اوج و قیه در و سبکباچ کبیره طقوز و قیه در و سبکباچ مطلقه التی استار و بر استارک
ربعی در سبکباچ بو نوع مخلوقده ایت باشلو و ایت اغر لو غول یوز لو کچی قلو طوکز آرزو لو
فیل قولاقلو یوز لری صار و کوز لری جوت رکنده قالون جزیره سنده اولور مردم
خورد در لر سبکباچ قندز سبکباچ منقلا سبکباچ جرفت که اسکی حاملدرده و اوجقلدرده ارتیه
دکین او تو شبکیر دخی در لر طیلر قنده ابن وردان دمکله مشهور در سبکباچ بر او نیدر که
عریچ حی جبل در لر بر دکرمی دایره جزر لر او تا سنده بر یسه دور قلدانی دایره نکطنه
سند چب چوره در لر او تا ده دورانی اورد لر و اورتاده دورن دایره دن
اکسو زن چقر هر قنقین دپرسه آنگیر نه دایره ایچنه قویار لر سبکباچ ایت اوزومی د
دکلر اوت که طیلر قنده عند الثقب دمکله مشهور در سبکباچ بر نوع اوزون تولو کچی در
سبکباچ بدن جمجمک و بو کولومک و صوچومک یعنی آت و قتی یکی اوک ایا قلدن یقار و قالدرها
توص منقلا سبکباچ ضم سبکباچ او یکن دیام منقلا سبکباچ کسر سبکباچ الجم انزی د دکلر علت که بلشدن
تیز خلط او یکنه دکلوب جراث ادر او کسر رایوت توکر راشقا دن اسهال ایلر سبکباچ
چو پلوک سلم او غلانا تخته سه سم آغول قظ عریق در فادسیده دخی شایعده سم ضم
سبکباچ ایکی مفایه کلود اولاطوارک طینقی ثانییا بردن کسه او که یولدرده و کویلدرده مسافر
ایچون ایدر لر سبکباچ قی غالی اوتی که صورده و صراقلدرده بتر سبکباچ رخ آغ منار در
باش میری برده کبی سبکباچ یلدر چن د دکلر قوش سبکباچ و سبکباچ نقبیر آکنده قلم لدرده
اورد لر سبکباچ حکایت و قینه افسانه منقلا سبکباچ صرور نکوات و ددر که کلکون آت که

قابی سفالین سافیدن اولن قاب نجای سفت فتح سیندر رقت قافیه سنده محکم وصف
مقتا سفت ضم سیند او من وسفتن لفظند ن صیفه ماضی سفتی د لک ثقلب مقتا متباد
تند فایرینه نون و یا کتور ررر سیند و سینده در لر سفته صیفه اسم مفعول در
لنمذ مقتا و اول ننه که بر یرون بریره کشک کونده رر لر سنج و سنج قاون دو کلکی
ماوراء النهر اقلینده اولور ایچی او بر لر انکله شراب ایچدر لر ستم کسیند و
سکون فایله سفلی لفظند ن تخفیف اولمدر قاعده عربیه اوزر نه عربی لغتدر فا
ر سیده شایع اولمدر بد کهر و دون اولانه در لر سفتد یوزر لک حرم مقتا سفید
آوا عارضه و معروضه اطلاق اولنور رنگ سفید و سفید رنگ کی اسفید اسفیده
سپید آب مقتا سفید با بر آتش آدید تعریب ایدب اسفید آج در لر سقط هر نه که
خراب اوله ترک اتم اوله فار سیده و ترکیده مشترک لغتدر استونی محموده دد کلکی
اوت که طیلرا سهال صغرا ایچون استهال ایدر لر سفتن قوم بالفی که جماع قوت
ویر استهال ایدر در لر که تمام طوغور جی، قروده قالسه سفتنور بالفی اولور
سک ایت سک ضم سینده قور خود مک اولور خوف مقتا طیلر دلنده بر خوش قوتو
دارودر ایلمک تازه سندن عصاره طو تر و عادت لرنند ندر که مشک دخی قنار لر
سک مشک در لر بعضی را مکی مک در سنه طو در لر اذن خوش بوی اولور مک جلو
دی در لر و بعضی سکی صویه اصلار لر را مکی انکله یوغور لر سک الماء در لر بعضی مک
بس مقر اضله او اجوع طوغور لر و امکی ایله یوغور لر مسکت در لر سکی اصلی بولماسه
ماز و ایله خرما قوردی عصاره سندن جعلی مک دوز لر انک ایشین اشیر سک کس
سینله سر که خل مقتا سک آبی قندزد دکلری جانور که صواقی در لر سکا چه حرنلبنوس که
جیدوس دخی در لر سکا و اینج تنور دن انک چقار جوق چکال سکار و بوغچه دد کلکی
کوز و کول اچنده بشور لر عریج ملیل در لر حوا بودر که سکا و اول انکه در لر که بر
چقوره اود یقر لر اودنی کیدر لر خیر له طولر لر بشر انک اولور سکا صوا یوه
ویا وزده استهال اولور سکا له ایت بوقی سکالیدن صنوصقان ایوده ویا وزده

سرنده فتح را یله اعلام رجالدند، سرنگ سرکن ددکری اوت و سر نکیندن لفظند ن
 صیغه اسمی و وصف و اسم مصدر در و رانگ فتحی و کس و سی چا زده، سر نکیندن یا رچو لفظ
 یعنی سوزید، قارشو اولوب اید شمعک سر نکیندن کس سینه کسک ایکک تویسع معنی سر و یونق
 و برنج بوزاسه فرو قایفه سنده استعمال اولنور سر و عرعر معنی سروا یلان سوز قفه سرواز
 باشه آخو قه سرود ایرختیا و غناء معنی سرود گفتن ایرلما تفتی معنی سرور باشی کنه
 سر و نون فرشته و فرس آیلرینک اون ید بخ کونی سر و نون او جه سره فتح سینه کچرا قچ و هر
 سنده تک مقبولی و طاع باشده طار اولن یول عقبه معنی سره ضم سینه بر نفع ایا و قابله
 قیلدن و ایبدن اورر بعضی سلیس در لر سر هک اول که غیر یلرک اوزر نه حواله اوله
 یورت سوره چری باشلرینه و یا باشلرینه و ایش اوزر نه دورب ارغاد اشده نلره و
 بونلرک امثالی کنه ره اطلاق اولنور سریر فتح سینه لفظ عربیده تحت معنی و صلاحه
 اغاجنه دخی در لر میت اوزر نده اولما یجمعا و میت اوزر نده اولیجما اران در لر سریر
 کس سینه لفظ فارسیده الکم صفوان قوس قوزج معنی سریش سر اغوش معنی سریش
 کس سینه اولکه عامه تحریف ایدوب چریش در لر سریشیم بیتم ددکری که دو تقال دخی در لر
 سرین اوجه سر و نون معنی سریدن ایرلما سرود گفتن معنی سزا لایمه سزا وار لایمه سینه
 سایه کجی سرین لایمه اولما سست کلشک ضعیف اولما سست اندام بی بلج
 سطل صوصق که انظم بیکار کردن صوابی و حمالده طوتلن بقردن و انجذن قابه دخی
 در لر و سایلرک ات صوار دخی قابه دخی در لر سغتر کو یکو اوتی سغترکی زییق جی عو
 سنج فتح سینه بردر لویا بودر که اوی اوزون یور لریج اُرح در لر سنج ضم سینه در
 کس علتن پر بون معنی طیبی قنده قویا دمکله مور و قدره و صغر بونیزی سفد بخارا تو
 بعند ن بریرک ادیدر اهل تدبیر اکما نسبت اولنور پی سفدی در لر نته کم عربده بخد
 اقلیمه نسبت ایدب شیخ یخدی در لر سفده سر و میتا معنی سفید پیر اولن و بلی کلش
 کتیه دخی در لر سفدی بر نوبه قلیه در لر کسریج بقلیه در لر لا سفرا و زون تو لو کیری
 نس معنی عین معجم ایلد و کاف بحیدم بروی لغتده سفال سقی و قوزک و فندقک و باد

باش بر اس معناسنه و اوجه معناسنه دخی کلور ستر ضم سینله ایق قابی در که قلدن و پیدن لورد
 لر بعضی قلیلمر که لور بربخ سوچی سرا و سرا پرده او پرده سی سرا ب او که بادیه لوده و
 صحرارده او یله وقتنه سوچی کور نور شور و ایر لوده اولور کونشک پر توندن بر صورت
 بغل ارفدن ایله کور نور سرا چه حجره و بر سبیل استعاره غیری بر لوده دخی استعمال اولور
 مضاف الیه اولن اسم نظر مک حفظ اولغای کرک سرا چه ماه و سرا چه افای کی سرا سر باش
 باشه و اوجدن اوجه سرا سم نریم سرا غاز هر تنه تک اوقی سرا غوی و سرا قوی و سرا غوی
 ترکیب که عورتلر باشلرینه او رت لور و اوجنی ارقارندن اشفا صارقدره لور سرا فرانی
 باش یوجلدی افرختن لغتک وصف ترکیبی سر لفظیه مرکب اولنده سرا ی پادشاهلرک
 و دولتلرک اولرکه محوطه سی و چار داغی و تا بخانه لری و او تا غاری و قدمگاهلری اوله
 و اوجسندن هر نه واریه کلنی و یا اکثر فی جامع اوله سر اییدن ایر لوعا لغتی مختار سر
 قور شون ضم رایله خیب و زنده استعمال اولور و سکون رایله ترب و زنده استعمال اولور
 سر پاشی چوماق سرا یا یان او که تولغا تک آنته کیما یچون تولغا کی بزدن دکر لر عربی مغر
 در لر تو و لغایه بیضه در لر شاعر لر اکثر بو در که مغر لفظی تولغا معاننده استعمال ایدر
 و اسد طوسی عامه فقما نقل ایلدی و معیار جالیده دستار چه مختا نقل اولندی سر بر بر بو سرت
 اکبر دکلری اوت که معروفده و در لر که ارپه و بغدادی بچلد کندن صکره تر لاسنده قلن اکن
 بالددینه در لر سر قسر و سر تاسر باشدن باشه و اوجدن اوجه دک سر جیک باش اولن کنه
 که غیر یلرک اوزر نه سر هنک و حواله در انلرک اوزر نر بورت سوور بولغته یا یله روایت ایلور
 بنک و خیک قافیه سنده استعمال اولور نونله دخی ظاهر در چری باش مختا سر چه کلوک الی ایانغی
 آکی و باش یقلمش سر نه قول عارضه و معروضه اطلاق اولور سرخ رنگ سر نه کچی سر خاب
 انقد دکلری قوشدر و تبییز شهر ندره در تفرجگاه آیدر امانی لر طرفنده بر طاق در سر جهاده
 باشی طراغی سر خیار یله بجماع دکلرد مرضی که طیلر عمر - دمکله مشهور در سر نه چنک بو در فی قول
 سر چه که عمر چه تقر در لر سر خنه قز اسد دکلری علت بشور انواغدن در طیلر قشده حصیه
 دمکله مشهور در سر خض ایر لتود دکلری اوت که طوکوز اوتی دخی و قول اوت دخی در لر در لوی

جمالیده سخن فخری تخصیص ید کافر مقبره سید، دیدی ستودن او ملک مدد مقتماستقبله تنه و اوین
الف و یا کله ستاید و ستانیده در لرستور طوار اسم عامه، جمیع درت ایا قلوبیه اطلو و اولنور
ستودلب طبق ددکاری علت که طوارک طرفنغده بلور ستون درک عاده مقتماستوه سرگردن
و عاجز قلن کنه گاه اولور که وای تحفینا یدب سته در لرستی پولادکی برقی درم که صوفی
کندویه چکر شایو دان دخی در لر معیار جمالیده سخن فخری عصا و سکو او جنبه کچود دکری در مقتما
نقل ایلدی لر بولفت هم نونله و تاء فوقاینله روایت اولندی شیخ طوغرو اولن ننه راست
مقتماستیر التی بیجی در هم در استبر لفظندن تحفینا اولخنده سیز سیز یدید لفظندن امر و و
ترکیبی در و اسم مصدره دخی استعمال اولنور، جدول مقتماستیزه جدول ایدن کنه که او نکو در لر
ستیزه زاء عمیله ماصوره که جلا مهر آتار نندره تقریب ایدب استیج سیز یدین جدول اتمک
ستیز طغرو اولن کنه بولفت هم عینله روایت اولندی و هم خاء معجم ایلد و طاع باشنه دخی در لر
ستیم قانوارک و معیار جمالیده جراحت دیدر، نفع بولش اوله قانه و ابرکه دوغش اوله بولفت
هم سین مهمله و هم معجمه باینده روایت اولندی سیز یدین او نکولنک یعنی جدول اتمک سخت قتی
سختن طغرو و زن مقتما سختو کیمیا سخن او جرت سزر ایگان اشلان اش که او نغندن
و یا بگریا عندن او تر و اشل لر سخن سکی کنه مقتما اولی سین مهمله ایلد و سین معجم ایلد روایت
اولندی سخن فتح خیاله سوزتن و زنده و هم ضم خیاله کهین و زنده سخن فرین سوزیرا شد به
یفه هر سوزی یرنده کالنده سویلیج بلیغ مقتما سخن چین قومی عام مقتما سخن او رسوز اهل اولن
کنه که سوزی خوتن و جهله داد رفیع مقتما سخن بون کتی احمد سد یوز اصل لغت سبلم در
صادله ددکاری تعلیقات عوام قیلندند، زیور اصاد فوس دنده آز استعمال اولنور سدره طوقور
جن او یونی اصد سه دره در که هر طرفون اوچه خط چنده لر ترکیب اولنوب زایردن هاید علامت
حذف اولنوب منقل باز لوب لفظ و اولنور گاه اولور که کسه استعمال ابدان ساکن تلفظ اولنور
سدره ضم شبله بناجه که عربی عرب و تغلیط ایدب صدره و با خود اصل عربی فوس دنده نقل او
لندی عادت لر بنه مناسب زینفا ایدب سدره ددر سدره کسرا نکم صغالی فوس فونج معنانه سدره
سایه کیم سیه که سراسر او دینار عربی ایدب سدره در لر سبزی بر او شاد بر طیل نشنه مشهور در سدر

سیاه در او می رده نه صروسته زرده و آغنه سپیده در او قس علی هذا سپیده دم طا
 کبری آغز دخی و قته در استا ستون لفظند صیغه امر در و وصف ترکیبی خود ستا
 و شاه ستا کی و اسم مصدر دخی استقال اول نور مدح معنی ستا استا لفظند تخفیف اولند
 و ضمه کسره دخی روایت اولمخدر ستاد ن آلمو ستا یلذوا و او که در او در لویزنت
 لر ایله و شرابه لر ایله و جواهر لر ایله تزیین ایدر او ک سقنه دو تر لو امر او سقنه
 قرزینک جها ز لر ندره ستا ن آتش و ستا رچه آتش او د قو کاغی شراره معنی
 ستا غ قصر اولن دشر آد مه و حیوانده استقال اول نور معیار بجایده ایر سز آت معنی نقل
 اولندی ستا ک اغاجکل و غلدغی که د بندن چقر یعنی اول فد اند که اغا چک کو کندن
 چقار بولغت هم سین مهله با بنده روایت اولندی ستا م نقش ایر اما اسرطوس و شمس
 فخری روایت ایر ک التوندن و کشدن اولن رختی ستا ن ارقس از رنه چلو او یو
 یتن کنه و برنتک اصلنه ستا ن در او سندن لفظند صیغه امر و وصف ترکیبی
 دلستان یکی و ادا اسم مکان که بر اسمک آخر نه اولشور اول یرده چوق اولد و قته
 دلالت ایدر کلستان و درختستان یکی ستا نه دکل کوزی ستا و ندره لر او زرنده
 یا پلش یوجه یای او ی سیایش او کس اسم مصدر در ستودن مدحت معنی ستا یشگاه
 قصیده تشهدن مدح انتقال ایدر چک یر سبقر یوغون و قالک سندن آلمو متعبدا
 تنده الفاونون زیاده اول نور ستاند و ستاننده در لر ستر نایک بر قوش آیدر اصلن
 ستور بانک ایدی کثرة استقاله تخفیف اولندی ستر دن یو لومک تحلیوا معنی سترک بو
 یوک دمک اولور بو نکل بزرک ار اسنده قرق بودر که بر رک عامدا جته بو یوک اولانه
 در لر و یا شده بو یوک اولانه در لر سترک خاصدا انجق جته ده بیوک اولانه در لر و باشا
 بر مغه و او تکویه دخی سترک در لر ستر نک استرنک معنی در ستر دن استرون معنی استک
 بلایج باریک میان میان معنی استل او تم پیش خور دم معنی ستم ظلم ستنا و ندر در ک او
 زرنده یا پلش یای او ی گاه اولور که تخفیف ایدر او کی نونی حذف ایدر لر ستمه قوی و زو
 ستوا و چ قات دیمک اولور ستوجه الاج لکن دد کلری قوشجغز ستودان سنا قری معنی اما

سده طین
 دل

سلو فرام والتون او اغنه فی درلر و ساد بون لفظند ن صیغ امر و وصف ترکیب در سار و سار بن کشار که بجنه یون
 و بدرك قولار عربی قفم درلر سار و درلر بولک و ایکه ملک یا کو که سیاید سار و بدن معناسه و دخی
 در تخم معناسه سار او آله متاع البیت معناسه اسم عامه و ما و آله النهر افلمند که بجنه اوزم
 طولدر لر آغلله صقر سار درلر چخت معناسه که عربی معصم درلر و صبان که انجیلر انکله بر سار لر
 انکادخی سار درلر سار صیغ امر در سار بدن لفظند ن و بعضی ترکیب کرده صفت دخی استعمال اولنور سار لر قریب
 اولن بغدادی و درلر صابی پسان منت و شکر سار و دارنت دار اولنه درلر سار لطف و کرم سار باغ فاق
 که عربی صباغ درلر سار هری سیدچین باغ و انج درلر کندن صکر برنده قلن از اجق اوزم و میش
 سپر فلان جتنه معناسه سیرچی شادلق سپر درک یا غلق و دستاچه که ال یوز سار لر سپردن
 امر لاق مستقلا نده جایز در که الف نر پاره ابوب سار دو سار نده دیلر و جایز در که الف نر سپردن
 سیر نده دیلر سیر نر طلق طحال معناسه سیر غم سیرم نسلاکن دیلر جان دسکه معروف در سیر لک
 صر و انج سیر لک تمام سیر یا مثل عارضه و معروضه اطلاق اولنور سیر نر کرم و قیای سیر نر کرم کبی سیر
 چمن سیر و بجنه سیران بر مرفی دارو که طبلر اطباع اغلب در اصله سیر سیران ایدی کزن استعماله تخفیف اولندی
 سیر نر تخفیف معناسه سیر کفار اسکاراد معناسه در که الف یا بنده شرح اولندی سیر لک بین برون معناسه
 سیرنج از آرام او چاک بره سیرنج دن ترکیب اولنور اسم و اولمشدر شعرا و نامدی بجنه کون و اوج کون در دبو
 بغیر اولر کون کلور کل و بر کون کتد و کل و بر کون طور و کل مجموع اوج کون اولر چون افا سیر اوج کون اعتبار
 اولر بجنه کون اولور سیرند و سیرند لوزر لک هر مل معناسه برانر دلون و کوزون او نر و شتر ایدر لر
 سیرندان تلخ اسبان دو کلری آچی اوت که حرف انواعندن در سیرندان فرد سیر کور این اوزومی
 که طبلر عنب الثعلب درلر سیر سکل و کسنی سیر خوش صبا بجنی غر ز معناسه مستقلا نده خانایه قلب
 اولور سیر و دو سیر و نده درلر سیر کیکلی که معناسه سیر فو کالی که بجنه اولور طبلر فتنه عزازد مکله
 معروف درلر بجنه غر ز افون کس دو کلن سیر دخی درلر سیر هری سار لفظند ن تخفیف اولنمشدر سیر سیر و
 کمداد هری بجنی سیر فلک سیر لاد هری بجنی سیر کس هری بجنی سیرید آفا عارضه و معروضه اطلاق
 اولنور مرد سیر و دوا سیر کبی سیر داب سیر داب اشکی که طبلر کابلر نده بیان اولنمشدر سیرید
 فواف اغابی سیرید یا من معناسه در که بر برون معناسه معادل اکو نر لک کوزر که آغنه سیرید و فرا سیر

سیردن
 ایغاله باصتی
 مصاحف

بهم اولماش اوله قفتانلرده استعمال اولنورننه کم تحریف ایدب سایه درلر و قفلنماش مقنا
 کلور و شرابده دخی استعمال اولنور و لونبدند که تعریف ایدب سادج درلر تصور سادج
 یعنی حکله بهم اولماش ساده کردن آرتن یعنی غیریدن پاک ایلمک ساد صغرف ددکلر
 قرجه قوشن که عربجه زر زور درلر سارا غیر خالص که غیره مغشوش اولماشده حق بود
 که عمان ساحلر نده بر مکانک آیدر که غیر ایوس آند اولور ساربان دوجی سارحک
 او زون آتقلو اویند سارج و سارک و سادج او تکن ددکلر قوشمغفر حق بود که بیلل
 انرا عندن در بهار موسمنده کل وقتی کلجک بیلل درلر بوکرتلن وقتنده اولوکن درلر
 بولفت شین معجمه بانبده دخی نقل اولندی ساروح یا لحو تعریف ایدب ساروح درلر ساز
 دوزن ویرغ و چلقو و ساختن لفظندن صیغه امر و وصف ترکیس کار ساز و نغمه سارنجا
 سازاک دهلین ساروق چرا که جام اغاجندن اولور ساز کارکان عربله آت مقنا
 در ساز کار کاف عجمده موافق دملک اولور سازیدن دزمک ساختن مقنا ساس
 لطیف دملک در و بر قبیله آیدر اول قیلنک اهلنه جمع ایدب ساسان و ساسانیان درلر
 و آرباب قویله ایران زمین تختنده پادشاه اولن عجم بکلر فی درت مرتبه اوزرینه قسم ایلمر
 در اولکی مرتبه سملوک پیش دادن در که ایکی بیک دورق یوزش ییل حکم ایلمدر اکنجی
 مرتبه سملوک کیادون در که التی یوز سکسن ییل حکم ایلمدر او جنجی مرتبه سملوک اشکانیان
 در ایکی یوز ییل بکلک ایلمدر و درنجی مرتبه سملوک ساساندر که بش یوز اونی ییل بکلک
 ایلمدر ساغری پیله ساغ کریمت او مسال ییل الف نغنه جمع اولدقه بریا دخی زیاده
 ایلمدر سالیان درلر سالار چری باشی و نایب سال خورده چوق یا تمش سالد ایلم
 یلدری صاحب طالعندن عبارتدر ساله میاش سن مقنا سالیان و سالیانه ییلو سالیانک صغول
 قدس قوزج مقنا سالیان یونی سالیان یونشر اما معیار جمالیده اشک اندازه سن و سنوکه
 نشانی و غفلت مقنا دخی کلور و اوران و صبر و صلح ساسون اوزاندن اوج قراطدر
 و درر که بر چوق قراطدر سانساش مقنا نقل اولندی و عادت و خوی و وزن مقنا
 نقل اولندی حق بود که وجه اعتبار معنانه درر که بر سننه تک احوالنه نظر و ملاحظه اولنی

زنی که ذایله اماله ستر زینت لفظند صیغه امر در که بعضی ترکیب کرده صفت دخی استعمال اولور
 زنی اماله ایله یگانگه اولور سو مختا زنی فتح ذای عجمیده صوبع اولور چوقوریر آیکیزه مختا
 ژیا فاکر ایچی هیتلو بر تخیل صفتند استعمال اولور شیر ژیا فاکر زبانه در لر زینت بزک و
 زینت مختا زیبا و زیبا بن کلوی بر اشقلو اولوی زینت سندرک ژیه لفظند تخفیف
 اولمخدر زینت فیر اشتماء زیبا نیدن بز کلوی بر اشقلو ایلک ذیبار زیتوک ثقیلی در
 از اجی حرارتی وارد در اگر چوق قیند بشور لر ایلک فی درجه ده حار اولور اگر باوقاب
 ایچنده قینده لر قوی لجه حنیض فعلی اشک بکده دخی یک اگر شرابله بشوره لر و یا ایکی صو
 بر باله بشوره لر و آغریان دشلک از رنه در تلر آغریان ساکن ایلده زین اشغاحت مختا
 زین دست رعیت زین کون که طیب قند کون در مکله معروفده اکثر اقلیمده اولور
 ایوس کرمان و لایتنده اولور زین بیان صوغاتی بلیوس مختا سرکه ایچنده اصلدر اول
 سرکه خلی زینی در لر زین قون بیچ اگر که هرگز پیش بتمن زینت در ملک حیواه مختا و معیت
 مختا استقبالند سین حذف اولور زید و زینده در لر زین حصیر که دو شوره اولور زین
 قدح که انکه شراب ایچر لر بولفت هم رای مهمله باینده نقل اولندی و هم زای معجمه باینده
 نقل اولندی و هم غینله روایت اولندی و هم فایله ذیف ادب سندرک زین ایر سرج مختا و
 ازین لفظند تخفیف ایچدب زین در لر شعر لده چوق استعمال اولور زین پونش غایبه
 زین نپسی بوندن صکره زین کوهه ایر قاشی قوبوس مختا زینهار کلمه تنزیه در عهد
 مختا دخی کلور و حوزنه عصمت مختا دخی کلور زینهار خراج گزار اولور کافر ذخی مختا زینوار
 کوی یونی زینور بزک که التونلم و ایچی یله و قیمتلو طاشرا یله ایدر ژیه ذای عجمیده سندرک
 که بوندن تعریب ایچدب زینق در لر شوره در و الله لکم بالقوب باد التین
 ساخراج که بر اقلیم در بر پادشاهه کوندر لر و سایدن لفظند صیغه و وصف ترکیبی دشلک
 سا و غایله ساکما ساکین و ساکینی بویوک قدح که انکه سنجور لطلو ایچر لر ساج آردج و آبوس
 اغای سا جوار ایت بویشه بغلد قلی آغ پارسه که ترکیب کیمک در لر ساختن در ملک معتقد
 تنده خازایه قلب اولور سازد و سازنده در لر ساد و ساده آرد اولور نشنه و غیره جید

طینق که صغزک و یکسوک و قویونک و کچنک اولور نطف مقتا ز نویدن اولور که یعنی اق
 و قورد و بونله بگردنه وارسه ز نوید اتک و قوردک اولور ماس ز نهار کله تنزیه
 در و عهد مقتا و خور عصمت مقتا دخی کلور ز نهادی خراج و بری کافر زواندن ازو
 لفظندن تخفیف اولختدر شعرلرده استعمال اولور زوار زندانده محبوس اولنره خدمت ایرنه
 و قوشی و رستمکچی قرداشنک آیدر زوانتی عطار دیلدزی زاروشی مقتا حی بودر که
 شتریه اطلاق اولور اورمزی یتیمی شاهد و صادی در که شتریدر زوانغا و اودهلین
 کافر ایچنده بر اولور مالک آیدر زواله هر نه که طوب کی یومری اوله و دکر می اوله
 زوان دل زبان مقتا و هم دلوجه بغدادین آزار و اوز بالکنه دخی درلر زوان بره
 سکر یویاق یاغ پیرانی دخی درلر زواه برطعامدر که زندان اهلچون و محبوسلر ایچون
 بشوردر زو پین هر بی سبقون و سکونک قصا جوغنه دخی درلر زو دینی سیر مقتا
 اخردخی داکه خذلی جائدر تخفیف ایچون زور کوچ قوت مقتا زور یوقار و زبر
 مقتا و حکار قدر مقتا زو ریم کو کلک اکندر که هر یک قب درلر زوشی صرپ و قتی
 کو کلور مدک اولور و بهتان زو نشیدن ذایع مجید یکی معنایه کلور اوله صو و یا سود و پانی
 صروب جققی تا نیا آمده اولشوا و مقتا کلور زو فراچوردک ددکری اوتک بیان
 طورا و اوقی دخی درلر زوله ذایع مجیدله طورغای چکا وک مقتا زولیدن صاحب بوزر
 مع زولیدن مود درلر اکا که صاحب بوزر رش و قوشمورشی اوله زو یج برغ و ذنه صوجق یعنی
 بفرسقا طولدر معنی مسی اسدی طوسی تنبیدن اکلور که یابد اوله هیچ قافیه سنک زه یای
 کرشی و سنجفا که قفقانه دکر و کلمه تخمین در زه مقتا و کنار و مفتول و یقه زها بصرند
 و ماد متوشع مقتا زهار قاسوغانه مقتا زهدان آنه قرننده اوغلان یری که مدره دخی
 درلر و حم و قرابت مقتا دخی کلور زهره آغوز زهره او دمراره مقتا و مجال مقتا دخی استهلال
 اولور دخی صریشی اسم مصدره در زهیدن لفظندن اکثر بودر که جماعتدن کنایت اولور
 و دخی چشمه لورسه دخی درلر زینیا و زینیا ز اول سز و که شماعک واد و کوک و سنجیان
 آلتک قراکنه سخن کی دکر لر عیج مرغ درلر زه و زاد و دل دوشی نسل مقتا زهی کلمه تخمین

ز پنج سکسک دد کلای قوش که حاجزی دخی در لر ز مه شب زمی و زمین بر ارض معتنا
زن عورت امرأة معتنا و ذقن لفظندن صیغیه امر در و ترکیب کرده صفت دختر استواء
اولنور نای زن و پنبه زن کبی بلکه اداة در جی معتنا که اسمک آخرنه اولشوه آنک فاعلنه
و مباشرنه کلاکت ایدر حست زن و دروغ زن کبی کن بیج جی و بلاد پخی دمک اولور
ز بنا ره معروف اینون زنی زنبیل زنی که کز کرده که انکه بالجه طشر لار زنبور
آرو اسم عامه جمیع آرو لر اطلاق اولنور زنج فتحیده بر مملکت آیدر خلق قره اولور
دنجیل در لر تعجیم ایدب ر تکیل در لر زنج کسه ایدر بر ساز آیدر زنج اغابه کوی بی زنج
بازار عورق زنج انگ ذقن معتنا زند ابراهیم بیغی علیه السلام کو کدن انن صحف در
زند باس و زند باف ببل زند بتا و زند ستا و زند و ستا صحفه تفسیری اولکی
لفظ صله زند با ستا ایدی بای مصاحبتله انکی لفظ اصله زند ایدی بر سبیل تعداد
او چنی لفظ اصله زند و استا ایدی عطفله یا خود زند بتا بایله ثابت اولور دن
صکر بودله خود بایله و او را ستده تمام تبادل و توافی وارد زند کای در لک
معیت معتنا و حیوایه معتنا زند و اف ببل زند بیوک فیل که قور قنخ و مهیب و له
و صحف ابراهیم علیه السلام زند در بی زند ذای عجمه خوف معتنا یعنی اسکن و تریلی
و مالوکی زند درت معنایه کلور اول بر طایفه آیدر که اکانست ایدب زند در لر
اندرک اقلیمه زند بار و ثانیاً چکراغوک بیکل بالرنه و بالدر لرینه طاقور او تر نالشا
کوزنکه اشقی را بعا پاس که در ده و غیریده حاصل اولور انا بو معنا ده عامه ذای عجمه
استهلا ایدر لر زند بار بر اقلیم آیدر اسدی روایت ایدر جزا یر هندک عجمیلرینی ییاه
اندکی یرده که زند بار دد کلای بر یر در که جمیع طائین و قیاده اصلی اکین و غله اولمز دکر ایچده
بر کونک بولده بر طایفه وارد او طاعنه در بودر لویشل و اکینر چوق اولور بیلده بر کز حق
تعانی آنک امر بیده اول طاعه حرکت ایدر کناره کلور زند بار جماعتی قادر بودر لر بر ییلور آرزقیر
اول طاعنه جمیع ایدر لر العده علی الروی زند بار دو کوجه حکم که هوادن قادکی یقار زند بار
چکراو بر معروف آواز در علم موسیقیده و دکه آنکه دخی در لر زند بار ذای عجمه بقانن یغ چال

زرده معروف زری بر انجد که ترکیب صر و ای و و بعضی دد که زرده چوپن اسد طوسی
 و فتح اصغها فی بر صر و اوله دیدار حق بود جمله سنه اطلاق اولو و و بر قان علتند دخی
 در رو هم معلونه دخی اطلاق اولو زین التو نلو دیکل اولو زیو که فارسیده یا یله
 نون که بر اسمک آخر نه اولو اداة نسبت درگاه اولو که کا عجمیله لاحق اولو تخمین و سبکین
 و تخمین کوی رستن در ملک یعنی یا سز دخی لغتند زشت چه بر لفظ در که جوابده استعمال اولو
 زشت چرکین قیج معنی زشتن صویع زشتیا ب غنیت یعنی بر کشی آردی کوفی
 اسماء ز غیر کتان زغال ز نکه و پاس و کوف که بر تخمین ننه نکه او زرنده حاصل اولو
 مثله بر تخمین برک او زرنده که بشیل صورت بظرو و بر یاش کویک طو تر و نغره و او آرز که
 آنر ظاهر اولو و اون معنی دخی کلور ز غاره طار و اعلی زغال زاء عجمیله کومر فحم معنی
 ز غبر بشله دد کلری اوت که طیبیلر قند و سر و دمکله مشهور در ز غری یاش و ز غری یاش
 کورک قردوس بیانه آتر لر ز غنی دو بلکچ چایلو دخی در لر ز غنید پارسی آوازی بلکه هر
 بر تجیلرک آوزنه اطلاق اولو بولفت هم رای مهله یا بنده و هم زاء معجم یا بنده نقل اولدی
 ز غنک انخرو علی که طیبیلر قاتنه فوائدمکله مشهور در ز فافان دل زبان معنی زفت
 حد دق طشره بویوک ننه که کوبد و تصلو در لر زفت کس زاید قره صفر زفت ضم زاید
 بخیل و ناکس اولن کنه ز فرجه در که اغز ده اولو ز فرین قبو کورکی فایله را ادا سنده
 تقادم و ناخر وارد ایکی وجهله دخی جایزده ز فک چیق رمض معنی ز کتاب چپاق
 صوی که کوزدن آقر ز فریند بیک یعنی آ زجوف اغموی ز کاب مرکب زاکاب
 لغتلندن تخمین اولفتد ز کاره زاء عجمیله او نولجوج معنی ز کال زاء عجمیله و کاف
 عجمیله کومر زعال معنی ز کال ما غو علی ز کس و زکان صام و غنی کتی ز کور زاء عجمیله
 و کاف عجمیله بخیل ز کید فاض زاء عجمیله بو شمع یعنی قاتوع غنط معنی ز لوسلک علو معنی
 ز لچه پویو دد کلری بوجک که او را و او قندد استلرده او تراوته او ته ایکی یار
 لور فارسیجه اکا جز ددر لر و طعاندن کنه قی نولن ننه ز لیقن قور قوی و رملک تهیل
 معنی ز مخله از غار و ناکس کتی که اصلا المقام و خیر ایلنر ز متان قیش فصل نشانه معنی

زنج

مستمانه بان زبان او دیا لگی لهبت مستمانه زانکه فتحه سی و ضمّه سی دخی جایز در وقانک دلنه دخی
در لر ز بان بزه باغه پیرا غی دد کلای اوت که سکر لوی پیرا دخی در لر طویل قنده لسان الحمد دمکله
مشهوره در یقار و فوق مستمانه ز بر تنک پشور قولاتی ز بطانه تفک که سواش کونده
اتار لر و دکواتی ز بکر او غلجقل او یونی در آورد لر ن بل ایله طول لر لر ایکی یکا در ن
یو و رو غله او در لر بولفت کافک ضمّه سیده پر و مر قافیه سند استعمال اولور، اقا کافک تشدید
و تخفیف جایت در رخ اکلد و وزاری ناله مستمانه ز خوش ضم زاء عجیل و بء مرجه ایله ایکی و مرجه
روایت اولنده ایکی مستمانه کلور، پرتو و عکس و نور مستمانه و اکم صغاله دخی در لر زدن او را
ضرب مستمانه مستقیمه نون زیاده اولنور زند و زنده در لر زردی صایقل لموا
و او برینه الف و یا کتور لر زداید و زداینده در لر زالتون مستمانه کلور و پیر مستمانه کلور
و زاکک اتاسی آدیدر که رستم جهان کیرا نک او غلی او غلیده یعنی تورینده زرداشت
ابراهم علیه السلام مکتندن بر او و امامک آدیدر، زراعنی و زراعنه قوملور رق
بر که قیرک در لر زرا ندودا لتونده ضواعتی زربفت التونله طوقمش بین زریافته لفظندن
تخفیف اولنورده گاه اولور که وزن ضرورنده او ترو تشدید ایله استعمال اولنور، زرد
صار و عارضه و معروضه اطراف اولنور زرداب صار و صوصدید مستمانه زردچرده
صار و ثین زردشت و زرد هشت زرداشت مستمانه در گاه اولور که شعر لوده بر معانی
کلور که سنک پست و زین اقتضاییده، نک کین یورده بعضی تضعیف را مکسوله زردشت
او قور لر بوید یز لر و بعضی را الدن صکره برهه مضموم زیاده ایله زرد هشت او قور لر
و بی یله یز لر نته کم معیار جمالنده بو وجهه دخی لغت نقل اولنورده زردسا و التون او غی زردی
چوققو یعنی درک زردقن قبو کلید یدر و معیار جمالیته کلیدک پرسیدر و مطلقا کلید دخی مراد
اولنور حوا بودر که بولفت عربیه تا بتدر بعضی حرفی بعضی صرفک او زرنه تقدیم ایله لر
زفرین زردک بر اغا جدر که عایتده قتی در هر کز بیستی او لمز اود و ن ایدر لر و بجهت الجمه
طامو مستمانه نقل اولندی زرنه و زردی صرو زرنیخ زردو شلک علوی مستمانه زرنه او
ماج که آتش بشور لر زرنه و زرنه بخرقا دد کلای علت قوای مستمانه زردو و سکسک علوی مستمانه

و او رسیده دست و مست قافیه سنده استعمال اولنور، ذادن طوعنم و طغورموت مستغدی
 و لازم کلوه مستفادند دال یا به قلب و لنود ناید، زاینده در لر زدنوش طار و دیلدزی
 زان اچلی نالان معتادادات اسم مکاند، که بر اسمک آخرنه اولشور اول برده چوقا اولدو
 دلالت ایدر کلز اولده زانگی زاری اکلدو ناله معتاد ایدر اکلده مک نالیدن معناسه
 ژاژ ایلکی طاق بله زاء عجمیده براوت آیدر، عجمه عیس و علیص در لر معیار جمالیله بردکنلواو
 ندر تیره روع در لر صرا کرده بتی دوه بی اکثرین لوده کنکر در لر و کلپتیه سوزیه دخی ژاژ دلی
 و چاح معتاد دخی روایت اولندی بو معنایه هم رای مهله با بنده وهم زاء معجمه با بنده نقل
 اولندی زاسترا اول یگار قدن دمک اولود زان سوتور لفظندن تخفیف اولنشد، مثلا بر
 کشی که بر برده او تورش اول اول یردن قالی اول یگار او تور دسلر فارسیجه از آنجا
 بر خیزو زان سوتور نشین در لر زانغ به قوز غون عربیده و فارسیده مستعمل لغتده و یا یک
 کوشه سنه دخی در لر زانغ پیله الاقرغه زانغ اولنده زاء عجمی ایله و آخرنزه رای مهله ایله قو
 رصق حوصله معتاد زانغ کومردن دد کلری اوت که اغراق کوردر و ترک لیر لر بولوق
 هندو شاه بخوانی صحاح الفرسده زاء معجمه با بنده نقل ایلدی زانق قرا بویه و مخصوصه
 عورت که تعریب ایدو زیاج در لر زان قوجیه و رسم جهانیکرک اتاسی ایدر، ذالو سلك
 علو معتاد ژاله اوچ میما کلورا اولاجه که یازو یای فصلنده اولترا و زرنه دوشیر
 عجمه ندی در لر نایا قراغز که کوز وقتنده اوله چه طوقا قدن حاصل اولور عجمه جلید
 در لر نالشا تولوم که او فروب انکله صوجکر لر ذامیاد قرسی ایلرینک یکریم سکرخی کوشی زان
 اندن دمک اولور لفظ مرکبه، زان پسو ندن صکره زانود زرنکه معتاد زاندر زهره که
 مجال معتاد استعمال اولنور، ذاوشی عطار دآیدر، بعضی ددر که مشتری بلدرزی در هم سعل
 صفتلدری و سعد بر لرنده استعمال ایلد کلری بو که دلالت ادر بولوق برد اوله استعمال اولنور
 آتش قافیه سنده و زواش دخی در لر معاش و زتنه یرننه ذکر اولنده ان لسان الله تعالی ذابان
 نعاغو که آت ایاغتند او در لر زان ویدن کوشمک و چینمک زاهره خونی قوقوا هل لغت یول
 نقل ایلدی لر حوا بو در که بر خوشی قوقولوننده در زان ایدر طوعنم مع تولید معتاد زبان دلالت

اشقون ددکری اوت ریچار دچل در که تعریب ایدب دیوار در لر قبایغی و باز بخالی
 و ایوی و کزری بالله بشور لر ریچار در لر ریختنی دو مک صبت مقنات مقبله تنده خا
 زایه قبل و نور ریزد و ریزنده در لر ریخن بو مشق قرن ریخن صبان ایکی که عریحه
 عصم در لر ریدک اوغلن ریدک تَفَوُّطُ مَعْتَا ریزه آخونده زاء عی ایلد نفس آرزوس
 دمک اولور ریزان ریزیدن لفظندن صیغه مبالفه فاعله دوکل معتنا ریزه اواق
 ریزه ریزه اواق اواق دمک اولور ریزیدن دوکلک و اوانب خرد اولور ریستن
 اگر مک و تقوط معتنا دخی کلور، ریسمان ایب ریش صقل حیه معتنا ریش یاره و یوک
 ریش اماله ایلد بارت و باش وجه معتنا ریشه صچلوا که دستمالرو قوشقلو و مندیلر
 کنار لرنده ادر لره کده معتنا و ناصور علتنه دخی ریشه در لر طاهر بود که عرق بدنی
 علتنه در لر ریشیدن نقش لوجری که کور لوز ایلتمش اوله ریق آغز یای عربی لغتده و
 مفتاح الابدیه اسم کتابده اتروک معتنا نقل اولدی دیک قوم رمل معتنا دیکاسه و ریگ
 سین مرهله ایلد و بشن معجم ایلد گری ددکری جانور خار پشت معنانه ریم ایریک ریم آمین
 دمو ربوقی ریمین مکار و کینه و ر معتنا دیمه چپاوا که کوزدن آق و کر پکر دبنده جمع
 اولور دمق معتنا دیومکرو آل و کلره بکرز بر جانف آدید، دیواج و دیواس اشقون
 ددکری اوت ریو بخواج قوه دی ارضه معتنا ریهیدن یومشاق طبراق اشفایه اواق
 با د الزاد ذکر یله حرف در دن دمکه من و عن

صفا در

معتنا از لفظندن تخفیف اولتمشه شعر لره استوال اولنور، ذاج قره بویه و لخصه عورت
 و بر ننه در که مرکبه قویا لر ذاجود لخصه در لکی یعنی اول قونقلو که اوغله ن بخت
 ادر لوزاد یا ش سنی معتنا یا شلو و مسنی اولان کنه به یزاد و بزاده در لر و دول معتنا
 کلور آدمی زاد و پری زاد کی و زادن لفظندن صیغه ماضی در و گاه اولور که مصدر مقنا
 منده استعمال اولنور، توانت زاد و میتوانت زاد کی هر چه آذق دمک اولور توشه
 معتنا فارسی شعر لره چوق کلور و زیادت لفظندن صیغه ماضی در، زاد الله نوا که کی
 زادخواست اول که یا شلو اوله اما بوی او زمیه ترکیجه موزده در لر ترکیجه قیصع در لر

طی

کوشی که چالری روز کونند روز باقی بکسی روز کار معروف روزه سبب عشرت او
 دوغندن او تر و عشرت معتاد دخی استعمال اول نور روده بغرسن و سازند کوشی که چالری
 روز کونند روز باقی بکسی روز کار معروف روزن باجه روزه اوروج روزی زرقا
 روستا ایلی که یثنی کویلردن عبارتند، روستا زاده اول که کویله طوغتر اوله آتشی و آنسی
 کویلو اوله روستای کویلواردن بوسی روستای کویلواردن کوشی و یوریش اسم صفا
 در رفتن لقطندن توره و عادت معتاد دخی کلوه روشن فتح رایله باجه و پنجه اغاجی روشن
 روشن که آیدین کونوزک صفتی در روز روشن کبی و غیره دخی صفت واقع اولور خانه
 روشن کبی و طاهر و واضح معتاد دخی کلور خط روشن و راه روشن کبی روشنا اشقار و نورلو
 اولوننه و قیضا طاشته دخی و وختنا در لر روشایی اشقار لولئ و بعضی تو تیارده دخواستله
 اول نور روشی آیدن لولئ ضیا و روشن و نور معتاد دخی یا ع اسم عامه حیو با بدن حاصل
 اولانه در لر و حیو بدین و نباتدن حاصل اولانه در لر اگر چه عرب دلنده حیو با بدن حاصل
 اولانه سن در لر و حیو بدین و نباتدن حاصل اولانه در لر و غناس قزل بویا
 و نیاس لقطندن تجریم اولنده دخی جوئی بشی تمک جنبندن در دوغنین و رو
 غینه جرخته که قاضی لقه بسید، بلکه دوغنین اسم عامه هر ننه که یاغ ایچنده بشر که اطلاق
 اولنور، روله بر جانورد در کلر کبی کلردن کچرک قیر و غنی کلر قیر و غندن او زونا و لور غنی
 و دل در لر و هن و رو هن و رو هینا بر خاص بولارد که اندن ایو کلر روز در شمشیر
 رو هنی در لر و فضل در لر که بولادی هندی در لر اول قیلر دخی بوا اسم اطلاق اولنور نته که
 خذنگ اغاجندن دوزلن او قله خذنگ اطلاق اولنور روی یوز و چه مختار روی اماله
 نوح صفر مختار و روین و روینه قزل بویه که عریجه قوه الصبح در لر روین و
 رویننه تو جردن اولن قاب قحای و آتله رهنه و ارسه رها کدن و رکانیدن خلوص
 تمک دهبی قلا و ز دلیل معتاد دخی تو زغبان معتاد دخی لغده رهنن یول او بوج که
 حرای دکل معروفه، رها کدن یول او غنی دهنای و دهنوی یول کوشی هادی مختار
 دهنار بود غات دمی قول بعد مختار رهنیدن قورتلان خلوص مختار دیباچه و دیباچ

اشقون دکل

اولوب روید و روینده در لر رفتن ضم را بد سپور ملک مستقبلا تنده فایا به قلب اولوب
و رانک ضعیفی اشباع اولوب بر او زیاده اولوب روید و روینده در لر رفتن رو
سپور که انگله خرمین سپور لر را یکی بر پرده مرکب استعمال اولوب رفو یماکه اسکی قفتانله
پار لر و کوزه که بر دلتمش دلو کی کوز لر رفو کی یاجی و کوز بی رفا فاف و رفون حنا و بعضله
زعفرانده در لر رفو قصدن سماع او رموا رک طهر رکاب او زنگورک زدن قان المق
رک زدن قان الجی رکوی بزک آسکی پاری و هرمنه که اکا بزیا رسه دمک صادق رکوی
در لر و قول بغلقلی بزده در لر بشکک باغ دغنه در لر رمق جان اثری در مکان قاسق
رسمه سوری آفرنده که ها علامته حذف ایدب رسم دخی در لر رسیدن او رکک نوبت مقنا
رینه قاسق قل رنج زحمت رنجیدنا بخک رنجی یومشق قارن رنجور خسته رند
طب کتابلرنده دخی اغاجی که یمنه حب الفار در لر ولت کتابلرنده عود اغاجی دیوتقل
اولندی رند دانتند و عاقل رنده قارحین که صغرنیک کناری و کونوسی در نده و ککر لر
آکلرند ر ترک دنده دخی مشهور در و اول آتدن چتن یونقیه دخی در لر و دخی بر وقت
آدیدر زدن پیلله و کورکله بالچو صیرماف دنگ ایکی معنایه کلور اولو بویالون مقنا
تا ینا طاع نجسی که ایما در لر رکاور در لودر لو سوزلریا و شد رب سویلیان و بر پوزه
در لودر لو صور و تل و دن عریجم مقن در لر دنگون بویاجی صیاع مقنا و لایف و لایس
صوترسی در کلای اوت و واق چا رداق و سیوان روان جان مقنا کلور و رفون لفظن
صیغه مبالغه فاعله آب روان و دینار روان در لر و نخواره دخی که قبو قبو کز ردنور
و بازار لرده در یوزه ایلر و او رسیدر الف ثابتده شاه و ماه قافیه سنده استعمال اولوب
دبانه و روبه دنگو و بیان کز و دد کلری جا فو که صورده اولود چوقا یا قلری
اولوب بعضله در که قوم بالغی در دخی بهلوی لغته بغرسق دمک در دخی چکاد در لر
دپاسی طاز کیشه که الشوک او زنده قیل تمیم و دپنده دخی تیمایا در لودر و ایکی معنایه
کلور اولو ارماع جوی ایله رود ارا سنده فرق بو که جوی حقیقتده ارماعک بر نه در لر و
و داقن صوبینه در لر مجاز مرسل طریقه سیم بر بونک برنده استعمال اولوب تا ینا ساز لرک

دوشه اكد و لك ايد شمس فخرى بو عبارتك تفسير نده كه ارباب لغت كلوننده دمشلردى بو يون بنه
 و يا خود اول كنى كم بو بنى بغلو اوله اكا حمل ايلدى رساندن و رسانيدن ار شده ملك رست
 صف و هم رستن لفظندن صيفه ماضى در و مصدر معتاد دخی طو، رست رستن لفظندن
 صيفه ماضى و مصدر معتاد دخی كلور رستن و رستاخير قیامت كوفى آتنا و صدقنا رسكا
 فتح رايله قور، تلمع خلكى و نجات معتاد رستم اعلام رحالند، رستين اوت كه بتور رستن فتح
 رايله قور تلمع و نجات معتاد متقبك تنده بين هاید قلب اولنو، رهد و رهند در لر رستن
 ضم رايله تمك متقبك تنده بين و او قلب اولنو، و بریا دخی زیاده اولنو، روید و رویند
 در لر رست بجه دمك اولو، اسم زمان و اسم مكان و مناط فعل صيفه س در و بتق اوت معتاد
 دخی طو، رسته صفا رسته در لر و رسته در لر و معنادن اخذ اولنمده، كه بریرى یا تنده صر
 صره با زارد كان لرینه رسته در لر بلكه با زار معنانه استواء اولنو، رسم عادت رستن ارب
 رسیده بالغ اولش رشی اوچ معناید كلور اول اول بر كه یا مری بومری اولر پشته اولد تانیا
 بلك او زونى ذراع معتاد رشی لفظندن تخفیف اولنمده، ثالثا فرس ایلر نيكه اون سكر بنجى كوفى
 و بلدم رشاد آبی تره كه بر لر معروفده، دشت قفشق كه بر دیوار اسكیوب یقلفه نبلر و نبلر
 اسكیوب خراب اولغه باشل كار نشت در لر یزده وقفنا نده دخی استواء اولنو، دخی اكرمك
 رفته ايلك رشك غرت رشك بت سركى كه آمده حاصل اولور رطل جام شرابه استواء او
 نور و وزن مخصوصه استواء اولنو، كه یوز نیکم سكر بچو در هم در تخمینا رطل بغدادی در لر
 طب كتانلر فند رطل مطلق ذكر اولنو، رطل بغدادی مراد اولنو، رعد كوك كور ملك رعتا
 اولك كوزلكدن تعجب اولنو، خلقه كندویى كوستر رفا رسیده شایعه، دیو بوو جهله نغیبا اولندی
 ظاهرده، كه صفة مشبه صيفه سید، دعوت دن اولنمقدن معنای رنج قصدا اولور رعد و رعد
 آوازى اكثر پارس آواز نده استواء اولنو، بولعت هم رای مهله وهم زایو معجمه بابنده روایت
 اولندی رنج معتاد، اندن تخفیف اولنمده، رغووه بونت قوشى صغوه مختار فى اوكلما اولر
 ایچنده دیوار یوز نده ادر لر ترکیه عام تحریف و تعلیط ایذب راق در لر رفتن ریش اسم مصدر
 در رفتن یو، ملك و كتمك متقبك تنده فایا به قلب اولنو، و رانك و قصى شباع اولنو، بر او زیاده

راينى

اولو

منتخب اولور راه شاه در لر راه کده یول او غراغی را بنمای و راه بخون یول کو مسترچی ری
فکر و هندوستان تختنده بک اولانہ رای در لر نته کم بوم تختنده بک اولانہ قیصر در لر و چین
تختنده بک اولانہ لغفور در لر و ایران تختنده بک اولانہ خاقان در لر و ایگهان ایلاق و باہ دکو
ربوخه اول که جماع لنده شہوق یقین کلش اولہ ربور دن قیما مستقبلندہ و او برینہ الف و یا
کلور رباید و ربایندہ در لر ربور دن سفته پیش خرد و ارمونہ مختا و اصبی ریح مختا و رخت ضتمہ
را بد بوش و بالبخاق تہی و برہنہ مختا رجبہ معیار جمالیہ ہماروغ مختا نقل اولندی و طب
گما بلرنہ بر پریم دد کلر اوندہ رخ یگا فاختہ مختا رجام مژمر و انقت دد کلر قوش ^{خسین}
چو کالک بعضی طیلر در لر کہ بشمش یوغردک صویق در حاز و یا بدایم کہ پرا مز شاق اولور
اسہال ایلر بعضلر ددر کہ متصل خراسانی در بعضی خراسان عاد تیجہ اولن کشک بعضلر در لر کہ ایرانی
بشور سلر قویسہ و قورسہ متصل اولور و کونشہ قانوش قورسہ رنجین اولور
ایرانہ طوز قانلی کرک بعضلر ددر کہ کشک قابلرن دن متر شخ اولور صولر ددر کہ او زرنک
قانلور نجین اولور رخت معروف رخار بو یوک و دکری یگانہ زینراک زار لفظ ہر ایک
اخر اولشہ انک کثر تہ دلالت ادرا کلر رو لاد زار کی و آخر ندہ خاکلن اسم اولشہ زای سینہ
قلب ایور رخار و شاخار کی بو کشیدہ یگانہ چو فلغندن مراد بو یوک کلک و دکری کل مراد
در رختی دستم زال آتک اعلیدہ در لر کہ بکلر و کلکون آت دمک اولور دستک اول معروف
و مشہور اولن آتی ایلر ایدی غلبہ استعمالہ اکاعلم کی اولدی و الکم صنوار بوخی در لر قوس قوزح
مختا و بو معنایہ بعضلر ذاب و معجم بانندہ نقل ایلر لر رختی ضتمہ رایدہ پر تو عکس مختا و قرہ صفالہ کراغ
دوشہ یاری مقداری اغار کو یا کہ ایچندہ آغی اشیلر ارا کہ دخی رختی در لر رختا و پختان صیفہ
مبالغہ در یلدہ عن دینک اولور و خشیدن بلد نامہ در خشیدن لفظندت تخفیف اولن شرا
رخنہ کدوک در عالم و حکیم و فیلسوف زوزہ صفری دکک زوزییا کن کش زوزہ جنک و سوش
زوزہ دو کہ کہ قونیک اشیکہ تقار لر شو بیکہ اکا کچک قاپو بقلنور زوزہ شرت کہ ایچنہ رک ایپہ در لر
سجم دخی در لر اولورہ اولور او زرنہ قفتان سر لر و بتا لردہ اولور زوزہ بتا در لر دخی ضم
رایدا و کدہ بوغازی قوی اولہ کلونیدہ مختا یکن کشندک او ترو و نہ بر دہ لوت سز دہ کور

انجہ
در

اوزون بویوک اور بچک دیوچه تخیل بی ارباب لغت بویک اوزرنه مستفق در اما شیخ اسمعیل
 جرجانی ز خیرة خوارزمشاه هده ارسال علوی با بنده دیشدر سلوک بزوم ولایتده دیو
 چه در لر دیو ادا ری دیو داد بر نوع اردیوح اغاجیدر که سودی اولور شیر دیو دار در لر
 ار سترخاء مر ضرلر نده و افلاج و لقوه علاجلر نده بو نندن افضل دار یوقده حازو یلبدا
 دیو فرسا او چوق طوی تیش کنده دیو کندهم چا و دار دد کلری که بخدا ایچنده تیر دیو کلاخ
 شنگلندن و امدن خالی اولن برزیرا که لایق لفظ هر اسمک آخرنه اولشور اول سنه انده
 چوق اولدو عننه دلالت ایدر سگلاخ کی طاشلوق دیمک اولور یعنی طاشی چوق بر دیمک
 پس دیو لایخ دیو دیو ی چوق اولن بره در لر ظاهر در که شنگ و آدم چوق اولدوغی
 برده دیو چوغ اولماز دیو طوملان منتر دیو کوی قرمقنا دیرمه آیک او نیشی کونی دیریم
 تاج پادشاه باد الراء راه علامت مفعولر نگاه اولور که تخصیص

ایچون کلور لام جازه مقنا و کام ولور که قسم ایچون کلور و کام اولور که بروجیه زیادت استمال
 اولنور ذکر اولنمه اصل معنایه خلل کلر راد جو امرد معنی مقنا را از ایکی معنایه کلور اولانر تانیا
 بالحققی و بالحقله دیوار یا یچی ایکنی معناسی دال و هم را با بنده نقل اولنری را از اخرننه ذک
 عجله حج که خرمنده غله نک یغاشن دپه جوکنه در لر راست طعری و هم صاعه یان و صاع ال
 راسته اولکنی که ایله اشلیه و یکی صاع ایله ییه راسته کتر طاش راس اندوز دو کلری ایچی
 راسته سواست دو کلری جانور که اغلب مال او مستند بیتور و در لر که کوز ندر داغ طاع ایکی راه
 مطیع و فرس آیدر نیک بکرم برنجی کونی راغشی ایکی معنایه کلور اولانر لمع سرو مقنا تانیا فکر
 و رای مقنا را شکر مطرب لامک ترکیب معروفده که ایکی رطل ماز و بر رطل نارقی و یارم
 رطل ضغ و رپ رطل قره بویه و اوج رطل بالله یا بکما زید بشور لر دان اولور فخر مقنا و هم
 راندن لفظندن صیغه امر و وصف ترکیبی در لاندن سورمک لاین اینم دو کلری ننه که شلوار
 دمکله معروفده داود اولدی که پشته پشته اولاد در لودر یوچکلر و سبزه لر تیش اوله داواق
 بالک کو مجدن چقن صافیس و هر نسنگ صافینده ار معانی راهبر قولور راه نون یولور او
 دچی حرای مشهور در راه شاه اول چوق کرش اولان سیاح مقنا و هم اول یول که اندن نچ یولور

کونی دیار دین و دیدین فرس ایلرینک بکرم او چیخی کونی دیمس فرس ایلرینک اون بشخی
کونی دیدار دیدن لفظندن مشتقده اسم مصدر استعمال اولنور صابکی و مناط فعل استعمال او
لنور نمودا و کما دید بان کورچی که عریجه عین و طلیعه در لر دیدن فتح دالله عادت معنانه
در عربی صحیح در فارسیده دخی استعمال اولنور دیدن کس دالله کورمک رؤیت مقتضاستقبال^{تند}
غیر قیاسیه دال یا به قلب اولنور بیند و بیتمده در لر دیدن اسم مفعول صیغه س در و بیک
مقتا و مطلقا کوز مقتا دخی استعمال اولنور دیدن کاه کوز چی طوزب بقا جوی پیر دیر کیج دیر
دهر دیرینه اسکی و قدیم مقتا دیزه اولر کله که انده ضربت اوله عباردن مشتقده بعضی یوز
رق توز رنگنده اوله اکثر آت و صفنده استعمال اولنور هم عارضه و هم معروفه اطلاق
اولنور جمیع رنگد دلالت ایدن لغت لک حالی بودر اسب دیزه دنک در لر یعنی اکثر آت و قول
آت جنبه دیزه در لر دیسی اادات تشبیه در اسمک آخره اولشور کابکزه کچون ماه دیسی
کبی که آی صورتلود مک اولور دیشی و یز آتی و ویرا کادیمک اولور دادن لفظندن صیغه
امر در مفعول مرکب اولمشده هادان ابدال اولمشده دیک اما ایله چولمکه قدیم مقتا اسم
عامده هر نه که انک ایچنده آت بشور لر کادیک دیر لر باقر دن اولانه ترکیجه قران در لر
فارسیجه دیک مین سیدن اولانه دیک سقالین در لر مال بن دون دمک اولور فرسی
مقتا دیک پای و دیک پایه ساج ایاق دیک بر دیک اولور که عامه تحریف ایذب دلبرک
در لر و صیغان اوق دخی در لر تیز دار و لر دن چولکل چولمک اولور دن قویوب تصمید اولمش
در بوسیدن دیک بر دیک در لر دیکرا یکی معنایه کلور اولور اکندی وقتی تا فیاضی مقتا
دیک بود کلری اغنی لو بوجک که اور و مجک انواعندن در عریجه دیک در لر دین فرسی
ایلرینک بکرم در دخی کونی و این معنانه دینار و زنده بر مشقال در و مطلقا اقر و خلور
مقتا دخی استعمال اولنور عربی لغتده فارسیده دخی شایع اولمشده یا فن ندن بدل اولمشده زبیرا که
جمعده دقانی در لر دینار و ویر چور دک دکلری اوت که بیان طواق اوتس دخی در لر یی
غردی انکله تعبیه ایدر لر دیو شیطان دو است و دیوست قره یی بجه دکلری
اوت که عریجه حند قوق در لر دیوانه دلور دیوانه سک قو و ذابیت دیو پای اقلری

ایران آتش که عاتق تحریف ایدب نوعه در لر ددغه اول که یاغی ضرورت جوق دبنه چوکر دو قوق
بیان کشور نك تخمی در دولك ایلک که انظه ایلک وایب اگر و لر دوکار دسندو که دوزیلرک
و کلاه دوز لرك آتکر بندند، مقراض مقتا دوکان پارسی درگان لفظندن تصرف اولنشد،
دوکی یسه یوکه ایکی دول قوغه که عربجه دایله و دلو در لر دوله قصر غاکر دباد مقتا دو موچه
قرغل کشی که صفالنگ برزی آق و برزی قاره اوله دون اول که کندو نوعه نسبت جو
هری کوق اوله ادنی مقتا آدمه و هر بننه ده استقال اولنور، و دیدن ایلک و یکر مک
دویت ایکی یون دده اون دده کوی دپه لفظندن تخفیف اولنشد، و دادن لفظندن صیغه
امر و وصف ترکیبی در یاری و فرمان ده کبی دهار مغاره دهان لغزه یولفتک آخر فی اسد
طوبی زای معجم ایله روایت ایلدی دهقان آغز دهان دره اسخک و اسنین مکنه دهاننه اغزلو
که جلا هلقنده معروفده، دهن اول که انظه اغاج بو در لر و دگل بود لر و نعل بند لرک
طرفق یون ناجیغه دخی در لر دهش و دهشته بخیش یعنی عطا انا دهش اسم مصدر، در دادن
لفظندن و یرش دملک اولور، دهشته تصرفات عاتق قیلندند، دهقان کویلو دهلو طیل
دهله کون دذکری اوت بعضی در لر قنطره ددکله اوت دهشت دخی اغاجی که یاشنه
جبال فار در لر دهن آغز دهن در لر و دهان در لر دهن بندیشمع که عربجه لثام در لر
دهنه طاشد که تعریب ایدب دهغ در لر پنجم در لو اولور ایوسی کو کرک اولور قبر سدن کلور
دهنه فرنگی در لر و بر نوعی دخی صا و ورق اولور بو نوعه موشی در لر و بر نوعی دخی طاوسی
در لر قراری قز لقه مایل اولور یلدی بلده، اشله دهو بر بوجه طاغک آدید، سر ندیب قاشند
آدم بیغبرک علیه اللهم آتده اینزی وارد، مقدم آدم در لر زیارت ایلدی در لر که هر اینزی یتیش
آدمه اول طاعنه در لو چکلری اولور و خوش قوقلو اولور اول اول اینک برکاشند، دایم
خرم و آراسته اولور، دکردن اکا ایکی میل مقداری یور در لر هر کچه دکردن بر بولوت
اکلیو کلور و رده یا شلدو کر غیر لرده هر کز یغور یغز کن دی ایلک قین آئی تاریخ جلوی
اعتبار پنجه شعلورده بونک او زرنه استقال اولنور، و فرس تاریخنده کیه اعتبار اولنمدوغ اجلدن
الار و کیر و دورا یدر دی دون آس مقتا دیبا و دیبه اطلسی دیبا در فرس ایلیونک سکرخی

ایرینکی
در

بر درلو مخلوق قدر انکه تشبیه ایدب عیار اولن کینه اطلاق اولنورد و اله انشم معناسنه در که طیبس
قتند معری قدر دو نیجه سرچا کند ایلک او زرنه صادرلش یرده کوی سو بوجه ایلک یو یاغنه درلر
دو بل ذراتن فوقدان ددکلری ایکی یلده در که بر بیدیک یا منده قطب شمال حوالی سنده بناقا انفق
الصغری یا قنده اولور و هم سسک ددکلری قوش که یر تجیلر دندر عاجزی دخی درلر ایکی سو
بر آو او زرنه متفق اولور لر بر ارا ده یر لر دو پیکر جورا بوجی و جونا ددکلری یلده دو چندان
ایک اولقد ضعیف معتادوخ حصیراق و اوله دخی و او سو دخی لغتد دو ختن دکه مستقیلا^{تند}
خا زایه قلب اولور دو زود و زنده در لر دو تو تون دخان معتاد دو دامنک بخاری
داخته تو تو نلک معتاد و در چپ و راست که عانت تحریف ایدب چپرا ز در لر دو دله چلک
اوینی عریجه قدر در لر او غلجقلرا وینا لر دو دمان بوی قیده معتاد و ده او با و دومان
بوندن مأخوذ در دو را و او بعید معتاد و در باش چوما و وطیان و در باش در لر دو
باش در لر دو روی بر نفع کلد اچنک رنل بر در لو طاشنک رنل بر در لو دخی منافق اولان
کینه در لر زینر که ایک یونلور دو زخ طابو جهنم معناسنه دونه زا و عجیله بو تراق کتفتا
پا بشور دوست معروف دوستگام کشتک حالی دوستلر دلدی کوی اولور دوستگان
معشوق دوستگانی طولو که شراب اچنلر اسنده مستعد بو این لغتدن یای خذف ایدب دوستگام
و دوستگان دیلک دخی جایز در دو سر بولان که حیوب خیندندر دو سر صویچی دوستند
یلنک اولن کینه دو سیدن صوامع تطیین معتادوش ایلک مفایه کلور اولان او موزک
چکین دخی در لر عریجه منکب در لر تا نیا دون کجه دملک اولور دو شای بکر که عریجه دینس
در لر دو شای ذکر اولسنه مطلقاخر ما بکزی مراد اولور اوزم بکر نه رب العنب در لر
دوشیدن صاغی حلب معتاد و نشیده امر طوع عورت دوشیزه قن او غلی بکر و عذرا
معتاد و صوفی که معدیه قوت و یر ربض ایدر طلع غی و استهای کده در عریجه ماء
الحدید در لر اصل بودر که بر بولک دموری دموری دکا فنده محکم قن در لر تو پالن دو پی
ایله کده در لر اذن صکره پاک صونک اچنه بر انقور لر صو و نیجه اندن صکره اول صوی صقیل
استمال ایدر دوغ ایران که عریجه محیض در لر در لو کبی خامق در لر دو عبا و دو غوا

دما بر معتاد مچھ قوی برق کہ کچرک اولہ دم زدن صولق یعنی نفس و بیروپ الموق و کندوبی
 بر اولونشینہ و شریف مقامہ و ابو حالہ نسبت ایدب آورد و رموع بر سیل استعارہ غیر ناطق
 دہ دخی استقال اولنور، دم غرق قوی برق بتن یو فارسیجہ و غرقہ در لور عریجہ عمیب در لور
 در لور جیان عربی لغتہ شد در جمع ایدب دما میل در لور فارسیدہ تشدیدہ و تخفیف الی استقال
 اولنور، دمنہ دلکو شغال مقتادہ بی کصرب صوقدن عبارتہ، دمیدکی اندامک قبرقیر اولنور
 نتہ کم قور داشتی اولرقده واقع اولور، دمیدن اوقومک و اوت بملک و بیل اسمک و صباح بشلق
 بلور ملک دت عنی لغتہ، مضاعف در کوب دمک اولور، فارسیک مضاعف و غیر مضاعف استقال
 اولنور، دم دیندن لفظدن صیغہ امر و وصف ترکی استقال اولنور، دنب و دنیال و دنیالہ قورق
 دم دد کلری اصلہ دنب ایدی قاعدہ مترقہ او زرنہ نون ساکن یادن او کدنی میمہ قبلہ و لذی
 کثرہ استوالا تلفظدن یاد و شدی کتابتہ دخی ایلہ یا ز لری باشقہ بر لغت اولدی خم و سم دینل
 چبان دتل دد کلری تشدید میملہ نو بدن نفسری اولنور، عرب دلتدہ بو اصل اولن لفظ اصلہ
 مستعمل دکلہ، اما فارسیدہ شایعہ، بوندن اکلنور، کہ عرب دلتدہ دتل دد کلری تشدید میملہ اصل
 عنی دکلہ، بلکہ فارسیدن تعریب اولنور، و ہم جمع تکثیرہ دما میل دد کلری بوکہ دلیلہ اللہم
 مکرکہ ایدلہ اصل عربیدہ شویلد وضع اولنور، عجم دلتدہ شایع اولرقدن صکرہ نظیرتہ قیاسی ایدجہ
 اصل ثابت آملر دنبہ اجن آدم و طیلر قندہ حب الشاطین دد کلری د اولنور آیدن، اغولر دن
 انا اسدطوس ہر بنہ کہ غایت قبضدن بو غازی طوقا، مار و کبکی و نار قابوکی دند و ددی
 دنتہ دلوجہ بغدادی دن آزر دیکل ایلر اولنور اندام اولنور کمنہ سمل و زنتہ دیکالہ دکولجہ دکولجہ
 کہ قارکی کوکدن یفار دنتہ تینک آتشی طبعلک صفتی، دنتہ کرفتن تینک ایلک و بیملک یعنی حالہ
 و فرصتہ مغرور اولم و ضمنہ حوالہ اولم انی تمام مقبول، اعکچون والندکنی بالکلیتہ انما عجون
 دنتہ کرفتنہ ییلن کمنہ غیرک اندہ کمنہ دیشی بلار دیندن صالنی صالنی نازلہ یور ملک دو ایکی
 نصیح بودر کہ و اولفظ اولنور، کام اولور کہ وزن ضرورتندہ او تری تلفظ اولنور، اما آخرتہ یای
 مصدر، یلاحق اولم و او البتہ تلفظ اولنور، دو ارجقہ بی کیرلہ و چادر شب دو دم آرخ
 کوکی دہ دو از دہ اون ایکن دو ال قیش دو ال پای قایش بالور، لور دما آدم اصنافدن دہ بوزہ

قول باغی که عورتی تو لرزیده بغل را دسکر و دسمره طاع یا شده اولن کوی و قلع شین اولسون
و خراب و لسون اطلاق اولنور فارسید و عربیه استوال اولنور دسمره مراد مک دمله معروف
دانه در حبوب جنسندند، عراقیه در صرع در لردسه حله هلاک یوماغی که بربر او زرنه ابلک صار
لمش در حداد معتنا بغضله در لکه ا ر خوت معتنا د شید سکوک که صد و غندن صکره چکولک
دشت صومز قیری بر لرو یا زیلر دشتیان و دشتوان اول که بیانده باغلی و اکندی و بوستانلی
صقلار و قورور دشتخوار چتک غیر معتنا اصل لغت خایله در و اور نسید، اگر چه خای خذف
ایدب و اوله تلفظ ایلک شایعه، دشنام سوکک شنه خجر دشوار دشتخوار معتنا در اندن
تحقیف اولمشده، دغ طاز دمک اولود دغ سر در لر باشی طاز کشیده دغا دغل دمک اولور، غل
کلن عربی معتنا د غده قجقلو اصله عربیه فارسید شایع اولمشده، دغل اول که اچی طاشی
کی اولیه قلب اوله دغول بیج حرامزاده معتنا د فنوک غاشیه دکان پلوط اغاجنک او زرنه
بتن قاو د کا پنجه سکوکله ازرنه چرچیلر او تور ب آلم صاتم ایدر لر دگر دخی دیمک اولود
دکوکون بر در لوی دخی دیمک اولور، دل یورک و کویل دکاله پیره و نک اولن عورت دلاور
بها در دلاورام کویل کلنجی دکاله زار کویل بخمد جی دلب چنار اغا جی عربی صحید، بحر الغرایبه
و طب کتابلرند، نقل اولند غندن او ترو بو اراده ایراد اولندی دلب کویل آبی کوزل دلب کویل
بغلیجی دلدار کویل طویجی کوزل دلربا کویل قاپو جی دستان کویل آبی دلسون یورک یا قچی دلین
طوکوز با لقی دککش کویل جکی دککش کویل آچی دنواز کویل او خشایجی و کویل اله کتور جی
او خشامقدن مقصود اولده، دکله سگسار دد کلری جانور که در سنی کورک ادر لو ایلک نوع
در ایوسته زرد آوه در لور کوی صا روا اولدغ نسیدن الحانغه سگسار، در لور کویسار قچ اولور
حق بود که سمودخی بونک انواعندین در غایت ایوسید، خاصه و صفت و حرکاتده همان سگسار
کی در دلیل بهادر دم نفس و کورک که در چیلرک آلمر نذند، منقح معتنا دم قویرو آنده و ایلده
و هر جانورده استقال اولنور و هر سننک آخر نده و او چند بر سیل استوار استقال اولنور
دما نفس صیر و لقی که دور مادنی کوی صولور، دما بر اول کش که کوی کوی صولور دما
انتقام دما و روف قانرد و کوی انتقام آلم و دو کتجه قوما و دما به دیک دما و ر

عزیز داری دردی در وی که از درد در داری

در قلم در دار او که قلمه انك الله اوله در بدخولها و قافانلق سودای مزاجك
 صنعی در دژ ضم دالله بزغد فارسی معتاد ذرا که و در اکنده و در آگاه و در آهنگ
 بد خوا و لن کنه قاعن و کورکن اوله آمدد استعوال اولنور و بر تجیلر ده استعوال اولنور در خم
 بد خوا و لن کنه ترکیده خور یاد لر جلا و قعال معتاد دخی استعوال اولنور در ذرا او غری در فشار
 و در دافشره اوله او غری که نه بولور سه او غریه در دیدن او غلفه در ترك یغلق
 و در تارچه در زم قاء شوق حالو آشفته و عین معتاد جامع در آد مه و غیره صفت وقع
 اولور و هیتلو اولن مهیب معتاد کلور عند التحقیف بو معنا دخی او کله معنا کله او از منند در
 نبر که سباعك آشفته اولما پی مهابتی مثلن مدد در دند بد خو و قافان کنه در آگاه معتاد
 در سخت کنک قدس مبارک آید در در مهر که کسه لرد و انبار لرد و غله چا جله او ر لرد
 در ه و د زینه بزغد معتاد زه کیر اکش که انطه نکند ن خیمه قور و مننی قاز لرد دست
 ال دست ابرخی بزک دست دست نقد در تار و د بند و مندیل دست دست و دست اربند
 د و بند مرغی که در لودر لوصر لرد دستا و ان شاکر دانه دستا چه مندیل و دستا ان دستا جوان
 پیکر دستا من ال دکر منی دست ابراز او زانو دست افزان آت که انکلا ایش ایش لرد دست
 الله او کوش جانور قیون و کچی و کیک و قوشن مجموعن اطلاق اولنور داخنی در لرد ستان مکر
 و جلد ستان و دست اهنک طوق که جفت آت لرد مد دست بر د خیمندن یکن کلک ظرف
 معتاد دست بر د خوراز د کلک او یون که روم عورتی بر برینک ان طو کوب رقی ایدر لرد
 دست در ال ارشامی که قدر تدن و غنادن کنایه در دستکار صاف دستکار اولدر که عامه
 تحریف ایدب تذکاه در گاه در لرا کشر بود که ال ابرشمی معتاد در قدر تدن کنایه در مثلا بر کسه
 بوقدره نشینه الیشور و کوچی تیس در لرد دستنبی و دستنبی بیلخ شام معتاد دستوار ال غابجی
 دستوانه معروف دستور ضم دالله و زید معتاد کلور قانون معتاد دخی کلور دستنه کتا خلون
 و برکنه کتا علیک و صاب معتاد کلور دستنه کار دکی و تلوم بیان و چوال گوشه سی که یا پیشوا
 لرد و برنیه خصوصیل مضاف اولور دستنه منک و دستنه چوال که دست یار یار دبی
 معین معتاد دستنه ایک معنای کلور اولاد پادشاهلک و قاضیلک نشانی تویع معتاد ثانیبا

اری تخن مختار در غاله در بند در فنی بزرگه بشقیارک و سبیل جبارک آلتلر نذر و علم مختار
دخی کلور و در فشدن لفظندن اسم مصدر و وصف ترکیبی و صیغه امر در فشدن
یلد راسخ در فشدن مختار در م آنچه وهم وزن معروف در سبیل آنچه اغزی دیکر اولو
در مننه یا و شن که طیبیلر قند و شیخ دمکله معروف در سبیل سکونی و فنی سی جایز در در سبیل
اکلمک مختار اسم مصدر و صیغه امر و وصف ترکیبی در در سبیل کوردی و در سبیل کوردی اکلمک
لبث و تاتی مختار در و حصاد معناسنه اسم مصدر در و در و یدل لفظندن امر و وصف
اولور در و بر اشته دو تساقان لیس قالمش معیار جمالیله اصلش مختار در و اخ شول
صیر و که صا غلغه یوز طو قش اوله هنوز تمام خلاصه بو یامش اوله اصله بو لفظلم کیدر
زیرا که و اخ با سق مختار در پس در و اخ درست دیک اولور اکثر اشیا به صفت واقع اولور
در و انزه شهر صوغا غی که انده اهل بازار آل صراطم ادر لرو گاه اولور که بار سا و دلنجیک
صنعت قضا اولور بر سبیل تجوز در و انزه طام او زرنه چقا جو کینک که نرد بانله اذن
طام او زرنه چقر لرد در و اسنک سلم مختار در و دیکر دو لکر گاه اولور که تخفیف ایدر
اوزان دالی حذف ادر لرد در و دن بچمک در و غ یون کذب مختار در و دن ایچو در و نه
حلاج یابی در و نه یا که اسکی کینیه یار لرد در و یون بچمک در و یون مختار در معروف
و شهر اول لیکه ایکی یاغ کرش اوله ارا سنده صو آقه و یاسیل اولور غی وقت آقه غیری
وقت آتیه و دخی شول قرنه در لکره بیوک اوله نه بولور سه بیه طویمیه در شه تشدیدیلر
و کسه هایله توراکه آدمه او رر لرد در هم اول سننه که اجزایه صفتش اوله در فارسی
دلدر انچون در لکره بهرام کوریاغ ایلدیکه کند و قپوسنده فارسی دلن سو بیلارو
بر آنلری و مکتوبلری فارسیجه یز لرا اول زمانده نکه قپوسنه منسوب اولور غی سبیدن در غی
در لرد در یا دکنه در یا چه کول در یا قن ارشک و اکلم ادراک مختار مستقبلا تنده فابایه
قلب اول نور در یا بد و در یا بنده در لرد در یجان اولور که هر بر بوجک درجه لرین او چرقت
ایدلر هر قسمی بر یلدره بعین ایدلر در یون یر غا خرق مختار در یواس قپوسویا پی
معیار جمالیله انچمک در که چوره سنده محکم کک ایچون قاقول در یون در و انزه مختار

کوتک و طیق که انکه آدم دو کله در بان قیوی بواب مقادیر نید اول برکه زحمله کچلود
 لغز معتا و هر بنده که انکه قیوی بعلتور اچلعه قومز اما اچمده مفتاح سزاچلور معلوق
 معتا عین مهله ایله در برج قیوی بیدان مقادیرخت اغاچکه هنوز کسلا مثل ولا کسلا کون
 صکره چوب در لور اما حضرت صاحب اعظم مکمل مصالح اعم مد الله ظله مدک و جعل بینه
 و بین الحوائج سدا الشیو بیتده بیت لاله خدیگدن مکر کلزک و بواو غرلدی کم و
 خته صابن کوز در لور بازارده خوش استعاره ایلمشدر که رنگ و بوی محبوبه مطرا و
 خوش بوی تاز و تراولمش لایله مقارن او لغز چوب حقیق قوت غادی و نامیده ایله
 استعد بولوب درخت مرتبه سن بولمشدر و هم حکایت اولنور که شاه مسفورک استادی
 شاه اوغله ن جوغکن چیو غله تأدیب امشدری پادشاه اولدغندن صکره او ستادنی او قو
 دی که عتابیده استاد فر استله بلدی که حال ندر یکی اچنده برای او کله لاری قاتنه وار دوده
 عتاب خطاب اتدکه ایویای یکندن چقا زویب انگ اوکنده قودی و آیدیکه این میوه آن در
 خست یعنی بو آداب و معارف اول اغاچکیشی در و هم عجم د و کله لری اور تو اغاچک ارا
 کچور دکله اغاچه درخت بند در لور درخت سنب اغاچ دکلی قوشی در خور و در خور
 لایه و اور سمیده درختی شمک برق معتا اصلده اسم مصدر آیدی یلدریشی دیمک اولور و هم
 بو معنایه دخی کلور و در خشدن لفظندن صیغه امر و وصف ترکیب سیاره درختی کی درختی
 یلدر امعا در اغزی و جمع معتا در دم د الله مرور که سر کلک و سوجینک و هر سنه تک خرابی
 و ثقیل در عریجه دردی در لور در دار قره اغاچ د دکله در که عریجه شجره البق در لور قیار
 جقلی اولور اچنده پس کی سنه جلق لری اولور چکدک در لور عجایز تجلیله اولور اچون
 سوده ازی دور تر لور شفا آید و هم اخر اول قی جقل اچنده او در دور بو سیدن در که
 شجره البق در لور در کردن اغزی معا قوج معتا در لور بیوک بیترده و اغاچه و باشا سکونده
 و بونک امثالی سنه لوده استعمال اولنور در زاده صوصو اجموع تختی که در من آردندن صوفی
 بیانه صلا اچون تفسیف ایلمشدر و اون لغزه دخی در لور که در من دن اون انک اچنده
 دو کله عریجه حسابی در لور در دست بتون اولن سنه و طاع اولن سنه و طغر و سوز در دست

دوزاخ عربچه جباله در لر و داحول در لر اسد طوسی و شمس خری شویله ^{نقل} ایلدر که داهل و او
 کاکل قافیه سنده علامت در کوی صیاد لر صید کاهلده ادر لر که صیدا ندن اور کوب دوزاخ
 دوشه تاجده مرصه که اماله ایلد تلفظ اولنورا بلکه شایع بودر که یا یلدر دخ لغتده دیریم کی دیر
 حصیل خویید مفاصله حق بودر که اصلده عزنی لغتده مشاره مقنادر که منرواقی بلوک بلوک اگر لر
 حصیل مقناتقل ادنر بحجاز مرسل طریقیه استعمال ایلنردر دبق کو کج غلر قور یجی بود قارنر
 بتر بعضی پرلرده بویج در لر قوش بوقندن حاصل اولور اکسوت انک یشی در بو سیدن
 اسکوتنه دخ دبق در لر دینک اول او غلنکه سمر و حکم اوله ذالله و یا یله دخ لغتدر نهنک
 وزنده استقال اولنور دیوس چوماق دبه تخفیف باید معرفت بر مرصده که خایه نیک کیسی
 بخر ساغله و یا صوید و یا یا غله طولر اول عتده دبه در لر اول علیک اهلنه دخ در لر تجوز احقیقند
 خایه دیر لر دبه طیبلر اصطلاحاتده دوا دملک تشدید باید متاره که کوندن دوز لر صوفای
 ایلد لر یاغ و بال و معجون قایلرینه دخ دیر لر دیر طیبلر اصطلاحاتده دوا دملک اولور
 بعضی لر معجوندر در لر دیر یازجی کاتب مقنادر بیرستان مکتب یعنی یاز یا زاجی پرو یا زه یا ز
 او کر بک یرا کر چه او غل نخقلر و قیاجی پرده تشایده دیر بوکر کوجم جوب جنسندن
 طیبلر قنده لوی یاد مکل مشهوردر دخ حصیر اوق رخ و زنده دخت و دختر قیز بنت مقنادر فتوی
 قز طوغز غز عورت دختری ندر او کی قز قز نداشت دخترک خچک که جغز لر اوینار لر و بعضی
 قوقله در لر دخش بلوغ ابتدا مقنادر خرمند مقبره مقنادر دده یرتجی نسج مقنادر دودام
 قوردر قوش دمک در درت و یهد اسقال اولنور اولاقیوباب مقنادر انیا اوات طرفیتدر
 مقنادر ثانیاً تخمین لفظ ایچون بعضی افعال و مصاد اولدرنده ادخال اولنور دا بعد دریدن
 لفظندن صیغه امر و وصف ترکیبی در پرده در یکی در و در ابوکوتلن دکنی دد کلر که طیبلر
 قشده علیق دمکل مشهوردر که اکثر بودر که یمنه اطلاق اولنور داز او زون طویل مقنادر
 دازی او ز نلوع طویل مقنادر دا عوتن قوجوم اسم مصدر در ایل لفظ مرکب اسم واحد
 فلتنده دا عوتن کردن جمع مصدر در داقن بو نوع شفتا لودر در آوردن ایچور
 کتور مک ادخال مقنادر رای چاکل جرمین جرمین مقنادر آمدن لفظندن صیغه امر در باش

دایم

یا صورتده
یا ز لور ص

دار خال دیکجک اغاجی نهال مغنا سنه و در لر که چنار معنی قلم که ایوا اغاج لر دن الور
 لر بر اغاجه دخی آش لر در شن بو نیمش قره کون دارو در مان دوامتا داروی ^{هشی}
 عقل لچی دارو دان بلجقله دیوار اوروجی داس او را ف که انکه اکین بچلر مجل
 معنی داس و دلوس او یو صاپور کویة نوة طرطغان دملک اولور اتباع و فرج
 قیلندند تیاره و تبست و خراب و بیاب و تا و مارکی داسه قلیق که اکین باشنده
 اولور عربی سقاد لر داس چنایچینک و کر متجینک و چونلکچینک کوره سی داسا د
 بخشش عطا معنی داستن طومتق متعبلا تنه ین رایه قلب اولور دارو دارنده
 در لر داس بخشش و عطا داسا د معنی داغ اول او دل آد مه و طواره یقره و مطلق
 نشان معنی کلور دال سمر قره معنی دالیشره و دالوره اسکتی ددکلای الاجه قوش لامله
 و دال له لغته زیرا ایکینکا داسنده تبادل و تواخی وارد دال خال دیکجک اغاج که در
 خل دخی در لر نهال معنی لامله و رایله لغته داله دال قر تال و دکلای قره قوش که برنجی
 لر دن در دام طوزان اسم جنس در داماد کویکوختن معنی دامغول اور که آدمک
 کوده سنه چقر سلقه معنی دامن و دامن اتک زیل معنی دامود اول سپرد در که یکی یانته
 اغاج برکدر لر انکله کمره طاش لر عربی اکا و نه و زدر لر دامیدن صاور من تدریه معنی
 دان ادا ت محل و دان تن لفظند ن صیغه امر و وصف ترکیبی دانا بلی صیغه مبالغه اسم
 فاعله دان تن لفظند ن عیلم و عله م معنی دان تن بلمک مستقبلا شده سین حذف اولور داند
 و داننده دان تن بلوا اسم مصدر دان تنک و دان تنند و دان تنور بکولود دملک اولور دان تنک عا
 قته بردر هک ربی در و بر متفائل ربی در و اصل حایده بر متفائل سدس در تعریب ایدب
 دانق در لر دایش که مرجک عدس معنی داو و حاکم داوری حکم که حاکم صنعی در و جنگ معنی
 دختر کلور داله ایکل معنایه کلور او تلاق و قرانق و قرانق معنی قانیا اون عمر معنی ده لفظی اندن تخفیف
 اولتند قاعده کلیه در که هر لغت که آخر فده الف و ها اوله شاه و ما و و راه کب الفی حذف ابدن
 شه و مه در لر ایک و جمله فصیحی کلامنده استوال اولور ده لفظی بوقاعده موجب تخفیف اولور
 ده اولری کثرت استوال اولنبر مکر بعضا شعار فرسده وزن و قافیضه و تندن اوتری داسور یکک

دالیش

اوت

اصلا می آغا ریدن معتنا خیک تولوم که ایچنه بال و بکنر قویر لر خیکله براوتنه ادرده
 که عریجه مهله وهره در لر خیلایندن صخیلوی صنیعت غزل معتنا خیل لسكر کی کشور معتنا
 خیم درت معنایه کلور اولاجا جت معتنا ثانیاً چوال که اسکی یوقدن طوقور لوثالنا
 بغرسق شکیه قازندوسی لبعاً چپاوا که کوز قر کلرنده و کر بکلرنده جمع اولور خیم
 چادر که سفر لده سپاهیلر دو تار لر خیم توکروک بزاق با ال دال
 دال ساکن فعلک اخرنده ضمیر غایبده صیغه استقباله مخصوصه اگر صیغه اولنده
 می لفظی و یا هی لفظی کلسه صیغه حال اولور می دانند و می شناسد و اگر مجرد کلسه و یا
 خود اولنده با کلسه صیغه استقبال اولور بدانند و شناسد کی جمیعده ما قبلنه نون ساکن
 کشور لر دانند و شناسند در لر دال صیغه جمعک آخر زها علمت الحاق اولنده اداة
 فاعل اولور دال مفتوح آخر زده هاء علمت له نون ساکن دن صکره اداة فاعله دا
 نده و شناسند کی و هر دال که انک ما قبل حرفی صحیح ساکن اولسه اول مهله در عمال
 معجم در داج قره گو عربی صحیحده اصلده داجی ایدی دجی عشقده تاج قافیه سنده
 استعمال اولشور داد عدل و داد ن لفظدن ماضی ده و اسم مصدر و وصف ترکیب می یار
 داد کی دال دار تکرر تعیاد دار قر نداشتی برادره معتنا دار اندر او کی قر نداشتگاه
 اولور که دانی تخفیف ایدب داد ندر دال دار که عادل دار ن و یرمک عطا معتنا متقبله
 ندره الف هایه قلب اولنور دهد و هنده در لر دار عربی لغتده ساری معتنا فارسیده
 دخی شایع اولنور و جانیانک اورغانندن یقار و ترتیب اندوکنه در لر بیکده اوزده
 رنده یور و کی اورغانه دله و داشتی لفظدن امر و وصف دخی ولود آینه دار و
 سلاح دار کی دارا اوج معنایه کلور اولایبوک شاه آدرده اسکندر ذوالقرنین النور
 هله ک اولدی ثانیاً داشتی لفظدن صیغه مبالغه فاعله طوتغان دیک اولور ثالثاً
 انبار معتنا کلور داراب اول پارشاهده که السکندر النور هله ک اولدی در لر و دار
 دارب در لر شعور ده ایکی وجهده استواء اولنور دار پرینا ف بقم اغا جی دار پنه برده ای
 قوشده که سرچه دن کچر کده در لر در لر و انظر کی و ادا سکتی در لر دار بوی عود اغا جی

کوت

اسکنده

و بغداديك و اربابك باشي و كوكبه بر بويه آيد كه عريجه سبيل در لور خوشيدن بور شمع و ورم
 خوك طومر كوز خنزير ممتا حول الاجه سوجه كه چنگي در لور و ميداني نقلنده طور غايي رعا
 كه قتره و ابوالملح لفظني بنو نكله تقبي ايلدي و يلا و كه انجمن دوز در لور و يابن بالو و
 بفضار خياريك دد كلر علت ممتا دخی نقل ايلدي خول فتحينه خدمتگار لر خدام ممتا خولان
 حصص مي خون قان خون يفرق كه او زره دنده انغ يونر لر و او دون كسر لر خون سيبا
 و شان قردش قني دد كلر دارو كه طيبا قنده معروفدر خوه خف و جبه ممتا خوهل
 اكثر كتر ممتا و بر مخصوص اكثرى افاجده بشمقيل اكثر نذند هانك سكوف و فتح سر جايضا
 در اما سكو صور تنده و او رسيددر خوي و او اصيل ايله بوئي و موي قافيه سنده عادت
 و توره كاه اولو كه آخرندن ياي تخفيف ايلدر لر خوي و او رمي ايلدي و موي قافيه سنده
 در عرف ممتا ضيوني يواسه خفاش ممتا و اويله دخی ايله دخی روايت اولندي خويده حصيل
 پچر لاته يدور در لور و او رسيددر بيد و زنده و عوام و او اصيل ايله تلفظ ايدب انزل قنده
 غلط مشهور قيلنددر خويشي كند و خود ممتا و قوم قريب ممتا خويشا رند قوم قريب ممتا
 خويشتن كند و خود ممتا خويده ابله و او رسيددر بيد و زنده در خه زه زه
 و هي همي دمك اولور خهي بر لفظدر كه نه همي معادل سنده استوال اولور خي تولوم چيك
 لفظندن تخفيف اولمشدر خياييدن چينك خاييدن ممتا بو اول لفظدر كه خب لفظندن
 نقل اولندي ايكي روايت از ره ايكي يرده بله نقل اولندي خيدن الكلك خميدن لفظندن
 تخفيف اولمشدر خير خير ممتا كلور خير اول كشي در لر كه بد انديش اوله و لپو ح
 اوله و او نيمش اعضا و قاماشش كوز خيري و خيري بر نوع چكدر طيبيل قنده معروفدر
 صار و اولور كوك اولور بنفش اولور آنك ياغن طو تر لر بعضي ارباب لغت كه خطي ممتا نقل
 ايلد ير خطادر اسطواء اديده ارباب لغت ك نقلنده اعترار بوقدر خيري هر او ك حرمي
 كه اندن ايجر و ساهلنه مخصوصدر غير يله دستور بوقدر خيزاب موي خيزان اول اولونك
 اندن قلقاندر در لور و زون چيقدر الكور اصله صنم هندو ستان جزيره لر زنده اولور
 خيزي كيرد و طوت او يني كه او غلج نقل او يني لر خيزيدن قالب سوملچك خميدن

عریضه در رو اورسید، و الف ثابت، خالیدن یک دو نمد و اورسید، خوالیک اسد
طوسی نقلند آتشی مختا معیا، جمالیده خونسال، مختا نقل اولدی خوان سفره و هر ضنه که اینجده
طعام آراسته ایدب یرلر و اورسید، الف ثابت، اما عربیسنده خامسور و او مفتوی و
الف ثابت استقال اولنور جوهری صحاح اللغته مائده خوانت اراسنده قرو بیان ایلدی اگر اینجده
طعام اولجی اولور سه مائده در لرا اولیا جوع اولور سه خوان در ردی خوانده او تمف
فارسی و ترکیسی مشترکد، قرأت کلور و دعوت مختا کلور و اورسید، الف ثابت، راندن
و ماندن قافیه سینه استقال اولنور خوانسال اول که پادشاهلک او کنه یک کتوره و یک
اندک حکنده اوله و اورسید، خواهر قرقر ندان اخت مختا بو و او ده ایک وجه جایز در
خوای طاد ولذت مختا و اورسید، و الف ثابت، یای و جای قافیه استقال اولنور خوب
کوزل حسن مختا خوبه و خوبه قوشا یکی خود کند و اورسید، بدو در قافیه سنده استقال
اولنور و ادا ندر که اسلم آخربه اولنور حکم تزیته خصوص خله لته دلالت اید، خود اشق
که تولغه دخر در صواشی وقتنده بها در لرباشل نیه کیر لرو او ثابت، جود و هو قافیه سنده
استقال اولنور خود خرده بتان افروز مختا خور و اورسید، ستر و تر قافیه سنده
استقال اولنور برنج معنایه کلور و لاطعام یک مختا ثانیاً کوش شمس مختا ثالثاً فرس ایلرینک
اون برنجی کوفی رابعاً خوردن لفظندن صیغه امر و وصف ترکیبی خورای بیکن صیغه مبای
خوردن لفظندن و اورسید، خورای به ایل مختا کلور، اول شول انجی که جمیع اسبابی مهیا اوله ثانیاً
شول صوبه در لکه بنددن ضرب آقرو اسد طوسی نقلنج شول ارماعه در لکه آندن صوالا لخور
طعام و اورسید، سرد و فرد قافیه سنده استقال اولنور، خوردن یک مصدر در اکل
مختا و اورسید، خورش و اورسید اسم مصدر، دریش دملک اولور و بیجک ایچده مختا دخی
کلور خورشید کوش آفتاب مختا و اورسید، خورینور، باش که طیارا کاکا در لر خوشی و اورسید
اشق قافیه سنده استقال اولنور، ایک معنایه کلور، اول یخشی ویی دملک اولور، ثانیاً قاین آرد دملک اولور
ماذرن مختا خوشی اشباع و اوله سوش و زنه قوری دیمک اولور، خشک مختا و خوشیدن لفظندن
صیغه امر و وصف ترکیبی در خوشاب تاز و تر و اورسید، خوشه او، از ملک و خزانک صلقی

با در پیح متقا خندان کور یوز لوش و بر سبیل استعاره اسنا فذک غیریده دخی استعمال اولور
 کل خندان کن خنده و خندیدن کومک صخک متقا خندیدن مصدر در خنده اسم مصدر
 خند خرتی بر کشتک یوز نه کومک صقاله کومک دخی در اول یوز نه کوگر کلری کشیه دخی
 خنده خرتی در ل خنج قوش اعلی دد کلری اوت که طیلر قتنند تو دری دمکه معرفه و فد
 خنک کس خایله بوز ات خنک ضمتینله ایکی معنایه کلور اولاصوقا سرد متقا آی خنک در اول وهوا
 خنک در ثانیاً بختلو وسعاد تلو دمک اولور طول متقا خنوخ اد ریس پیغیر علیه الله م
 خنوخ او ایچنده طویلن قاتی قجاو و بالته و بجا و که عریجه متاع البیت در ل خنیا ایتر سو
 متقا خنیا کرا یربجی مطرب متقا خنیده بینقو و صد که ایکی طایع ارا سنده و نورو آو آنه
 که طاسردن چکور خنده در ل بو معنا دخی استعاره اولنوب ایلدرده بللو آدی سولینن
 کشیه و مشهور اولن اشار خنده در ل حقو صراماشق و هر چوب که بنا لرونقا شلر ایچدن
 حتر خواب او یقونوم متقا و دوش رویا متقا ده و او رسمیدر عند التحقیق خام لالاق
 فصلندندر خوابیندن او یوتوم و یا تو رس و چو کرمک و او رسمیدر جوابیدن
 او یومق و او رسمیدر خواجه قوش ایکی مثلاً خروسک و طو رغایک و ایگک تابجی بو وابگک
 سیدن لغظیم قصد ایدب بعض عزیز لره خواجه در ل بو و او ده ایکی وجه جائز در خوان
 کوه حقیر متقا بو و او ده ایکی وجه جائز در بری اول که و او رسمیدر و الف ثابت اوله ایکی
 و او ملفوظ اوله خور و صوه قافیه سنده استعمال اولنه امایه اعتبار اولغیمه بو تقدیر جبه
 ادریره الف یاز معک و جهی یوقدر اما بوانتقاله فصحا اعتبار نندن خارجه خور بار
 آزیما ییک خوزه اول کوشک که پادشاه ل شهره کلد که شهر جماعتی طو نادر در لور لور
 چچطر و خوش قوقول و اول و نیفس قماشلی ایلر زیت ادر و او رسمیدر الف ثابتده خور
 طلب کار متقا خواستی لفظندن تصرف اولمشده و اسم مصدره و مناط فعل استعمال اولنور
 خواستن دملک ارادن متقا مستقبلا ننده بین هارنه قبل اولنور خواهد و خواهند در لور
 و او رسمیدر الف ثابتده خواسته ایکی معنایه کلور اوله اسم مفعول صیغه سیدر خواستن
 لفظندن دکنش دملک ترکیب دملک دمکه شایعده ثانیاً مال و متاع و قاش متقا کلور

ختم بر شتر آید، کوز لری چو قوک لور خلیان برا و تدا اتدنا کلک حاصل اولور، بلخ و لایند
اکا خرن در در خلر جلیان و خلیان در خلیم سموک که برو بدن اقره بجه فراط در لر
خانک ضمیه و کسره به جایز در خلد، کویا کویا اوقی سمر مقتا خله خانک ضمیه سی یلو
لامک تشیدی و تخفیف جاز او په معنایه کلور او لاسموک که برو بدن اقر خلم مقتا ثانیان هر نه
سوز هذیان مقتا ثالثا کوی که بقی آلتلر ندر، خله فتح خایله یتوک کم مقتا بفضل ضم خایله
مترک روایت ایلدلر اسد طوسی نکه و هند و شاه نجوانی نکه تصحیحی و ترتیبی شونک
اوزنه در که هر نه و هذیان مقتا دخی فتح خایله در خلیدن دکن و اکنه بامتم و یار
صنجون و آغرمو خلیش الجوع صوخم فتح خایله او په معنایه کلور او لاکری ثانیان صفة معنانه
کلور ثالثا کندک بوغازه کچی بری خم ضم خایله کویب مقتا و بوری که حله رلر خایندن اکک
و برکشی برکشیه او یکنوب سو بیلک شو بیلک که اندک کبی حرکت ایدر و اندک کبی سو بیلک خمیره
کوپچک پتوقه مقتا خجیخ اول که ایچنه قار و چقار و طراو و بچا و واقچه قویار لر معیار
جاملده زکرا اولندک اکا قولور در لر حو بودر که بورا رده اکا اغزی بوز مالو بیوک یا نجو و
در لر خمیره کوپچک خمیره لفظندن تخفیف اولمشدر خمی شایسم خاموش مقتا خمیدن اکک
انخا مقتا ختب کوپ نون ساکن یادن او کدین کلسه قودله میم قلب اولنور بولفظل
دخی ایلم ایلدلر صکره تخفیف ایدر خم در لر خمیره کوپچک اصل لغت نوند در تلفظده نون
میم قلب اولند غندن او تر و میلم یاز دیلر باشق بر لغت اولدی اگر چه نون کبی تلفظده
قلب اولمان لر اصلی او زرنه یازمور کک عینی و قبری که ختبه اول کوپ بکی انجیدن
و بالجدن او در لر ایچنه بعدای وار په و طاری قویار لر خنج اسد طوس و هند و شاه نجوانی
روایتند متعت مقتا در شمس فخری روایتند فار فونم و طرب و عین مقتا در خجک
فتح خایله برد کندر خجک کسر خایله سقر لغا غا جی که پیشینه حبه لخصرا در لر فارسیجه
و متشک در لر ترکیبم چندن در لر خجک ضم خایله یونشان در من مقتا خجیر معروف خجیر
اولا و از که جماع صفا سندن خاطر اولور خجیده انزروت یای حذف ایدر انجیده
دخی در لر خنجیر هریش تو نونک قوقوسه بشر رکن درت یاکه یا یلور خنجیل صالنجاق

خشک باغ بیوک کرده خشک مازہ انجمن بودن قر و او دون که عریج شنب در لر خشک
 مقدمی طیلر قنزه معروفه خشم قاقموا غیظ متقا و غضب متقا اسم مصدر در افصح بود که
 چشم و چشم قافیه سنده استعمال اولنوه چشم الود اول که قاقد و غندن ایچی طیلر بویکین اوله
 یعنی غضب برله بولاشی خشند راضی خشنودن لفظندن تخفیف اولمشده خشسار بر نوع
 بیوک اور دک ترکیجه سونه و قیل قویرون در لر خشنود راضی خشوقین آنه دمک اولور نشین
 معجزه اید و سین مرید اید ایلکی بده مروه لغتده خشو طرموا ددکری بوستا بخیله وک آلی خشو
 طرموا و د شیلر چینیب ددمک خشوک بیج حرام زاده مقتا و صیغیر بونیکی کبی قدح التوتون
 و کتدن اید لر خشین و خشینه یوزر نکلو بننه که قرالفه مایل اوله اما او رنگلور دن
 عبارتده و کولکلده قرالوا ارامند غی رنگه دخی در او آوا لغله یا شلوا اراسنده اولن رنگه
 دخی در لر خشینار سونه و قیل قویرون ددکری اور دک خشینار در لر و خشسار در لر
 خطاکتی مسطر خف ایکی معنایه کلور اولاقا و که بنیری انکله کویندر لر ثانیایا بوغچه خفشا
 چقال کیم که چند کوننده کیر لر خفتن ایکی معنایه کلور اولایتسو و نیتسو نماز نه نماز خفتن
 دیر لثانیایا یا تموا و او یوموا مقتا کلور گاه اولور یا تمقدن و او یومقدن هر بیت علاجده
 مرله اولور خفته یا تمش و او یومش دمک اولور واکلر مقتا دخی کلور خفجه قاضیلر حد و تعوی
 او راجوه اغایه گاه اولور که التون دفا و یا کتدن و یا کوندن دوزب محکم کرده صقلر لر
 خفرده و خفده طوکرا لاق قوه دی خنوده مقتا خفج قره جلیان خف و کسورک سفال مقتا
 اسم مصدر استعمال اولنوه خفه کردن بو معنی خبر کردن مقتا خفیدن او کسور ملک خشک
 بر نوع برد قدر که خام طبر اقدن دوز لر در لو در لو نقشلر اید خلیج شهر زده دوزد
 لر خان خشک لفظندن تخفیف اولمشده خکیدن بسموا خل سا که عری صحیح در اتا فایده
 دخی شایعه خللاب چوب و چرک آب نفس اماره اید او یمش کنه لک بیاننده ذکر اولنوه
 خلل شمه تخمه صیر و لغی و در که بوغاز لر برون اراسنده دماغو علیتی کبی بر علتده تخمه
 لقدن حاصل اولور خللوش غوغا و غلبه و آواز و غلبه و دیدی دیدی که خلق
 اراسنده دوشه خرا روشی در لر و خاله لونی در لر اید دخی و لامله دخی لغتده اما لاملیش

مقتا خرمیوزیراسه خفاس مقتا خرمیوزیراسه در که اندک یو کنون اگر ب نقیس و فاخر
کیله طوقورلو و اول کیه سیه دخی خردن لکه ذکر قوی بی ~~مقتا~~ خزان شهر یورما
هک اون سکر بنی کونی خرف سقی عرب لغتده فارسیده دخی شایع خرمیان قند
قویروغی که قونند ددکلری جانورک خایه سیدرا اوغله ن ایسی دخی در لر طیلله قند
بید سزد مکه مشهور در خرنند زاء عجیلد و زاء مهمله ایله ایکیس دخی مرو لغتدر اول
اوتد که اندن قله که حاصل اولور خریدنی او غلجقلر امک ملک و قرفی اوزرنه سورنک
آدم صفت اولور و ایلا نه صفت اولور و انک امثالی جانور لره صفت اولور خس
کونی و کوه سز و ناکس کنی خس عرب لغتده ماروله در لر و فرس شاعر لرینک استمال
تندن اکلنور که خس لفظندن منفعت سز تیان اوقی مراد اوله مکر معنای اول تعمیم او
لغوب استمال اولمقل اوله بو تقدیرجه موصوفنده به ذکر اولمغه مناسبدی و معیار
جاییده چور چوب دیونقل اولندی خاستاک مقتا خرسیدن او یومعه خستو چو
که خشرات ازندن عبارتده خستن یاره لمق و ضیعمه و خستو اقرار خستوانه دویشر
خرقه سی که تیل تیل ایلک لری و قیل لری صالنور خسته یاره لوهر صیرویه خسته دمک ^{حقیقت}
دکلدر خسره خسوره قاین آقا صهر مقتا خسو قاین آنه خستاو اولیر که اکن ایچون
سور ملک و طاشی اغای ار تلمش خسروان عجم عجم پادشاه ای خشیایدن طرفله طر
ملق شخودن مقتا و دشله چیمک و در ملک خستب بی هنر اولن کتیه خشت فقه خاید
کون خشت ایکی میقا کور اولاکن چیم که بشکل کره مدا اولور خشت پخته در لر گاه او
لور که یا کوز خشت لفظندن کرم مراد اولور پخته ایله صفت لشمز سوزین قاین حرقه
مقتا خستجه و خستک پیک که کوملک قولتوغنه دکر لریمع شکل خستق و یابرس مقتا
و بدخو و ناکس مقتا و خکلور خستک افراز و خستک ابراز و خستک او و از چو ملک آتی
یعنی آتش حوایچی نخود و مرجله کبی ابراز و توایل مقتا خستک فمختله خاستاک لفظندن
تخفیف اولمشر خستکار المذک ایری او ندن بشور دکلری اتمک خستک آرد لفظندن
تخفیف اولمشر خستکار و خستکار مار برننه غایتته ایر شخم چندر مک و تقیش ایلک ^{مقتا} مقتا

تزیین ادراک او تاغ در لیس او تا قدن غلط در خرگزه اشک قودغی خرگزه کو کون که سکنک
 انواعدن دریای و قتلزده استی بر لیده که سنکک اولیه طواره و آدم او شرفله لیدر
 خرگزی صقان ایاغنه کیمر آتش قافیه سنده استعمال اولنور خرگش اول چوق ایقلوبو چکده
 کیره دوشنوب یا پشیر عریجه همار قبان در لرضم کافله هش و خامش قافیه سنده استعمال او
 لنور خرگوش طوشن ارب مقتا خرم هریر که صوبله و مسبزه ایله و چچکل ایله راسته اوله
 عریجه مکان نزه در لرفا رسیده مصدری الحاق ایدب خرمی در لرنزهت و ترا هت مقتا لاجرم
 خرم اولن یرکشایش خاطر و فرح لغه سبب ولدو عندن اتر و شاذ لغه خرمی در لرو شاد اولن
 کنبه خرم در لرو زمانه دخی صفت واقع اولور گاه اولور که رای تحقیف ایدر لرو هم بر قزل
 چچک آدیدر اولدکن صکره قازه دور در صولمانه خرمان افضل خرمه و خرملک کوز بونجو که
 اشک و قتره طقار لخر فبار اول که اشک بندیر کتر در لرو اما معیار جمالیده شمس فری بر نسنک
 اوزرنه بمع اولمقدر ددی خرفند بر اوتده چو غانه بکتر فکتر اندن اولور بلخ ولایتنه اگا خلیل
 و خرفند در لرو خرنوب کچی بونیزی ددکلری میمش که چکر دکی قراط در جته دخی در لبر بیسی و بتانی
 بی اولور بتانی سنه خرنوب شامی در لرو بر نوعی دیکن اولور اگا خرنوب بنطی در لرو و خرنوب
 مغربی دیر لرو و خرنوب اشوک دخی در لرو و خیار شنبه خرنوب مصری در لرو و خرنوب قطبی
 در لرو و ناغورس ددکلری اوقه مصر ولایتند خرنوب ختری بر لرو و میشته حب الکلی در لرو و
 اصلده اشک بوکده در لرو صکره هر بوکده استعمال اولندی خروس معروف خروسه طلاق
 که عورتلر جنیده اولور خروس حمله و کوور که بها در لردن ظاهر اولور خروس شیف حمل ایلکده
 کور ملک خروس در هر وزنه کنه اوتده بید انجیر مقتا طیلر قتنده معروفده خروسه خروس
 خروسه تلبه که قوشمیلر انکله او قورلور و دوزاعه قودکلری بگده دخی در لرو ملواح مقتا خرنوب
 هر سنه که بری بری او زدنه یغار لرا کا خرنوب در لرو خرنوب خشت کبریح یعنی و خرنوب سنکک طائری یعنی
 خرنوب چوب اولد که بر قبه و یا بر مناره بیمنجون اغاجدن یبار لرا خریدار مشتری کبیر
 ننه صاقون الور خریدن صاقون الموع خریدن او غلجقلری او چوقا طوعوا
 تجیل مقتا خریدن طرفقا ایله طرملور و دشله ددمک و اصرب قویا روق خرنوب

بکچ در لر و بعضی اطباص مشق کوی اوت اولور دینک لقلی اولور اغر قوقر خربو ایض اولور در لر
و بعضی عتابلر بر او اجوی سرق دمر بخک اوچی دکنلوج پیراغی اولور پیراغک از رنده قرالجه
یشی اولور بونک دخی لیفلو کوی اولور خربو ایض بودر در لر انا اصح بودر که خربو ایض
مار لجوی ددکلری در خربو انزیرا سه خفاس معتنا خرتوت قرالتوت خرباک کوی کچ
قرغا خربک بیک سرطان معتنا خربک کیک یازی بیابان معتنا خربین و خرچینه هکبه
خرخت منکته که اونوم صقر لر خرد اونلوی بلجوع که یاغنه یا پشو سرد و فرد قافیه سنه
استعمال اولور خرد عقل خرد او او خرداد تاریخ جلایده صوک یازی و تاریخ فرید
کیسه اعتبار اولعد و عندن او ترو و و ایدر و فرس آیلرینک الکتبی کوی که خرداد اینده اول
کونی بیرام ایدر لر خردشتی قولان ددکلری جانق که معروفده خردده او او دوک پاره
پوره هر بننه نک او اعنه در لر واتک و یاغنه خردده سی معروفده فارسیده و ترکیده
مستعمل لغتده و صحف ابراهیم علیه السلام جز لرینک تفسیر نک تامینه در لر ایا رده معتنا بعضی
ددلر که یازندک جز لرینه و ایتلرینه در لر خردده فروش او او دوک و صایخی خردده ارک
القی کیم معتنا خربهر اغوانا جی حرقله معتنا خربس آید دکلری جا لغی که عربجه دت در لر
خربسک بر او اینده که اوغله بخقل اوینلر بری اکلور دورر او زرنه قالغزلر قنقستک ایغنی
یره دکرسه اول دورانک کوزه دجی واردر دپیر بوکتر اولدیلن دورانک او زرنه
قالغزلیو در لره بو او یونده او زون اشک در لر خربسک قانع خربسک نابور سموا
لققن معتنا خرب بو نامش که سوزن قرشدر اصلده عربی لغتده فعل و زرنه فتح یابد
و کربیلد صفتده فارسیده مستعملده بو سیدن نقل اولوب شره اولندی خربسک خور
لمو که جان چکشور کن واقع اولور خربه تخمکان که پر یوم تخمه در لر خرب دورق معینا
کلور او لاخر لفظنک تصغیر در اشجک دمک او لو تائینا یغز او زرنه او دون یور لر
واغ بو نر لر نالشا دو حک ددکلری بو حک که چکر که شکلده انجک او زون ایاقلری
و ارقنتری یوو را بعاساز لک باشنده کربنق الشده قود کلر یک عربجه زاید در لر خربگاه
و خربکه قره او که ترکمانلر یایله قلرده طوتر لر و پادشاهلر او اولور در لر لو زینت لک

۴

عزیز لر و صاحب دولت لر و علم و کمال اهل دین شوق قدر شایع و ذایع او لمشده که عوام تحریف
 و تحفیف ایدب خون و خونند و خداوند و خداوند کار در لر خدا یکاه اولو و صاحب
 و ولت اولن کنه خذل حضرت ددکری دارو که طیبتر قشده معروفده خذ نک قاین
 اغاجی که اندن او و دوزر لر بو اغاجدن دوزلن اوقه تیر خذ نک دیر لر کثرت استعماله
 مضاف دخی خذنف اولنوب خذ نک در لر خذ و ک اولد که ترک دلنده هد و ک در لر
 برکش یولدا شنی و شنند رسه بکا هده و یرمه در لر خدیش مر او ده که کتخذ اولن
 عورت کد بانو مشتتا خدیوا اولو بک کشور خدیو و خدیو هندی در لر و تگری تعالیه دخی
 اطلاق اولنور پادشاه لفظی اطلاق اولن دخی کی خراسنک حمار مشتتا و خریدن لفظندن
 صیغه امر و وصف ترکیبی و صوبق اولو بلجو که ایاغه یا پشور و طوار ییور قلو، خر
 که خیاله طوما نکه یای وقتند یوج طاعلمه باشنده و کوز و قشده اولرده وصولو یرلرده
 اولور خراج ضم خیاله هر یومری که ادمک کوده سنده طوما لور حقیق اسم عامده بعضی تخصیص
 ایدر لر حراروش غوغنا و غلبه که خلوا ارا سنده واقع اولور غلفه مشتتا خل من قتر دکر منی
 که آت دکر منی دکر مشهور اولنده و اول دکر من قوشلن اشکه دخی در لر خراش ایکی
 معنایه کلور اوله طرمو که طر فاقدن و دگندن کوده ده حاصل اولور و قفتانده و بچقودن
 اجدن حاصل اولور نایا دوشکون افتاده مشتتا اصح بوده که اولکی معناده که خیالده در ابخی
 معناده ضم خیالده در خرائسیدن طر ملو خراطین صوغلجان خرم ثبارت خرام که خیالده صا
 نش اسم مصدرده و خرامیدن لفظندن صیغه امرده و وصف ترکیبی سر و خرام و کبک خرام
 کبک و کوزل و خوب مشتتا دخی کلور خرامیدن صالمتو خرایک خوزان بو که کلک دخی در لر یعنی منو
 سور نامس قتی یر اوله خر بزه قاون و قار پوز جنسده ایدر نیشم عربسی مشترکده
 ایکنینه بد بطخ در لر خر بظ ابد و بون کشی خربو ایکی دور لو اولور قراسنه خربو
 اسود در لر فارسیجه خربو سیاه در لر ترکیجه کربی در لر بعضی یرلرده طانه قران در لر نیمه
 نیمه پراغی اولور نه سنده بالدهای بالدی یرینک او جنده آخ آغ بیوک چچی اولور بهارده ظاهر
 اولور و آغنه خربو ایض در لر فارسیجه خربو سپید در لر ترکیجه مارچوق در لر و بعضی یرلرده

کلیج

خبه ضم خایله قول تو در می دد طری دار و در که طیلر قنده معروفا تر کیم قوش اتمی در لر
حواجر در که بر نوع قرلم تخم در اصغها نده اکا خاکش در لرخت یلد، سق ختلان ختن و لا
تینه بریر آدید، ختن بر مملکت ایدید، معروف و مشهور در ختین جمری که هیچ ننه سنی و لیه
دلیل له ق او ره مالدار و غنی در لر ختنه سنت ختنه کردن سنت ایلیک ختن بر مرعوب
سکوک در اغوی دفع ایله طعام که انده اغوا و له انک او زرنه قوشک در لر که کور کدانک التی
سکوک در هندوستان خریدی لر زره صودن چقر اولو، اتی چوره روز گاه که کوز قوش
یا تور آغه در الور لر اندن او ادا نلو، و آلتد و زرن لر بعضی شویله روایت ایله ی که چین
ولایتی زنج اقلیمی ارا سنده خوابلو و چولکک بر لر وارد، اول اراده هیچ نشنک و آدمی
یوقد، انده بر بیوک قوش اولو، ختور در لر بر وصف اولنا ف سکوک آنک سکوک کدر بر هم
سند ایندن روایت اولور که بر بولک جماعت ایله چین صحرا لر زره کله، دوک ناکاه کون
طوتلدی بولداش لر قوش کبیر ندن اشقا اندیلر یوز لر ی اوزره دو نسل بر با شلرین قالو،
مدیلر تا کون آچلینجه بونله صور دم که بونه حالده ددر که ختن در لر بر بیوک قوش
ذکر اولنان او صافه ذکر ایلدی بو کتا بده دخی اشبو عبارتیه نقل اولندی که قرف الختو
یقال انه قرن افی اندن بچا و صاپی دوزدر بکلر کونور لر شبر لو طلعانک او زرنه
قوش لر اگر اغوسی وار سه ظاهرا ولور در لر نجسته قتلو میمون و مبارک معتا و بر
چچک آدید، خدای تکریم تعالی علم خاصده، غیر اطلاق اولنمز اگر چه اصلده صاحب
و مالک و غیره معتا در صاحب مطلق و مالک مطلق و غیره مطلق هانه تکریم تعالی دانده
غیر صاحب الاموال و مالک الا ملوک و غیره القوم که در لر بالذات دکلده بلکه بالعرضه
بوسیدن او تری لفظ خدای واجیب لوجوده اطله ف اولندی کثره اله مستیال علم خاص لری
شویله که اندن غیره خدای دند کفر لازم کلور، مگر که معنای ترکیبی مله خطه اولنه کند و کل
معتا و یابر شیخ خاصه ترکیب اولنه خانه خدای کبیر خدای خوان شهادت بر معنی سبابه
معتا خداوند اس صاحب معتا خداوند ملک خداوند علم یکی گاه اولو، که مضاف الیه
سز بر اولوید تعظیم قصد ایدر خداوند در لر لیزه هب الشامع کل مذهب ممکن بواعتبار

کتاب در لغت
اصطلاح

و حکه معناه خار خار خار معناه خاستن قایم اولوا خاناک و خاشه چو چوب قری معناه
 خاک طوبراو تراب معناه خاکدان چوبک منهره معناه اوسلوب صیغه شویدا اقتضا
 ایله که طبری محلی اوله خاک دو به سپس و ندو که عریجه کبادرین خاک تر خاومعجه ایله اول
 کوز اوکی که جیم باینده نقل اولندی اصم وایت جیمه در خاکته و وحلا قزل نو دری
 حبه معناه خاک کس تبا فاکه انجیلر تخمیره صاچد قده صکره انکله اور ترلر خاک غلت او
 غلا نجقلا اویندن برا و یونده طبرانی یغیرلرا یچنده برسنه کوملرد و نرلر اول طبرانی
 ایکی بولرلرا چندی کزلدی لر دی قنقی بولو که چقرسه غالب اولور خال فارسیجه بک شام
 معناه عریجه طایبی که انانک ار قردا شی در خالو فارسیجه طایبی در خال معناه خام
 چک آشه و آتده استعمال اولنور و میشک هتور یتشماش و دباغت اولنامتی کون و کتند
 معناه دخکله خاش ایشم ساکن معناه خاموش ایشم و اوله و و او سزدخی لغتدر خاشه سکر
 ددکری اوت که طیلر قنده شیطرح دمکله معروفده خامه قلم و قوم یقی خان او
 لوبک و طاروان سزای و خانمان معناه اق برخ دمک اولور بکوز خان و یلوکوز مان دخی
 لغتدر استعمال اولنور خاندان اهل بیت خانمان او برخ متصل یاز لوب بولغت اولتدر خانه
 اوبیت معناه خاور مغرب جابقی ارباب لغت قوم بوندک او زر نه اتقا و اتشدر اما شاعر
 اکثر مشرق معناه استعمال ایدر لر خای لذت و طاط معناه اسم استعمال اولنور و خاییدن
 لفظندن صیغه امر و وصف ترکیبی ده خایسته دیشی بیدک او غلن که چینیب یر اوله
 خایس و یوک چکوک مطرقه معناه خاییدن چینهک مضع معناه خایه یمرده و طنشق
 خایکینه و خایه ریز قیغنه خایک بوغرقصاق شویده که صواش وقتنده خصمک بو
 غارتی قصار زبون ایدر ارق طووسه اولدر و انک لوان می دخی مراد اولور
 ختاف ختاف طونجوق معناه و اغیل و چیل دیوار که اوستی اچوق اوله خبر پزوه
 جهر چند ریجی اکثر بودما که جاسوس مقتدا خبر دوو خبر دو کطوک لاف قور دی جعل
 معناه جنک بوغرقصلو شویده که برکت برکتی ایل صواشیجو بر برینک بوغرقصو
 خبال بوغلن اسم مصدر دخ استعمال اولنور بوغرق معناه خبه کردن بوغرق مصدر

و خبره
 نشانهدن معناه بویه
 دیک اولر بولغتی بعضا
 جیم و تون باینده نقل ایله خبه

عبارة دیگر آنرا شبیه صفت رافع اولند و بوقیلند که مقام تحاشیده توسط اولند
حالی ستم که حالده دمک اولور اکثر تخلیص و خلاصه کلام مکنده استعمال اولور حالی
اوزا نند در ایکی در لو اولور حامو صغیر و ایکی مثقال در و حمام کبیر و اوچه مثقال
در حیدر مدحدر نعم متنا کوجک دمک اولور و مقام تعجیده دخی استعمال اولور
نه عیب متنا حینه اوزا نند بر چکر دک اغریده و بر چکر دک ایگ اریه اغریده حذل
حظیف د دکتری دارو که طبع یافته معری قدر حای مهمل ایلد و خا و معجه ایلد مر وی لغتده
حرون لفظ عربیده سرکش و منقاد او ملین آنه در لرقاری شعر لوده چوق استعمال اولور
حزیران تاریخ رومدن بر آید ا دیدر او تو ز کونند کونش انک اون در دخی کوفه
سرطان بر جنبه انتقال ایدر حصی ترکیده و فارسیده استعمال در حک انداز اولک آدونی
خطا ایلد هر نیره یی قصد ایدر سه اولی او حواصل سقا قوشنک قور سنی
که کورک ایلر حی اول او غلن که منخت اولد اسد طوس و هند و شاه نجوان و حکم قطران
ارمدی و فخر اصغری شویله نقل ایلد که اصل لغت هیز در هاید زیر که فارسیده حای
مهمل یوقدر هیز دیو هیلوی دلجه تمام طاسنه در لرم کوه کوه طوتر اکا تشیه ادین
مختت لو ایدن کتیه بر سیل استعاره هیز در لرم کتیه استعماله حقیقت کی اولند
اما عامه بخریف ایدب حایله تلفظ ایدب و حایله یا زد قلی ایلدن بواراده نقل
اولندی باد الحاء خانک مخبرو که در دهانک اول منضم
اولدی یترندر بوسیدن فارسیده اکثر بودر که حای مفتوح دن و خا مکسور دن
صکر روم صغیه اشارت ایدب و اورسی یا ز لرشویله که هر کت تلفظده دخلی بودر
انجو است و استخوان و خوان و خویش کی حاسوک اوت اوداق اول جیم صکر
خا و اول خاصکره جیم صکره ایله دخوی وی لغتده خاد دولنج که چایلو دخی در لرم
عریه حداه در لرم و فارسیجه زغن مکله مهر در خاذه طوغر و راست و بو
دو شاخ خار دکن خار قنطاش که اکا هج تنه کار ایتمز و بر نوع قاشدر
حریر دن خار کپی دکتری جانور که عربجه قنقد در لرم خار کجلی دکتری مرض جن

هاء مقلوبه چاه لفظندن تخفيف اول تمدد ماه و مد راه و دره کبی چه هاء مرسوله
 و کسر جیم عجمیله له دیک اولور غیر دوی العقولدن عبا تیده هاء تلفظ اولغز اما کاه او
 لور که وزن صرورتندن کسره اشباع ادر لر یا حاصل اولور چهار درت درت اربعه
 معنی چهار خان کپه که چک این سیردان در لر چهار ده اون درت چهار دم
 اون دخی چهار دم در دخی چهار درت بر نوع چکده که هر کز صولماز باز و قش تر و
 تازه اولور چهار و چهاره صورت چهار قرو اربعون معنی سکون پایله و کسره
 جایزه چهار پای چپان دد کلری اغولو بوجیک که حشرات ارضندند عریجه نسبت
 در لر چهار دانه بر طعمه که عریجه نقانور در لر و ترکیجه باغ اوردکی در لر چهار
 قالقو جستن معنی چهار چاه نوز لفظندن تخفيف اول تمدد چی نه چه معنی
 اخرندکی یا کسره اتمکدن حاصل اولور چیدن در مک مثله اغاجدن یعنی و کلستانده
 کلی مستفیده تنده بر نون زیاده ایدب چیدن و چیشند در لر چیر و چیره یورکلو و
 چراتلو کمنه چیرک یورکلوک جرأت معنی چیر دست او که هر ایشه صوقد و باشره
چیر شدن یورکلک و جرأت افک چیر نشنه شی معنی چیر بر سنه چیر نده
 لفظ مرکب چیران مثل که عریجه او دعیه در لر نظمدن اعرار صورت و در لر لغز
 در لر چیران غناب و جانور لر اولغز همیشه چیر طوغر و راست معنی و بر شهر اید
 یعباب ایدب صین در لر و بو کلم شکل معنی و چیدن لفظندن امر و وصف ترکیبی در کل
 چین و عروق چین کبی طغرا و مستقیم اولان کمنه چینه دوزن بکی که دانه جنسند
 اول چیره سندک جیم عربیله و دخی چیره عجمیله ایکی دخی مستعمل لغتد عریجه زیبوع در لر
چیره حقا بود که فارسیده حاء مهمله کلمه اما او که استعمال
 اولغز یا عربیدن و یا غیر ییدن منقولدر و یا خود تحریفات عوام قبلیندن لر لیک بعض
 الفاظ حاء مهمله ایدب شیاع اولدیسه واجب اولدی که نقل اولغز شرح اولغز چیر فتح تین
 معنی ایدب حاشا لفظندن تخفيف اول تمدد کلمه تنزیه در وهم بر اوت ایدب طیبیر قشده
 معروفه حک شدکی زمان معنی کلو که کشیکه و صفنده و حمنوا نده و تفسیر اتنده

چینوز

۱۹۱

بولسا ال سله چنك قراول چنك مرغ قوش برنی منقار منقار چنك موزه ادك بر
 نده سيقو بجه كه عرجه قواطوم در لر چكال معروف وقوش قيناغ چنكال خواست
 ياغ چورى يعنى يمرده كه ياغده كه بشور لر عرجه دليك در لر چنكال و اعلا م چال
 چيكل برنجي قوشلك بورنى منقار منقار و بعضى ديكه قينغى در محلب منقار چنكال
 الى و آينق بوزلنى كنه هر يزن كر كه اولسون چنبيه يدك آق فار سيله عرجه منقار
 چنيدن طماق چكيدن منقار چنيدن بويله جوار په جوار فوا چو حرف تعليل در چو
 منقار ظرافيت و تقويت منقار بله خطه اولنور و حرف تشبيه در بكي منقار جواز
 باغ دن لى صوفى كه اينجده طوز و برنج و كنده و بلفور دو كر لر و صرماق و كنه
 دخی در لر سیر كوپه منقار جوال معروف تعرب ایدر جوال در لر جوان يكت فتى منقار
 جوانمرد يكت كس و سخی منقار دخی كلور چوپ باغ كه كسلى اوله چو بخوار اغاخ قور دى و
 و رسمى در كلزار قافيه سنده استعال اولنور چوپسای ده رپه كه دو كر لر آلتلر نده
 مرمچه سفند در لر چو بنان او قلانى كه در دانه و مكل مشهور در جوار په بنددن صرف
 صوجوز كوه دكه كه قفتان دكر لر چو تزه قوش يوق دسى جوار زهر فلكه انقركه تمثيله
 حایل تقاطع اندو كى يرد بر برينه مقابل ايكي نقطه كه عقدنين دغور در لر جويسدن با بشموا
 چنبيدن منقار چو تى اسم مصدر در قينموا منقار و صيفه امر در و وصفه تركيبى و فرس
 آيلرينك اون در د بچى كوفى جوشن جيه يلكه منقار جوشيدن قينموا جوغرى يوغرت
 چغراف منقار جوق جماعت منقار فارسيد و تركيده مشترك استواء اولنور چوك
 دشت و بچان و تركتاه د لرن نذر كه فارسيد نام لوده چوفا استواء اولنور
 پاوشاهلر او كنده د بخريره قويب بويكتمك منقار جولا و جولا جلا منقار چون
 اماله و اشباع حرف تعليل چو نكه منقار و حرف تشبيه در بكي منقار چون اماله
 و اشباع نجه و نته دمك اولور كين منقار چونانى ايد چنان منقار چو زين بويلا چين
 منقار جوى ارماق و جتى و جويسدن صيفه امر و اسم مصدر و وصفه تركيبى استواء
 اولنور جت و جوى در لر استمك و ارموا منقار جويبار ارماق كخارى چنه

بود که خرد و سگ بویینی تو یلرندن استعاره اولنور، چکو زخمه که انکه سازنده لر قیل آلتدین
 چدر لر چکونه نیجه کیف معشا چکیدن طامو تقطر معشا چل قرفا ربیعین معشا جهل لفظنا
 تخنیف اولنمده جل کسجیم عربیده صرک و لانا ف صاب جل ضم جیم عربیده چول که آتله او
 ر تر لر جلازه جمله حایک معشا چلیبا و فار سیدر روبسی عورت و زنج که چدر لر جلد
 اول کته که ایش قوی و چایک اول چلغوزره چام اغاچنک بیثی که طیلدرجت الصنوبر
 در لر جله اوچ معشا کله اولابن نوع مانتره در سماروغ دیگله مشهور در ترکیجه طو
 ملاف در لر ثانی مدت نفاس ثالثا درویشلر که قرق خلوت چکر لر اکا در لر چلیونا
 مسد و غا ز چلیبیا خاج که نصر نیلر طبر لر چلیدن کور مک مثله آت او یانی و چکر که
 ایلمک چم معنی چم قات قات د مک اولور چم چم در لر چام چام در لر جماسرا و
 لکه او غزلین اوین کوز لر قو قور لر یو بی قوشلرک و حرامیلرک صفتی در شعل محبوبلرک
 کوزی و صفنده استعمال ایدر لر چمان صحبت خاص و صیغه مبالغه در چمیدن لفظندن
 ترجمان یعنی نازله صالنی چمانه سوچی قبانی حمت بر طاشدره رنگی کو کرک قرال لغه مایل
 کوه لر ارا سنره بهاسنی کسدر معدی مدینه رسول صلعم اوچ کونلک یولده صغیر
 کوی در لوا نده اولور اتاکمت اولوب اندن تعریب ایدوب حمت د دکلی دلالت ایدر که
 عجمدن دخی صوق اوله چمتش کوز چشم معشا چمل چلک د دکلی یش چلول صالنجما چمن
 معروف مرغزاد معشا و دکک و ایغ بول ایدر لر ایچنه صوبغیلوب د دکلی و ایغی صود لر
 چمیدن نازله صالنی جنابه بر اویند که معاهده ایدر لر و ای سویلینی و ای طننی
 در لر چیناغ ایدرک دینکوبه چنان اوید چنبه نو خاج که کاز لر و عورتلر لکلرینی
 دو کور یورکن و قاپی اردن بر اقد قلی اغاچک محکم طور سون دیو طرا قوس و قاپی
 کو سکس در لر پش او تد معشا چنبیدن د پرتک تحرک معشا چنبایدن د پرتک تحرک
 معشا چند عدد دن سؤالد کم معشا چند ال فیلسوف اولانلرک خاص متعدد مصا
 جلی چند ان بیچم بیچم که آنجه دخی در لر کم خیریه معشا چندن صندل اغاچی چنک
 بر ساز ایدر معروف و قوش قیناغی و ادم بیچم سنده استواء اولنور چنک

شورده شایعه جغ بو بندر قی که او کوز لریک بوینه بغلیوب جفت سورر لرو قاطی و
عربه چکرلر چغام شغدره و قصیده در در لرحامه متشا چغانه اقلو که کما بجه دخی در لری
چقبت و جفیوت بر سنه نك ایچنه طولدر دقلری آکین متشا غینله با ارا سنده تاب
وار در چقبت در لرحیف جغد با یقوش که ویرانه لرده اولور چغرافت یوغور تدر
و در لری که ستره در تعریب ایذب صفراط در لری چغفر قو ربغه ضفدع متشا چغزابه و
چغز اووه چغزابه قو ربغه یوضی که صولرده اولور عریجه طحلب در لری چغنه بر
قوشدر که کوز لری بیوک زنگی صا رو بغه مایل تعریب ایذب چغغوغ در لری چغوغ با یقوش
جغد متشا چغاله قوشلدر در لری هوا ده اولسون برده اولسون جفت اول عدد در که
کسر منر تنصف اولنه قرد و طاق مقابله سنده زوج متشا و هر سنه که بر سنه ایله مقارن اولور
هر بر سنه اخراک چغنی در در لری بو قیلدند ارا عورتا نه نسبت و عورتا نه نسبت جفت در لری
عریجه زوج در لری چغتن اکلیک و بیانه قایموا رکون متشا جفته اکلیک منحنی متشا جفته
کرو و دونه که اوز بچون با غیا نلر ایدر لر اصم در لری عریجه عریش و عریش در لری چغرمسته ما
صره که جله هلا آتلیر ندرند جفسیدن یا پشمون چقیدن قازو و منغ قاقو چک
قاضی بتسی تعریب ایذب صک در لری چکا چک بر قتی نشه بر قتی نشه متقل دو قغوغ دن
حاصل اولن صوتک حکایتی در لری کجه چقا چوغ در لری چکا دونه آدموه استقال اولنور و
طاغده و آتن او سنده دخی چکا در لری ناصیه متشا ناکم النی اوزرنده صابج تبمین کشره
دخی چکا در لری اصاع متشا چکا نه شعر و قصیده چانه و چغامه متشا چکا و چکا و ک طوره
غای دد کلری قوش که عریجه قنبره در لری و ابو الملیح در لری چکتر بقرا کوبه متشا چکر اکرده
یاغ بفر چکرکی الشغون و دکلری اوت در لری عریجه بیاس دد کلری چکر تر کستانده
بر یردر کوز لری بغایت چوق اولور بوته طیرلر و هم اول یرده بر معظم تبخانه نك آردن
غلیله ایله علم اولن در اول تبخانه ده بغایت کوزل اولن جاریه لر بو تله قوللوی ایدر لر انلر
سبیل بو تله میل اولنور و قری طایفه سته دخی چکل در لری معلومدر بغما جیلدر بو معنیای
قصدا یدر کوز لرده استقال اولنور چکن بزوغ مرغوب یردر که اطلسا نواعندنا کتر

دو رینه مفتا و هر رسته که حرکت دو رینه ایدر اکا جرح در لر فک و دو لابه و فاکله
و نکه بوندره بگزن و ارسه جرحه در لر و بر نواع قتی یا یه دخی در لر و یقیه دخی در لر
کریبان مفتا و خراسان ملکته بر شهر آیدد چرخشت اول التدر کم انکله اوزم صفرا
منکته در لر عریجه مفضره در لر حث و پنت قافیه سنده استعمال اولنور چرخله و چرخه
قلوغان دد کلری اوت که طیلر قنده سگای و مکلله مشهورده چرست کردن و چرستید
دشین قور جلامو جرز قوی دد کلری قوش خباری مفتا چرخ بلیان دد کلری قوش
که عریجه صنف در لر چرخا تو از کلو طاس چرم کون تعیب ایدب صرم در لر چرمه
بوزآت چراند و یومشوا سکوک که کمر دک در لر عریجه غضروف در لر چر ویدن چاره
استمک اما کو توری صیفه مفعولده مصدر مفتا نقل اولندی چریدن او تلامو
جرتیه جیمک و رانک کسر سیاله و رانک و یا نکه تشدید ایدل قوشک جکوک علقدن
مفتا چرخ غیر چر دا ورق قوشی دد کلری بوجک که یای استلرنده او را و وقتنده او تورد که
اوزه اوتد ایکی یار لواء عریجه اکا صر در لر و بعضی بر لوده زیر در لر بعضی چر د و چرتم دکوی
بوحکد دیدی صرار اللیل مفتا کیم او از ایددی چر دره قاقرد و جیبیدن میل انک چسب
ضم جیم عجیله چلاک و چابک مفتا کلو و هم جستن لفظندن صیفه ماضی در اسم مصدر
دخی استواء اولنور جست ضم جیم عربیله جستن لفظنده صیفه ماضی اسم مصدر دخی استواء
اولنور جست و جوی در لر استمک و اردمک مفتا چستن ضم جیم عجیله بریری اوزرنه
مطبوعا بقلو غمزیدن مفتا جستن ضم جیم عربیله استمک طلبه مفتا مستقبله تنده بین
یرنه او و یا کور در لر جوید و جوئیده در لر جستن فتح جیم عربیله سگرمک و تبه مفتا
مستقبله تنده بین هار قیل و لنور جهد و جهنده در لر جستن بیام چشم کوز چشم پناه
هیکل چشمک کوز لوک انکله چو نکلن کوز لرانی کور در لر وهم بر دا روی معروف و کوز
او تدرندن چشم کتته اکری کوز لی کتته که شیل و شاسه در لر چشم بکار عین و نیبوع مفتا
واقته و چوالدنر مثلثی ننه لرک بور دی جستن بیام عید مفتا چشیدل طامع ذوق
محتاج صفتیله و ضم ایدل الجو که کرج اهدک مفتا جعد قور جوا صباغ لفظ عربیله انا فارسی

در دن اولسه عریجه خطاف در لر اعجن دن اولسه عریجه قعره در لر چاهیدن او شمشک
جای طور جوی بر جاییدن او شمشک چاهیدن مشتاقا چایگاه طور جوی بر جای مشتاق
صولیان بسیار مشتاق چهل صیر بنحیق او بنی که عربچه رجوفه در لر چپ دادن صیالوج
و یرمک روغان مشتاق چغت و چغتوت بد سنه ایچنه طولد قلی آکین مشتاق چغوی
نولایدی دمک اولور لیت مشتاق چیه زغر چیه صولق اولن گنه چیسیر اراقلمتی
آماده مشتاق و در لمتن مجتمع مشتاق چیسیر شدن دیر ملک اجتماع مشتاق و اراقلمتی آمادن
مشتاق چیسیر سپید که سکوت اغا جندن او در لر چتر سایه بان چترن ایرک قوماری که ایکی
باشده ایر و بر کتدر بختر او در دکلری علت که طیبیر سلعه در لر آدمک کوده سنده
چقر بیور با زنجان و قاز یوز مقدار ی او لور هیچ اغر من اسدی طوسی و شمس قمری
و هند و شاه بخوانی بو لفظ خصوصیلده بویننده او لانه تخصیص اتدر خجماخ اغزی بیوک
یا بخو که ایچنه قای و چغماق و بچاق و طرا و و ایچده قوی بر لر بولغنه هم جیم و خام معجمه
فصلنده روایع اولندی و هم حاویم فصلنده روایع اولندی خجیدن دور شمشک کوشیدن
مشتاق و تر تازنه نوجوان مشتاق و طانه بو کلام مشتاق و بو کلام اولموا مشتاق کور جدا آبرو
جذایی آبرو لور جذرا و دو که درات یا شنی طولدر مش بئشنه سور اوله جذکاره
مخالف تدبیر لر چر اینشه که مقام تعلیلده استعمال اولور و بینی که مفعولدن سکولور
چرا اولور و او تلوا اسم مصدر در او اولغان طوار یعنی چریدن لفظندن صیغه
مبالغه در چرا زار اولور یعنی اوتی چرفایس چراغ حقیقته قیلده یا نن او دک اوید
الت مخصوصه چراغ دکلری مجاز در چراغ پایه اول آلت که چراغ اندک او زرنده بینی
چراغ بر اولدر که چراغ اندک ایچنه قویار بریدن بریره الت لر مشه فنا رکی چراغ دان
او ار که چراغ اندک ایچنده یار مشه چراغ پایه باشنده طاش کمی و ایکن دکلری سنه
چراگاه و چرا که اولور مری و مرتع مشتاق چرامین علف چر ایندن او تر موی چرب
غالب چرب جیم عجیده فریه سمر مشتاق چرب دست الی صولی گئی که ایستی ایوا شمل چرابو
چربیش چر ایندن غالب اولموا چراغ قلوغان دکلری اوت چراغ اسم مصدر در حرکت

چادر معروف خیمه متنا وهم عورتلرا و زرنه بوری دکتری که بعضی و لایته چادر در لرو
 رومده ایکی طونلوی آق بزه چادر در لچا در دورت اربعه متنا چهار لفظندن تخفیف
 اولمشد پای درت ایقلوا اولن جانور چارم در دنجی چارده اون درت چار
 دهم اون در دنجی چارمید در دنجی چار کونه بسباسه د دکتری دارو که طیار
 قنده مشهور در چار لفر قوز کردکان متنا چار و الجو که انکه اولر صور لر تعیر بایله
 صاروج در لچار و و چار و ب سوپر که مکسه متنا چاره معروف و بر کوزه متنا چا
 یج بند ایسک و اریه نک و قومک یغنی چاشت قوشلق ضعی متنا چاشکاه و چاشک
 قوشلق وقتی چاشته قوشلق میکی چاشنی طاد لذت متنا چاشنیکه طاد جی جاف
 جاف رُوسی عورت چاک یر توری و قفتانک یر تما جی چاکه قوللغی خد متکار
 متنا و دیدیلر که خاصه قول بنده متنا چاکشو قره جه دابه جک لرد که کافور ایله
 کوزه براغور لر جال بر قوش ادیدر قرغه مقداری اتی اور دک وقاز اتی کبی در
 جالاک چابوک جام ساغر که انکه شراب ایچر لر جام جام قات قات دیمک اولر لخت
 اولرنده و دره لرده استعمال اولنور جامکی طونلق فارسیسی و ترکیسی مشترکدر
 قفتان اولجق بزده و علوفده استعمال اولنور جامه طون اسم جنسدر لیکن کیسیر که
 قوسنه اطلاق اولنور و صراحی متنا دخی کلور جامه جیم عجیله شعر متنا در و در لر که
 قصیده دملک اولور جامه خواب دو شک که کیمه دو شنبوب یتور لر جامه دان طون قویا
 جق جامه شوی طون بی جامه وار طون اولاجق بیز و قاعده ترکیب شویله اقتضایدر
 که جامه وار طون کوی دیمک اولور جامیدن اشکک بتول متنا جامین سُدک بول متنا
 جا و جا و سرچه کیور سندن قوجنب بر در لو دخی و تر و هم اول او تیشه دخی در لرانده
 استعاره ابدب غیر یر لرده دخی استهلا اولر چانه چنکه جا و دان و جا ویدان ابدی
 اولن نشه که صیغه مبالغه در جا وید اید متنا اسم مصدر در وهم وصف دخی استعمال اولنور
 جا ویدن سرچه قوجنوب بر در لو او تمک جاه جیم عربیله لفظ عربیدر اقبال و منصب متنا
 چاه جیم عجیله قوی بویه در لر کرکسه اولسون قلیب متنا چاه یوز اولکد بکره انک ایچنده دخی

استعمال اول نور کسکن و داروده استعمال اول نور دوا دی نیز در لحریق مشتاق نیز دادن
اوصور مع تیز کام بو رکن دمک اولور نیز نای کسکنک قلبک و بچاغک اغری که
انکه کسر لیزیدن اوصور مع تیز دادن مشتاق بکشه کسر که دو کله که انکه اینج یونزل
تبع ناملو که قلبک دمو رندن عبار ندر بلکه مطلقا فلیج مشتاق استعمال اول نور و پیزک تیغی
مشهور در و طاعنک دپه سی ظاهر بو در که ارخوز و کنه دوشن کرس مشتاق اما اکثر بو کر
طاع دپه سنده استعمال اول نور و خرمن که دو کر ل سور سولی یغیر لصا ورمو ایچون
اکا دخی در لر و مشعله مشتاق دخی کلور تیم بزازستان و بازار دمک اولور اما اسدی طویسه
وهند و تاه نخجوانی و شمس فخری کاروان سرای مشتاق نقل ایدر لر غالب بو در که اول اقلیده
بزازستان و بازار اکثر کاروان سرایلو ده اولور اول سیدن کاروان مشتاق استعمال
اول نور و هم موارد استعمال لری تشیع اولنه شویله ظاهر اولور که بازار ده سوق مشتاق تیماسی
بیشه مشتاق یعنی اغاجلون و اورمانلو، تو طاق تیهان بر بو جکده، طوکر لان قور دن
بچرک انرروت دکنکر نه اولور از رند آغ رطوبت حاصل اولور کند و نک قابی کوی تمام اولور نه
اولور بر قراسک کبی اولور رطوبت ایدر کو کوز مر صندینه خیلی منفعتی وارد یتهو چیلر دکوی
قوشدر که تعریب ایدر طیفویه در لر با **بیم** جیم ساکن
آخر کله ده علامت تعریب در هر اسم عجمی که آخر نده هاء علامت تعریب اولنه اکثر بو در که انک
یرینه جیم ساکن کتور لر بنفشج و بابو یخ و انشرح کبی گاه اولور که قاف کتور ر بیدق و فرزدق
کبی و کاف عجمی مطلقا تعریب اولور نده جیم ابدال اولور، جهانی و لجام و بجم کبی جیم عجمی مقرر
کسر ل غیر ذوی العقول نه سئوالدر نه دمک اولور، اخر نده هاء علامت یزر لر اما تلفظ او
لنظر گاه اولور که ما بعد نده کلن کلنک اولن اسکان اوزره بوتی اکا اولشدر، لوجه شناسی
دیجک یرده چشما سه در لر چا بک و چا بوک ایکی سی دخی مستعمل لغتده جا بلوس دل ایز نطف
ایدوب دوستلو صورتن کوی ستر مک اما کولدن دکل ترکیه یلدق و الداعجلی و دکو جبک
لک عنجه کتبصینص در لر جیاج بر شهر ایدر ختن و لایتند، ای یا یلر اکا نسبت اولور، کمانی
چاچی در لر جا خسوک اوت او انی سین مهمله ایله و شین معجم ایله ایکی سی دخی مروی لغتده

قوش فح تايله وكسر و اوله قزغوناق حرارت معتتا بش و قوش ايكه دخي مستعمله توش
 قزمه كه انكه برقرز لر قوشمال ايش اري كه ايل ايجنه برر بلك انشله بشا رر بلكه
 چا و شينه دخي قوشمال در لر قوشه آرق زاد معتتا قوشه جان اثرى كمق معتتا
 قوش سگسوك اغاجي كه نچه زمانلرا ودى سوينمز تاغ در لر قوش در لر اكثر اول یرده
 او دون اندن اولدغندن او تری او دون معتتا دخي استعمال اولنور قوش نيقوك
 طاغردن كلور كول اوق تولى توله ابد كو بوجى بنيرك معتتا كه طيبدر جباري در لر تولى
 ضيق سويختن معتتا قوش كلخان و مشرف ولايتنده بر مملكت آديدر قوش و قوماق كسو
 در چتر ايكى و اول بر و اول دخي لغتده قوشيل طازنه از اثر معتتا همك بوش خالى معتتا
 و آلت تحت معتتا اكثر بورد كه نهى لفظندن صكره اتباع و مز اوجه طريقه سنجه استعمال
 اولنور تمام اعلام رجالدند و هم هر بننه كه بي نظير بيوك اوله تمم در لر همى بوش خالى
 معتتا همى دست الی بوش و فقير اولن كنه همى كاه بوكر خاصه معتتا ثيب معتتا
 كلودا قالفظ ثيب دن صكره اتباع و مز اوجه طريقه سنجه ذكر اولنور قوش سكن مغنايه
 كلور اوله اوق كه اتا در ثا نيا قارا و يستك تيرى كه اون تيردر هر برسای چون نصيب
 تعيين اولمشدر اما اوچك نصيبى يوقدر ثا لثا نصيب معتتا راجعا تاريخ فرس قديمده
 و تاريخ جلايدن بر ايك آديدر تاريخ جلايده متعين اقل ياي آيدير و تاريخ فرس
 قديمه كپسه اعتبار اولغند و غي اجلدن ايلرو كير و دورا يدير خامسا تاريخ فرس قديم
 آيلرينك اون اوچنچى كوفى كه تير ماهده اوله كوفى بيرام ايدر لرسا سا قرا كو معتتا كلور
 سا بعا بر لاق معتتا كلور تيردر لر و تيره در لر ثا منا يلكن اغاجنه در لر قوش بر قوش اديكر
 او كيك مقدارى عراق مملكتنده چوق اولور عرجه شغنين در لر تير اثره الكم صغمال قوش
 قزح معتتا تيردان اوق قويا جق بلك و قبور وجه معتتا تير تا ق او قلاغى كه انكه
 يوقه ايلر تيرم اولوخا تون تيره بولانفا و قرقو تيره تير معتتا شغنين اولوقوش
 آديدر تيره كوز كوزلك انكه بغدادى و ارب و طارى و طبواق الرلر تيرج و تير تير
 چابوق تير كسه صحيحه ايله او صر و ق ضراط معتتا تير امالاتى دمدا اولور دمده

کراولور ودیتی ژانگی کدر رو قور دنی قر و صرو سنی کسه مومله معجون ایدر لر ایچنه طولدر لر
تقطاط لوق ضیق مختا قننده اورو مجک عنکوت مختا و حباع که جلا هلا نظر ایلک چور لر
تنوره دری تا ندر که کوکشیلر کیر لر تنومند تندرست و خوش کولوق قند بر طولور
بیر و اغاجک اوزدکی تنو ند قتی برکنده تنها یا لکر و تند جمعی قنیدن اورملک مثلا
ای و قلی وار مجک اوینی تنسه هکبه قوسن دیکر اولور ضمیر خطا بد ائت مختا فصیح
اولدر که واق تلفظ اولنیمه گاه اولور که وزن ضرورتندن او ترو و او مفتوح تلفظ اولور
قواسباع و اوله قیماق سودد بر حاصل اولور قوق فتح تا یله صوا کلتن بر ایکیه مختا اول بل
تا بل لفظندک جمودر عزنی او سارینجه تواره پسر او که انده سپرو ندر و ترس اوله توان
کوبه و قدرت مختا و توانتن لفظندن صیفه امر و وصف ترکیبی قضا توان کبی و توانندشما
دخی کلور توانا کوجلو قادر مختا توانکر کوجی برکنده توانستن کوجیمک توبال دمر
بوق توبان توبان که مخصوص ایاق طونیده کرسجیلر کیر لر توبره معروف توجی بر نوع
اچمه آیدر الا رورمانده یورردی توتنه اولدر که کودده قبقه سطلک چقار سودا
دن و مددن حاصل اولور اصل بوور که صکره غنی تاء مثلند اما فارسیدن نایمکت
اولماد و عینچین تا یله تلفظ ایدر لر هر یک توتنه در لر توجیه سبل توجتن ارکملک
یعنی آرا جمع ایلک متقبلنده خازیه قلب و لئوه توزدو توزنده در لر توجیه نکر
یعنی دیوار ازرند ننه قومانچون دوزلن بر تودری قوش اعگی ددکلی اوت تخمی
قرل اولور توددی سرنه در لر واغ اولور تودری سپید دیر لر توده دپه جک و نبر
یغیلد چاچ کبی برسبل تشبیه توده در لر توران بر مملکت تور طول عورت تور تور
ایم کوزکس تور توجتن لفظندن مشتق اسم مهده در و وصف ترکیبی استعمال اولور تور
زاء عجمیل اعلام نسادند توروی بر نوع بیدر اذن قفتان ایدر لر عین ولایتند بر
قبلیه منسوبدر بغایت یوفقه در خفیفدر لطیفدر یا زویای فضلنده کیر لر عزنی سند
تا دخی و او دخی مفتوحدر فارسیده و او ساکن استعمال اولور و هم قوزی فتح یا یله
وسکون و او یله قار ایچون بوغزلنن دوه نکر اتنک بخشی توش طاقت و قدرت

تملول اول اوق ک طیلر قنده قما بری دیگلا مشهور در ار نیلر خیرک در لر تمند بلتک فاء
 فاء معننا تموز تا ریخ رو مدن بر آید آید در غایت اسیر وقتی در کوش انک اون بشخی
 کونی اسد بر جنبه استقاله ایلر تمولک اسدی بقلنجه بر نوع اوتد که بوتیه اثر لر تمس فخری روا
 یتنده بوتیه که او قله اتا لر هدر ف معننا تن کوده بدن معننا تن صم تاید بر بیوک با
 لقدم بحر مظلدن آیار آینه شام دکتره چقارا ولر لر قرو در لر یلان صوقنه ایچور لر
 قوصدر لر خلاص بولور و قوطوز طلا نیک جتر حتی زنده اور لر اغوی کند و یه
 چکر شفا بولور قناع صکره ایچدن قدح که زیاده مناید تا وریوک کوردو کت تنیک
 قوی مجید بوتیه سی ول نون صکره با و عکسی ایلی وجهه لغت در تنبل مکر وحید بلبل و سنبل
 قافیه سینه استقاله اولنور تبیدن اینها یپ اور مک تنیه نهالجه تعریب ایذب ظننه
 در لر بعضر ددر که مطلقا قالیده تنجیدن قوشاغی و قولای کی حکم چکک و طر لغنوه معننا
 دخی کلور تنه صرب دشوار معننا تنه خونده تار مار معننا تنه رو تنه و رکوک
 کور مک رعد معننا تنه درست صاغ و سلامت اولان کنه تنه اور بجک عکوت معننا
 تنه لفظنر ن تخفیف اولنور تنه تنه کوده ده یمرجق و صرف که جا اولان یر مثلاً التین
 و طوطا غنک اور تنه یومرجق اولن یر و قولایک ایچنده و طاشنده صرف کیچه اولن
 یر تبیدن کور مک کورکه استقاله اولنور و ادمده استقاله اولنور ختم ایترکی وقت
 واغاج پیراش و بیٹی و چکی بتور مک تنه یسه او یوق تنه دن ایسم اولف معننا دخی
 نوند دخی استقاله اولنور لغتده تنه ده دکر من طوکز لقی تنه ده معننا ایکی دخی مروی
 لغتده تنه دن طونجقو قنجر معننا تنه سوی او ده چاه که قاب قجانی یور لر ایچنه صوبن
 دوکر لوا نذن اقر طشره کده عیجه بالوعه در لر تنک سکون نونله درت معننا اولاطار
 ضیق معننا تانیا قولای خرام معننا تالنا مکل معننا بو معنی اول که معننا دن منسبدر رابعا
 یوک تایی عدل معننا تنک صم نونله یوقه اولن ننه رقیق معننا تنه ر بر نوع طوز در که او
 غلن سدو کت بقر قابل کونه فارشو قور لر بر بقردن دستی ایله نجه کون قرشد در لر کور کورده
 دخا تله جایز در نذن صکره قور و در لر صقلر لر قیو مجیلر التون التوه ان تک ایچوه

مشتا دخی کلور وصاله مشتادخی کلور بو معنای ده حرارتک لازمندند، تفتن یا فتن مشتا
تفتنه قز مش و ارمش حار مشتا تقریدن قاورمق قلی قلیه و بغدادی وات بریان
ایلهک تقریدن قز مق و قز در مق لازم و هم معنای کلور تفتن حرارت تفتنه طعنه
تفتیر مرجهک آتیه تفتیر قلیه کدزد دکری طعام که تعریب یدب طنشید در لر بفتی
بقلاوه در لر تفتور صخیدن اولان قاب قجق قحار مشتا تفتیر بر آغ بر مشاق طاشدا
ظن ایدرم که سید غازی پیزی د دکری طاش اولدر، تقده کشینز تقده کر او با د دکری
اوت که طیبیر قنده مشهور در تک آتک صحرادغی عریجه شوط و طلق در لر و دیب مشتا
عریجه قعر در لر و قوش بورنی منقار معنای کلور و تکیدن لفظیدن امر و وصف ترکیبی
استقال اولنور، باد تک و ابست تک کی و ادات تشبیه در که اسمک آخرینه اولنور بر نسیه
اکا تشبیه آتک ایچون ماه تک آی کی در در، یا تک دکری در تکا پوی و تک پوی یلب یو
بور مق مشتا کلور لفظ مرکب در اسم مصدر در تکا و ک یو رغه آت تکوک طولوک
کو کدن بغر تک قایه سنده استعمال اولنور، تکرو تکس و تکس او زوم چکردی و او کرا و
زم صقلد عندن صکره کلور حیر در لر عریجه عسدر لر فصیح و شایع اخری سین مهله ایله استعمال
اولنور هوس و فرس و زنده استعمال اولنور، تکل نوخاتیه کیم بکت که هتفه صقلا کلندر
تکوک جانور صورنده دو فلتن انظره شراب ایچر لر تکیدن یلب یو بور مق و یو کر مک
دو یدن مشتا و یلهک پو یدن مشتا ^{قد کیم} نل د به جک عزنی صحیح در اما فارسیده دخی شا
بعید، یقین مشتادخی استعمال اولنور تلا تف و تک توفی چیل و بکرخی اولنر کنده کر
دار لقدن برهینز اتمز و کیر با پس کیلر کیر تلاج اون مشغل و غوغا و غلبه تلا یه قر
اول یا یله دخی جایز در ~~تلا~~ ^{فلا} آخی تلک هندوستان قانشلر دن بر قاشدا
تکلی بریدن بریره کلش دغی حیرت تلوی سده چچک قیجوغی که ادمک کوده سنده چقر
عریجه جدری در لر نله اونی که دزیلر و کلاه دوزلر انلر نندند و فاق که انظره قوش
طوتلر و توبی و طوار بوغتر لنان بره دخی در لر تلی بو کولن دکری یمن که عریجه علیو
در لر تم کوزی بورین پرده که طیبیر قنده سبار دکلا مشهور در، تمز دن ایسم اولمق

در لر و اصفها نده ترند در لر نته کم ذکر اولندی تش زاء عجیلده یوشن قران معشا و اکن
 که هنور یردن تیل تیل جفتش در عریجه شطاً در لر تیز لغدای چکر که سی تیزده دکرین
 چقلدغی عریجه طسوق در لر تیزه و تیزه لغدای و اریه باشتک قلیغی و فپونک سوس
 و اوک هنری و کلیدک برسی تسبیدن بو غلق تسخر تسجر و زنده طنا زداستهر ا
 معشا تسو او زان دن ایکی جتده در جتند یکم دردی بر دینا در دینا رک سیدی
 که الی بخشدن برسی در بردانک در دانک رک ربو تسور دینا رک سد سنک ربو اولور
 یعنی درت بخشدن برسی اولور تعربل یدب طسوج در لر تس بر نوع کر پیدرا و
 زون او قیجی تولری اولور انکله اردنجه قرانی اتر لر در لر تشی بیوک کسور سوری
 بلته که انکله ایغ یر لر تسبیل اولته که انکله بالو طوتر لر اشهر روایت اولی نوبله
 در تشتر میکا یئل علیه الله تمشت لکن که تعرب ایدب طشت در لر تشت خون
 سنی تشترین تاریخ روم دن ایکی آیک آیدر تشترین اول او توز بر کوندر کونتی
 انک او ن در ربی کونی عقرب بر جنبه انتقال ایلر تشترین ثانی او توز کوندر کونن انک
 اون او چخی کونی قوس بر جنبه انتقال ایدر تسلیخ سجاده تشنه صوستر عطشان معشا
 و خجمر معشا دخی استیعال اولنورا تا بر تا بتی معناده اصل لغت دشنه در الله یونلرک قا
 تشنه د الله تا ارا سنده تراخی و تبأل وارد تشویر خجالت تشی شین معجه ایدک و بین
 مهمله اید ایکی دخی لغتده و او زون تلوکر پیدر که ذکر اولندی تعویذ هیکلکه او غلجقل
 بویننه طفر لر حفظ ایچون و دفع آفات ایچون تعغ بر بو بوک غله او چچک در بعض
 یرلرده منتر و ز در لر برسی درت یوک اولور ما و ارا الفهر اقلیمده مستعملدر بر
 لغت تایله و نونله مرویدر قف قاب و حرارت قف قف اسکوکی آهیانه معشا بر لغت شایع
 اولدی برلرده بوذن ساغر دوزبل لکل شراب ایچر لر برسیدن شاعر لر ساغر لوانسه
 استعمال اولنور ایدر لر بر لغت تایله وهم نونله مرویدر قف حرارت معشا اسم
 مصدر در و صیغه ماضی در تافتن لفظندن تحقیق اولمشد جمیع معنار زده بو یله
 مخفف دخی استعمال اولنور و قزمغه ارمه لازم اجدن ارمه معشا دخی کلور و بیلمک

معشا

تلفظ اولحق كرك زيرا تصرفات مشتقاته تخفيف قصد اولنور قوت ككثرتي
در لر ترفنج الخه و طال بول كه غايت زحمته كدر لر ترفند محال و بلان اولن سوز ترك
تركش و نولفه كه ايشق در لر ترك فتح رايله ترك لفظدن تخفيف اولمشدر چا بلد متنا
ترك ضم نايله و سكون رايله خطا و ختن و دشت و قچاق مملكتلرينك اهله در لر انلك
خلق قواق بوز لوقره كوز لوقره قاشلو و جفاكار اولدني سيدن عجم شاعر لر عجم
بلره برسيل تشبيه ترك در لر ترك قاز ينما و غار چون ايل از ته چنق و چيان
كسنه اسم مصدر در و وصف در ترك تارلك انجيلر اكر لر تركش معروف تركون
قنچغا فتراك معننا تركيدن پيا تليق تومش داروي معروف در مصر با قلاب در لر ترسه
اوز اندن ايكي قيراط در ترخان با ذر بنور ددكلى اوت كه طيبيلر كتابلرينده با در نجوه
در لر تونجيدن قوشاغى و قولاكى محكم چمك توند قر جان ددكلى قوشجور با غلرده
و چمنلرده اولور سرجه دن كچرك اصفران لغتى در تر نك ياي كرينتك تقلدى تر نكبين
بر معروف دارو در هوادن چام اغا جنك اوزينه يغار طيبيلر قليبين طبع اچون و قرطيب
صدر اچون و تحريك باه اچون استعمال ايدر ابوسى خراسان ولايتنده ما و راء النهر اقلند
اولور ترين اولدركه انجدن طيبلكي اور لر بو ولايتده چت قلوبو دخ ترينان در لر
تعريب ايدب طرنيان در لر تخفيف ايدب ترينان دخ در لر تومنه قوزى قولاغى ددكلى
اوت تر و نه محال سوز و بلان وعده ترفند معننا و اوله خا ارا سنده تبادل و توانخ و ا
تر و به ترفنج معننا تره هر سبزه كه بتا نده اكر لر صتا لر اسفناخ و پازو معدنوسر كى
اكر چه تركيده برسيل تخصيصه رانك تخفيف و تشديد دخ جايز در تره زار سبزه
زار تره دوغ اولدركه تره لردن برينجه سنى يوغ دل تعيه ايدر لر بو مجموعه تره دوغ
در لر تره فروش سبزه صتان كنى سبزه فروش دخ در لر تره تترك فنى ددكلى
اوت ترينان ترينان لفظدن تخفيف اولمشدر ترين قروى ترف معننا ترينه
ترخنه تر يوه ايشق يوقوش بول كه كوچله كدر لر تر كچرك قوشجور كه دنكى بوزق
والغمايلدر اكنده اى اوچتر با غلرده و گلستان لرده اولور بزم ولايتده اكا ترخاه

اول نور تباہ و تبست در لر تبسیدن تپسردن هواسیدن معنای تپس مشطوطه عربی ظامیه
 دیر لر فارسیده هواسید و تبسیده در لر تبشی قزغلق حرارت حرا و اشلق معنای دخی کلور
 اسم مصدر در تابش لفظندن تخفیف اولمشدر تبك سلفه یعنی شول ابرشیم که قوشقار کتا
 رنطو قر لر تبك سکون نوند بلنك و زننه انلو و محکم و قالک او غلانه دیر لر بولغت اصله
 داله در عجم تطرف ایدب تا یله تلفظ ای لر لر تبك فتح نوند کینک و زننه قیو عجم بولغت
 تبکو و تبککه صندوق و غله طولدر ردق لری سر یون دخی در لر انجدرن دز لر و سپر و تد
 ق لری یر دخی در لر قیوراک دن تبسیدن طلباق بولغت اصله طایده در عجم تطرف ایدب
 تا یله تلفظ ایدوب تا یله یا ز لر تبیر و تبیر طبل دهل معنای تقی برده تم سماق تخمس
 کوهل طاد لقی و تغییر حال غصه دن و بلا دن بو اول لغتدر که شمس نخری و اسدی نقلیم بابا بلندن
 نقل اولندی اما هند و شاه نجوانی صحاح الفریس اولو کتابنده اولها بالشاء للمفتوحه بنقطین
 من فوقها دیو تصحیح ایلمشدر بو سبب دن بو اراده نقل اولندی تحله عصا و غلین تخم اول التذکره
 برینیزی ایکی اغاج او جنبه بر کدر لر آچه و قلوری و شکر و قر و وزم نشار اولن بر لوده انکل هواده
 ایکن طوتر لر تخم معروف تخم مرغ یرده بیضه معنای تخم معروف و منهور در اول مرصد که معده
 طعام فاسد اولور و هم تخم معنای دخی کلور و منی معنای دخی کلور که جانور که تخمی در تدرو
 فتح داله و سکون رایله سکون دد کلری قرش تو یا شرطب معنای اادات تفضیل در خوشتر
 خوشترق و بدتر یرا من رق کبی ترا سکاضیم خطا بله علامت مفعولدن عبارتده رو او زمی
 ارالغندن دو نشوب متصل ینلمشدر توای سز ند و صو که یردن سز هر چه ترا یردن
 سز منق ترشح معنای ترا ز کو کچک لک ترا شته یونقه ترا میشدن یونق ترا ک چاندرو
 تو او یردن سز منق ترا یردن معنای توب اشکنجه ترق و مرقت تار مار معنای توجان اولک
 بر بلنزدی مالوف و معلوم اولن داله ترجمه ایلیه ترخال قوش بوقی تز زده قاضی تبسی
 قباله و سبج معنای قوس قورقو ترسیدن لفظندن اسم مصدر در صیفه امر در تورا سا کافر
 ترسیدن قورقون توشن کشی اصل بوورد که تا دخی را دخی مضموم تلفظ اولنه قوش و زننه
 گاه اولور تخفیف قصد ایدب رای ساکن قلور لر ترسیدن کشک بوندره را البندره ساکن

اولسون طالعك اولسون وغير نك اولسون وقرانكو تار يك معناه ارش معناه دخي كلود و
آخر نده هاز ياده ايدف تاره دخي در لرو باش اور نسه نه دخي در لرتا و مشكل و سار قلى
تاروك دپه ادمك وغير نك تار معار طر دغان تار مبع طومان تار يك قرانكو تار يك قرانكو
تازانده و تاز يانه قهي سوط معناه تازى عرب تاش ملان كه چود ايدل يوزده وغيرى يرده
بله ادر لدر اصل بوز لمز و ادا ت شركت و مقارنت در بر اسمك اخر نه اولش انده بر دخي تريك
و مقارن اولد غنه دلالت ايدر تاغ سكسون ابغى عرجه غضا در لر نجه زمان اودى سونجه
قلور تا فتن يفتق و يامنق و قرمق و اشلق معناه كلور و بوسن معناه دخي كلور موباب
دكلى بو نذر و هم يوز دندر ملك معناه استعمال اولور مجموع معنار نده مستقبلا تده
فارى يايه قلب ايدر لرتا بد و تا بنده در لرتا قياس اوت در كه در ياس دمكلا مشهور در
از يايه پير اغي كچه پير اغي و ادر و چكى وار يو غون او زون كو كى اولور شيشور و وقى صدر
طلا لرده و حمالر ده طشره استعمال ايله بگر كدر صوقدن اولن مرضى و وضع الفاصلى كدر
ضصوصا كه يا غله پرورده اوله تارك دكل چسقى تالانك قيسى يعنى زرد اولنك چكر دكى طلو
اولانى تالوانه تاسه تاليدون چكر مئ مثلا طاس و چكر نى كوى تا و طاقت و ب لفظ جمع
معنارده و اول دخي استعمال اولور مثلا آب يرينه آود ديك جاي ندر تا وان اودك
و جرم و جنابيت و سوچ معناه دخي استعمال اولور تا وان نوس صغره هنوز ايشه اوكر
نمشر تا وه معروق و آشوت او يدن قزمق قياس بودر كه تا بيدن معنار نيك جمعينه
استعمال اولنه زيرا او اوله بار اسنده تمام توانچى و قباله و ادر رتبت استمه تبال اصل
و قبيله عربيه هلاك معناه كلور تبايه از عون پيج فاسد معناه تبايه بر طعام آيدر
تعريب ايدر طباهجه در لرا جزاسى آن و بمرده و صوغان و سود در رتبت ياده استمه
دتره مى تبينه او ر مجك عنكبوت معناه تبت برو لانتك آيدر مشك خالص كا
نسبت اولور ضميمه بت قافيه سنده استعمال اولور بانك تشديدى و تخفيفى جاي ندر
گاه اولور بر يا ياده ادب تبت در لر تبحاله او چوق كه استمه صوكنه طوطقه چقر
قى بالته تبت تبايه معناه در اكثر بورد كه تبايه لفظندن اتباع و مزاجه طريقه ذكر

صکره ملک شاه جلال الدین سلجوق کبیره اعتبار ایلدی بو عادت ترک اولندی اتماق قویلملر
ده اول تاریخ بله یازهلر واعیادیلر کراولنور اگر چه شمدکی لوه بالکلیته اعتبار قالمشدر
باب الشاء تا دساکنه که فارسیده کله نکل آخرنه متصل اولور ضمیر مخاطبدر
اسکن آخرنه اولشر مضان الیه مقتا جانف بسنه جانک سرت سنک یا شک یارت سکن
یارت و فعلک آخرنه اولشور مفعولیت مقتا د پدی کوردی سنی دیدمت کوردوم سنی بیتد
کوره سنی ورو ابطه آخرنه اولش دخی اکثر بوقیلدر ندر یعنی تقدیر افعله اولش مشدر
مخندن معلومدر بو تانک ما قبل سبعة کلامه مفتوح تلفظ اولتمز مکضوره شعر
دن او تر و اکر آخرنه حروف مد اولان کلیده اولشم الف صورتنده ایکی وجه جائز
در ساکن تلفظ ایلمک زیر که الف قابل حرکت دکدر و دخی ما بعدند یاء مفتوحه زیاده
اتمک و و اوصورتند اوج وجه جائزدر ساکن تلفظ لیلک و مفتوح تلفظ ایلمک و ما بعدند
یاء مفتوحه زیاده ایلمک و یا صورتند دخی اوچه وجه جائزدر اگر آخرنه هاء علامت اولن
کلیده اولشمه ارا رنده بومنز مجتلبه زیاده ایدر لکاه اولور وزن ضرورتند او
هاء علامتی تلفظدن دو شرب تایی همزه سراسکن تلفظ ایدر لرو بوضمیری الف نونله
بع ایدر لر عمران کی تا دورت معنایه کلور اولاداد عایتدر حتی معنایه ثانیاداد تعلیل
در ثالثا توقیت ایچون رابعاقات دمک اولور طاق معنایه تا دو تا در لبروقات
ایکی قات معنایه تاب شعله معنایه کلور و حرارت و ریخ معنایه کلور و بیخ معنایه کلور و طاق
معنایه کلور و تابیدن لفظدن صیغه امر و وصف اولور تا بده ایپ بویکی تابستان
یای فضلی صیف معنایه تابشان طیلسان و هم تاب لفظدن جموع ضمیر غایبه مضاف
اولوب متعدد معنایه که بیان اولندی قصد اولسه اولور قابل اشک ایچنه قویدر
قلری ابازیر و ایا دیه کی و نخود و و برنج و مرجک و معدنوس و زعفران و کلم
و فنه راسی و تکر و ما انشه ذلك تا به تاوه تابیدن قرمق و قر در موم و یلدر موم
و طولشوم و کوچی یتیمک تا حتی چایمق و ایلدی قوا تمق و بریومری طشره طوملوج حقیقه
مستقبل تنده خازیه قبله و لنور تا زدو تا زنده در لر تا ریخ تا رده آدمکی

ازاده ددکری منقش سوسن در پیلک یعنی دمر نلو بو یوک اوق که سحر در لر و کسمه دخی
در لر بیلور جیحی صید لانی مقنا پیله اوج مغنایه کلور اولاجرت آتی که چچیلر کونور لر
ثانیا کواکل ددکری قورت که ابریشیم قوردی در و کواکل قوردنه کرم پیله در لر نالشا
کوز قباغنه در لر بیله باء عربله اول دمر نکه بو یوک و یعنی اوله بیل و سحر و کسمه در لر
بیم قورقو بیمار صبر و مرض مقنا بیمار زون صبر و چاره سز کشی که اکثره در لر
بیمارستان بیمار خانه تعریب ایوب مارستان در لر بیماری صبر و لوق پیمان عهد
قول و قرار مقنا پیمودت اولچک اکثر شراب اولچک ده استعمال اولنور پیمانکه اولچک
مستقبله تنده و او برینه الف و بریا دخی زیاده اولنور پیمانید و پیمانینده در لر بین
دیدن لفظندن غیر قیاسجه صیغه امر در و وصف ترکیبی در حال بین و زد بین
که مستقبله تنده دخی بونک او زرنده کلور بینه و بیتک کی بینند اوج مغنایه کلور
اولا دیدن لفظندن صیغه جمع مستقبله کور لر دیک اولور نته کم ذکر اولندی
ثانیا امید طومق مقنا اسم مصدر العیده علی الراوی نالشاعده و مجهولدر عبارده
نیجه مقنا پینو و پینوک معروف پینه روز اسکی مینی ایکی مغنایه کلور اولا بورون
اتف مقنا ثانیا دیدن لفظندن صیغه امر مخاطبه کور سن دمک اولور پیوی
کویه ددکری قورده جفر عربجه عسه در لر پیواره غریب پیوازا اجابت پیوازی
اجابت اتمک بیور اون بیک پیوس تواضع و قول طومق بر کیمه کنیم حقه ایوی
یزام می سویلر پیوستن اولشوق اولشدمق مستقبله تنده سین برینه نون و دال
کتور لر پیوندد بر لر پیوسیدن اوج مغنایه کلور اولا تواضع ثانیا او معما رجا معنا
ثالثا صنوصانق مقنا بیوک کلن عروس مقنا پیوکانی دوکن عروس مقنا پیوند
اولاشوق پیوه طول عورت پیوه ایچ یاغی بیهده باطل بیهودن او داستی بیزی صر ق
بیهوده عبت و باطل بیهوده شدن او داستن بیز صر مقنا بیهور اولایکه
فرس دتجه تاد یخدر نده کیسه اعتبار اولنمد و غندن اوتری یوزیکرم بیلده برآی
ار نور لر کیسل اون اوج ای اولور او آیه بیهور در لر آیی باشندن باشه بیرام ایدر لر

بسی فتح آغلیکده و کلین
داکتر اوغلان

بوز بقری
اهل دگر

قروسی دخی اول اقلیمه بیجک زمان ایلمزغیری برده بیجک دفعی اولدر راقلمدن اقل
 نقل اولنوب صالمن کوکی در بعضلردی اغاجی در اوچ در لو اولور برسی بو نیر جقل
 اکلیل اللک پینوز چکلر بنه بکرز سنبل هنزی ایچنده بولنوز قرون سنبل دیر لر و هکله در لر
 ازنده کافور و ^{طلان} از ندوسی کی اغاجی اقمه سی وار بدر بیلدر اشله ریوغون
 یوغن اولور بر موم مقداری بر در لوسوخیشل اولور بوزر و ا و صار روق قره قره
 نقطه لری وارد ماهیران کوکنه بکرز بر در لوسی دخی او زون یوغون اغاجدر قاق
 کوکنه بکرز بر موم ^{مایدان} او زونی صاری اولور بغایت یرامه خرا اولور بولکل جذامه
 و بر صه علاج ایدر لر پیش باء عجمیده اوک قبل مقتا پیشادست نقد پیشانی الین
 پیش آمنک چرینک اوکی مقدمه الجیش مقتا پیش خورد او تمه عجاله مقتا
 پیش و اوکجه کدجی هنزده و صنعتده و اولن کنه پیشکار مام قابله مقتا پیشگاه و
 پیشکار او دصدر اولن برکه اولولرانده او تو در لر و آدمیلرک صدری اولان یعنی
 جمیعسنک اولوسی پیش مزد سفته که او کدین و ردر لر بهادن و اجر تدن عبارتده
 پیش نماز امام پیشو هر جاعتک اوکجه اولان که اکا او یر لر بوسیدن امامه دخی
 پیشو ادر لر پیشه اورمان و منیتانلق و انجلو و ارسلا ن بناغنه دخی در لر و هر
 جانور یباغنه استعمال اولنور پیشه صنعت پیکه و در صنعت اهلی پیشا رسو
 دو بول مقتا معیار جمالیده قاروره که طیلیرانده صیره و نک سودکن کوردر لر پیشا
 و پیشا ره مام قابله مقتا پیشین ایلروکی و او یله وقئی بیغاره طعنه و ملامت پیغام
 خیر پیغام مقتا پیغامی او که الله تعالی قوللرینه خبر چی کورمش اوله پیغوله بوجا و
 یعنی گوشه و اوی حذوف ایدب بیلد دخی در لر پیغه قا و که انکله خفا و چقوب اود
 یقار لر بیکار صواش و چری بیکان دمرن بیکانه یاد بیکاه ایر بیکر صورت شمس فخری
 قلب مقتا روایت ایلدی پیکن کورر که تخیل اکثر لر بعضلدر لر که تخیل اوچچک سننه
 در یعنی تباقی پیکیدن یفکور مک بیل معروق تعویب ایدب فیله در لر و شطریخ التلر ندر
 پیلاسته و پیلاسته فیله سکوتی که عاج دمکله مشهور دیر بیلغووش و بیلکووش سونیه

بو نوز جطرلی
 هلاهل دگر یار
 ه

پیدا اشکاره بیدار او یافت بیدار شدن او یا منی بیدار خیر کنه اوئی که طویل قنده
خروج دمطه مشهور در بیس یکی معنایه کلور اوله بلدرم صاعقه مقتا نایا دو شک جامه
خواب مقتا بیس ارسال بر بیسی بیل یعنی بلدر دکلا و تکه بیل بیس قوجه بیس استن بش معنایه
کلور اوله بز مک ار استن مقتا بودند که بز که بیس آیه در لر و دگگی بود مو تشذیب
مقتا ثالثا در ی سبولک رابعاً کن الیک ایچون بیس اصلاح ایلیک اول یه زمین بیس
در لر خامسا قوغای طاشله اور مو و اول قوغایه چاه بیس استه در لر مستقبلا تنده
سین یایه قلب اولغور بیس آید و بیس آید در لر نکم ار استن دن آراید و آراید در لر
قیاسی بوید بیکه هایه قلب ولنه آیدی خواستندن خواهد و کاهد دد کلری کبی
بیس استه شهر دن طشره نسلک سواد مقتا و بیس معنایه دخی بیس استن لفظنک نر چنده
بیان اولندی بیس امن حوالی چپ جوهره مقتا و اتک دامن مقتا بیس راهق کوکک تمیص
مقتا بیس آیه بزک زینت مقتا بیس زرد قضنی چار خود و چاده دانه دخی در لر بار زلفظند
امال اولغور بیس زری او اول دوک کخرده فرو شلر صتر لر بیس زری خوش خرده
فروش بیس نک هیولی یعنی هر ننه نک نیادی و ماده سی نقاشلر که بر صورت تصور
اتک استه لر اول بر نیک رسم آیدر اندن تمام نقش آیدر لر پی رو و بیس و از جه کدن
یعنی ارد صره کدن نته کم او کچ کندن پیش رو در لر بیس و ز بیکن کلن مظفره مقتا بیس و ز
بیکن لک بیرون طشره بیرون آمدن طشره کلک بیس و ن کردن طشره جفر مو بیس
کل اقرع مقتا بیس زن قری عجوزه مقتا پیش او لک کوده سنده بر صی اوله بیست
بکری عشرون مقتا و استادن لفظندن صیغه امر در طور دمک اولور بیستار زاید خوش
واقع اوله ن عبارت با ستا دلفظنک امال سیدر بیست کاپی آبلق و طونلق ایلر و ز
ماندرده یکر م کوندرده بر و بر لر دی بیست کاپی در لر دی عرجه عشرینه در لر دی
زیرا که متعبه اولاسته شمسیه آیدی قمریه دکلدی بیسه الا بیس امال باد عریله ارتق
مقتا افزون بیس امال سزیم عریله بر او تکر آیدر اغور در دفع اولدر رسد اقلیمنده
هادهل شهرنده بتر تازه ایکن بر لر زیانی ایلمز قرو سنی دخی اول اقلیمده بیجک زیان ایلمز

و اول كونه بهنجه دیرلردی ثالثا اعلام رجالدندرد ابا طیب قنبره معروف در ایکی دورلو
 ادو نیک ایدر بر در لوسی و اولود بهمن سپید دیرلر و بر دور لوسی قزل اولو بهمن
 سرفه در لر بهنجه اول بیرام ایدد که بهمن آبنک ایکنی کوفی ایدر لردی و اول کونده
 دور لودور لولونمتر بشورر لرایچنه بهمن سرفه و بهمن سپید قنبر لردی بهمن اهل حرفت
 اولوب بر برینی تفتیش ایدر لردی پیرویش قدم صور لردی بهمن حلی ورنه مک
 اونی که ارپه باشه که باشه اولود دیوار لر او زرنده بتربطیلر عصاره سین الال رعایت
 قانصد قانی قطع ایدر بهمن این عرض معنای بهنا و بهنا ورنیلو عرض معنای بهنا
 اولو آغ یقی کلچمه اتمک ثابنا بیمون دد کلری جانور بهمنه اول کججه کی نشنه که غا
 زیلر انک او زرنده طوب اوینا رلر عرجه طابطاب دیرلر بهو اعلام رجالدندرد بی حرف
 نقی در نتر معناسنه بی جان جان نر و بی یار یار نتر فی فقه باء عمیده سکر دیک اولور
 عصبه نشا و اینرا نتر معنای کس باء عمیده ایچ یاغنی پیه لفظندن ترخیم و تخفیف اولنمدر
 پیاده یایه راجل معنای و شطرنجک بیدقی پیاز صوغان پیاسواغزی بویک و بیرون
 کمنه و معیار جمالیده اغزی قوقان کمنه مطلقا پیاله قدح پیام خیر بیابان بیان و یازی
 بیبی ایود دیک اولور به معنای پیچ طولاشق و بورشوا پیچ غایتده طولاشق لفظندن
 عبارتدر اسع مصدر در و وصف دخاستعمال اولنور پیچاده و پیچاد مشهور و معروفه
 جواهر نواعندند بر نوع غایت ایوسی باقوت رنگنده اولو اکثر بود که پیچاده یا
 قوته مشابه اولور اوله فرق ایدر لکراه اولور او ددخی تغییر ایلر اشبو کله فرق اولنور که
 یا قوت صوتر لوق کدر ر پیچاده کیدر خ بعضا ر باب لغت ایلکه در لیش او اجوع قره بوخجده
 دیونقل اهیلدی محبوب رنگه یعنی قره قدده شاعر لر اکاشبه ایدر لر پیچده بورغونکه دو
 ککر آلتلر نندند پیچیدن طولوا لغت معنای پیچیدن فقه باء عمیده یار لوق ایلک بیچ کورک
 اصل و عرق معنای بیچ باء عمیده چیاوا رمض معنای بیخ کورفتار و عاجز اتمک که دیرنگه
 مجانی قالمیه عاجز کورفتار قلن کسینه بیخت و بیخته در لر بیخت اکا در لکر که دیندن
 کورک ایله بر کزدن قوشش اولامشت و پشت قافیه سنده استعمال اولنور بید سکون لغای

تلمیه

کلتانی کنجا که در لودر لو کور نور بوک او که دمک اولور لعل و عس مشتاقا و که انظر جحق
جقوب او د یفر لر و قیو که اچنه غدر طولدر او ستنه خار و خاشاک قیور لر تا که بلنیه
بوکاتی رسم یعنی آنه قرننده او غلان یری که ترک دلنج مذره در لر بولغش یا با بنده دخی
روایت اولندی که اخر حروف تهجی پول معروف و کو پری بوله دکش فاون و قد و زور
دی ایکی معنایه کلور اولای قیوشی که ویرانه لرده اولور کیم وقع او چر ثانیاً سنور و سجد
بومهن زلزله بونی دیب مشتاقوی فوقی ایوسنه و کو توسنه اطلاق اولور مطلق
ذکر اولسه ایوسه دخی مراد اولور بویا و بویا یا باء عجمیله بوسیدن لفظندن صیغه
مبالغه در یکن دمک اولور بویا بوسیدن لفظندن صیغه مبالغه در یعنی فوقی لونسه
بویا نکه مقدوس بویدانی قیوجو دبح مشتاقا اچنه قوقولرنسه قویا لر بوی ماو
زان قوان چکی که طیبیر قیصوم در لر بر نجاسف دمکله مشهور در بویه ار زو مند لئو
اضطراب بوسیدن قوقو و قوقولما بویه و بوییدنی یلک بویه اسم مصدر در بوی
ییدنی مصدر در به ایکی معنایه اولایونیک مشتاقا ثانیاً ایوه سفجل مشتاقا زایک
معنایه کلور اولایا زربیع مشتاقا ثانیاً بنحانه ایدر بهیور اعلام رجالدند ایوادلو
دمک اولور بهتری کیک بهر حرف تخصیص دلام جازه مشتاقا یها وانگبون بهر من منچون
بهرام اوچ معنایه کلور اولامریخ ادلریلدزه در لر سیاره لردند بئنجی قات کو کده
اولور ثانیاً اعلام رجالدند نالنا فرسی ایلرینک بیکر معنی کونه بهرم عصب و دکلی اوت
بهرمان اوچ معنایه کلور اولای عصبی بهر مشتاقا ثانیاً یا قوت احمد نالنا نقشلو خرید بهر نصیب
بهشت اوچ معنی جنت مشتاقا بهلویان جنب مشتاقا وانکو سکون ضلع مشتاقا بهر دستوانه
بهرم بهمان زاید و حشر واقع اولان عبارتکه سوزار اسنده هر کته عادتینه کوره تلفظ
ایلر بهرم بر آمدن دو لب بو کلوب یوقر و کلک و طشما که غصیب وقتنده کشتک صفت
اولور و کو کلک صفتی اولور بهمن دُرْت مشتاقا کلور اولای تاریخ فرس قدیمدن و تاریخ
جالیدن بر آیک ایدر تاریخ جالیده متعین اورته قیشر آیدر فرسه کیم اعتبار اولمندی
اجلدن ایلر و کیم و دور ایدر ثانیاً فرسی ایلرینک انجی کونه بهمن آیند اول کونه بیلاح ایدر لر

ما لوف ديوبع ايدب نقل ايندر احتمال و ارکه اول امرده بکلش دو شتر اول معيار جالیده
 جمع اولنا ن لغتد بوقيل دندر بکدر اسدی طوبی دخی لغتد جمع ايندر معلومدر که اول جمع اندک
 لغتدی اتا سندن و اتا سندن اشتمس دکدر بکدر کرشاسب نام سندن کتوردک لغتدر رس
 خلا فذ روايت واقع اولن ير لرا نکد استنها دجايز دکدر بويمار بالو جليل ابو الحزین
 مشتا بوخل و بوخلد پر برم ک طيبر قنده بقلة الحقاء دکدر مشهور در پود اما له ايد ارغاج
 که جلا هلر بزطوقور لر پود اما له سزقا و که انکد جها و چقر لرا و ديقق ایچون بور و جوه
 مشتا اسم مصدر استعمال اولنور و بودن لفظندن صیغه ماضی و اکثر بود که ادی
 مشتا را بط استعمال اولنور جان بود ایدی و بادشاه بود بودن او لمع کینونت مشتا
 مستقبلا تده و او مفتوح قلنور بود در لرا امر غایبه باد در اصله بود ایدی کثرة
 استعمال اید الف حذف اولندی پوده قا و بود در لر پود در لر پوزینه مغنه بور
 آت پور او غل پور اغر چورسی پوز زاء عجید چنظا پوز بند شکل که بوز غونک
 بوزنه بغل لر آن سین امه سین دیو پوزوه بالدر ساق مشتا و اغاج بلدر نده دخی
 استعمال اولنور پوزش اسم مصدر در عذر دمک اولور پوزش کردن و پوزیدن
 عذر اینکد پوزینه میمون بوس بوسیدن لفظندن صیغه امرده و وصف تیکه و اسم
 مصدر در پوست دری بویتان افزوز بنیان افزوز مشتا پوست سیان صغری کحت
 مشتا پوزش کورک بوسه او پک قبله مشتا اسم مصدر در بوسیدن او پک تقبیل
 مشتا مصدر در بوسیدن باء عجید چور مک صیغه امرده پوزشیدن لفظندن و وصف
 و اسم مصدر استعمال اولنور پوزش فتح باء عربیله چور و بیوک دمک اولور بسیار و
 عظیم مشتا پوزش قتم باء عربیله چابک بوشا فکر اینده مشتا پوزشش اور تو و اورشش
 و اورتلش مشتا اسم مصدر دخی استعمال اولنور بلکه حقیقتده اسم مصدر در او لکی معنا
 ده بطریق التجوز استعمال اولنور اما کثرة استعمال الله شایع اولوب حقیقت کبی اولندر پوزش
 چتک کر به مشتا پوزش کردن اتکن بلنه صوفی و کی دورشک پوزشیدن اور مک کیمک
 بو غلص کا و زبان د دکدر لوت بو غلص چورک اوتد بو غلص بوزیک چلر لر بو قلون

حرکات ایله جایز در جایلو معتنا دولنج دخی در لر بنداب جزیره بندار صنودک
اولور اسم مصدر در وهه صیغه امر در و بعضی ترکیب کرده صفت دخی استعمال اولور
دو بندار که بنداشتن صفت نظر معنی مستقبلا تنه شین زاید قلب ولنور پندار
و پندار تنه در لر بندرگاه المون که کیلرا نده طور لر بنداق فتوق ددکلیدر
بنداق او زاننددر بر در هه بعضی لر در لکه بر متقاله بندگاه اعضا تک اکی
مفصل معنی بند و کته فراد معنی بند و اقی ددکلری اون بند و رخ اول سده که این
مقلرا یچنده بغلیوب آرق چقار لر اول ارغه برنج در لر و رخ در لر اوسته بند و رخ
در لر بندوز چواله دوز بنده قول عبد معنی بندینه دو کجه که قفتانه طقار لر بنطال **قلوه**
بشر بر ماق ددکلری اوت خوبه که پیغیر چچی ددکلری اوتده طوبی بالی که کوکلری اولور
قبضه میجر در نفش با نقش معنی بنفشه معروف و طیب لر تعریب ایدب بنفش در لر بنک
بار کور ددکلری اوت بیخ معنی اما عوام اصطلا حنده اسرار معنی استعمال اولور بیگان
ساعت شیشه سطلاس دخی دیر لر بیگاه او با بنک اول اندر که آنجیلرا نظر چالو و رخ
کوکن قز لر دینا دینا دینه اغزو و یوک یاب پنهان کز لو پینر پینر جین معنی پینر
الم کو بی دیدکلری اوت پینر هر که پدیه شهرت دیدکلری اوت در که تعریب شاهر
در لر یوپ دو شک که او بوزنه دو سیوب زینت ایدر لر پوشش و یوپکی و یوپو
و یوپه ایبک دیدکلری قونکه عربجه هدهد در لر معیار جمالیده شمس فخری اخرخی
لغت که یوپه در مشترک در آر زومند لو معنی دخی کلور دیو انشا قلدی بویق نقل ایلدی
بیت بداری از انعام عاشق بود طوق حمام و تاج یوپه و لیکن مانوس و مسوع
در که ارزومند لو معنی اونی یا یله در که اخر حرف تبهی در بغض لر خود بو لفظ بنم الباء
بنقطه واحده من تحتها ثم بالباء بنقطتین من تحتها دیو تصحیح ایلدی لر پس روایت
بو لفظده مضطرب اولدی بس تراغ قطع ایدر فرس شاعر لرینک قافیه سنده واقع اول
لغت شوک کندی لغتی تبع ایلدی نقل ایلر و انک اوز زنه شعر دیر بو نکل خلفه
روایت نقل اولسان برده انکه استشهاد امگ درست دکلد زبراکه لغت غریبه و غیر

نه و صولش متغیر اولش پهلیدن جور شده بلم ریش قبا صفا لوكش بلنجاسف توان
 چکنک انی برنجاسف معتتا بلند بوجه بلندین قاپو پروازی بلند قیلون بلند مشک
 چتک او تنک بر نوعیدر که بقله داهان و بقله خراسان در لر چتک او تنک بر نوعی
 دخی سیل رومیدر متخجی شده در لر بعضی ارباب لغت اذن مناسب در یک بلند مشک بر
 او تدر کل کوی چکی اولور قیلون کیه الاجه مشک که قور بلوچ ترکما ندر دفا عقلسوز و دین
 سوز حر امیله در لر بلوس حدن که تواضع ایلمک پله فتح باء عجمید نرد بان ایانی پله
 کس باء عجمید ترا زوکفی پله تخفیف لامله کوز قیانی جفن معتتا باء عجمید ن صکره یا یله دخی
 لغتد پلینه فیکر که چراغ اچنده یقر لر و یار یار و لر لریم یوغن او از و سار لرک یوغن
 او از لوقلی بن دیب دمک اولور بنا سب صقرا غا جنک صقزی که یمنه جته لخط
 در لر تر کیم جده در لر و فارسیج و نشکدر لر پناغ ابر شیم تلی کناع دخی دیر لر پناغ
 ایکی عور تک بر کتک نکاحی التند اوله تر کیم آلی و صکره غی سنه قادر لر فارسیج هر پنه
 پناغ در لر پنا و رجان دبل معتتا پنا کاه و پناه کاه صقنا جاق یر ملجا معتتا تخفیف
 ایدب پناه دخی در لر اما حقیقته پناه اسم مصدر در و صیفه امر در و وصف کیودر
 لیکن مفعولیت معتتا باد شاه عالم پناه در لر پناه و توکل معتتا پنا میدن صغنون التجا
 معتتا پنجه بنیوق قطن معتتا پنتوم کوه که انجلده بتر اندن اکسوت دوز لر یعن
 بلم قره و بره دخی در لر بیج با کوری دید کوری و ت بیج بشی پنجاه الی پنجاهت سرچ عصفور
 معتتا پنجه کز بان و پنجه کز وان لسان عصفور دید کوری داد و طیبیلر قنده مع و فرد
 پنجه کت بیکر انجیلرا نظر صمان اتر لر و آیط اغاجی که تخمینا حبت القفد در لر زیر کرا پن
 کتک نلی کیلور رهبان لر کلیا رده دوشنور لر شهوت جماع ضعیفا و لسون دیو
 پنجه باء ملفوظ ایدل پنجاه لفظدن تخفیف اولغندر پنجه هاء مر سومه ای او قینا و خور
 زک روم عورتلری رقص او در لر عربی فتح در لر پنجه ضم باء عجمید آلن پشانی معتتا پنجه بند
 غصبار که الینه بغلدر لر پنجه پنجه بند باغ و بتن لفظندن صیفه امر در و وصف ترکیب در
 دیند و کیس و کیس بند و کمر بند که ه پند فتح باء عجمید او کون مع عظم و نصیحت معتتا اوچ

بمحقق پشنگ قدمه و برغولینو تن بدخو بشولیدن بلمک بزولیدن مقتدا پشته
او یا ز بعض مقتدا پیش یول پیشتر بالغد و اژدها تک و توصیفانک بوالدی بطاری
ایرتودد کلری او تک طیلر قنده سرخس در لر بغا رُوسم عی رت و حیز او غلان
بغا زجوی سباهنک مقتدا بغل قولتوقا ابط مقتدا بغتری جلاهدرک التلر نرند
بعضیلر کجیدر در لر و بعضلر دغه در در لر بیخ اغز یاری که سویلر کن ساچلور بغچم
بسیار مقتدا و دخی شول آله در لر که بر پاره بزری بر چقال اغاج او جنبه بر کرد لر آدم او
زرنه نثار اولان اچم و التون و شکری و قور و اوزی هماده ایکن طوما غچون بقس
شمشاد اغاجی یک قور بغا و رعنا لیا ایدب بر کنشک درت یا نن طولغاغه در لر اکثر بود که
لک لفظندن صکره بوسبیل اتباع و عز و وجه طریقچه استعمال اولنور لک و یک در لر یلب بو
یورمق مقتدا بکاز طقلر و بیا نکر اولن اینلر که ایچنده قیون قشکر و کار بان صغرا سدی
و طوسی و هند و شاه نجوانی بولغنی بوید نقل ایتد لر ظاهر بود که اصل لغت کاز در اولند
بآء الصاقیه در نگاه وقت صبح بکمان سوچی بکیر خیار شنبه پل کو پری یول دخی در لر و اول
پل کس باء عجمیله او کیم باشینه مقتدا بل کس باء عربیله امر صیغه در پهل لفظندن تخفیف او
نشدن بلاوه و بلاوه مفسد بلاسی مثال و اسکرک چول بلاک بر نوع یول در در کاندن
کسکن قلم دوز لر اول قلم دخی بلاک در لر بعضلر تخصیص ایدب هند و قیلجد در لر
بلبل معر و قدر پلبل باء عجمیله بیر دید کلری استی و ات که تعویب ایدب فلفل در لر وضع بود
کسرتین استعمال اولنه بلبله کلندر که ایچنه شراب طولدر لر بلبلوسن بیا ن صوغانی بلیم
صیان فلاخم مقتدا بلسک کیاب چور جلا ششی که صوغلی دخی در لر بلسک بر اوت ایدب
قزل بویه پیراغی کیم پیراغی اولور اما اندن اچوقرق مریم بالدری وار مغرب ولایتده اکا
مصفاة الرعات در لر زیر اچو بانلر انکلر سود سوز لر بلغیر بلنت مقتدا بلنت چیل و
مردارد ست و طشت قافیه سنده استعمال اولنور بلغوز فکر که عورتلر یوز لر نینه
سوز لر پلک کوز قیانی جفن مقتدا بلکه بو کر کله مقتدا بلکه باء عجمیله بور چاق که حبوبات
قصدندر بلکن منجیس یعنی بیل و اراکن بلکن طرفه و منخره بلر دره سلیک

پشند ضم بایله و فتح سین مشدده ایله مرجان آیدر و بعضل ددر که مرجان دبیدر
 دلوکه دلوکه اولور پسر اوغل ابن مقتا مطلقا بکک یوزلوا ولسون وصقالو اولسون
 ار که ج ارباب هوا و شعرا و ظرفا امردا وغلن مقتا استقال ایلدیلر پسر اندر اوکی اول
 بعد مهتا مقتا بسمل بوغرا عشق پسند پسندیده لفظندن صیغه امر در و وصف
 در خود پسند کی پسند کا مقتا پسندیدن بکنک بسودن ال یوقا لس مقتا ه
 مستقبلا تنه و اوالفه قلب اولنور اندن صکره یاز یاده اولنور بساید ویا ینده
 در لر پیس با لفظنکه اما سی در آنجه و نیچ نیچ دمک اولور بسیار چوقا بیچ یراق
 عزم سفر بسجیدن یرا قلمقا آهسته مقتا پسین صکره غی بشو و پیش بند کیسه باو غیر
 و عجمیده ایکی دخی لغتده پیش ضم باو عجمیده آت یلسه بشار اسدی و طوسی روا ینده
 سیم کوقت و معیار جمالیده بشار مقتا نقل اولندی پشت آرقه پشت بست ارقالو که
 ارقایه بغلر لر اوز زنده ننه کورتور لر پشت می کایل علی الله بشرخ بر سری تیز دکنده
 مک یوللر زنده بتر یا ش ایکن دوه برسه اولور قویجوا دکندی چتوکه طر نقلنه بکرر
 عریجه ضریع در لر پشت م قور دایشته دید کلری مرضی که طیبدر شری در لر پشت مازو
 و پشت مازو سکر دن صلب مقتا پشت همی او کورغه سکوک ففاره مقتا پشت واره
 شلک که ارقایه کتور لر پشت بلک و دپاجک و ارقیو که کشلک دیر لر پشت یوکسک پشیمان
 و پشت و ان قاپو بانغی و هر بننه که بر بننه انکه قایم اولور و محکم اولر بشیچ بر قات
 انجدر که اذن بای دز لر بشخورا رتوق سوز مقتا و اور سمیدر سر و در قافیه
 سنده استهال اولنور بشخیدن اشلموع لعان مقتا پشتک قرعه و قورجوا ساچ و قبیغ
 پشتک قبیغ پشتک قلاب و او که انکه قاپو سویه سنه حکم ایدر لر بنگول اولکنه که پیش
 جست و قوی اوله بشلیدن ال یوقا موائ بسودن مقتا پشت قراغو پشت یوک پشمانند
 ایدر التنه قویاجوا الو دمک اولور و سحر کتون بر دعه مقتا پشت چشمک دید کلری
 کوز او د پیش هرک شیار مقتا و جلا هلهک صو سچک لر یک عریجه مرتشه در لر پیش
 کسر شیند یو کلو عورتلر یوز زنده ظاهر اولور چغت که طیبدر کلف در لر پیشخیدن صو

ددکلی انکه بردن قدر در لر بزغ آب صوبندی بزغاله او غلق پزغم قرظ دکنی که اقیاد در لر
 بردار و انکه عصاره سی در بزغسمه قور بغا یوضی بزغم صحبت و عشرت پزغم قرظ غو
 پزغمتا پزمان قیغولو پزما و در خلیفه لقمه بر طعام آید خراسانده نواله در لر
 زتا ورد و میتس و مهتا و نرجس المایده در لر پز مردن صولقی ذبول معتتا پزما یوان
 فریدون او کوزنک آید پز نند ایت خیاری که طیلر قنده قشاء الحار د مکله مشهور
 در یفایت اجی و سهل در پز و لک طوی پوق کعب معتتا پز و ل بازیتا الو او نیا این کشته
 پز و لیدن یلمک و قندد مقاحت و تحریص معتتا پز و ه صیفه امر در پز و هید لفظند
 و بعضی ترا کیده صفت غی استعمال او لنور خبه پز و ه و لشکر پز و ه کی و اسم مصدر در ه
 پز و هید ن ایرتمک و چکر تمک تقیش امک معتتا پز و یون جنس پز و ن غصنه و کنو
 بز ه ضم باء عربیله جدی یورجی بز ه فتح باء عربیله یا زق کناه معتتا پز و کان بودن کنو
 لک و قیرمق بز ه کار و بز ه مندره یا زوقلو بزیدن فتح باء عربیله او یلر بیلی اسمکای او و
 ابرال ایدب و زیدن در لر بزیدن ضم باء عربیله چمد لک پزیدن فتح باء عجمیله بشورمک
 پز یون بر نوحه یوقه کخادر بس الحق فقط معتتا و با و بی معتتا کلور بجه و پنچ پنچیم
 دمک او لور بساخ فساد پست ویره بی سینه معتتا بارده سوارش یر که تور
 یوز دیر لر بس که تاج که کل و ریجاندن او در لر عشرن کوننده باشه او در لر پ و ند
 قافیه در بسا هک چوی بست فتح باء عجمیله الحق دمک او لور و بخیل معتتا دخی نقل
 او لندی معلومدر که بخیل اولن کشته قدر و مرتبه ده و دندر و الحقه پست ضم باء
 عجمیله قوت سوبق معتتا پستان امجد پستان ابروز و پستان افروز اول او تدر که
 قزل قطیفه کی چچکی او لور مخمور چچکی و سلطان برکی و کل یوسف در لر و بعضی عتایلر
 پستان افروز امیر عاشقان ددکلی قزل و صار و لو و ریجانلر ایچنده بتن او تدر
 ددر حق اول نقل اولنان در پستان که سجد معتتا بست و بستونه کوبجک خمیر معتتا
 بست بغلو و نقلو بیز که عورتلر ایلد و کار کاهله ایدر لر پسته فستق هند و شاه
 بخجوانی ضم باء عربیله تصحیح ایلدی بستینا چ فلؤل اوقی بس خوردار توف سوز معتتا

در لر پز و یون جنس پز و ن غصنه و کنو
 بز ه ضم باء عربیله جدی یورجی بز ه فتح باء عربیله یا زق کناه معتتا پز و کان بودن کنو
 لک و قیرمق بز ه کار و بز ه مندره یا زوقلو بزیدن فتح باء عربیله او یلر بیلی اسمکای او و
 ابرال ایدب و زیدن در لر بزیدن ضم باء عربیله چمد لک پزیدن فتح باء عجمیله بشورمک
 پز یون بر نوحه یوقه کخادر بس الحق فقط معتتا و با و بی معتتا کلور بجه و پنچ پنچیم
 دمک او لور بساخ فساد پست ویره بی سینه معتتا بارده سوارش یر که تور
 یوز دیر لر بس که تاج که کل و ریجاندن او در لر عشرن کوننده باشه او در لر پ و ند
 قافیه در بسا هک چوی بست فتح باء عجمیله الحق دمک او لور و بخیل معتتا دخی نقل
 او لندی معلومدر که بخیل اولن کشته قدر و مرتبه ده و دندر و الحقه پست ضم باء
 عجمیله قوت سوبق معتتا پستان امجد پستان ابروز و پستان افروز اول او تدر که
 قزل قطیفه کی چچکی او لور مخمور چچکی و سلطان برکی و کل یوسف در لر و بعضی عتایلر
 پستان افروز امیر عاشقان ددکلی قزل و صار و لو و ریجانلر ایچنده بتن او تدر
 ددر حق اول نقل اولنان در پستان که سجد معتتا بست و بستونه کوبجک خمیر معتتا
 بست بغلو و نقلو بیز که عورتلر ایلد و کار کاهله ایدر لر پسته فستق هند و شاه
 بخجوانی ضم باء عربیله تصحیح ایلدی بستینا چ فلؤل اوقی بس خوردار توف سوز معتتا

اور تونك و دوشكك و كياسك چپ چوره پروازی فرس دنده الفس و ترك دنده
 النده پروستان امت بربروشان معشا بو و مند او تلو و اكنلو بر و حاصلو و معشلو
 و باغ لو و نصيب لو كنه و اصلو بازركان برون طشه پرونده كردن و پروندیدن
 بزى بو كه طومتق و اول بغلنان بزى پرونده ديرار پروين ن الكه منخل معشا پروين او
 ككر نر يا معشا بو قوزى رانك تشيدى و تخفيفى ايكنه دخى شايه لغنده پره اسياد كرن
 بر سه پره سرا و جى سوري سگك فرانشه معشا پروين تن ابله و او كركه برهن حكيم
 هندي رانك سكونه رهاكك فتمه و عكه دخى جايز در برهنه يا نجوق عارى معشا برهنه
 يا الخلق عربان معشا پروين اوداستى بزى صر رتمق و هم بز او استندن صر
 معلازم و متعدى استوال اول نور پروين دايره پروين تن او پلكه و او كركه برهنه
 يغلق احتمال معشا پروين اسم مصدره در حيمت معشا و وصف تركيبي دخى استوال اول نور
 بر افياي او چوق طوتن كنه مصروع معشا پروين كسك رانك تشيدى و تخفيفى
 ايكنه بله لغنده پروين او چوق باء عجيل تشيدى و تخفيف ايكنه دخى لغنده طران معشا
 پروين اصغرغى كون پرويره التون پروينه اصغرغى كوئنه پرو شرف و پرو ساي او چوق
 طوتان كنه مصروع معشا پروين اسم مصدره پرويشانلق معشا و وصف استعال
 اول نور طاعن معشا و پرويشيدن لفظندن صغفه امره پرويشان طاعن پرويشم
 ايريشم لفظندن تخفيف و لتمد و ساز قلدرى دخى مراد اول نور پرويشيدن طاعن
 پرويشان صغرى پرويون دم كو طيلد قنده قويا دمكه منهوره پرويكي پرو باء عجم مفتوه
 و زاء عجمي ابله عقبه كه زجمله حچلور پرو ضم باء عجمي ابله و اخرنده زاء عجمي ابله قرغوكه كوزو
 قتلنده اوت او زرنه دوشه پرواد پرو آمده باشدن بيوك اولان پرو اند قيو
 طلاقوسه كه منظر دخى در لو كا زرله تو خاجنه دخى در پرو بزرگ اولو عظيم معشا جمع
 اشيايه وصف اولور بزرگوار اولون كنه ذوالعلم اولنره مخصوص در سنك بزرگوار
 دمرد بزرگوار در لرو بزرگك طيب اشك و كسك قافينده استوال اول نور بزغ
 قربا صغره معشا پروينه ددكك قديده يكه برده دككك هوز تجماشدر پروغه خرقه كه

يا الخلق

پروينه

پرکار معروف برکاتش دو ندرمک برکاله یکا قفقانه عیارلر پر کر مرصع طوق که
عم بکری بیوندرینه طغرلر برک ریزان کوز فضی خریف مقنا پر کس و پر کست معاذ الله مقنا
برک استوان چوقال برکم منع اسم مصدر در برکی بردلو تقياد کلاه انواعدن اینج
آق حلوا ابرماه مشقب که دو ککر لرتدن نذر تخفیف ایدب بورمه دخی دیرلر برما یو
فریدون او کوز نک آدیدر و صاحب معیار جمالی خطیل ذاء معجه ایلده تصیح اولندی
پر مجیدن قارومق یعنی ال یوقولس مقنا پر مجیده مخالف وعاق پر میدن قا
رومق پر مجیدن مقنا برن اولکه انجیلر تخم صجد قدر صکره انکل بصی سنه کشان درلر
یومر سنه تپان درلر عریجه علامه و معلقه درلر برن اولکر نریا مقنا برن کج بکت
برجاسف توان چکنک اغی که طیب لرتنده معروفدر پرنده قلیچ کوهی که توب
ایدب فرید در کسین ایلده پرنده کسین ایلده نقش فحشین ایلده نقش سحریر گاه هند
وستد قافیه سنده استعمال اولنور گاه بلند و سیند قافیه سنده استعمال اولنور وهم
پرنده فتحین ایلده خیر وک که طیب لرتنده قشای بری دمکله مشهور در پرنده او ایو کوه
لی قلیچ کوه پرنده کسین ایلده پرنده کسین ایلده پرنده کسین ایلده پرنده کسین ایلده
تند سین حذف اولنور شیندر صکره بریا و برن فن زیاده اولنور برنشیند و برنشیند
درلر پرنده حری چینی که چرخلری نقشلری وارد بله طوقش و یا خود الله ایلنیش
برینس مقص و قرقلق که الله قیون قرقلر برنیش طیب لرت مقص دیدکلی سنجو پرو
اولکر نریا مقنا برو قاش ابر و لفظندن تخفیف اولنور پر و اکثر ارباب لغت حکیم
قطران و هند و شاه نجوان اسدی و طوسی و شمس نخری فراغت و طاقت مقنا نقل ایلدر
ظاهر بودر مبالات مقنا شایع در پرو و اربسوکا و پرواری بیسوی صفی پرو و از قوش
او چوق و هواده چرکنک و قرار گاه مقنا معنادخی کلور پرو و اول یک که بشورب تقیر
کدنرک اردی صره التورلر و اول کوه و اتش با زایشه که عشرت و قننده یقارلر برن
وانه دلیل لیش مقنا و چری قول و زی پرو و اسال یوقم برنسنیه اریمد یومشود
بلما کچون لس مقنا پرو واق سریش و قی خنیش مقنا پرو و کار بیلیج رب مقنا پرو و

مستقبلا تنه شین لایه قلب و لنور بردار دو بردارند در لر بردبار و یواش کسه که یوک
 کتورجی اولور هر ایشه و هر سوزنه قاقن پر دختن برداختن لفظندن تخفیف اولمشده
 بردن ایلتمک دیکلک مستقبلا بانک ضمه به فتحیه ابدال اولور و رامفتوح قلنر بر
 دو بردن دیر لر بوده قول و تراوش که اسیر ایدب کافر الذن سوریلد جقر لر بر دی
 حصیرا و قی بوز یوجا شویکه صفت ذات اوله و یوجا ک شویله که اسم مصدر اوله ایکه نیفا
 بله استعمال اولور برز اکن کشت مقنا بر زکر انجی حارت مقنا زادن صکره یا یله دخی
 لغصدر برزن محله برزه صحیح هدب مقنا و قاوذبیر مقنا برزین اکن اکنک برزین
 ابراهیم علیه السلام ملتندن بر اولو اما مک دیدر که بر اولو آتش که دوزدی نظر فادلنده
 تمثیل و تنظیر طریقه سنج آذر برزین دیو جوق جوق ذکر اولور بر س یواشه اغای
 که یوز آتدرک نعلیندر بورننه کچور لر پرستار قول و قولقی برنگه و پرستو قر لغوع
 دید کلری قوش خطاف مقنا پرستیدن طبع عبودیت و تعبد مقنا برسیا دارد غاططق
 دید کلری اوت که طیلر قنده عصاء الرای دیمکله مشهور در پرسیا و شان بالدری
 قاره دید کلری اوت که قیال و زرند بتر کو کدر لر برده صاح که تیل قیل اولور طیبیلر
 قنده شعر الغول و شعر الجبال و شعر الحی کن برة البرء و کن برة العشاق دخی دیر لر پرستیدن
 صور مق استفسار مقنا صرمانشق بر طایل هندوستانه بر خیره نک ایدنه درلودر
 لومیشلو و چچکله و خوشن طتلو صولر برله حرم و راسته در دایم خوشن او اولو و ساز و تملر
 اشد لور بلنر که بیدر و دکن صغری انده هر کجه انده جقر اولدر نفس ویرب الدجی هوارشون
 اولور اول انشغله اولدر اتمه ایچوق دکزه کیدد بر طله قیالیق برغ آرن که اما قدن
 بغلیوب چقار لر بایله و اویله ایکس دخی لغنده بر غت خیرک دد کلری اوت که قنأ
 بری در لر برغول بلغور که آتش بشور لر برف قارنچ مقنا بر فرود اشغایو قروویک
 اولور زیر و بالا مقنا بر قوق ذرد آلو و یا صر و ج ارنک برک رانک فتحه سی یله برار مانع
 ایدر برک باء عربیله مفتوح و راء ساکن ایله ایکه مقنا کلور اولو برفق ورق مفاصله
 نایاب ارنع ساز مقنا برک چاتلد و یعنی صوت که بر مقلردن و یا انجلردن ظاهر اولور

برجان جان از رنه و بردن لفظند صیغه امر در و وصف دخی کلور د لبر که و گاه اولور
 فصل و مصدر و اول لر زده همان تحین لفظ ایچون کلور پیر بیکک واسپکفک و تا جک
 یوق و قور یلان یر لری و پیریدن لفظند صیغه امر و وصف ترکیبی بر ضمنا طلومعلو
 و مشون معننا بر اچیل کرفس د بدکری اوت بر اذرا قرنداش بر اذونا و بر اذرا اند
 اوکی قرنداش بر اذیر اشق و اسم مصدر و امر و وصف ترکیبی دخی کلور بر اذیردن
 یا رسمنا و بار شدرمق لازم و متعدی استعمال بر اذیر و بر اکندن و بر اکنده کردن طغنی
 تفریق و تثنیت معننا بر اکنده طغنی بریشان معننا بران کندن بر اهر حرف لامدر جازه معننا
 برای همچون برای تو سنگچون برای ان انچون دمکدر بر بر و نشان امت بر پیره قوپوز
 بر پیره بر برم بقدر الحقا معننا ها نک فتحه و سکونه ایله یکی دخی لغتدر بر تا ویا ترو
 اوز اغه اتلن اوق بر ترو بوجه رکن اسم تفضیلدر اعلی معننا بر تک اسکونات در لری لیکن
 آت بر تمیدون پسر مک بر تک بغر دق که بشک آلتک نذندن بر تو برق نور شعاع معننا
 بر جاس عرب لغتدر هواده اولن نشانیه در لر او قلدر اتر لر فارسیده شاعر لر مطلقا
 نشانه معننا استعمال در لر بر جسکی اندامک قابرقا بر اولغنه در لر نته کم قورد اشق بلور
 دکه اولور بر جتن کوده قبر قبر اولق پرچم بر چک و صیقا بر جس مشتری بلذری
 پر خاش قر تشه و جنک بوخ برن بعض معننا بر خفخ اغراق که او یقوده بصرا کا بوس
 معننا بر خوصر پون که ایچنده بغزای و وارپه و کیک طور لر و شاذلق معننا دخی کلور
 بر خورا اولش نصیب معننا بر خور دار نصیب لودمک اولور و او سمیدر زر و شرفایه
 سنده استعمال اولور پر خور و او اصلی ایله کافور و منصور قافیه سنده استعمال اولور
 او انبار و شریک معننا بر خیدن ددمک مثلا یونگی و یعنی و جالولق معننا کلور بر خین
 فدا بود مثل او غلخقلر و عورتلر بری بری ایله صور شرلر بونک خلاصه سنذندر
 شعرا و ظرفا دلندکی لغر که نظمه صور لر بر د اسم امر در جنک و قندنه استعمال اولور
 اراق اول و صولدمک اولور پر و اختن تمام امک متقبلا تنده خازایه قلب اولور
 پرداز دو و پردازنده دیر لر بردار کردن اصمق برداشتن کونور مک رفع معننا

بذکر زینت معننا برای

دینار بر بوط

آت و قتر صفتندند بد پدر او کی آت بود قور قاق کتے جیان معنای پذیر آت بد
 باء عربیله لفظ مرکبده جارجم معنای بد رفت یعنی طشعه چقدی بڈ رام شول یر که حرم
 و راسته اوله پذیر ذنی قین آتھ اصل بویدیکه و امکسود تلفظ اولوب اضافت صو
 رتندہ استعمال اولنه ایدی اما کثرة استعماله ساکن اولدی پذیر فتن پذیر فتن لفظندن
 تخفیف اولمشده قبول اتمک معنای بد را اندر او کی آتھ بدیدہ معنای بد رتہ قول اولوز بڈ
 همیان پذیر دست قرش شیر معنای دست و طت قافیه سنده استعمال اولنور بد رو و کرف
 سفره کیدنه شکر ییله اصلق و سفره کون کشی یر نده قنلر اسن فلک دمک بد روش و
 بد روش کافر ایله ملان ارا سنده اولن در بند ثمر معنای بد کار مضد کیه بر امر اشدر
 اشدر بد کند رشوت بکن او لقا بودن لفظندن تخفیف اولمشده بد و اخر نده او
 یله و سکون داله اول معنای در عرب لفظندن تعجیم اولمشده اصلده بڈه ایدی همزه ایله
 عجمه نقل اولندی انذن صکره بدو دیدن قاعده فرسندند که عربیده اخر نده همزه اولن
 اسم که ماقبل هرف ساکن اوله عجمه و او تبدیل اولنور جزو کی بد و ضم دایله بدان معنای
 در بدو س امیدرجا وامل معنای بد و از قرار ایدجک یر بڈه فواق اغای هندوشا
 تجوال فی صحاح الفریس آدلو کتا بندہ باء عربیله و باء عجمیله و دال بدلندہ تاء فواقی
 ایله مجموع لغتدر دیونقل اولندی بڈه قان که چحقو جب انظر او دیرلر بڈه ایدجک
 پذیر صیغه امر در پذیر فتن لفظندن و بعضی ترا کیده صفت دخی استعمال اولنور
 دلپذیر کی و اسم مصدر دخی استعمال اولنور قبول اتمک پذیرای قابل صیغه مبالغه در پذیر
 فتن لفظندن پذیر فقا صفت معنای کلور و اسم مصدر و مناط فعل معنای استعمال اولنور
 قبول ایدجی و قبول اتمک مستقبلا تنده پذیر دو پذیره دیرلر پذیر شدن قارشو
 لقا استقبال معنای بد یون باء الصاقیده مقتضای سنج بو کادمک اولور و باء مصاحبت
 مقتضای سنج بو کادمک اولور و بودخی بدان لفظ کی باکن جمیع معنا سید اعتبار اولنور
 بو کو کز صده معنای بو نند که محبوبیله سیم بر و سمن بر ذیرلر و پیش ثمر معنای کلور و نسیب
 معنای کلور و حرف عمل معنای کلور اولور مثلاً بر من بنم اولور مه بر تو سنی از رکه

پایاب طاقت و حوض و معیار جمالیده لفظنک ترکیبیه مناسب صودی پای افزار و پای
 افسار پای پوش که عاتق تحریف ایدب پوزار دیرلر پایان آخر نهایت معنی پای انداز اوکده
 ایاغده دوشلرلر پاه شاهلری بیسیده تشریف ایتد و کده پای بان جاده پای بند پای بوند
 دیدکلی که کایاغده بغدلرلر پای تاید طولق عاتق تحریف ایدب پاتاوه دیرلرلر یا پیچه پاچه
 یا یخوست ایاغده دوکتش و بصرفش یروا و رسمیدر دست و مت قافیه سنده است
 اولنور پای ارناب و محکم معنی بایستن کرک اولوق مقبله تده سین خذن اولنور پاید
 و باینده درلر پایگاه یا گاه معنی پای کوب رقا صو پای مرد ایاق دری پاخر دم معنی پاییه
 نزد بان ایماغی و بوندن استعاره اولنوب مرتبه معنی استعمال اولنور پاییدن باء عجمیده
 کویک یعنی منتظر اولوق تر بص معنی و محکم طومق و بلصق و ایاغده دیمک و قایم اولوق معنی پاییز
 کوز و قق خریف معنی پاییز اول سنه که پادهلردن و برلر کوزلر مطیع اولونلر و مخالفت
 اتمونلر دیو بر جانور در کده هند و ستانده اولور ارسلان اندن قجر بر بیان بر نوع کیم
 در پلنک در پسندن رستم بن زال صواش کوننده کیودی او چقدرن چقدره درلر بست خیل
 که جلاهلر ایلکدر درلرلر اهار معنی بت ضم بایله اول صور تدر که دوز بو درلر یلانیره تکرری
 در دیو نفود بانده طبرلر و بر سییل استعاره مجوسیلره دخی اطلاق اولنور بقاق دمک اولور
 بگذار معنی اسم امر در و کند و صیفنده ماضی و مستقبل و سایر تصرفات ایشدرلر بشر
 یر امر رق دیمک اولور صیغه تفضیلده اصلده بدتر ایدی عاتق تحریف ایدب بتدریدلر
 فصحا دلنده دخی شایع اولدی شعرلر ده ایراد اولندی پتغوز بروکده قوشلرده منقار درلر
 و سایر حیوانان تده انق معنی پتک چکوب بکوب برکشته ریجال در کده قوزلر و صر مساقله
 یو عورت ایله ایدرلر صحاح فرسده اخری تایلده نقل اولندی فر قوت قافیه سنده و نذر
 خاطر کتابتده و معیار جمالیده بایله نقل اولندی یعقوب و اسکوب قافیه بتوکه بقالکر
 طبله بعضلر تاء فرقانی مقدم روایت ایلدله بنیاره اسدی نقلنده بلا معنی در معیار
 جمالیده دیوه معنی نقل اولندی و زشت صور کده آدمانی کورجک او رکده بج اغزک اچنه درلر
 پخشک او کوجی پیچج ایکی معنایه کلور اولور او تلو سوز کس خلق ایچنده او غزل این سو بلنور

پالوایدها بایله قر لغوج آسدی و اکثر ارباب لغت آخرت یایله روایت ایله دکر که آخر
حروف بهی درو هم انا عن جد مسموع اولنان بویله در امانش فخری معیار حجار لیده
نولده روایت ایلدی زمانه قافیه سنده پالو سخل آرخ معشا پالودن سوز مک متبدا
تنده و او ای الفه قلبا یدب مابعد نده بر یا زیاده ایدر لر پالاید و پالاینده دیر لر یا لکانه
اولدرجه در که مشبک ایدر لر اغاجله اولسون دمرله اولسون شول و جهله که اچری
دن طشه کورنلور اچری و سی کورنر بالیدن اوز مق نمومعشا پالوده موقوف تعریب
ایدب فالودج در لر پالوش کافور که معشو شید رب معشا دخی کلور پالوده سوز مک مصفا
معشا بالیدن اوز مق پالیز بتان حدیقه معشا پالیک جا رو ق که خام کوندن دکوب
کیر لر بالین صدوق بالش معشا بام ارته فجر معشا و دام اوستی که و آدا تدر که دکلر
اخرنه لاجق اولور سیاه بام و سرخ بام و کبود بام دیر لر بر ذات انظر فی الجمل مع
صوف اولدوغنه دلالت ایدر لر شویله که ساید اولان دن اول زنکه ارتفرق مایل اوله
تمام موصوف اولمیه بو معنا اکثر بود که فایله استعمال اولنور ان انشاء الله فابینه
ذکر اولنور بامداد ارته فجر معشا پامرد آیق در ی یعنی آبق کرسی جعل معشا اولدر که بر
یران کند و یه جقمیرده تعلقا تندن اوتر و و یا برسیدن اوتری یاغی بغلشن قالمش اولر
یان بریه اغاجلر دن بر اغجدریشی اولور طیبیلر قتنده حب البان دولر و اده نبتدر بی
معشا شتن بان و سبکان کی یا نژده اونیش خسته عشر معشا یا نقش بنوش اغاجی که لسان
العصا فیردیر کوی دارونک میسه در بعض برلرده بر سیبل اشعاره چاردر لر اما چنار
اولدکلر بلکه قولغان اغاجیده بانک اون صوت معشا بانو خا ثون بانه تسوق قلی
بایند اولدر که شکر قوام کتور لر چکر لر میخلره اوردر لر تاکه ییل یودوب خفیف اوله
طیبیلر تعریب ایدب فایندد لر بلور کردن انا مق تصدیق معشا لفظ باور یا کنز
اسم مصدر در پا و ژاره جلاهله که آیق لرین بصد قلری که عربجه مصطلی در لر پا و ند
پایند معشا باه باه عربیله جماع پا به باه عجیل آتش پاهنک پاهک انکنجه مصدر در پا و مکید
انکنجه ایله باه و دکنک عصا معشا پای ایق رجا معشا پای ابرنجن ایاق منکلر خلخال معشا

پاشام بیچوژ یاعنی پاسبانی یکی حافظ معنای پاستار زاید و حشو واقع اولاد عبارت
 که سوزار اسنده بله تلفظ اول نور اکثر بود که هر کشتی بر لفظه معتاد اولور سوز سو بگر
 احتیاسن اول معتاد اولدو یعنی لفظی تلفظ ایلا اکا پاستار در لر پاستان اسکی و قدیم معنای
 پانچ پانچ جواب پاستار یکی پاستان معنای پاستار اکنک کشت زار معنای پانچ سوز تری
 و عکس معنای سین مهله و معجزه جایز در پاستان قورومق حفظ معنای پاشامه در
 بچک که و بر بچک دخی در لر عورت لر بیونلرینه طول لر پاشترک الجه صغر جوق که
 چکر که ایله بچک ایلا قرار پاشکون ترس و عکس معنای در شین معجزه و مهله ایلا جایز
 در پاشکو بر لفظی در که مقام تیلیمه تو استل اول نور اولدی طوت اولیدی دمک اولدی
 پاشک او زوم صلیقی در لر دکا کنده قرومش و تخم لق قوش خیاره دخی در لر و کچرک لک
 پاشه قرغو که اتجه دمکله مشهور در تعریب ایذب باشق در لر پاشین تخته پاره
 لری یونقه معنای پاشینه او کجه عقب معنای پاشیدن اولمق پاشیدن با معجزه صبح
 پراکنده معنای پانچ هر یومری که آدم او غلک ننگ کورد سندن ظاهر او لور آغره معنای
 پانچند و پانچنده اولد که حلاج پنبونی اتد قد نکره دگری جه ایلا کله در لر
 بافتن طوق با قدم عاقبت با فرسخی و با فرخون ایق منکلی خلیخال معنای با قوم تر بچک
 منازله بر منزلک آدیدن و یا بر بهادر آدیدن و یا بر موضع آدیدن باک اینمک مبارک
 معنای پاک اری پاکه قدمه طاشی و مستراح و مرتبه معنای دخی کلور پاکند یا قوت پاکیز
 آری طاهر معنای بال قنت جناح معنای و آدمیده قول معنای استوال اولور بالا بوی قامت
 معنای و یوقی و فوق معنای و یوحیه غلام معنای بالا بال یلاکن و غایتده روان و دخی
 سیال معنای پالان اوک اورشی غاجی پالان دهلیز که بالانی اندر و فی در لر و حیاط که اکا
 پالان بیرونی دیر لر پالان با معجزه معروف پالان اولور او یان جلیری که اته بند کلر
 او جفا تک قرنی التنده بر کدر لر کرو اند و کلر نده انی نکه بغلر لر الفی حذف ایذب
 بالهنک دخی در لر پالای پالاد معنای در بال زین ایرک دینکوسه ایک طرفدن احاط
 ایلا رفتلر که بالشی بصدوق بالغ بوینزدن دوزلش قرح که انکه سوچی ایچر لر

یوکه یاب که اغروق دیر لر عطف فارسیه طریقیه ایکنه بر لغتده استعمال اولغور باردان یوک
 یغاق متکل دل بار خدای مولی دمک اولور باردان قاب تجقی پاردم اولور که عام
 تحریف ایوب پالدم در لر باز ذوقصنی که چار خون و دنده در در لر عریجه قنّه
 دیر لر طیب لر قتنده معروف در پار صالح کمنه ^{بارک} ایجه دقیق مقتنا بار یک
 لفظندن تخفیف اولمشدر بارگاه دوزن دمک اولور بار یک بر کس آت بدوی
 و عربیه مقابل ایولو یا وزلو اولور بودنی بر نوع آتدر بار کین یغور صیغه اکر
 لن یر که عریجه جیه دیر لر بار ندکی قای که باغش در لر بار نک مار نبویه و بو بویه
 باد و مقتنا طیب لر قتنده باد ریح دمکله مشهور در پار و کور که انکه سننه کور
 پار و زده اد روزه مقتنا مثله هر کون کیلن قفتان بلکه اندن تخفیف اولمشدر بار
 بار و ریض مقتنا و آت و حق مقتنا دخی کلور پار و رشوة با عجمیله و یا یله که اخر حروف
 تمیمی در روایت اولندی باری اداة تعادل در مقام تحیده استعمال اولنور باریدن
 یغوق بار یک ایجه دقیق مقتنا باز که و و آچوق و طوغان و قول بان و مقتنا و فرق
 اتمک و بازیدن لفظندن صیغه امر در بعضی ترکیب لره صفت استعمال اولنور
 حقه باز که و شعبد باز که پاژ ناء عجمیله باح مقتنا جیم عربیله بازار معروف بازار
 اصله زایله دار اسنده الف وارده فصحاءک سعیری انک او زرنیه در بار دکان
 دکلری محرفات عامه قییلندند، باز دار طوغابخی بانر نک یا رلق که او غلجقدر
 کوکسته بغل لر خار ناز دخی دیر لر باز کور ترس و عکس مقتنا باز نند ابن اهیتمک علیعم
 انن او ن صحفک اخر بجیسه که تضایح و حکمت و سر لر دن منضمند، با ریغ صلحجاق
 و او غلجقدر او ینق ایچون بشکه اصدقلری لوبلغه بعضی لر یا یله نصیح اییلندر در بو
 ندن اول پنج و زنده باز و قول عضد مقتنا باز و ایکی در لو اولور باز و دمکله مشهور
 و بریسه قول اولور چکنده دمکله مشهور در پار اول عجد که انکله طوار دو کر و سو
 کر لر و ایتدن و یر تجیدن قور نور لر بازی با ریغ او یون لوب مقتنا بازیدن
 او ینق پاس حفظ مقتنا اسم مصدر در وهم پاسیدن لفظندن صیغه امر در

انوری
 ای بر اطراف ملک فرمان ده
 دی بر انبان و حو بار خدای
 اکثر فتواده فکر در که سلاطیندن و جبار
 برینه ای خدای رب اتفاق علما یونک اوزرنه
 کافر اولور ای بار خدای رب بعضیله کافر
 اولور و بعضیله اولور دیر کافر اولور دیر
 و جنده بویه دیر که بار اولور دیر
 ای بار خدای رب ای اولور تکریم دیر
 معنی بویه اولور ایق و خطاب ایدن کمنه بو
 قصد ایدنک نزاع یوق کافر اولور اما اگر مقتنا
 بویه لیم و بو معنی قصد ایدوب خطاب ای
 شیخ الاسلام محمد ابن الفضل رحمة الله علیه
 بویه دیر کافر اولور و دیش و فقیه ابو نصر طوسی
 و فقیه ابو جعفر هندوانی و انه یلجان می فاضل
 رجمه ای که لازم کلر دیش و جامع اصغر
 ابو عبد الله بنی که لازم کلر دیر ک سوز کونیت
 سواد و نظر لر و قیدر دیش و جمنه بو
 دیندر که خدای اصل معناده بر امح متولی اولندن
 عبارت دیر تکبر اوک تدبیری الهه اولان فانه خدای
 دیر و بو کونیت تدبیری النع اولان د خدای
 کان دیر بو توجیه اوزرنه بار خدای اولور که
 اولوق امری اتم تدبیره اوله کلر اجمت
 ایدوب قهوان ملک اتمک الفذن کلر سب بو
 حقیقی حق تعالی یلا قیدر ملک بخش و دولت
 خدای اولان سلطان که ظلاله احماد حق اطلاق
 اولن اولور نه کملک بخش دولت
 خدای اولی اطلاق
 اولنور
 سینه

و هند و مشرق جا بنده اولور نيجه نيجه طاشدا كا بگزانا اول ددكلى فرقه اولدركه باد زهر
 يوشقا اولور رنگى كو كجرك اولور كوشه قارشو طوطى تجق در له بلكه اربرا غولوطعا مكا اورده
 طوتسه لر در لرا كدر لمرسه معلومدر كه باد زهر دكلده بعضل در لرا اغولوجانفوا امر دوى
 بیره قوسالسا يا پشورا اغوى صور در طولنجاق دوشر التنده صوقومق كرك تاكه صوبه دوشو
 اغوشه دوكله ينه يرينه اوره لر شو كه دكن كه يا پشما زاوله وطاشك حقيقتنده چوق در لرا
 اختلاف اولغنده بعضيل معد فى در ديديلر نته كم ذكر اولنده بعضيل يلان بوينى در
 طاشك بى در اما حقيقتنده طاشك دكلده ديديلر بعضل بويوك افعيلرده بولنور ديديلر
 دخى كيسى او دنده بولنور ديدى كيسى دقن اولسه بر نيجه مدت دن صكره باشه قنده بولنور
 يكسه ايدرا اندن متولر اولور بعضل كيك يوره كنده بولنور ديديلر بعضل كيك كوزنده در
 ديدلر اسبو سببدن كيك يلانى يوطار اغوشك حراره كود سنه يايلا و اورو صوبه كر باين
 يوقا رو طوتر كود سندن اغونك نجارى كوزندن يكا متوجه اولور كوزنك كوشه سنده
 رطوبت جمع اولور كوشك ندن كوته قات قات يينغلو كوزه در لر دوشك الور له باد زهر
 اولدر لر و الله اعلم با دسار باشي ييالووقا رسزكته بادغوب با وغر دى اويكده اچنده
 كوفى كوف ييللر اسر بادفت اول اغاج كه ييل اسدو كچه خوش قوقولر كلوه بادق بادق
 برلا غوب و اوردى ييالو كته كه صور رسويلر انا النده سنه كلنه با كود قصر غا دكلى
 جرنه اورن ييل اعصار مقتا بادكده دبه بادكيسر بادغوب مقتا و ييل كرم بكون پوجه
 ياپلان ير بادو زين ييل ايلچك آلت كه مروحه مقتا باديان و باديان در راز يانه
 ديدكلى اوق تعريب ايدب راز يا بچ در لرا باديسر اونكو و در كه بر منش اغاجه
 و يا بر قلمغه طوزور ديوار قوشو طيار لر بار بوك و يش حمل و ثمر مقتا و كره مزه و شوطه
 مقتا يكبار و د بار ديسر لر يعنه بر كز و ايكي كز دمك اولور و بار بدن لفظندن صيفه امر
 در و بعضل تر كيبلرده صفت دغى استعمال اولور اشكبار و مشكبار كه و دغى يول طريق مقتا
 پار بيلدر يعنه كچن ييل باران يغوب بازان كرميز الا چوقا كه يغوب دانه تجوب كا صغفور لر
 باران يغوب يلق بار بد خروبر و برونك مطر در ادا بار بويوكي منخل مقتا بار بونك

معروف و دزطونك ايكي اويلوغنه كچن يره دغني باچه درلر ياختن او ينفق مستقبل تنده
 خازا به قلب اولنور باز دو بازنده درلر باخ كچنر التون و كوش و دون همت ياخته
 قور كه بنا لر دلنده استعمال اولنور بر قور ايكي قور اوج قور درلر ياختن مشرق ياديل كه
 استر و بودن لفظدن صيفه امر در غاييد او لسون ديمك اولور اصلده بود
 ايدى و فرس ايدر نيك يكرم الكنى كوز پادش و پاداش اخر نده نونله و نونستر ايكي دغني
 جايز در عوض مقنا باد افراه و باد افه عقوبت مقنا در اصل بود كه دال قنجه و الف
 ساكن و فامفتوح تلفظ اولنه كاه اولور كه الف حذف اولنور فاساكن تلفظ اولنور
 بادام معروف باد اورد دكنلو اوتد كه كوز و قنلر نده صحرا لرده يل او كجه يولنور غندين
 اوتر و باد اورد دير لر بند و ك ايكي دراع مقدارى بالدرى واردر دنگي اغرق ايچي
 بوش تولور ك پيراني اولور ديه سنده دكنلو باشي اولور باشنك او چنده قزجه او
 چچكي اولور عصفور تخي ك تخي اولور اما بونك تخي دكرى جده اولور شكاد دكلى دكنه
 بزر ك حال مشا بهنده بعض طيب لر شكاي دير لر و باد اورد دير لر ابكسى بردر ديديلر وهم
 فعله ايكي دغني قابضه و مجفقه اما باد او را قوى در بعضى لر باد اورد و لغا دكنى
 در درلر باد بانى كى نك يلكنى دو شرع مقنا باد و بر پير لا غوج كه فرقر دونرا و اوزى
 چقر و اوردى ييللو كنجي صور سويلر انا النندن تنه كلمه با و پير يونقه ترا نشه
 مقنا باد پيرين صبايلى با و پير صالبحاق با و پير ن ييل ايلجك الت كه عوجه مروحه
 درلر باد خون ييل كير جك بنجره كه و اوى رسيد تن و زن قاينه سنده استعمال او
 لنور باد دمك اولور باد درنك شين خيار اسدى و طوسى و شمس فخرى ترنج
 مقنا نقل ايدر لر باد و بر اولد كه طيب لر تعريب ايدر باد و روح درلر و بعضى ير لر
 ده تره خرسان درلر باد ره ايچ لون پچاى باد و زه هر كونه شله هر كونه كيبلىن
 قفتان باد زهر ايكي معنياه كلور برى اولدر كه هر دارو كه روحك قوتن حفظ ايدر
 اغولردن صقلر كا باد زهر درلر ايكني بر معيتن طاشد كه بوايشه ايشلر ايجمكل و
 كوتور مكلر رنكى صارى و بوزرق اولور صروسو يكر كده ارسطوايتدى معرذ چين

المزاج اولن كنده دایم صبر و یکی در این کوزه در لرا انکتند ضم کاف عجمید و اخرنده تا بلده ثالث
حروف تهجی در ییا که اکل صمان اتول انکتتری بوزک خام معتا انکتتواند یوکسک
که در زیلر بر مقل به کچور لر و زبیر که کرشی اکل طوب بای حکم لر انکلیون تر سال
ایچنده بر معتبر کتابده اکل دکه افکندن طوق اکندن معتا انکور اوزم عنب
معتا اینسان مخالف دیک اولور وعده نک وسوز نک و اندک صفتی اولوره
ایران فرس ایلر نک او تهجی کونی اوضیر غاییده اول دیکده او آتش ابا معتا او
دیوان حکم معتا او ام بوج دین معتا اکثر بودر که رام در لرا لفره او یار او باشتن
و او باریدن لفظندن صیغه امر در بعض ترکیب لده صفت دخی استعال اولور اژدر
های مردم او بار و ماهی کشتی او بار در لرا او باریدن و او باشتن یو طبق او ح صرت
ذروه معتا یعنی طاعنک و بر سنه نک یوجه یری و یوندر که هر الذرک غایت مرتفع او تهج
یرینه اوج در لرا او در یکن قز قز تداش او غلری افلا معتا او زوصوا اومر و مشتکی
یلدزی تخفیف ایوب ار مر دخی در لرتنه کم سابقا ذکر اولندی و فرس ایلر نیک اقول کون
او ز ندیر اشق او رنگ تحت و یر اشق معتا دخی کلور فایله و او یله لغتده او زار
و او زار دان ازار و ازار دان معتا در اندن تعجیم اولقنده او ژن بر صفتد که
بها در لره اطلاق اولور مرد او ژن و شیر او ژن مرد افکن و شیر افکن معتا قیاسی بو
یدی کم او ز ندی اکندن معتا کلایدی اورت صیغه امر اولوب بعض ترکیب لده صفت
استعال اولایدی کنن خصوصیه همان ذکر اولان وصف لفظ ایشد یلدی مصدر و ماضی و
مستقبل و حال لفظ لری ایشد لمدی او ژن ولیدن قنده معا افن ولیدن معتا او ستام
اعتماد شمس خیزی معیار جمالیده معتمد علیه معتا نقل یلدی او سوتاس مام معتا او کندن
بر قوق اکندن معتا اولنج جوک یعنی ییا نده بتن او اجق اوزم او مابج پتاهدق معتا
امابج دخی در لرا او نیاصقند و عمتاره و افشره معتا آهنو ذخمه مسترقه نک اولکی
کونی ای حرف نداد او یا دروم تا ریچنده بر ایک آدید کونش انک اون اوچنده جوزا
بر جنبه انتقال ایده ایارده صحف ابرایمک تمامک تفسیر در پاره پاره جز لرنیک تفسیر زخده

کرکسه کا ذوقاً غندن اولسون کرکسه صجان کسون انجیره او تورق یزنگ دلکی یعنی
 دبر اندنجه متشاکور که جمول عدد دن عبار تدند و دخی رابطہ جمعہ بیکانه اندور
 لر یاده در درفته اند کتشد در اخر زده الف و او اولن اسم اولشه جائز در که الف
 یرینه یا کتور لر آشنا بند و مهر و نید که بونلردن غیر ی اسم اولشه الف حذف اولنور
 جائت و نشافیتد کاه اولور که است رابطہ سے طور دکن کتور ر انداختن اتق روی متقا
 مستقبلا تده خازا به قلب اولنور انداز و اندازنده در لدا اندام عضو نظام و راستق
 یعنی یرو یرنجہ دمک اولور اندر حرف طرف در فی قمتا در در لدا اندر در لدا کن چوق
 کتومنی تعیب ایدر لر اندر خورد و اندر خورد لایق دیک اولور اندر ز وصیت اندرون
 لجر و اندک از قلیل معنی اندمہ کچس قصه و عصبه و اشری و یولاشدری اتق یاد اتق
 اندوختن فرقی کتب معنی متقبلا تده خایه زایه قلب ایدر اندوزد و اندوزنده در
 اندور دن صوامق مثلاً بلخی دیواره و بر صوق شیعہ بر سینه مستقبلا تده و اولفه
 قلب و لغز ما بعد زده بر زیادہ اولور اندا ید و اندا ینده در لر اندول اولدر که زنکستان
 ولایتند بر کلی ایکی یا نندن اعاجبه بر کدر لر بکری انک او ز رینه او تور در و درت یا نندن
 کتور لر اندوه و انده قیغول ندی خصوصاً دیمک اولور خصوصاً و خاصه اگر چه لفظی عربی
 اما فارسیده ترکیده شولقد شایع اولمشد که اصل فارسیه که اندی در و اصلی ترکیه کطلو
 لدی در ترک اولمشد راندیشه فکر اندیشیدن فکر انک انفست اور مجک آخی انقردیا
 بلاد در دکلی داروکی طیسدر قتنده معروفند انک اړو محل معنی انکین لفظی بوکه منبو
 انکاشتن صمق طن و حبان معنی متقبلا تده تین رایه بلک اولنور انکار دو انکارنده
 در لر انکاره حساب دفتر انکامه هنگامه که قصه خونلر و نور شجر و غیر لر طو تر لر بیهی
 بال عمل معنی انکدان بر اوت ایدر که تعریل یدر انجدان در لر انکن در قصنی انجدان
 پس در اغرقو قرطیلر قتنده حلیت دیکله معروفند انکشی فتح کاف عجمیلہ و اخر زده با عجمیل
 ایچر حارن معنی انکشت ضم کاف عجمیلہ و فینک و ناندک سکونیلہ بر مق دمک اصبع مؤنثا
 انکشت کسکان عجمیلہ صحاصده کاف عرب ایدر تعجب اولمشد کومرغم معنی انکشت لضعیف

اولنور

الزاد

اكارش طوما لان منتر اكر حرف مشرط در اكثر ارشته آشي اكسون بر نوع اطله سه مخصوصه
 دنگي قرارق اولور اكون شمدى الان معنأ الخت طبع الفختن والفتدن والفجندن
 قز نمق كيب معنأ الخجوج عودا غاجى النى قصر الفلد انى معنأ مد الفلد الوا صبر دد كلرى
 دارد ر الوان خوردن قيه قيه يمك و بتون بتون يودمق عريجه قشم وقزم دير لر
 امرود ۲۱ مود كثرى معنأ امرود بوكون اميال بوييل امشب بويكجه امينه بربلش او
 دو نكه صمق ايچون بلوك بلوك بغر لر هر بلوكنه امشه دير لر اميند امود رجا معنأ
 يمك تشدردى و تخيفى دغى فصيح لغتده امير بك ديمك در لغت عربيه فارسيده دغى
 شياح در حتى تخيف ايرب ميرد دغى رلر انا غالس براوت اديده بيرا قلرا واجق اولور
 چچكى قنل اولور وصاروا اولور آتك كوز نه كسى اولسه از اجق اكر لر شفا بولور انا خون
 قلعه و حصار معنأ بعض فرس ساعلى و او ي رسمى طوب تن و زن قافيه سينه استعمال
 ايدلر معيار جمالیده فخر اسفهاذ كرددون و مجنون قافيه سينه استعمال ايدلر حق بودر كه
 ايكه دغى جاي نزد خود لفظى كه انا ر معروف غله قويا جق يرك اديده و انا باشتن و انا
 ريدن لفظند ن صيفء امر در و بعض تركيبلر ده صفت دغى استعال اولنور و اق كى معنأ
 دغى بونلردن نقل اولمشده انا ز اوز نقاش بيله معنأ انا شفق طولدر دمق متقبلا تينه
 نين رايه قلب و لنور انا ر دو انا رنده د لنور انا ن طفر حق كه عريجه جزا ب در لر انا
 و انا صبح كلور معنأ انا بچ صبر معنأ انا بسته صوق سنه كه قاتله و ايو شده و
 طوكه و قوريه قانه و مركبه صفت اولور انا بوردن و انا بسيدن او يشمق بعض روايتده
 انا بسيدن چور مكد انا بسيدن معنأ انا بومى كورلك انا بوى قو خوطومتق و قو خوطون
 نسه اسم مصدر در صفت دغى استعمال اولنور انا ب مفر ب و لايتنه بتن جد و انا ب انا
 بداشه اقدام ايدن كسنة اول انا بندن يورمق و دلكييدن دلكى يورمق انا ب انا ب انا
 انا ب ميدن انا ب انا ب و انا ب لازم و متعدى كلور انا ب انا ب انا ب دلكى دد كلرى
 اوت انا ب در نك محفل معنأ انا بندن انا ب و پاره لى انا ب بور شمع انا بندن
 بور شمع و اوى حذف ايدن انا بندن دغى جاي نزد انا ب و انا ب انا بندن انا بندن

طمق
 در

سقوط معناه مستقبلا تنده الف افتد و افتده دیر لر افتد عجب شکفت معناه افتد لیکن
 یعنی قر نداشتن و غلی افتد ستا او لگ مدح و ستایش معناه لفظ مرکب در افتد عجب معناه
 ستا مدح و ثنا معناه یعنی مدح عجب افتد اختن یوجلمک و یوجلمک لازم و متعدی استعمال
 اول نور مستقبلا تنده خا زایه قلب و لنور افرازد و افرا زنده دیر لر افرازد یوقوش
 و سوئیویوز لو آدمه افرازد رح در لر و افتد اختن لفظ ندرن صیغه امر و بعضی ترکیب
 ده صفت در استعمال اول نور سرافرازد که افتد اختن یوجلمک و یوجلمک لازم و متعدی
 کلور افتد عجب حیل که او غلا بختی اندک تو تو در لر جید و س و شفوت و خوتنبوس دیر لر
 افرازد که بد اشوق زینت معناه کلاه اولور که فا و او قلب و لنور اولور که دیر لر تخت
 معناسیل بر اشوق معناسی راستده لفظ مشترک اولور افتد اختن یا نطق و یوق لازم
 و متعدی کلور مستقبلا تنده خا زایه قلب و لنور افرازد و افرا زنده دیر لر افرازد
 ابراز لفظ ندرن تعجیم اولور افرازدن ابرازدن معناه افروشه بر نوع حلوانه
 عربچه خیس در لر خاکه خلوا الفک قصری و ~~مذی~~ مذی جایز در افرازدن ارتق
 و ارتق لازم و متعدی کلور مستقبلا تنده و الف قلب اولور مابعد نده بر یاز
 یاده اولور افرازد و افرا زنده در لر افرازدن قندرق حث و تحریص معناه افزون
 آرتق زیاد معناه افرا یولاد افسان بکنو افسرتاج افسردن طوق جمود معناه
 افسوس طناز و عیبک و منخر لغ الموق و حیق افسون او سون که بر خسته او
 زیننه او قور لر عربچه رقیته دیر لر افشاردن هرزه سویلک فحش معناه افشاندن
 سلاک مک منلو پیشی بجزدن عربچه نفی در لر افشاردن صقق عصر معناه مستقبلا تنده جان
 که الف زیاده ایلیدر افشاردن و افشارنده دید لر جایز که اصلی او زیننه افشاردن و افشاردن
 دید لر افشاردن عصا ر و زنده یعنی او تلردن و تخمردن یاغ چقار بی شد بزگی
 که افشار صقند و که تعریب ایبد افشار در لر عربچه عصا ر و زنده در لر افشاردن کتدم زمن
 معناه کاف عیب و کاف عیب فکر جمود افکندن بر قحذق و اسقاط معناه
 افلیما الترنک و کشک تو با که طیبیر قنده مشهور در تو تیار استوال اولور

آیلرینک بشخی کوزه که اسفندار مذ آینه اول کوزه بیرام ایدر آیله کوزه آدی متفق او
لدونی اجلدن اسفند مذ خمسة مترقنک او چخی کوزه اسفند آق اسفند اذ
سپید پامقنا تعریب ایدوب اسفند یاج در لر اسغیوش بزرقطونا اسپیوش
مقنا اسفند با بر آش ادیکه تعریب ایدل سفید یاج در لر اسفند آرا و کوزه زمانه
بکلر هر منزله پیکلر و یا اتلر و قاتر لر صقلر لر ایدی تاکه بر مهر لونا نامه علی التجیل او
لاشدر ما لوا ولد قده او لاشدر لر ایدی اسل اول او تدر که قوغالق در لر سرف
یر لده بتر اش ضمیر غایبدر ما قبله متصل اولور الف دوشر جانش و کز قمش که اصلد
الف و ایدی غی بوندن معلوم اولور که اخر نده هاء علامت اولن اسم اولشدر و الف
دوشر نبات اولور غزاش و مژه اش کی و بالجملة جمیع احوالده و احکامده ات لفظی
کی در انشاء الله نین باینده بیان اولنه الشبخون اشخون ددکلری اوت که طیب لرتنده
زیباس دیمکله مشهور در اشاد و فرس ایلرینک یکرم آلتخی کوزه اشتر دو و هجمل و بویر مقنا
اشتر بان دوجی جمال مقنا اشتر کوا و نیک زدنانه دیدکلری جانور که بوینی کی
دوه بوینی کی اوزون در و ایقلری صغرایغی کی در و کوده بی پلنک کوده بی کی الج در
اشتر غاز بر اوت ایدر که خراسانده چوق اولور اشتر مرغ دوه قوشی اشتر د
خمسه مترقنه نك الكنجی کونی اشتره بر ائی اوتدر عربجه مار در لر لغایت اجلندن
دوه بدو کی که همان ططقلری چکلر اشتر و اشتر و اشتر پور سوق ددکلری
جانور اشتر کوزیاشی اشکل بقا غو منکل کشا اشتره اولیجی قوش طوغان و شا
وزغنوس و منقور و آنچه کی اشتره الخرق که طیب لرتنده فواق دیمکله مشهور در
اشناد چوغان دیدکلری اوتدر که فقیر بحال اولانلر انکه یکجک یور لر اشتر اولر که
انجلد اوزرنده بتراغ اغ تیل تیل بیچاق بیچاق اشتره صرق طیب لرتنده معروفه
شینبه العوز دیو اشتره اقصر حق عطس مقنا اصطرک میبه سایلنک قر و مشی
متعیرا دوی دندرا اشتره هر یومری که آدم او غلنلرینک کوده سنده ظاهرا اولور و
الجور و اذن عار لفر بو سیدن عربجه اکا تکفه دیلر افا دن و افتیدن دوشتر

استد و بایست در لر استارالتی بجوق درهم استارجه اتش و استاره اتش
 او دن جقن قفلجم که قوغ دیرلد عریجه شراره دیرلد استبر یوغون و قالک غلیظ منشا
 استخوان سکوک و اور سمید کنکران و ارجوان و زننده استعمال اولنور استخوان خور
 لوری قوشه استخوان زرق نال استدن استادن معنادراندن تخفیف اولمشدر
 طور مق معشا کلور شایع بودر که صتون المق معنادر استر قتر عریجه بغل در استر
 آدم صفتلو بر او تد یبر و ج الضم دیرلد چین و لایتنده چوق اولور دبانته اشاغه
 و ایقلری بقاری بتر و اشاغه ییل تیل کولری اولور ساج که ارکلود شلو اولور بر
 برینه شمش اولور قولدن بر برینک بوینده و یا قلدن بر برینه طولشدر مثلدر
 انی یرنندن قوپران فی الحال دو شر اولور در لر بعض لر فی الحال اولر اما بر ییل انچنده
 اولور دیرلد چقار رکن زار لقلرایلر اولر سیدن دو شر اولور پس حیل ایدر
 لر کلبه چقر لر بعض عشا بلردن شویله روایت اولنور و هم کتابلرنده نیز مثلدر
 که بوسوز لر خرافا چین قیلنددر برنچه کزه چقار دق نه او از ایلدی و نه اولدک اکثر
 بیلده بتر علامتی اولدر که بو کولن پیرانغی کبی پیرانغی اولور یا ننده اغاج اولسه طولا
 شور کیم لوده چراق که ایشلا بوسیدن در که بیوج الوقا در لر و سراج القطران
 در لر اما ایشلا دخی کند و دفا دکلد بلکی یلدر بو ج که ان سور در لر کیم اکن اژرنه او
 شر در لر ایشلا بین انلر در لر و بعض لر در لر که استرنک قواق اغاجی در و عقیم
 عورتلره دخی در لر اکا تشبیه ایدوبن استرون قصر که قننده یوک اولمیه و دولر که
 اولدنته که هر کز طغور مایه عقیم منشا استریو لوکن که کرای دخی در لر استوار برک
 محکم منشا دخی کلور استیر استار معنادر و انک اما ل سیدر سیر و نخیجیر قایده سبنده استیل
 اولنور استیم قصر همزه ایلد و اخر نده میله ییک استن منشا استر ب قور شون اسرغ
 سلوکن اسطیر یوغون استبر منشا زیدر که بوندرک عادتند نده طلاء تا او تمق اسفر
 و دبغرتلق در کلری قوشکه عریجه قطا در لر اسفند در مد تارخ جلد لیده صوک
 قیش آید تا ریخ فرسده کیسه اعتبار اولنور دخی ایلد و کیر و دور ایدر و هم فرس

ایدریک

در لر عرب شعر لر زده الوند کلمشده تا نیا دجله ار ما غنک آیدر نالشا تجر معشا
کلور اکثر بود که ارمان بر له اتباع و مزاج طریقیه استعمال اولنور ار و نریدن
کاهل لفق لکاسل معشا آره بچقو که در و کر لر آلتلر ندرند و آنک تشدی ایله
و تخفیف لغتده از حد من و عن معشا از ان اندن از ان اوست انکدر
از ان خداست تکر نکدر از دست فرا بجیر سنز انک که ساج از زنده بشور لر
بعض یر لر ده اینکوه و بعض یر لر ده قلیق در لر اثر در ها و از ده اوچی
بله فصح لغتده از دفع الوج ابغی و آنک میسه که عریجه اکا زعرو در لر از غ کوچک
که دکل دن کسر لر عریجه قصابه و حمله در لر از کهن کاهل و بیکار کنه و باطل اریکل
دو کل در کلری میسه که بعض یر لر ده مشهور در لر از مان غور دن بر فوت
ایشه پشمان اولور قیر مقدر تلف و تأسف معشا از ما یندن حسرتلق تحه
معشا از و اندن از هر ک صحا که از دها قتل دیدر از یرا زیرا معشا در الف صکر
لاخوا اولنور نتمم صدر کتابده بیان اولنور از نیه کجک ای که دو لکر آلتلر ندرند
و طاش دلجک کجک کولنک دخی در لر اسب آت فرس معشا اسپری تمام اسپری شدن
تمام اولقا اسپری میدان اسبقول بزرقطونا دکلری دارو که طبیبلر قتنده
معروفدر اسپید آت عارضک دخی معروضک دخی صفوق در نیک اسپید و اسب
اسپید کی اسپید آب سفید اج اسپید پا بر آش ایدر تعریف ایرب اسپید باج
در لر اسپیش بزرقطونا اسبقول معشا است ادات رابط در ما قبلنده بر اسم
متصل اولدوقده الف دشرسین ساکنه تلفظ اولنور زید دست زید در بکرست
بکر در کی گاه اولور که ضرورت شعر دن او ترو سینی تحریک ایدر لر زو بر شاعر لر نیک
شعر نده چوق کلور فصیح بود که بو نیک کیبلر ساکن صور تنده حرکت اختلاقیله تلفظ
اولنور و اخر نده هاء علامت اولنر اسمها اولدو شدقه افصح بودر که الف و شعیب
اوست او جده باشه جنت قافیه سنده استعمال اولنور استنا تفسیر صحف ابراهیم
استخاکشاخ امتا دن کدر کن دو همق توقف معشا مستقبلا تنده الف حذف اولنور

يلدز ستاره معتنا و قال و طالع مشتادخى كلور انجته آلت ايشيك اخر قيمت اخنج
 عناصر اربعه اخكر كوزجره معتنا اخخل قلیق ك بغدادى و اريد باشنده اولور نه
 اخكلند و چخشاغوك او غلجقلند و در لرد او تر اخكم قاصنق كه چنبر دخى
 دیر لر مثل غلپر ك و الك و طبل ك كى اخكوج و اخكوزنه الك كه قفتانه دكر لرد
 كایى الك بغادر لر اخكوك خرمانك كوك قورونى از حرف شرط در اكر لفظندن
 تخفیف اولمشده ارتنك كتاب كه مافى نقاشكدن اول رسم ایتروكى نقش عرب انده
 جمع اولمشده ابح مقدار قرح و سبرج و زتنه كلور رحمنده اولو یعنی خلق اینجده مقدار
 لو و مرتبه لو اولن كنه زیرا مند لفظى اذات نسبتده در دمنده و آرنه و مند بوى ارد
 فرس ایلر بیکه بكره بشنجى كوز ارد بهشت بر ايك آیدر تاریخ جلایده متعین اولد
 یا ز آیدر تاریخ فرسده كبسه اعتبارا و لئما دخى جلدن ایلر و كیره و دور ایلر و هم
 فرس ایلر بیکه او چنجى كوز كه ارد بهشت آینه اول كوز بیرام ایدر لر از بربخ معتنا
 آرنان او جوز رخیص معتنا آرنانى او جوز لق آرنان طارو دخنه معتنا و بر
 اغاج ایدر غایده قتی اولور آرنك ارتنك معتنا موی لغتده ارنیدن بها
 دكمدا زیر قلوى قلو معتنا آرنس كوز یاشی و ارنن و لایتنده بر بویوك آرنك
 آیدر آرنس ضلجنا را غاجی آرنش ذراع یعنی بلك او زوز آرنچورك قوزك
 قوقرمیغ و زرنده استعمال اولنود ارنن بنوت دشت و قیاق لغتلر ندر
 ارننون بر معروف سازك آیدر كه كشینلر کلیا برده انجیلی انك او از نه او از له
 اویدر بیل و قورلر ارنان بر قزل چكدر حقیقتده بر قزل انجده قزل كواللر بر
 تعریب ایدر رجوان دیر لر انحرده مشترى یلدزى كه آلتنجى كوكده اولور و فرس
 ایلر بیکه لمقول كوز ارنان امك یعنی رنج و رحمت كه برایشه چكر سین آرمون سفته
 كه اشلز دن او كدن اچرا ولان كسینه و یردر لر و مسیعی قبض اتمزدن او كدن مشتریه
 و یردر لر از نسیطر خون ددكلى اوت كه یوزلك نخى تریا اینجده طراغه قار شدر
 كور لر طرخون بترا و ندر اوچ مفایه كلور اولامه دانه یر طراغه آیدر كوه الوند

وقصد اتمك في الجسد جسماني وروحاني برحمتي مضمندر هادن صكره ياييله ويا سندر دختي لغند
قافيه لردن معلومدر آهسته ارتقون و دولك اولان كمنه وقوز معتا و ثبوت و صفند
دخاستعمال اولنور آهك ايجي كرجله قوم قشدر بيبير لر عريجه نوره در لر آهن در
مور آهنج چكك معتا آهنج جنبا كه جلا هدر التلر نندند، بينك اني طوقور كن دير
لكه قوماز آهنجيدن جان طرفي اهنجن معتا آهنك قصد معتا اسم مصدر در
و هم صيفه امر در و بعض تر كيدر ده صفته دخاستعمال اولنور خيرا آهنك و شراهنك
بجي آهنكيدن قصد اتمك مصدر در آهوكيك بطي معتا و عيب معتا ده كلون آهوكيه
يك بوزاغوسه دهك اولور و حقيقتده بر نفع كيك اسمدركه اكاغزال دير لر اتمك
خاصه سند نوره رجا نوري كه كورد كند و بدنتسه كر كدر خير دن و شردن بلور
آهون نقيب معتا دلوك و كدك آهيا نه باش چنانغي قف معتا آيا اي عيب آيژوا يژوك
اود قونغي شرا معتا آيده سندر و آيين توء آيينه كور كو اكي ياييله و بري ياييله لغند
آبا آش عبيده امتناع معتا كلور آيشه قاولق دوه لر كه يوك چككيدن قاولمش ده
آبر بولوت ابر كايا اور مجك اوي ابر بنجن بلزوك ديمك اولور دست ابر بنجن قول
كچور دكلى سوار معتا پاي ابر بنجن بالدره كچور دكلر يد، خلخال معتا ابرو قاش
ابراز اول اول اول كه دو كورلر آشك اوزر نه اكر لر اصلده عربي لغند، اما فارسيله
شايع اولمش در فارسي كه تصرف اولنور بايرينه فاكور در لر و واو كتور در لر بو
اوسلوب فارسيله مخصوص صدر، اما جمعنده ايا زير دكلى عربي لغتي اوزره او
لورا بنزاردان اول قاي كه بود كلش با زيري اتمك ايچنده صقلر لر استاصف
ابراهيك عليه السلام آديدر، حق بودر كه اتمك تفسير يدر ابرهل دكلو ارجك
قزنجي ميشي دوردك دير لر اصلده فتحين ايله ايدري صكره غلط عامه طرفيجه مشهور
اولدي ات علامت خطا بله الف ساكندن صكره و هاء علامتدن صكره و هاء
تأثيردن صكره الفد كلور كبريات و غمزه ات كبي و بونلردن غيري ير لرده الف حرق
اولنور جانت و سرت و ابرويت و سكينت اجفيل اركك دوه قوشه عربي لغند، اختر

اي

اطلاق اولنورا میختن قر شمع و قر شد رفق مستقبل تنه خازیه قلب اولنورا میز
 دوامیننده در لر آمیز آمیختن لفظندن مشتقد قر شمع معنی صیغه امر در
 بعض ترکیب کرده صفت دخاستعمال اولنور شکر آمیز کبی آمیزه زاء عجمیده قارشق
 دیمک اولورا میغ قر شمع اسم مصدر در آن اول آنرا اکا آنجا انده آنچنان اید
 آنکاه و آنکاهی و آنکه و آنکهای اندن صکره دیمک اولورا این طاش یا یوق که انکه
 یوغوردی یا یب یاغ چقار لر او صواب معنی و اوله با را سنده بتادل و تو انی
 وارد آذ آواز و بنقوالفک قری دخی جائز در او ا ر ظلم او ارچه دفتر آوارید
 یونماق و بیانه امق و سوز قور تلمق آواز او ن صوت معنی آوازه چا و حیت معنی
 اواز کردن و او از بدن چقماق تصویب معنی آوخ آی و آی دمک اولورا او خانه
 انجانه معنی آور یقین و آوردن لفظندن صیغه امر در و وصف ترکیبی در او و
 دفتر او ارچه لفظندن تخفیف او انشدر آورد جنک آورد گاه و آورده که صواش
 یری معرکه معنی آوردن کتور مک مستقبل تنه رایه فتح حرکت و بر لر آورد و
 آورنده در لر گاه اولور که کثرت استعمالن اتر و تخفیف قصد ایدب و او ی خذف
 اید لر آرد و آورنده در او ر ش ار دج اغاجی آورده قفتان یوزی که استاری
 اولیه آوریدن او ردن معنی کلور و او ایدن معنی کلور او نیز آبرین
 معنی اوله آبله معنی آنک آنک او زوی بغل لر اصار لر عریچه معنی در لر او نیند
 و ممق رجا معنی بعض روایده امر غنق نفاس معنی آوه و آه دیمک کله عذاب در
 شدت و عقوبت و قتنده استعمال اولنورا و میختن اصق مستقبل تنه خازیه قلب
 اولنور آویزد و آویزنده در لر آویزکن او لشغن و قوی یلشغن کشتی علق معنی
 آویزه قولاق صلیقی آویش کویاکی او تی که طیلر قتنند بیکل معر و فدر آهار ایلک
 و بزک خاشلی اهر من دیو اصلی بودر الفک مدیده و هانک فتح سویله و رانک
 سکونیله استعمال اولنور الفک قصر یله و هانک سکونیله و رانک فتح سی ایلر غلط عام
 قبیلن زدر اما شایعه آمیختن و آمیختن پچمک و او لچرمک و قلی بچق جگه

او

او

عقوبت

ام

دار اولوق آگاهیدن طوموق تنبيه مقتنا وطوبى دمق اعلام مقتنا ايج قلاب
بر انجدر که او جنبه اگری دم بر کدر لورا نقل بوز خایه بوز چکر لورا کلیون کلستان
کنا اکنج صوجوق که بغر سانی قیما یله و صوغانله طولدر آکندن طموق یعنی بر نشه
نک ایچنه طولدر دمق آکنده طقمش طوبلو بوسیدن صوجغه دخی آکنده دیر لر
واخوره دخی در لورا صطلبل معناسه آیین اولدر که بر نشنک ایچنه طولدر لر
بصدق ایچی کبی آلا و آیش بولشوق مقتنا اسم مصدر لر در و آله صیدغه
امر در وصف ترکیبی دخی استعمال اولنور آلر اوجه سرون مقتنا آکست سمن
وقالک اوجه آغونزه اولدر که عور تدر یوزنه سر لر قزل ایلر بو بر لوده بولر
و بعضی بر لوده فکر دیر لر آفته یعنی آل و مکر ایچنه افتاده و شکسته حال کنه
آگونزه آغونزه مقتنا در کاف عجمیل و عین معجر ایله دخی لغتده آنی قبوسویدس
عضاده مقتنا آلوارک اجاص مقتنا آلو بالو کراس آلوجه او اوجق صوجه ادرک
طب کتابلر نده تصحیح اولمشدر اگرچه بعضی ارباب لغات کوکم دیون نقل ایلدیلر
آلور دن بولشوق مستقبلا تنده و اوالفه قلب ایوب ما بعد نده بر یاز یاده ایلدیلر
آلاید و آلایند دیر لر آلوه و آل طوشنجیل در کله قوشکدیر تجیلرک سیدی در
عربجه عقاب دیر لر آیدن و الیزیدن صوجوق مثلاً آت بلطک و بولکک و آدمی
سوزدن چبلدق آماج بوتاهدف مقتنا آمدن و آماده ساخته مقتنا یر اقلق
تهیه مقتنا آمار یغور طلب تمک استسقا مقتنا اسم مصدر در آماس نشس و
مقتنا آماسیدن ششمک آماه مثل آماس آما هیدن آماسیدن مقتنا آمدن
کلهک مستقبلا تنده میم یایه قلب و لنور آید و آینه در لر آمد شد کردن کلش کردن
اتمک آمر زکار یار یغبی عفور مقتنا آمر زیدون یار لغتق عفران مقتنا آمر غ مقدار
آموختن او کر تمک و اگر تمک هم لازم هم متعدی استعمال اولنور مستقبلا تنده
خا زایه قلب و لنور آموزد و آزنده دیر لر آموی حیون ار ماغنهک آویدر مشهر
حقیقته حیون کنار نده بر شهرک آویدر حیون ار ماغنه بو اضا فتن اترو

استعمال اولو را آشکوی او اوزرنده و دیرک اوزرنده بپلمش کوشک و چارطاق
 آشنا بلش و صوده یوزمک و صوده یوزن کسند آشوب او رکو که ایل برین
 قارشور و هر پسنه که بر برند قرشوق و حرکت کلمک و دکرک جوشغونلغی و اشفتن
 لفظندن صیغه امر در بعض ترکیب کرده صفت استعمال اولو را شهر آشوب کی
 آشوفتن اشفتن معتاد بلکه اصل بودر که صکره تخفیف اولمشدر آتشیان
 و آتشیان یوه آغا و آغا زیدن اصلوق و اصلوق هم متعدی و هم لازم استعمال
 اولو را آغاره سزوک بشم قجلمر کوند پوشته اراسنه قویوب دکر لر عریجه نخاس
 دیر لر و بولغت هم راء مهمل ایله و هم راء معجم ایله روایت اولندی آغا ز
 اول آغازیدن و آغاز کرده باشلق ابتدا معنای آغازیدن قدر مقخریص
 معنای آغشتن نم جکوب بومشلق و مکین انک هم لازم هم متعدی استعمال
 اولو را و طوغرمق معنای دخی کلور عریجه تقطیع در لر آغشته اولکه نم جکوب
 اصلمش و یومشامش در استرخامعنا آغوش قوجاق و قوجاغه صفغان اوت
 و بغدادی و اریه باغی خرمه معنای و اعوشیدن لفظندن اسم مصدر در و صیغه
 امر و وصف ترکیبی دخی استعمال اولو را آغوشیدن قوجاق و قوجلق آغشتن
 آغشتن معنای در بلکه اصل بودر که صکره تخفیف اولمشدر آغیل کوز قویوب و غیل
 بقوق اسم مصدر در آفتاب کونش آفتاب شمس معنای آفتاب که کوزی که قوزمقا
 بدسند استعمال اولو را آفتاب ابریق آفر و شمش بر نوع طواد را فریدن برقوق
 تخلیق معنای متقبلند خلاف قیاس و زره برنونی زیاده اولو را آفریند
 و آفریننده در لر اما قیاس یای حذف آیدوب آفر و آفرنده دید لر دی
 آفریده برادلمش مخلوق معنای آفریده کار بر ادجی خالق معنای آفرین کل تخمین در
 و آفریدن لفظندن صیغه امر در و بعض ترکیب کرده صفت دخی استعمال اولو را
 آفرینش برادلمش اسم مصدر در مفعولیت اوزه خلاف قیاسجه آفیلن اولک
 ددکلری اوت که بعض برلرده بعض در لر آقشته کلرخیامعنا آگاه و آکه خبر

اغ

اف

اق

دار



ادجك يير آرا ميدن قرارا تمك يعنى دولتمك آرايش يزه يش ديمك اولور اما
 برك معشا شايع اولمشه آرد سكون رايله اون دقيق معشا وفتح رايله صيفه
 مستقبلا آوردن لفظندن كثر استعمال لله واوى حذف ايديب آرد درلور
 اصلى اوزرنه آورد دخيمك جايندر آردين الك منخل معشا آرد طال بولج
 آشى آرينه اون آشى آرغد ختمله حركه كلن يربجى وايشه حريصا ولان
 كمنه آرمندن ووارميدن آرميدن لفظندن تخفينا ولمشه آرن وآنخ
 در سك مرفق معشا ورا نك فتحه سيلد دخي لغتدر معنى موضوع لر بودر كه نقل
 اولدى نته كم وارن واولد شايع وذايع لغتدر اما بعض شعرا عبا رتندن مفهم
 اولان بومر كه بلك معشا استعمال اولنور ارنك در لوكونه معشا استعمال اولنور
 حق بومر كه ارنك رنك معشا دراز و ارنك كرفت يعنى اندن رنك الدى آروغ
 كمر مك جشامعشا آرد ديش دبد آري او ت كه هسه دخي در لر نعم و بلى معشا
 آريغ بر كشنك سوزندن طراغتمق و متغير اولمق آرطع آزاد درخت براغ ايدها
 ايگده ميشى كى عيشى اولور طبرستانده طاحك در لر طبيب قتنده معروفدر
 آزار آردن لفظندن مشتقدر اسم مصدر در استعمال اولنور از لر معشا
 وهم صيفه امر در بعض تركيبده صفت دخي استعمال اولنور دل آزار و اوستا آزار
 كى آرخ سكل كه كوددن چقر عرجه تولول دير لر طيبدر جمع ايديب تا ايلدر لر
 فتح زاء عجميله دوزخ قافيه سنده استعمال اولنور آردن اكنه ايله بر سننه صوماق
 وچاغى بر سننيه ضحماق حاصل بر كتمك اولواحكام معشا آردن آرزلق مستقبلا
 قنده زايد را اسنده الف زياده ايدر لر آزارد و آزارنده دير لر آرم فتح
 معجمه ايله سكون زاء مهمل ايله اود و حرمت وايرك قوملرى كه الى پاره اولور
 آزمند اكر الكم صغاله قوس قزح معشا آزمائش و آزمودن و آزمون بربزندن
 مشتق لفظلدر آزمودن مصدر در صنمق تجربه معشا مستقبلا قنده واوى الف
 قلب ايدر وما بعدند برياز ياده ايدر لر آزمائش لر آزمائيد و آزمائنده در لر

از

اما اولینه مرغ تقدیم ایدر لر آبیا ن صوصو رچی متلا انجی و باغی آتش اودنار
 ممتا آتش افروز و آتش انگیز طو تر ق که اودی انکله یقر لر آتش تا به
 کوچن اوده ایصنق دن بدله لری قزل قزل اولور آتش دان اوجق که اود
 یقر لر آتش ز نه چنقاق که آنکله طشدن اود چقار لر آتش و دقر شد، جق
 آکے عربجه مَعْدِر لر آتش کده اول اوکه انده مجوسیلر اودیا قب طپر لر
 آجستن اغاج و طاش و دگلک دگلک انچون نواجسته دیدر لیکه دگلش باغه
 آخال هر سنه که سقط و نسکون اولا آختن برکنه نک اوزر نه قیج و بیچاق
 چکک و سکو حواله ایلمک و چیماق و اگر نیک و ادمان ایلمک ممتا آخته ایتمش
 آت خصی ممتا و اگر نیش ذلول ممتا آخر فارسه صحیحده تعریض و تعجبی مقامند
 استعمال اولنور، اخیان قاش اخیج ضد اخیجیان عناصر اربعه که برینک
 ضدیده اجسام نامیه دن جز اولدغی اعتبار الف و نونله جمع اولندی غلبه
 استعمالله عناصر ربعیه تخصیص اولندی آخیره مهره دیوار که بالحق قالب قالب
 کسر لر اور لر و یا خود قالب ایچنه دو کدر انده قورر صکره قالبی کیده رر لر
 آذر بر آیک آدیده تاریخ روم آیلر نندن مارتیس دیمکله مشهور در آذر
 اود آتش ممتا و بر آیک آدیده تاریخ فرسده کیسه اعتبار اولمذوغی اجلدن
 ایلر و کیر و در ایدر و هسه فرس یلرینک طقوز بنجی کونی که آذر اینده بیر امر
 آیدر لر آذر مقامنده استعمال ایدر لر تاریخ قبیلندندر آذر خشی یلدر م
 صاعقه ممتا آذر م ابرک قوتلری ایکی پاره اولور آذر نک محنت و غصه
 آذر فراودیتی آذر کتب اوده طین کافر آذین عادت و آرایش و بر پادشاه
 که شهره کلدر که شهر خلق قرشوجق لر یول اوزره کوشکر طو ندر لر او کوشکر
 دخی آذین در لر آذینه جمع کونراستن اودیتی و آستن بر مک یعنی
 ذیتت اعلمک مستقبلتند سین یا به قلب اولنور آرایدر و آرایند دینلور
 آرام اسم مصدر در و صیغه امر و وصف ترکیب آرام گاه و آرام که قرار
 ار

لفظی هر اسم که اخرنده اولش شود اول اسمک محذنه دلالت ادر سردان و مگردان
 که پس هر برده که جمع اوله آندان در لر و ترکی صلوق در لر و اکرک دیر لر
 و قاقه دخی در لر مثانه معنای آبدستان ابریق آبدندان زبون و عاجز
 آب روغن آشک اوزنه کلن اوزنه که عربجه در یقاد لر آپرینز مستراح ابخانه
 معنای عامه ناس تحریف اوب هورینز در لر آستن یکلو اولن دشی آب سرد
 یختی عربجه قریس دیر لر آشتنکاه مستراح ابخانه و ابرینز معنای آشتنکاه
 معنای صوابچک برکه آدم و طول اوله ارا دن صوابچر لر و اوی رسیده سر و تر
 قافیه سنده استعمال اولنور ایگانه اول در که او توز رطل بغدادی اونتی و یا اربه
 اونتی یختی یوغوره لر خیر سنر و طوز سنرا نذن صکره بشوره لر دو که لر او توز
 رطل قوده یکرم رطل طوز قتب بر یا شل صرچلو قاب ایچنده یوغوره لر بر
 ربع چورک اونتی ایکی ربع راز یا نه قتر لر آی استی سنده قرقا کون کون نشده
 قویه لر هر کون اوچ کزه ایرته و اویلده و اختش یوغوره لر از رنه صوصچال
 قرا رجب بر بریر ایچنه قویالر او ز رنه بر اول قدر صوصچالر ایکی هفته قویالر
 صباح و اختتام قوشدور لر قینه با شلیجق طنایه لر ساکن اوله ساکن اولیجق
 سوز لر قیلدی ننه اول یا شل صرچلو قاب ایچنه قویب صوصچالر بر هفته مقدا
 ری کونده اوچ کز قوشدور لر نذن صکره سربا و لکنه قته لر نیه کوننه قوی
 لر قیلتی انجیلین ایلیه لر عربجه بوکه کامری در لر آبکش سقا و صوچکن طولر
 آکند میل یوز و شول صویبه دخی دیر لر که بر بریده ایر کلور جمع اولور ترکیجه
 اکرک در لر آیکه معنای آیکیر اکرک یعنی او چوقور که انده صو جمع اولور آیکینه
 صرچه زجاج معنای آبله قمر جق کر کسه ایاق قانیدن اولسون کر کسه یرامن
 خلطی طبیعت دفع اتدکندن اولسون مثله چچک کبی که آدمک بدننده چقر عربجه
 جدی دیر لر طبیعتا بلرنده که آبله لفظی ذکر اولنور مراد همان جدی دیر
 آبلیه انجی حارث معنای آبی ایوه که عربجه سفجبل در لر او رد که دخی در لر

لغتد، و آریدن و آواریدن یکی وهم آمدن لفظند صیغه امر در شایعایا
 کلور که اولند بایله گاه اولور که شاعرک شعرند بادن تجرید اولمش واقع اولور
 و قاعده مقتریه در که هر صیغه امر مجرد بعض ترکیب کرده وصف استعمال اولور
 وصف ترکیبی در لر پس معنی دان و خزده شناسل و نلره معلوم اولدیکه خوش
 آینده و جت آیند یرینده خوش او پنهان آوجت آدیمک جایز اوله و بو
 نذر که تنکری تعالی به جل جلاله و عم نواله خدا در لر یعنی کندی کلچی دیمک اولور
 زیرا که وجودی کندوا ذاتک مقتضاییدر غیر احتیاجی یوقدر برسوز
 باعتبار الاصل در شمدی علم خاص اولمشدر غیر اطلاق اولنمائه کفر در جایز
 دکلددر مکر که تراکب اصلی قصد اولنه آمد بر من که من رسولم کفتم تو برو
 که من خدا ایم فصول عمادیده تصریح اولمشدر لوقال علی وجه المراح من خدایم
 یرید به خود ایم کفر آب صود و روم تاریخده بر آیک ادیدر اغتوس
 دیکله مشهور در آبا دشن معور معناسنه و کلمه تحین در آفرین معناسنه
 آبا دان شن اولونیر آبا فی شتک عمارت معتابان بر آیک ادیدر تاریخ
 فرس دیمدن و تاریخ جلایدن تاریخ جک لیده متعین اورت کوزای آدیدر
 تاریخ فرسده کیده اعتبار او لنادغی جلازون ایلر و ویکر و دور ایدر پیرک
 اعتبار ایدر لر ان شالله شرح اولنه و هو فرس ایلرینک اونجی کونی
 که آبان آینده بیرا در لر آی و کون آدی متفق اولدغندن اتر و آب شت
 منی که دول دوش اذن حاصل اولور آنجانه مستراح متوضی دخی در لر آنجور
 قاعده مقتریه ارزه صفتدر صولاتی و صوابی دیمک اولور صکره شایع و ذیاح
 اولدی صوابیچک یرده صوا ذمعتا و بونلر و او ی رسیدر سر و تر قافیه
 سنده استعمال اولور آنجوست آده جرینه معتا و او ی رسیدر دست
 و مست قافیه سنده استعمال اولور آبدار صولو و هر ننه که تاز و تراوله
 وانک و صغیره استعمال اولور ابدان صو محلی دیمک دیمک اولور زیرا که دان

و پنهان
 آیند؟

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ وَبِالْعَوْنِ

حمد بلیغ و تنای بی دریغ ه مرخدا ایراجل جلاله ه وعم نواله ه که شرح کشته صد
ورست از بهر اسلام ه وبرکننده نور شعور است اندر دل انام ه و درود سلام
و تحایای تمام ه بروح پاک سید الانام ه محمد مصطفی علیه الصلوٰه والسلام وبر
ارواح آل و اصحاب او باده ما اختلاف الالسن بین العباده اما بعد چنین میگوید
ضعیف شکسته بال و نحیف پرکننده حاله المتوسل الی ماینانک بال لطف الاهی والعون
العلیمی لطف الله بن یوسف الحلیمی ه شکر الله ماعیه ه وجعل الی الخیر داعیه ه
که چون بهر ضبط زبان ملاحظت ه کتاب جامع و پر لطافت و بر رشتۀ نظام کشیده
بودم و با نواع قوانین و لطایف ارا بین و نیام بحر الغرایب اشتها را داشته ه
آما در مشکلاتش مترد دگشتند بر سوی حقیر و فقیر مترد دگشتند بس بر
حرص و نیاز ایشان را قتی بر دم و قصد توضیح این کتاب کردم و شرح او را برد و
ذکر تقسیم کردم ه و در هر دفتر صد هزاران فواید تعلیم و الله الحکیم العلیم
ذکر اول در بیان لغات تنقات ه مرتب بترتیب حروف هجاء و لطف الله المتوقع
و المرجاء **باب الالف** هزۀ مفتوحه که عرب دلنده ادات اشفهام در ادات
ندا در فارسیه فرس شاعر لری بعض ادات اخر لرینه ادخال در لری کویا که انلرک
قتده حرف تنبیه در و الف ساکن که اسمک اخرینه اولشور علامت ندادر شاها
و خدا و ندا و سر و راکی و گاه اولور که استفانته و ندبۀ مقامنده ایرا دا اولور
و گاه اولور که بعض ترکیلر ده الف ساکنه نقسل فاصله اولور سرازیر و سر بال
بے و گاه اولور که محضاً زاید کلور شو یله که ذکر اولندغی و اولنما دغی علی السویه
اولور افاده معناه و الف اطلاق خود فرس شاعر لرینک شعر لری اخرنده چوقا
کلور الف ممدوده که بعض مصادر و افعال اوللرنده فرس شاعر لرینک شعر لرنده
واقع اولندر شو یله اندن تجرید اولنسه اصل مفایه خلل کلمه اکی دن خالما دکلر
یا مختار ایدر یا کویا که تنبه ایچون ادخال اولنشد و یا خود انکله وانسردغی

گفتند

لغت حلیمی
فارسی ترکی

۱۱۴۵۸

۱۱۴۵۸

ایامی غروب

98 22/11/1911

الذی لم یکن
الان عبد الله

20
5

مذا کتاب
فرهنگ لغت فارسی ترکی
تا جلیبی

۹۹۲
سنة

98



Skanowanie i opracowanie graficzne na CD-ROM :



ul. Krzemowa 1

62-002 Suchy Las

www.digital-center.pl

biuro@digital-center.pl

tel./fax (0-61) 665 82 72

tel./fax (0-61) 665 82 82

Wszelkie prawa producenta i właściciela zastrzeżone.

Kopiowanie, wypożyczenie, oraz publiczne odtwarzanie w całości lub we fragmentach zabronione.

All rights reserved. Unauthorized copying, reproduction, lending, public performance and broadcasting of the whole or fragments prohibited.